



## DANES SNOVANJA

Današnja Snovanja so v celoti namenjena predstavitvi 26. Tedna slovenske drame. Festival se začne v četrtek, 7. marca, do 16. marca pa se bo na odru Prešernovega gledališča zvrstilo deset predstav. Otvoritveno in obenem premierno predstavo pripravljajo v Prešernovem gledališču Kranj - Izgubljenega sina dramatika Andreja Hienga. Na sliki: posnetek z vaje za Izgubljenega sina. Foto: Gorazd Šinik

RADIO

88,4 MHz

POSLOVNI VAL

Z Vami vsak dan  
od 05. do 09.  
in od 15. do 21. ure

Gorenjska  
Banka



UPOKOJENCI -

odprite račun na  
katerega želite prejemati  
pokojnino pri nas

Na Brdu zasedala Alpska konferenca

## Podpisali protokol o gorskem gozdu

Alpska konferenca, ki je zasedala na Brdu, obsega 8 držav, v katerih je 43 regij in 5800 občin. Sloveniji so predsedništvo podaljšali še za dve leti.

Brdo, 1. marca - S podpisom protokola o gorskem gozdu, kar so storili ministri za okolje ali njihovi pooblaščeneci iz Nemčije, Francije, Švice, Italije, Liechtensteina, Monaka in Slovenije ter Evropske unije, se je končalo 4. zasedanje Alpske konference. Avstrija se je vzdržala in bo protokole podpisala, ko bo sklenjen dogovor tudi glede prometa. Usklajen je tudi protokol o turizmu, kjer je bilo najbolj sporno umetno zasneževanje, ki bo podpisan kasneje, pred uskladitvijo pa je tudi protokol o prometu.

Če bi bilo na voljo več časa, bi protokol uskladili že na Brdu, tako pa ga bodo na izredni seji junija ali julija na Dunaju. Dogovorili so se tudi o vzpostavitvi enotnega sistema opazovanja in informiranja v Alpah. Za večino držav je problematično umetno zasneževanje ali dosneževanje. Posebej Bavarska



Po podpisu protokola o gorskem gozdu. Za Slovenijo ga je podpisal minister za okolje dr. Pavle Gantar (tretji z leve). - Slika G. Šinik

meni, da ga na območju Alp ne bi več širili, saj bi to pomenilo ogrožanje varovanja okolja. Sicer pa je umetno

zasneževanje zadeva nacionalnih zakonodaj, ki bi zasneževanje dovoljevale pozimi in v primeru nizkih temperatur,

vendar ob maksimalnem upoštevanju okoljevarstvenih ukrepov.

J.Košnjek

Župan Gros posegel v državno pristojnost

## Bo gradbena dovoljenja v Kranju izdajala občina?

Dosti hujše posledice od poceni nabiranja političnih točk z izgonom državnih uslužbencev iz kranjske občinske hiše in povračilnimi ukrepi države utegne imeti neko drugo Grosovo dejanje, v medijih bolj ali manj prezrto. Tri dni pred "usodnim" 19. februarjem je namreč kranjski župan dal iz oddelka za okolje in prostor upravne enote Kranj odnesti vse prostorskoizvedbene dokumente in planske akte za območja občin Kranj, Naklo, Preddvor, Cerklje in Šenčur.

STRAN 5

## Februarja inflacija 0,9-odstotna

Kranj, 1. marca - Februarja letos so se v primerjavi z januarjem maloprodajne cene povečale za 0,9 odstotka, življenjske potrebnosti pa so se podražile za 1,2 odstotka.

Med blagom, ki se je podražilo za 0,8 odstotka, so se najbolj podražila živila in sicer za 1,6 odstotka, med 1,3 odstotka dražjimi storitvami pa so se stanovanjske podražile za 5,6 odstotka in varstvo otrok za 6,9 odstotka. V prvih dveh mesecih letošnjega leta je bila inflacija 1,9-odstotna, februarja letos v primerjavi z lanskim februarjem pa 8,5-odstotna. Današnje višje cene električne energije za 8,6 odstotka in naftnih derivatov za 0,8 do 6,9 odstotka - nova cena 98 oktanskega bencina je 82,20 tolarja, pa se bodo odrazile v marčevski inflaciji. M.V.

## Krajše pošne številke

Kranj, 29. febr. - S 1. marcem slovenska Pošta uvaja nove, štirimestne pošne številke, kar naj bi dokončno uveljavili do letošnjega novembra.

Pošta je ob tem izdala poseben priročnik, ki so ga razposlali tudi gospodinjstvom.

Novi pošne številke so krajše, saj so dosedanjim odrezali prvo številko, ki je v bivši Jugoslaviji označevala Slovenijo. Če torej vzamemo za primer Kranj: doslej je imel številko 64000, po novem pa ima številko 4000.

Posebne pošne številke pa so uvedli za velike uporabnike in tako ima denimo kranjski Merkur pošno številko 4501, Sava pa 4502.



Laniše, 28. februarja - Po dveh mesecih, odkar je ogenj opustošil dom in jim vzel tudi hišnega gospodarja, so Trevnovi iz Laniš krepko zavihali rokave. Dom ne zraste prav hitro, zlasti če je pri hiši ena sama delavska plača, zato so Trevnovi globoko hvaležni vsem ljudem, ki so jim v stiski denarno, materialno ali pa z delom priskočili na pomoč. Več o tem, kako Trevnovi obnavljajo svoj dom in kako se bodo tega lotili pri Velikonjevih, si preberite na strani 7. • D.Z.

**RAČUNALNIŠKI KLUB**  
480 SIT za ur od 12h-6h30 SIT  
ali 6700 SIT mesečno  
Tel.: 064/221-040; Fax: 064/223-792

**IMPULZ KABELSKA TV**  
KAMNIK - DOMŽALE  
Maistrova 16, Kamnik  
telefon: 061/817-313  
**VAŠE OČI IN UŠESA**

Tel. 79-30

**HOTELSKI BAZEN**  
sterminalno vodo 28°C

**RI** PARK HOTEL BLED

**Rent - a - limo**  
LINCOLN TOWNCAR (dolžina 9m)  
**Rent - a - car**  
UGODNI HAJEMI OSEBNIM AVTOMOBILOV  
in KOMBINIRANIM VOZIL  
Informacije in naročila:  
**LANG COMERCE d.o.o.**  
WTC, Dunajska 156, LJ  
Tel. & fax: 061/16-88-339

VSE ZA **mobitel**  
URADNI PRODAJALEC **YANI** POKLJUČI ZDAJ!  
**064/225-060**  
KIDRIČEVA 6b/ KOROŠKA 26, KRANJ

**Smučak**  
GOSTIŠČE  
RETINJE PRI TRZICU ☎ 064/58-458

**DATRIS**  
Prodaja tekočih in trdih goriv  
telefon 064 77 081  
064 53 429

**PETROL**  
**UGODNO!** KURILNO OLJE  
PO NIŽJIH CENAH  
NAROČILA: skladišče Medvode tel.: 061/611-340, 611-341  
B.S. Radovljica tel.: 064/715-242  
**NAROČILA SPREJEMAMO 24 UR NA DAN**

## IZ SLOVENSKEGA PARLAMENTA

Usklajevanje po novem  
Februarske pokojnine  
enake kot januarske

Ko se bodo plače zvišale za vsaj 0,5 odstotka, bodo višje tudi pokojnine. - Datum upokojitve ni več pomemben.

Ljubljana, 28. februarja - Kot je na seji v torek ugotovil upravni odbor pokojninskega zavoda, glede na novo zakonodajo o usklajevanju pokojnin še niso izpolnjeni pogoji za povišanje. Nova ureditev velja od 22. februarja - usklajena pokojnina gre upokojencem od meseca, v katerem je bil objavljen podatek o spremembi ravni povprečnih plač in ne več od meseca, v katerem naj bi bila pozitivna gibanja plač dosežena. Poračunov torej ni več. Če bi veljala prejšnja ureditev, bi se na podlagi statističnega podatka 0,7-odstotne porastu lanske decembrske plače morale februarske pokojnine skupaj z dvomesečnim poračunom zvišati za 2,1 odstotka.

Povprečna pokojnina za polno delovno dobo bo, če bo državni zbor razmerje med njo in povprečno plačo zadržal na spodnji, petinosemdeset odstotni ravni, v januarju presejal za 0,5 odstotka lansko povprečno plačo, povečano za ocenjeno januarsko in februarsko rast življenjskih stroškov glede na preteklo povprečje. Če bo 0,7-odstotna ocena rasti življenjskih stroškov potrjena, bodo pogoji za dvih januarskih pokojninskih zneskov izpolnjeni šele, so bodo letošnje plače zrasle za več kot 0,5 odstotka.

Člani upravnega odbora pokojninskega zavoda so tokrat obravnavali tudi zaključni račun za preteklo leto, ki kaže, 1,6 milijarde nepokrite izgube. Pričakovana izguba je sicer nekoliko nižja od napovedane, saj znaša 12,4 milijarde tolarjev, člani upravnega odbora pa so v razpravi ob tem opozorili na dejstvo, da je glavni razlog za lansko izgubo neporavnavanje prispevkov. Vsota teh namreč znaša dobrih 14 milijard tolarjev, kar pomeni, da presega lansko izgubo zavoda. • M.A.

V nedeljo v Cerknem  
Jubilejne Partizanske smučine

Kranj, 1. marca - Občina Cerkno neguje tradicijo spomina na prve partizanske smučarske tekme v okupirani Evropi 20. in 21. januarja v Cerknem. V nedeljo bo že dvajsetič organizirana prireditev Partizanske smučine Cerkno 45 v Smučarskem centru Cerkno. Med pol deseto in dvanajsto uro bodo smučarska tekmovanja udeležencev NOB in slovenske vojske (veleslalom, tek, paraski), opoldne bo vaja reševanja izpod plazu, v kateri bodo sodelovali gorski reševalci in vojaki, med 14. in 16. uro pa bo v hotelu Cerkno tovariško srečanje, razglasitev rezultatov in zaključek prireditve.



Republika Slovenija  
MINISTRSTVO ZA EKONOMSKE  
ODNOSE IN RAZVOJ  
Tržni inšpektorat Republike Slovenije  
Ljubljana, Parmova 33

razpisuje prosto delovno mesto

## TRŽNEGA INŠPEKTORJA

za območje enote KRANJ

Pogoji:  
- VII. stopnja strokovne izobrazbe pravne ali ekonomske smeri  
- 5 let delovnih izkušenj

Poleg navedenih pogojev morajo kandidati izpolnjevati tudi splošne pogoje, določene z zakonom o delavcih v državnih organih (Ur. l. RS, št. 5/91, 16/91, 22/91, 2/91-I, 4/93). Delovno razmerje bo kandidat sklenil za nedoločen čas.

Pisne prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev naj kandidati pošljejo v 8 dneh po objavi na naslov Ministrstvo za ekonomske odnose in razvoj, Tržni inšpektorat Republike Slovenije, Parmona 33, Ljubljana.

Kandidate bomo pisno obvestili v 15 dneh po izbiri.



Republika Slovenija  
UPRAVNA ENOTA JESENICE  
C. m. Tita 78, 64270 JESENICE  
Tel.: 064/81-040, Fax: 064/85-039

objavlja prosto delovno mesto

SVETOVALCA I - VODJE REFERATA  
v Oddelku za okolje in prostor

Pogoji:  
Poleg splošnih in posebnih pogojev, določenih z zakonom, morajo kandidati izpolnjevati še naslednje pogoje:  
- končana VII. stopnja arhitekture, gradbeništva ali prava  
- 4 leta delovnih izkušenj  
- strokovni izpit  
- obvladanje dela z računalnikom

Izbrani kandidat bo sklenil delovno razmerje za nedoločen čas s polnim delovnim časom s trimesečnim poskusnim delom. Kandidat, ki nima strokovnega izpita za delavce v državnih organih, ga mora opraviti v roku enega leta od sklenitve delovnega razmerja.

Kandidati naj pisne prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev in opisom dosedanjih zaposlitev pošljejo v roku 8 dni na naslov: Upravna enota Jesenice, Kadrovska služba, C. m. Tita 78, 64270 Jesenice. Prijav brez dokazil ne bomo upoštevali. O izbiri bodo kandidati obveščeni v 8 dneh po opravljenem postopku.

Državni zbor odločil glede slovenskega deleža v dolgovih bivše Jugoslavije

## Plačali bomo 822 milijonov dolarjev

Zakon o prevzemu dela dolga in izdaji obveznic je državni zbor v sredo zvečer sprejel kljub dvomom in nasprotovanju opozicije, da nimamo trdnih zagotovil, da ne bi plačali več.

Ljubljana, 1. marca - Zakon o prevzemu dolga in o izdaji obveznic zaradi zamenjave dolga po Novem finančnem sporazumu (NFS) iz leta 1988 nas bo bremenil do leta 2006, Slovenija pa naj bi se s tem tudi finančno osamosvojila.

Po zakonu, ki ga je v sredo sprejel državni zbor, naj bi Slovenija plačala 18 odstotkov lociranega in alociranega dolga bivše Jugoslavije, dejansko pa se lahko zgodi, da ga bomo plačali okrog 15 odstotkov. S takim načinom reševanja soglašata velika večina komercialnih bank - upnic. Za soglasje bi bilo potrebno dvotretjinsko soglasje bank, dejansko pa z novim sporazumom soglašata 95 odstotkov komercialnih bank upnic.

Po stanju 15. januarja je skupna višina glavnice dolga bivše Jugoslavije 4 milijarde 396 milijonov dolarjev, obresti pa je za milijardo 180 milijonov dolarjev. Slovenija naj bi prevzela za 974 milijonov dolarjev lociranega in alociranega dolga. Ker so izločene tako imenovane "povezane osebe" in upniki, ki ne sodelujejo pri sporazumevanju, znaša skupni slovenski prevzeti dolg 822 milijonov do-

larjev. Slovenija bo izdala za to vsoto obveznice.

Poslanci so se v dvodnevni razpravi zavedali pomembnosti odločitve, tako tisti, ki so zagovarjali takšen sporazum, kot oni, ki so menili, da bo šla Slovenija "žejna čez vodo", ker ni zadostnih zagotovil, da smo res poravnali vse svoj dolg, ločeno od drugih članov bivše skupne države. Podrobnosti in možne scenarije ter posledice so na zahtevo poslanca Slovenske ljudske stranke dr. Janeza Podobnika obravnavali na zaprti seji, pomembno pa je bilo razmišljanje poslanca dr. Franceta Bučarja (Demokratska stranka), da so pojasnila predlagatelj zakona preskopa, da se ne more odločiti niti za niti proti in da bi moral v takih primerih pred državni zbor sam predsednik vlade in zastaviti svojo besedo in ugled, da so predlogi resnično dovolj premišljeni.

Sedaj, ko smo dosegli sporazum, je minimalna možnost, da bi nas kdo od upnikov tožil. Nesmiselno bi bilo čakati, da bo končana zapuščinska razprava po bivši Jugoslaviji. Vsota dolga se zvišuje. Obresti tečejo in čakanje tudi zaradi

tega razloga ni smiselno. Izkoristiti je bilo treba trenutek, ko so tudi upniki pristali, da Slovenija samostojno plača skupno ugotovljen dolg, je dejal poslanec finančni minister Mitja Gaspari. Postavljene so bili pred izbiro: vzeti ali pustiti. Vzeli smo, ker je ta sporazum prvi finančni pogodbeni dokument Slovenije z mednarodno skupnostjo, je zagovarjal zakon guverner banke Slovenije dr. France Arhar. Pri tistih, ki so se pogovarjali in dogovorili z nami, ni nevarnosti, da bi nas tožili. Pričakujemo, da bodo enotno nastopili zoper tiste, ki našega sporazuma ne sprejemajo, je dejal guverner in

poudaril, da se bo pa o drugih stvarnih vprašanih delitve in nasledstva Jugoslavije še treba pogovarjati in problem samo z vračilom dela dolga ne bo rešen. Vseeno, je dejal Arhar, dela Slovenija pomemben korak k finančni osamosvojitvi in slovesu od bivše Jugoslavije. Previdnost pa kljub temu ne bo odveč in opozorila opozicije je treba jemati resno: v tajnih uradnih listih bivše Jugoslavije marsikaj piše in tudi marsikdo v drugih delih nekdanje skupne države meni, da je soliranje Slovenije nesprejemljivo, in da bi morala Slovenija plačati več, kot se je tokrat uspela dogovoriti. • J. Košnjek

Predlog desetih poslancev propadel

## Jožef Školč ostaja predsednik

Poslanec Demokratov dr. France Bučar je menil, da vodijo predsedujoči seje državne zbor celozelo premalo avtoritativno.

Ljubljana, 1. marca - Jožef Školč (LDS), ki je na mestu predsednika državnega zbora, najvišjega zakonodajnega telesa v državi, nasledil Hermana Rigelnika, ostaja še naprej predsednik državnega zbora. Poskus desetih poslancev Slovenske ljudske stranke in Socialdemokratske stranke Slovenije, da bi ga zamenjali, v sredo ni uspel. Za zamenjavo je bilo 19, proti pa 39 poslancev. Školču so očitali nekorektno in arogantno vodenje državnega zbora, še posebej sporno pa je bilo njegovo vodenje tiste seje državnega zbora, na kateri je premier Drnovšek predlagal zamenjavo gospodarskega ministra Tajnikarja, ta pa je potem sam odstopil, Školč pa je zaključil razpravo, čeprav je bilo prijavljenih še nad 10 poslancev. Razpravo je ocenil za brezpredmetno in jo zato zaključil. Branitelj Školča, predvsem iz vrst LDS, so poudarjali, da so obtožbe predsednika državnega zbora brez argumentov, v slogu: jaz te obtožim, ti pa se brani, predlagatelj razrešitve pa so ocenjevali, da se je državni zbor pod predsedovanjem Školča spremenil v podaljšano roko vlade, Rigelnik pa je bil čisto drugačen, je dejal med drugim dr. Jože Pučnik. Dr. France Bučar pa je za razliko od "napadalcev in braniteljev" menil, da je vodenje seje državnega zbora še premalo avtoritativno, in da bi morali predsedujoči zbor preprečevati razprave, ki so podobne zmerjanju ali se nanašajo na probleme, ki niso na dnevnem redu. • J. Košnjek

## Načelniki sestankovali

Ljubljana, 1. marca - Kot sporoča "Urad vlade za informiranje" so se v začetku tedna sestali načelniki upravnih enot, ki imajo sedeže v mestnih občinah, z generalnim sekretarjem vlade Mirkom Bandljem. Na sestanku, ki so ga terjali načelniki, so obravnavali problem prostorov za delovanje upravnih enot po dogodkih v Kranju, kadrovsko problematiko upravnih enot, saj se je zaradi nove zakonodaje obseg dela povečal, in problematiko finančnega ter materialnega poslovanja upravnih enot, saj letošnji državni proračun ne zagotavlja financiranja povečanega obsega dela. Načelniki so obsodili ravnanje kranjskega župana in sklenili, da bodo o celoviti problematiki organizacije in delovanja upravnih enot obvestili javnost in predsednika vlade dr. Janeza Drnovška.

## STRANKARSKÉ NOVICE STRANKARSKÉ NOVICE

Zveza za Gorenjsko  
Nov izziv na volitvah

Kranj, 1. marca - Osebnih pogovorih so pokazali, da razumni ljudje z naklonjenostjo sprejemajo oblikovanje nove stranke, Zveze za Gorenjsko, ugotavlja eden od pobudnikov za ustanovitev Emil Milan Pintar. Odbori se oblikujejo v Domžalah, Kamniku, Kranju, Radovljici, Škofji Loki in drugod. Izdelan je osnutek programa, ki bo v začetku marca dopolnjen na zboru, obenem pa bo sprejet tudi statut. Ob 200 overovljenih podpisih bo to pogoj za registracijo stranke, ki se bo potem lahko začela pripravljati na državnozborske volitve, na katerih bodo deželne stranke nastopile kot Zveza deželnih strank, vsaka Zveza sicer s svojimi kandidati na svojem območju, na državni ravni pa z nacionalno listo, če bodo te še dovoljene. Osnovni cilj Zveze za Gorenjsko je pris-

pevati k skladnejšemu in hitrejšemu gospodarskemu in kulturnemu razvoju Gorenjske, ki bo ohranjal in razvijal gorenjske posebnosti, kar je ob sedanjih centralističnih težnjah nemogoče.

Združena lista socialnih demokratov Kranj  
Konferenca območne organizacije

Kranj, 1. marca - V ponedeljek, 4. marca, ob 17. uri bo v sejni sobi mestne občine Kranj konferenca območne organizacije Združene liste socialnih demokratov Kranj. Gost konference bo predsednik sveta Združene liste socialnih demokratov dr. Rado Bohinc. Organiziranost v mestni občini Kranj se je okrepila. Ponovno so zaživel krajevni odbori Vodovodni stolp in Zlato polje, kamor so povezani tudi člani iz Struževega. Na Kokrico se povezujejo člani z Gorič, Golnika in Predoselj, straži-

ki odbor pa povezuje člane z desnega brega Save. Organizaciji delujeta na Primskoven in na Planini, dejavni pa postajajo tudi odbori v Cerkljah, v Naklem, Predvoru in Šenčurju. Na konferenci bodo vodstvo kadrovske okrepili in popolnili, sprejeli dopolnitve organiziranosti, govorili pa bodo tudi o aktualnih vprašanih in dogajanjih v kranjskem mestnem svetu. • J.K.

## Izjave, sporočila

Slovenska nacionalna desnica sporoča, da je bila s posebno pogodbo ustanovljena Zveza sokolskih društev, sestavljena iz sokolov iz Kranja, Ljubljane, Maribora, Velenja, Krškega in Kamnika. Predsednik Zveze je Kamničan Anton Vidmar, blagajnik pa je Blaž Bergelj iz Šenčurja. Sokolska zveza naj bi bila enakopravna z ostalimi že ustanovljenimi zvezami. Zveza podpira rav-

nanje županov Kranja in Maribora. Poslanski klub Liberalne demokracije zavrača zahteve po razrešitvi predsednika državnega zbora Jožefa Školča in meni, da vodi seje državnega zbora korektno, tudi sejo, na kateri so razpravljali o razrešitvi ministra Tajnikarja.

## Obvestila

Občinski odbor Slovenskih krščanskih demokratov Kranj bo v petek, 8. marca, ob 19.30 v sejni dvorani kranjske občine pripravil pogovor s predsednikom stranke Lojzotom Peterletom in ministrom za notranje zadeve Andrejem Šterom. Obravnavali bodo temo Slovenci, kam: na Balkan ali v Evropo.

Združena lista socialnih demokratov Kranj vabi v torek, 5. marca, ob 18. uri v gostišče Dežman na Kokrici na klubski večer ob 8. marcu, mednarodnem dnevu žena.

POČITNIŠKA REPORTAŽA

Tečaj angleščine in smučanja v Bohinju

# Angleščina kot zimsko veselje

Zimske počitnice so za počitek in užitek, na šolo je ta čas najboljše pozabiti.

Bohinjska Bistrica, 28. februarja - Tistim, ki mislijo, da angleščina preveč spominja na šolo in da nikakor ne sodi v prekratke zimske počitnice, bo zagotovo oporekala skupinica devetih šolarjev, treh fantov in šestih deklet, zbranih z vseh koncev Slovenije. Ta teden so preživeli v počitniški hiši kranjske Pineste v Bohinju, se ob dopoldnevih na sproščen nešolski način učili angleščine, ob popoldnevih pa so smučali na Koblji.

Program zimske šole angleškega jezika je zanje pripravila Ljudska univerza iz Škofje Loke, ki ima večletne izkušnje s poletnimi šolami. Zimsko prirejajo prvič, je povedal strokovni delavec Mare Žvan, letošnja pa bo služila kot model za prihodnje leto, zato se tudi ne vznemirjajo preveč, ker se je odzvalo le devet slušateljev. Otroke (od 5. do 8. razreda) poučujeta dva profesorja,



Mateja Prevodnik in "native speaker" Stephen Mayland, popoldne pa so pod skrbnim nadzorom smučarske vaditeljice Nike Debeljak.

Mateja Prevodnik pravi, da njihovo učenje angleščine ni podobno šolskemu, tem-

več je ukrojeno po individualnem programu. Na začetku so sicer pisali uvrstitveni test, da vidijo, kolikšno predznanje imajo posamezni učenci. Podoben test je tudi na koncu, kaže pa, koliko so šolarji v tednu dni pridobili. V njihovem programu je veliko pogovorov, učijo se prek slik in kaset, slovnico oplazijo le mimogrede, vmes se vrstijo igrice in tekmovanja.

Priredili so denimo kviz, se igrali "treasure hunt" (iskanje zaklada), gledali film brez podnapisov, vse to pa tečajnikom obogati besedišče. Njihov angleški učitelj Stephen jim je veliko povedal o Angliji.

D.Z. Žlebir

Kam med počitnicami?

## Prostega časa ni nikoli dovolj

Eni smučajo, drugi posedajo pred televizijo, tretji berejo, četrti pa so se odločili za badminton.

Jesenice, 29. februarja - Zimskih šolskih počitnic je resda le za en sam kratek teden, kar pa ne pomeni, da se ta čas ne spleča nič pametnega početi. Večino mladih je zares razveselil sneg, ki ga je prvič po mnogo letih povsod dovolj za pošteno smuko. Ampak ker bela odeja ni edini pogoj za tovrstne zimske radosti, otroci, katerih starši si ne morejo privoščiti dopusta, potrebujejo še kaj drugega.

Po gorenjskih šolah so se temu različno odzvali. Jeseniška mladina ima tako vsakdan za šolo na Blejski Dobravi organizirano brez-

plačno smučanje, pa tudi za drsanje v hali na Jesenicah ni bil potreben denar. Šola nogometa je potekala na osnovni šoli Tone Cufar, v osnovni šoli Koroška Bela pa so tokrat, letos prvič, med počitnicami organizirali tečaj badmintona.

Udeležilo se ga je okoli štirideset učencev, prvi so začeli prihajati že ob devetih, telovadnica osnovne šole pa je bila z navdušenimi športniki zasedena vse do enih popoldan. Šolo je pripravil pred pol leta organizirani Badminton klub Jesenice, ki je sicer namenjen tako otrokom kot starejšim, šole med

počitnicami pa so se udeležili v glavnem tisti učenci, ki še obiskujejo pouk na nižji stopnji. Kot je povedal Aleš Kalan, eden od učiteljev, so se otroci, ki so po večini začetniki, v prvih nekaj dneh veliko naučili. Nekaj je tako dobrih, da so jih že sprejeli v klub, drugim pa igranje badmintona pač pomeni prijetno, poceni in zdravo razvedrilo.

Sicer pa so na Koroški Beli v letošnjih zimskih počitnicah poskrbeli tudi za tiste, ki nad športom niso pretirano navdušeni. Za takšne učence je bila tudi med počitnicami odprta šolska knjižnica. M.A.

### Počitnice, čas za neštete nepomembne stvari

Škofja Loka, 28. februarja - Torek je bil v Škofji Loki, tako kot po vsej Gorenjski, še posebej lep dan. Šolskih skrbi ni bilo več, vreme je bilo čudovito, počitnice pa so se tudi šele prav začele. In če smo se še tako trudili, nismo našli nikogar, ki bi se pritoževal, da mu je med počitnicami dolgčas. Ko pa je toliko drobnih stvari, ki v vsakodnevni bitki s časom odlagamo iz dneva v dan in počitnice so prava prilžnost zanje.



Zoran Šubic, osnovnošolec, 12 let: "Zjutraj vstanem že ob osmih, ker med počitnicami obiskujem računalniški tečaj na Trati. Potem ko pridem domov, se grem sankat na Kamnitnik. Seveda tudi med počitnicami gledam televizijo, včasih se grem sprehat, ali pa na obisk k bratranču."



Ziga Balog, osnovnošolec, 12 let: "Tudi jaz hodim na računalniški tečaj in se rad sankam. Pridno gledam televizijo, drugače pa sem, ker sem edinec, bolj sam, ko so starši v službi. Kljub temu se ni bati, da bi bile počitnice prekratke."



Katarina Zagar, dijakinja srednje ekonomske šole Kranj, 16 let: "Danes sem vstala ob desetih, včeraj pa ob pol enih. Pekla sem piškote, po kosilu pa še kokosove kroglice. Berem Victorio Holt, smučat bi šla, pa... Malo grem ven, malo gledam televizijo, zvečer grem pa v kino. Ne, dolgčas mi pa res ni."



Vida Kalan, dijakinja trgovske šole, 18 let: "Počitnice bom letos izkoristila za obvezno prakso v trgovini. No, jutri sem vseeno prosta, malo se bom odpravila na potep po Ljubljani, sicer pa non stop gledam televizijo. Za smučanje mi že zmanjkuje časa."



Martina Šink, osnovnošolka, 14 let: "Vstajam okoli poldneva, gledam televizijo, s prijateljicami grem ven, ta čas, ko so počitnice, tudi na treninge odbojke ne hodim. Kljub temu en sam teden nikakor ni dovolj. Časa za vse, kar bi rada počela, mi vedno primanjkuje."

M.A., foto: Jurij Furlan

Počitnice na snegu

## "Mami, lej mene..."

... se je slišalo po bregu ob bližnji cerkvi v Crngrobu, kjer je ta teden potekal smučarski tečaj za otroke iz podružnične osnovne šole v Žabnici, pridružili pa so se tudi mnogi otroci iz Stražišča in Trate.

"Po nekaj zimah brez snega smo letos imeli pravo srečo tako s snegom kot z vremenom in kar veselje je bilo pogledati, kako so vse te dni otroci uživali," je dejal



Še ena vratica pa bom v cilju

Brane Tavčar, ki je glavni organizator smučarskega tečaja v Crngrobu. Na tečaj, se je letos prijavilo kar 72 otrok, ki so bili po svojem znanju razvrščeni v šest skupin. Otroke sta na vrh pobočja vozili dve vlečnici "na štrik", za katere sta skrbeli tamlada dva Porentova, tečaj je namreč potekal na hribu ob kmečkem turizmu Porenta, najbolj pestro pa je bilo, ko so na smučišče prinesli topel čaj, za katerega je vsak dan poskrbela gospodinja Marija.

"Otrokom se pozna, da zaradi slabih zim niso veliko smučali, manjka pa jim tudi kondicije. No, vsi se bodo naučili toliko, da bodo brez problema šli na kater-

okoli slovensko smučišče," je povedal učitelj in soorganizator Janez Oman. Prava fešta bo v soboto, ko bodo za otroke pripravili veleslalomsko tekmo, z medaljami za vse otroke, udeležbo pa je obljubil tudi smučarski šampion, domačin iz Dorfarj, Andrej Miklavc.

"Mi smo v tretji skupini in je prav fino. Ponavadi na začetku malo 'štampamo', da se ogrejemo, potem pa samo še z žičnico. Sicer nas je malo strah sobotnega tekmovanja. A, katera je boljša? Bomo videli v soboto," so v vrsti za vlečnico pripovedovale Alenka, Karmen, Katarina in Tanja...

Kakorkoli že, za 3.000 tolarjev, kolikor je starše stal enotedenski smučarski tečaj, so otroci v Crngrobu doživljali nepozabne trenutke, ki jih še dolgo ne bodo pozabili.

Igor K., foto J. Furlan

### GORENJSKA OD TORKA DO PETKA

#### AMZS

V tehnični bazi AMZS v Kranju smo dobili podatek, da so v tem tednu opravili 16 vlek poškodovanih vozil in nudili le 5 pomoči na kraju nezgode same.

#### GASILCI

V tem tednu niso imeli gasilci preveč dela. Iz Gasilsko-reševalne službe v Kranju so nas informirali, da so opravili prevoz pitne vode na Jošt in posredovali pri prometni nesreči na Jezerski cesti. Poklicni jeseniški gasilci so imeli stražo v gledališču Tone Cufar. Radovljiški gasilci pa so v Begunjah pravočasno preprečili požar v stanovanjskih prostorih, tako da je tudi materialna škoda minimalna.

#### GORENJSKI NOVOROJENČKI

Od torka do danes smo Gorenjski dobili 17 novih prebivalcev. V kranjski porodnišnici se je rodilo 10 deklic in 4 dečki. Tokrat pa sta oba rekorda odnesli deklici, najtežja je tehtala 3.750 gramov in najlažja 2.900 gramov. V jeseniški porodnišnici sta na svet prijokala dva dečka in ena deklica. Tu pa sta si rekorda prisvojila oba; najtežji deček je tehtal 3.880 gramov in najlažja deklica 3.050 gramov.

#### URGENCA

Počitka pa niso imeli jeseniški bolničarji. Na kirurgiji so poskrbeli za 154 pacientov, na internem oddelku za 45 pacientov in na pediatričnem oddelku so poskrbeli za 19 malih pacientov.

#### SMUČIŠČA

Iz vseh smučišč smo dobili informacijo, da je vreme prečudovito in smuka izredno ugodna. Prav tako tudi naprave na vseh smučiščih obratujejo. Višina snežne odeje pa je sledeča: Krvavec 120 cm, Kranjska gora od 60 do 80 cm, Vogel 180 cm, Zelenica od 70 do 150 cm, Koblja do 150 cm, Soriška planina 120 cm, Velika planina 140 cm, Cerklje 120 cm in Rogla 180 cm. Na vseh smučiščih je dosti obiska, vendar posebne gneče ni.

#### BIMO, d.o.o., Kranj Gorenjesavska 48

objavlja prosto delovno mesto

#### TRGOVSKE ZASTOPNICE

Pogoji:

- SSI ekonomske ali komercialne smeri
- izpiti B kategorije
- zaželene izkušnje

Prošnje pošljite v 8 dneh na naš naslov. Informacije po tel.: 064/311-422.

POHIŠTVO, BELA TEHNIKA, ORTOPEDSKE VZMETNICE

TEL: 064/403-871

TRGOVINA S POHIŠTVOM, SPODNJA BESNICA 81

## IZ GORENJSKIH OBČIN

## Še drugi podžupan

Kamnik, 29. februarja - Občinski svet je na redni seji v sredo na predlog župana Toneta Smolnikarja imenoval še drugega podžupana občine Kamnik. To bo poslej Tone Stele iz Kamnika, po izobrazbi svečar in z izkušnjami na področju obrti in turizma. S tem področjem se je ukvarjal tudi kot član izvršnega sveta občine Kamnik. Tone Stele bo v županovi odsotnosti zastopal in usmerjal politiko na področju malega gospodarstva in turizma v občini Kamnik. • A. Ž.

## Da za Mestno knjižnico, ne za ravnatelja

Kamnik, 29. februarja - Občinski svet Kamnik je na seji v sredo dal soglasje k statutu Matične knjižnice Kamnik. Soglasje bo objavljeno v Uradnem listu Republike Slovenije, velja pa od srede, 28. februarja, ko ga je sprejel občinski svet.

Občinski svet pa ni sprejel predlog sklepa o soglasju za Janeza Andrejašiča k imenovanju ravnatelja Osnovne šole Stranje. • A. Ž.

## Doprni kip Pavleta Zidarja

Koroška Bela, 29. februarja - Minuli četrtek so s krajšo kulturno slovesnostjo na osnovni šoli na Koroški Beli odkrili doprni kip Zdravka Slamnika - pisatelja Pavleta Zidarja, ki se je rodil na Slovenskem Javorniku. Kot je dejal slavnostni govornik profesor Jože Šifer, je bil Zidar eden najbolj plodovitih slovenskih pisateljev, ki se sprva svojih mladostnih dni na Javorniku ni rad spominjal, v kasnejših delih pa se je vedno rad vračal v leta svoje mladosti. Kip so postavili po prizadevanjih domačega foto krožka in prispevku Acronija, izdelal pa ga je akademski kipar Jaka Torkar. • D.S.

Marjan Zupan, avtor zbornika o vasi Podhom

## Domačini so knjigo lepo sprejeli

"Pisal sem kot 'lokalpatriot', z upanjem, da se tako kakšna zgodba, ki so jo poznali moji številni sogovorniki, ohrani za nas in za naše potomce."

Podhom, 29. februarja - Marjan Zupan, domačin iz Podhoma, je dobro desetletje raziskoval, zbiral in urejal podatke o svoji vasi. Pred kratkim je v samozaložbi izdal blizu tristo strani dolgo knjigo. Napisano sistematično, pregledno, dopolnjeno s tabelami, povzetkom, skratka vsem, kar sodi k pravilno opremljeni strokovni publikaciji. Kljub temu da Marjan Zupan ni formalno izšolan na tem področju.

Kaj vas je takrat, pred dobrimi desetimi leti, vodilo k temu, da ste začeli zbirati material o domači vasi?

"Začel sem seveda ljubiteljsko in skromno, seveda, tako kot so skromni vsi začetki. Prve stare fotografije sem dobil od stare mame, ki jih je hranila še iz časov svojega otroštva, in od domačinov v vasi. Da jih ne bi imel kar tako, sem si začel zapisovati, kdo je na fotografiji, kdaj in zakaj je bila posneta... Potem sem se pač navdušil nad vso stvarjo, nabiralo se je vse več materiala in teksta, ki sem ga sproti pisal. Hodil sem po Sloveniji in v svoji knjižnici zbiral knjige s podobno tematiko. Tam sem videl, kako so drugi obravnavali in razvrščali svoje ugotovitve in materiale. Ko je bilo vsega skupaj že kar zajeten kos gradiva, sem se odpravil v Radovljico, kjer so me seznanili z zgodovinarjem Jožetom Dežmanom. Takrat se je pa začelo bolj "zares". Posređoval mi je veliko strokovne literature, jaz pa sem



pregledal številne arhive, župnijsko kroniko v Gorjah in večino jesenskih in zimskih večerov tako posvetil Podhomu."

Delali ste deset let - je delo potekalo v različnih skoncetriranih obdobjih ali skozi ves čas enakomerno?

"Seveda so bila določena obdobja bolj intenzivna kot druga, drugače pa sem več ali manj delal vedno, kadar sem le imel čas. Včasih so me doma malce postrani gledali, češ ali nimam drugega dela kot da brskam po arhivih, starih domačinah in pišem... Ampak na koncu so mi vsi zares stali ob strani in posebej ženi sem dolžan zahvalo, da je prijazno tolerirala moje občasne odsotnosti."

Kako so na nastajanje knjige gledali domačini?

"Vedeli so že, da se ukvar-

jam z zbiranjem podatkov o Podhomu, niso pa vedeli, da bo iz tega nastala knjiga. Šel sem v kakšno hišo in koga kaj povprašal; v sproščenem vzdušju so mi pripovedovali svoje prigode. Še najbolj zanimivo je bilo, kadar sta se dobili po dve starejši ženi in druga drugi pripovedovali dogodke iz mladosti. Jaz pa sem seveda pridno beležil... Ali pa tisti možak, ki je tako rad pripovedoval, "kako je bilo včasih," pa so doma že vsi tolikokrat slišali njegove zgodbe, da ga nihče več ni prav z veseljem poslušal. Razen mene... No, domačini so me na koncu, ko je bila knjiga pripravljena, podprli. Predvsem v krajevni skupnosti, na občini in v turističnem društvu. Podhomci se vidijo v knjigi in so jo zato lepo sprejeli. Zadnjič je knjigo pri meni doma, kjer jo je moč kupiti, naročila tudi neka gospa iz Ljubljane, katere predhodniki izvirajo od tod."

Za vami je več kot desetletje trdega in ustvarjalnega dela. Zdaj verjetno že načrtujete, česa se boste lotili v prihodnje?

"Posebnih načrtov še nimam, prav gotovo pa ne bom ostal križem rok. Se bom že še česa spomnil. Rad bi, na primer, svoje znanje povezal z delom na področju turizma, saj menim, da je Podhom s svojo prelepo okolico tujcem in celo domačinom čisto premalo znan."

M.A., foto: Jurij Furlan

Od danes dalje

## Dražje oskrbnine v vrtcih

V prihodnje bodo cene usklajevali z rastjo drobnoprodajnih cen.

Bled - Občinski svet je na seji prejšnji četrtek soglašal s predlogom Vzgojnovarstvenega zavoda Radovljica, da bi s 1. marcem v vrtcih na območju blejske občine povišali cene oskrbnih dni za otroke. V jaslih bodo sedanjo ceno 11.440 tolarjev na mesec povečali na 12.230 tolarjev ali za 6,9 odstotka, v oddelkih z otroki, starimi od dveh do sedem let, pa z 10.550 na 11.300 tolarjev oz. za 7,1 odstotka. V prihodnje bodo cene usklajevali z rastjo cen na drobno.

Primerjave z drugimi občinami kažejo, da bodo vrtci v blejski občini tudi po podražitvi

(zadnja je bila 1. maja lani) med cenejšimi na Gorenjskem. V Kranju je oskrbnina za otroka v jaslih 17.630 tolarjev in za otroke od dveh do sedmih let 12.827 tolarjev, v Škofji Loki 18.554 oz. 12.858 tolarjev, v Kamniku 16.789 oz. 14.200 tolarjev, v Trzinu 11.141 oz. 10.943 tolarjev, na Jesenicah 12.720 oz. 8.130 tolarjev - in tako dalje.

Blejski vrtci bodo letos za delovanje potrebovali skoraj 106 milijonov tolarjev, od tega bo 101 milijon zagotovila občina iz proračuna, 4,8 milijona pa bodo prispevali starši. • C.Z.

## Gasilska klobasna tombola

Moste, 29. februarja - Med najbolj delavnimi, so poudarjali med obiskom v Mostah, so v krajevni skupnosti gasilci. Društvo, katerega predsednik je Viktor Nograšek in ima okrog 100 operativnih članov, je bilo ustanovljeno pred 67 leti.

"Z vzponi in padci je delalo vsa leta od ustanovitve. 1952. leta je društvo dobilo prapor, potem smo od 1963 do 1965 prezidavali dom in 1986. smo dobili novo avtociстерno. Dobili pa smo tudi orodno vozilo. Ko smo dobili avtociстерno, smo morali prostor za delovna srečanja spremeniti v garažo in smo tako zdaj brez prostora za sestanke."

Med krajanji ima društvo veliko podporo. Gasilci jih obiščejo ob koncu leta s koledarji. Včasih so organizirali veselice, zdaj pa jih že nekaj let nič več. Ne obnesejo se. Zato pa v začetku leta, običajno februarja, ko imajo občini zbor, organizirajo tradicionalno Klobasno tombolo. Vse poteka tako, kot na pravi tomboli, za nagrade pa so klobase. Včasih so jih gasilci po vaseh "nafehtali". Zdaj pa jih kupijo za organizacijo prireditve.

Poleg izobraževanja in preventivne dosegamo lepe rezultate tudi na tekmovanjih, kar je zasluga predvsem poveljnika društva Marjana Koncilja in podpoveljnika Andreja Gasperlina. A. Žalar



Viktor Nograšek, predsednik PGD Moste



## Krtace, koši, cekarji

Moste, 29. februarja - V Mostah in sosednjih Suhadolah ter Žejah so včasih med obrti prevladovali izdelovanje krtac, košev in cekarjev. Po izdelavi cekarjev je bila poznana Marija Ovijač iz Most. Iz pšenične slame spletene kite so bile podlaga za izdelavo cekarjev, ki so bili lepo obarvani z različnimi ornamentami. Ovijačeva mama, ki je zdaj stara 89 let, ne plete več cekarjev, vendar pa jih je v lhanu nekaj naučila, ki zdaj nadaljujejo to tradicijo. Danes tovrstne cekarje največkrat zasledimo le še pri narodnih nošah. • A. Ž.



GOSTILNA IN PIVNICA  
**MARINŠEK**

NAKLO, tel.: 48-220

Vam nudi:

- ☼ nedeljska kosila - 900 SIT
- ☼ praznovanja
- ☼ poroke s poročnimi meniji od 2.000 do 5.000 SIT
- v posebnih sobah za 20 do 80 oseb

## VOLITVE BREZ MEJA

PIŠE: JOŽE DEŽMAN



## Dunaj - Beograd - Ljubljana

Georgij Valentinovič Plehanov je napisal razpravo k vprašanju o vlogi osebnosti v zgodovini. V njej piše o ljudeh, ki vidijo dlje od drugih in je njihovo hotenje močnejše od drugih. Tak človek "odkriva nove družbene potrebe, ki jih je ustvaril predhodni razvoj družbenih odnosov; on daje pobudo za zadovoljitev teh potreb", je heroj v tem, "da je njegova dejavnost svoboden izraz tega nujnega in nezavednega toka. V tem je ves njegov pomen, v tem je vsa njegova sila. Toda ta pomen je orjaški, ta sila je strašna."

Naš namen ni, da bi pregledovali velika dela svetovnih velikanov, ki opredeljujejo planetarna razmerja. Pri nas v Sloveniji so razmerja drugačna. Majhni smo in vsak nemir nam zatrese barčico. Na še neoblikovano razmerja med državo in lokalno avtonomijo lahko usodno vplivajo špetirji, kot je zadnji med državno upravo oz. vlado in kranjskim županom. Zato si oglejmo ta spor še v eni luči. Ob Vitomirju Grosu je nezogibno potrebno postaviti tudi vprašanje o tem, kateri socialno politični vetrovi omogočajo njegov anarholiberalni spev.

V zadnjem stoletju so bile naše državne metropole Dunaj, Rim, Beograd (pustimo štiri leta berlinskega in delno budimpeštanskega gospostva v vnmara). Pod Dunajem smo užili svojo Mitteleuro, dobili smo svoj prevladujoči kulturni genotip (to pot se izognimo razpravi o Belih in Črnih Kranjcih) in še kaj. Pod Dunajem in proti njemu smo se ogreli za panslovanstvo, začelo se je tipanje za morebitnim slovenskim bratstvom in edinstvom. Rim nam je med obema svetovnjima vojnama na Primorskem jasno pokazal, da z njim ne bo dobro češenj zobati. V monarhični Jugoslaviji smo sicer pridobivali nekatere nacionalne emancipacijske vsebine, a iz Beograda smo čutili bolj srbski škorenj kot pošteno pokroviteljstvo, zavohali smo Balkan. V Titejevi Jugoslaviji nama je šlo osamosvajanje razmeroma dobro od rok, naši fantje so se krepko zasidrili pri krmlu, vendar tako, kot se nismo sprijaznili z Dunajem in Rimom, tako se nismo niti z Beogradom.

Z nekdanjimi botri si še nismo prišli na čisto. Z Rimom nam slabo kaže, z Dunajem prav tako, geopolitičnih kombinacij o Zagrebu, Beogradu in Moskvi pri nas trenutno ni najbolj zdravo razvijati, niti Vatikanu ne cvetijo rožice, Berlin in Washington lebdita nekje v zraku. Torej so naše geopolitične navezanosti zelo nedoločene. Ne vemo, komu bi posvečali svoja čustva, kdo bi bil naša zvezda vodnica (zato so edini naši svetovni smerokazi CNN, MTY, Cartoon Network in podobne institucije).

In če ne moremo več rovariti zoper Dunaj, Rim ali Beograd, nam preostane samo Ljubljana. Nanjo prenašamo čustva oz. odnose, ki smo jih prej prenašali na tiste državne pokrovitelje, ki bi se jih radi čimprej znebili. Ljubljana postaja metaforska država, ki jo je treba zgristi, jo zmrcvariti na dolgo in široko.

Če genij Vitomirja Grosa računa na ta prakomunistični protidržavni revolti, zakoreninjen med Slovenci, potem se mora država krepko zamisliti. Fevdalizacija ministrstev, provizijske verige, nesramnost in nesposobnost uradnikov, njihovo nebrzdano množenje, neusklajenost med resorji, politične spekulacije za lastni žep itd. itd. so vsekakor neprijetni prizori, ki spremljajo rojstvo slovenske države. In vse to rojeva natančno take nagajive, kot je Vitomir Gros. Kaj lažjega kot iz Kranja narediti gorjačo, ki mlati po Ljubljani. In za kranjskim je še vrsta njemu podobnih županov, ki raje razsuvajo državo, kot pa da bi sami s svojo pametjo pomagali najprej svoji občini in s tem tudi državi. In s svojim vzgledom spodbujajo še marsikoga k temu, da z državo ravna kot s crknjenim psom.

Moj volilni izbor: Volite ljudi, ki so pripravljene urediti državo tako, da bo sposobna na gosistične vragolije odgovoriti takole: Spoštovani Vitomir, mi imamo svoje stvari urejene, pometi najprej pred lastnim pragom. Le urejena država zmora toliko moči, da pove nesposobnim županom, da ni dolžna, da jim menja plenice in zagotavlja cucelj. Skratka, volite ljudi, ki znajo ustaviti revolucije (pa naj bodo v vladi, na občinah ali za šanki), ki streljajo takoj, ko rečeš: Država.

IZ GORENJSKIH OBČIN

S 13. seje sveta mestne občine Kranj

# Tenetišani bodo iz Kranja dobili odškodnino

Prebivalci 29 hiš v krogu 700 metrov od meja komunalne deponije odpadkov v Tenetišah bodo od lanskega februarja naprej dobili od mestne občine Kranj po 140 mark v tolarjih mesečne odškodnine ter 70.000 mark enkratne odškodnine za nazaj, ki pa se ji lahko odpovedo v korist krajevne skupnosti Tenetiše.

Kranj, 1. marca - V sredo popoldne je bila 13. seja sveta mestne občine Kranj, na katero je predsednik Branko Grims uvrstil tudi zahtevek krajevne skupnosti Tenetiše za odškodnino zaradi onesnaževanja z bližnje komunalne deponije odpadkov. Zahtevek krajanov, ki so ga posredovali že v začetku lanskega februarja, "osvežili" pa po slabem letu dni, je jasen; 100.000 tolarjev odškodnine za nazaj, od lani naprej pa mesečno po 200 mark na vsako hišo (skupaj 10.000 mark) ter brezplačen odvoz smeti. Večalimanj znano je tudi obnašanje kranjske oblasti, ki naj bi odločala o zahtevi. Župan Vitomir Gros jo je lanske spomladi posredoval občinskemu svetu, ta pa je zahteval najprej kriterije upravičenosti do odškodnine na podlagi strokovnih analiz škodljivih vplivov deponije na okolje ter odgovor, iz katerih virov naj bi šla odškodnina.

To nalogo naj bi opravila občinska uprava z županom Grosom, ki pa ni naredila ničesar, kot se je pokazalo na prejšnji seji sveta, ko je zahteva krajevne skupnosti Tenetiše zaradi grožnje nasilnega zaprtja deponije spet postala žgoča. Nasprotno, župan je konflikt samo podžgal. Predlog za sredino seje je tako nastal v odboru sveta za prostorsko urejanje in gospodarsko infrastrukturo. Predsednik Janez Osojnik je povedal, da je odbor v pomanjkanju strokovne preise oblikoval svoje kriterije. Enota za izračun odškodnine naj bi bila stanovanjska hiša v krogu 700 metrov od robov deponije. Prebivalci 29 hiš naj bi od 7. februarja lani naprej dobili po 200 mark v tolarjih na mesec, ki pa se jim seveda lahko odpovedo v korist krajevne skupnosti. Začasno naj se denar za akontacije odškodnin zagotovi iz tekoče proračunske rezerve mestne občine Kranj, hkrati pa naj mestna uprava pripravi

*Po ključu števila prebivalcev petih občin, nastalih iz prejšnje kranjske, od koder prihajajo odpadki v Tenetiše, odpade na mestno občino Kranj 69,95 oziroma okroglih 70 odstotkov odškodnine, to je 140 mark v tolarjih na mesec. Preostali znesek naj bi po istem ključu pokrile občine Šenčur (10,68 odstotka), Preddvor (4,81), Cerklje (8,16) in Naklo (6,40).*

odlok o plačevanju odškodnin zaradi za ekološko prizadetost, in to po kriterijih, ki jih obljublja ministrstvo za okolje in prostor. Odbor tudi predlaga, naj mestna občina ne dovoljuje pozidav na območjih, na katerih bi kasneje morala stanovalcem plačevati odškodnino.

V zvezi z zahtevo krajevne skupnosti Tenetiše po enkratni odškodnini 100.000 mark v tolarjih za nazaj je Janez Osojnik dejal, da odbor na to vprašanje ni našel odgovora in ga je prepustil članom sveta. Na mestno občino Kranj bi glede na število prebivalcev odpadlo 70.000 mark. Tudi na to zahtevo so svetniki pristali, izpustili so samo zahtevo za brezplačni odvoz odpadkov v krajevni skupnosti Tenetiše.

Janez Osojnik je menil, da je občinski svet s takšnim sklepom vsekakor omogočil pogajanja s krajanji, zanimalo pa ga je, do katere vsote bo župan Gros zagovarjal zahteve krajevne skupnosti; na to vprašanje konkretnega odgovora svetniki niso dobili. Kot tudi ne na številna druga, ki so vznikla v razpravi. Najpomembnejše je gotovo to, ali odškodnina daje zagotovilo, da bo odpadke mogoče odlagati v Tenetišah tudi naprej, do ureditve regijskega centra za ravnanje

z odpadki. Dovoljenje v Tenetišah se namreč izteče že čez slabo leto.

V razpravi so svetniki kritizirali predvsem župana Grosa in njegovo (občinsko) upravo, ki v zvezi s to problematiko kljub sprejetim zadolžitvam v enem letu ni ničesar naredila, čeprav ima baje župan v svoji pisarni "pok dokumentacije", kot je dejal na prejšnji seji sveta. S takšnim reševanjem, kot v primeru Tenetiš, občinski svet pristaja na kavbojski način urejanja problemov v mestni občini, odloča po občutku, namesto po strokovnih podlagah, kar za ohranitev verodostojnosti sveta ni dobro. Bo moral svet reševati občinsko upravo tudi v drugih podobnih zahtevah, ki se utegnejo pojaviti?

V zvezi s spremembo in dopolnitvijo planske in prostorske dokumentacije mestne občine Kranj so stališča odbora za prostorsko urejanje in gospodarsko infrastrukturo toliko različna od županova predloga, da je Janez Osojnik predlagal preložitve razprave o tem na naslednjo sejo, do katere naj bi se obe strani kolikor mogoče uskladili. Svetniki so njegov predlog podprli.

V nadaljevanju seje so sprejeli osnutek odloka o območjih naselij ter imenih naselij in ulic v mestni občini Kranj, pristali, da občina odstopi 3713 kv. metrov komunalno opremljenega zemljišča kot svoj vložek k nameravani dograditvi srednje trgovske šole v Kranju, ter podprli dve rešitvi denacionalizacijskih zahtevkov, kjer kot zavezanka za vračilo nastopa občina. Od upravne enote Kranj želijo, naj jim posreduje vse zahtevke, v katerih je stranka občina, želijo tudi razlago, ali je v teh primerih občina upravičena do povrnitve iz republiškega odškodninskega sklada.

• H. Jelovčan

## Zlata poroka Pavle in Antona Režek Mešanica dolenjskega veselja in strpnosti, pa gre

Naklo, 1. marca - V ponedeljek bo mimo že petdeset let, kar sta se za skupno življenje odločila Pavla in Anton Režek, Dolenjca, ki že štirideset let živita v Naklem.



Njuno življenje še kako pestro. Pavla strašno rada bere. Česa vsega ne poskusi, da bi našla položaj, v katerem bi jo čim manj bolela hrbtnica! Pravi, da ima najraje romane, takšne, kakršni so tisti, ki jih je napisala Victoria Holt. Anton pa je bolj nemiren človek. On se rad odpravi malo naokrog. V Kranj, v Ljubljano, med ljudi, na trg in po velikih trgovinah. Kar z avtobusom. Ni rad brez dela, pravi, nekaj je treba početi. Se nekaj let po upokojitvi je, predvsem med dopusti, hodil pomagat v varnostno službo Tekstilindusa, kjer je bil toliko časa zaposlen. "Zelo rad sem hodil v službo, s sodelavci smo se izredno dobro razumeli," se spominja.

In seveda jima nič ne bi moglo nadomestiti pozornosti njunih otrok. Tri hčere sta imela, ena, tista, ki je dobršen del svojega življenja preživela v tujini, jima je pred nekaj leti umrla. Pavla se še zdaj z radostjo spominja tistega časa, ko jo je obiskala v Kanadi. Preostali dve hčeri živita blizu doma. Ena v Besnici in druga v Naklem. Režkova imata pet vnukinj; najstarejša bo kmalu dopolnila dvajset let, dve sta osemnajstletnici, ena jih ima petnajst in druga leto manj. V posebno veselje pa jima je zadnja leta še ne štiriletni vnuk Ziga. "Kar pokliče naju po telefonu in povpraša, kaj delava, in vedno se ga razveseliva," sta povedala. Prav ponosna sta na to, da se s hčerama in njunima družinama tako dobro razumeta. "Z eno od hčera in njeno družino smo živeli skupaj deset let, pa se nikoli nismo sprli. Otroci so zares čudoviti, redno naju obiskujejo in zelo se imamo radi. Vedno smo se trudili, da smo živeli kar se da mirno, da smo imeli čim več časa drug za drugega."

Režkova bosta petdeset let skupnega življenja praznovala skupaj s sorodniki in prijatelji kar pri sosedovih, v gostilni Marinšek, kjer sta se pred nekaj leti, ko sta oba stopila v sedemdeseta, plesala. Ko sta bila mlada, pravita, sta veliko plesala. In kakšen je njun recept za dolgo in lepo skupno življenje? Oba sta si edina, da je prava podlaga za to razum in strpnost. "Nikoli nisva bila zamerljiva drug drugemu. Tudi prepirala sva se, tako kot najbrž povsod, ampak sva se vedno znala hitro pomiriti." Morda je bilo tako zato, ker so Dolenjci bolj družabni kot tukajšnji ljudje, kjer živita zdaj. M.A.

Priprave na praznik občine Kamnik

# Priznanja naj bi vseeno podelili

Osrednja slovesnost ob občinskem prazniku bo 29. marca ob 19. uri v srednješolskem centru Rudolfa Maistra v Kamniku. Pred tem bodo v avli občinske stavbe odkrili ploščo s pojasnilom občinskega praznika. 30. marca pa bo otvoritev prenovljene ceste Duplica - Volčji Potok.

Kamnik, 29. februarja - Po tem ko je kazalo, da ob letošnjem občinskem prazniku v Kamniku, ki ga bodo praznovali 29. marca, s prvo podelitvijo občinskih priznanj ne bo nič, so zadeve na predzadnji izredni seji občinskega sveta 21. februarja vseeno spremenile. Sprejeli so namreč sklep o uporabi odloka o priznanjih občine za prvo praznovanje. Na redni seji v sredo so sprejeli tudi sklep o odkritju napisne table o občins-

so namreč zaradi formalnega oziroma proceduralnega zapleta, ker se osnutka odloka pač ne da obravnavati po hitrem postopku, obravnavo v dvofaznem postopku odložili na eno prihodnjih sej.

S sprejetjem sklepa o načinu uporabe sicer še veljavnega odloka o podeljevanju občinskih priznanj iz prejšnjega obdobja so določili desetdnevni rok za predloge kandidatov za občinska priznanja. Sicer pa

Župan Gros posegel v državno pristojnost

## Bo gradbena dovoljenja v Kranju izdajala občina?

V petek, 16. februarja, popoldne so uslužbenci občinske uprave po nalogu svojega župana iz oddelka za okolje in prostor upravne enote Kranj odnesli vse prostorskoizvedbene dokumente in planske akte za območja občin Kranj, Naklo, Preddvor, Cerklje in Šenčur. S tem je ustavljeno izdajanje vseh dovoljenj za vse posege v prostor.

Kranj, 1. marca - Grosov poseg v državno pristojnost je v luči dogodkov, ki so se pred vrati občinske hiše dogajali tri dni kasneje, nekako zbledel. V torkovi številki tedenskega magazina Mag pa je kranjski župan v intervjuju celo izjavil, da je govornje o kraji prostorskih aktov neumnost. "Nekakšne mape je uslužbenka mestne občine Kranj nepooblaščenno posodila uslužbenki upravne enote. Slednja jih je nepooblaščenno fotokopirala. Ta naša uslužbenka je zahtevala nazaj fotokopije in jih tudi dobila. Dala ji jih je tajnica. Dokumente je ukradla upravna enota," je med drugim dejal Vitomir Gros.

Resnica druge strani, upravne enote Kranj, je docela drugačna. V oddelku za okolje in prostor opravljamo upravne naloge s področja izdaje lokacijskih in gradbenih dovoljenj, spremembe teh dovoljenj, uporabnih dovoljenj, priglasitev pomožnih objektov, določiči-

so si v upravni enoti preiskrbeli fotokopije prostorskih izvedbenih aktov za občine Kranj, Naklo, Preddvor, Cerklje in Šenčur. Ti akti imajo dva dela: tekstualnega, ki je objavljen v republiškem Uradnem listu, ter grafičnega, ki je priloga tekstualnemu in se praviloma javno ne objavlja. Upravni enoti Kranj po Grosovem posegu manjka prav ta drugi, grafični del, nujen za ugotavljanje skladnosti občinskih prostorskih izvedbenih dokumentov z vlogami občanov in pravnih oseb.

"Mi ne posegamo v vsebinske pristojnosti občin glede urejanja prostora. Občine imajo škarje in platno v svojih rokah, mi na podlagi njihovih aktov vodimo samo upravni postopek za izdajo, denimo, lokacijskega ali gradbenega dovoljenja. Lani smo za pet občin rešili 3320 zadev, ki se nanašajo na različne posege v prostor," je povedala Zdravka Mravlje.

Z zasegom prostorskih izvedbenih dokumentov in planskih aktov petih občin je delo oddelka za okolje in prostor upravne enote Kranj blokirano. Kaj to pomeni? "Da vsi postopki, ki se nanašajo na posege v prostor, razen tistih, ki so bili vloženi pred petkom, 16. februarja, in so torej že v proceduri, stojijo. O tem sem takoj seznanila ministrstvo za okolje in prostor ter prosila za posredovanje, vendar dokumentov nismo dobili nazaj. Občine niso pristojne za opravljanje upravnih nalog, čeprav ne dvomim, da bi si nekatere, vsaj mestna občina Kranj, tega želela - najbrž tudi za druge štiri občine. Dvomim pa, da bi v spremembah zakona o urejanju naselij in drugih posegih v prostor občine to pristojnost dobile, saj bi to lahko povzročilo nekontrolirane posege v prostor, če hočete, tudi zlorabe. Nadzor nad delom občin na tem področju je nujen." • H. Jelovčan

Na redni seji v sredo, 28. februarja, je občinski svet sprejel sklep, da se v avli občinske stavbe namesti tabla, ki bo pojasnjevala, da je občinski svet konec minulega leta sprejel sklep, da se za praznik občine Kamnik razglasi 29. marec, ko je rojstni dan slovenskega rodoljuba, generala in pesnika Rudolfa Maistra. Na tabli, ki jo bodo v avli občinske stavbe odkrili 29. marca predvidoma ob 18. uri, bo napis, kakršnega so na seji občinskega sveta v sredo sprejeli na predlog kamniškega poslanskega kluba Liberalne demokracije. Za tem bo podelitev priznanj v srednješolskem centru Rudolfa Maistra, naslednji dan pa bo otvoritev prenovljene ceste Duplica-Volčji Potok.

kem prazniku v avli občinske stavbe. Pred sejo občinskega sveta v sredo, 28. februarja, pa je župan na novinarski konferenci pojasnil, da bo podelitev prvih občinskih priznanj ob prvem občinskem prazniku 29. marca ob 19. uri.

S sprejetjem začasnega sklepa o občinskih priznanjih na izredni seji so "elegantno" zgladili zaplet, do katerega je prišlo na redni 12. seji konec januarja, ko je bila obravnavana osnutka odloka prekinitve in se bo nadaljevala na eni prihodnjih sej. Takrat

bodo predloge potem obravnavali na 3. izredni seji občinskega sveta, ki bo predvidoma 13. marca. Na podlagi objavljenega javnega razpisa za dajanje predlogov bodo le-te sprejemali do 5. marca. Sklep o dvodnevem skrajšanju roka so sprejeli v sredo na izredni seji občinskega sveta. Rok so morali skrajšati zaradi nadaljnega postopka in ker so v Delu dva dni kasneje, kot je bilo naročilo iz občinske uprave Kamnik, objavili razpis za dajanje predlogov.

A. Žalar

# KDOR VEČ PLAČA, JE SAM KRIV!



Sit **4950.-**

Donina



Sit **4900.-**

Gino Petri



**Natascha:** klasični usnjeni salonarji s 60 mm peto z dekoracijo, podloga iz sintetičke. Crni. St.: 36-41. Ekskluzivno pri Turbo

**Goran:** klasično elegantni usnjeni čevlji z vezalkami in PVC podplatom. Crni. St.: 40-46. Ekskluzivno pri Turbo



Sit **3950.-**

**Katja:** moderni robustni gleznarji iz nubuka, z rebastimi podplati, podloga iz najlona. Crni. St.: 36-41. Ekskluzivno pri Turbo



od **3950.-** sit dalje

St.: 28-35 Sit 3950.-  
St.: 36-39 Sit 4500.-



Sit **3600.-**

**Seattle:** sportni copati za prosti čas, za ulični hokej in kosarko, s tekstilno podlogo in trpeznimi podplati. Crni/beli/rdeči. St.: 35-46. Ekskluzivno pri Turbo

**Nikita:** elegantni čevlji z vezalkami, iz komb. anilin/nubuk, s tekstilno podlogo in gumijastimi podplati. Plavi. St.: 28-39. Ekskluzivno pri Turbo



Donina

Gino Petri



3% DOBROPIS



BREZPLAČNA PARKIRIŠČA

**KRANJ,**  
PC MODERNI INTERIERI,  
MIRKA VADNOVA 7

**TURBO**  
**Schuh**  
MODNO IN UGODNO

## POSEBNA PONUDBA



### MONDEO ATLANTA

osnovna izvedba s 5 vrati

**33.499 DEM**



Najcenejša klimatska naprava  
**1.804 DEM**



Najcenejši ABS zavorni sistem  
**1.677 DEM**

Oprema MONDEO ATLANTA

Motor 1.8i 16V KAT 115 KM, 5 vrat, air bag, klimatska naprava, ABS zavorni sistem, servo volan, centralno zaklepanje, električni pomik stekel spredaj, zatemnjena stekla, po višini nastavljen volan, po višini in globini nastavljen volan, zadnja klop deljiva 60/40, vzglavnika na zadnjih sedežih, predpriprava za radio s štirimi zvočniki in antena, pnevmatike 185/65 R14, Micron Air filterni sistem, bočne ojačitve v vratih, samozatezni varnostni pasovi, osvetljen prtljažni prostor, merilnik vrtljajev, žepi za odlaganje na hrbtne strani prednjih sedežev, opozorilni zvočni signal za prižgane luči.

MONDEO ATLANTA 5 vrat 36.980 DEM

MONDEO ATLANTA KARAVAN 38.980 DEM

CREMANSALTI  
TUDI NA KREDIT

Pooblaščen trgovci in serviserji

Internet: <http://www.k2.net/~ford>

SKUPINA 061 in 0601: Avtošola Kaposi (061/52-275), Servis Trzin (061/721-720), JMK Avto (061/1312-028), Avto-Mobil (061/1681-434), Avtoprom (061/855-292), Servis Hribar (0601/64-033), Servis Bizzi (061/50-903) SKUPINA 062 in 0602: Avto Šerbinček (062/656-120), Avto Sport Shop (062/811-394), Avto & Kariba (0602/43-805), Avtomarket Rebernik (0602/66-265), F-Avto Center (062/303-400) SKUPINA 063: Avto Celje (063/31-919), Avto Celje - Zalec (063/712-116), Avto Celje - Sentjur (063/741-292), Avto Celje - Velenje (063/851-060), Avto Antik (063/461-193), Avto EDO (063/824-298), Kavčič Andrej (063/754-091), Servis Krbavac (063/885-218) SKUPINA 064: Avtošola Kaposi (064/241-358), Mustang (064/718-566), Avto M (064/53-334), Servis Trilar (064/332-711) SKUPINA 065: CMM Trade (065/21-185), AvtoCenter Barč (065/61-235), Avtomobil GVS (065/73-135), Avtoservis Gorenček (065/85-128) SKUPINA 066 in 0607: Nova (066/392-345), Avtomobil Sežana (067/32-110) SKUPINA 068 in 0608: PSC Pačič (0608/59-059), PSC Pačič - Novo mesto (068/21-123), PSC Slepian (068/52-407), AT&R (0608/41-350), Servis Gromnik (068/44-701) SKUPINA 069: S.O.S. Company (069/23-507), Avto Rajh (069/81-560), Trilohna (069/75-074)

URADNI ZASTOPNIK PROGRAMA FORD ZA SLOVENIJO: Summit motors Ljubljana d.o.o.

## 35. MEDNARODNI SEJEM ALPE ADRIA LETOS 3X!



### SEJEM ALPE-ADRIA

Ljubo doma...

**DOM**

Vse za dom, interierji, gradbeništvo in stavbno pohištvo, vrt in vrtnarjenje, hobi program, keramika in kopalniška oprema  
od 4. do 9. marca 1996  
od 9. do 19. ure

Navdih sveta...

**TURIZEM, ŠPORT IN UMETNOST**

S sejmom ALPE ADRIA potekata hkrati tudi 13. slovenski sejem ribolova in -lova z mednarodno udeležbo, sejem RIBOLOV IN LOV, ter 5. sejem sodobne umetnosti in antikvitete, AAF - ARS ANTIQUITAS FAIR.  
od 18. do 23. marca 1996  
od 9. do 19. ure

Ko pohvale dežujejo...

**KULINARIKA**

Prehrana, oprema za gostinstvo in gospodinjstvo ter oprema trgovin  
od 1. do 6. aprila 1996  
od 9. do 19. ure

Vse tri sejme ALPE ADRIA, vključno s sejmoma RIBOLOV IN LOV ter sejmom sodobne umetnosti in antikvitete - AAF si lahko ogledate na Gospodarskem razstavišču po enotni ceni, z vstopnico za 1200 SIT. Sejma ALPE ADRIA in ALPE ADRIA - KULINARIKA si lahko ogledate po enotni ceni z vstopnico za 900 SIT. Za ogled posameznega sejma ALPE ADRIA stane vstopnica 600 SIT, vstopnica s popustomi, ki jo lahko kupijo šolska mladina, študentje in upokojeanci pa 300 SIT. Vstopnice so v prodaji pol ure pred pričetkom in pol ure pred zaključkom delovnega časa sejmov ALPE ADRIA.

Tudi na sejma ALPE ADRIA - DOM in ALPE ADRIA se lahko pripeljete ceneje s Slovenskimi železnicami!



LJUBLJANSKI SEJEM

## REPORTAŽA

Pomagamo družinoma Treven in Velikonja

## Namesto tarnanja so se do vratu zakopali v delo

Tik pred novim letom je ogenj opustošil hišo, ki so jo Trevnovi iz Laniš z odrekanjem gradili celo desetletje. Samo nekaj dni prej je rdeči petelin uničil tudi skromno domovanje Velikonjevih v le nekaj kilometrov oddaljenih Hobovšah.

Laniše, Hobovše, 28. februarja - Usodi obeh družin iz Poljanske doline sta ganili veliko naših bralcev, ki smo jim pred dvema mesecema potrkali na srce, naj pomagajo. Pri Rdečem križu v Škofji Loki so za družini pogorelih odprli poseben žiro račun, poleg denarja pa so zanje začeli sprejemati tudi materialno pomoč. Ko smo se te dni odpeljali do Laniš in Hobovš, smo se prepričali, da Trevnovi in Velikonjevi ne držijo križem rok. Zlasti Trevnovi so v notranjosti hiše že opravili veliko obnovitvenih del. Pri Velikonjevih pa še praznijo hišo, v kateri po požaru ni ostalo več kaj dosti uporabnega.



"Pri Rdečem križu v Škofji Loki vestno beležimo, kdo vse je prispeval za družini Treven in Velikonja. Nabralo se je že blizu dva milijona in pol, ta denar pa je zbralo več kot dvesto darovalcev," je povedala sekretarka Rdečega križa v Škofji Loki Marjeta Žagar, ki nas je otovorjena s prehrambenimi zavoji za Trevnove in Velikonjeve spremljala k družinoma. "Prispelo je tudi veliko materialne pomoči, ki je ta čas še shranjena v našem skladišču. Družini si bosta sami izbrali, kaj od tega je zanj uporabno, za ostalo pa smo se z darovalci dogovorili, da smemo ponuditi tudi komu drugemu. Pri prevozu te opreme so nam pomagali nekateri prevozniki, Milan Martinčič iz Poljanske doline pa je v tej dobrotelni akciji postal tako rekoč naš stalni šofer. V Lanišah so Trevnovi pred časom že začeli z obnovo pogorele hiše, zato smo že začeli črpati sredstva s posebnega

žiro računa. Doslej je bilo porabljenih natanko 670.425 tolarjev, nazadnje za vrata in za slikopleskarska dela. Obnova v Hobovšah bo trši oreh: zaradi snega še ne morejo začeti z delom, predtem pa bodo morali urediti še lastninske odnose."

## Ganljiva pomoč znanih in neznanih ljudi

Trewnova hiša stoji na samem začetku vasi. Letnica nad hišnimi vrati prča, da so jo začeli graditi leta 1985. Desetletje potem, ko sta Helena in Rado Treven položila temelje, je dom uničil ogenj, v njem pa je tragično končal tudi hišni gospodar. Ožgano ostreže in počrnelo pročelje še pričata o opustošenju, v notranjosti pa je le še na nekaterih mestih videti škodo, ki jo je pred dvema mesecema napravil ogenj. Trevnovi so ob

pomoči sosedov, sorodnikov in mojstrov za gradbena dela opravili že veliko dela. Tudi ob našem prihodu so bili sredi opravil. Vdova Helena je z mlajšim sinom Matejem in tantom Janezom pospravljala po hiši, v predverju je bilo videti do polovice položene keramične ploščice, v sobah pa sveže položen parket. Oče Janez bi rad, da bi bilo čimveč dela opravljenega še pred koncem zime, preden se zunaj začnejo kmečka dela. Helena, sicer delavka sovođenjskega Termopola, v tovarni dela le popoldansko izmeno, da lahko ob dopoldnevih pomaga pri obnovi. Tudi oba sinova, starejši srednješolec in mlajši osmošolec, sta pri hiši v veliko pomoč. Ta teden so v šoli počitnice, vendar njuna mama z obžalovanjem ugotavlja, da od njih na žalost nimata veliko. Starejši sin Jaka je bil tega dne zdoma. Izpit za avto dela, je ponosno povedala njegova mama in dodala, da so mu 20 ur za vožnjo darovali v avto šoli AMD Škofja Loka.

"Že nekaj časa imamo vsak dan delavce v hiši," pravi Helena. "Položili so ploščice, montirali kopalnico, položili so parket, zdaj ga čaka še brušenje... Veliko dela je, zato sem vesela, da so mi šli v Termopolu toliko na roke, da lahko delam v popoldanski izmeni. Iz hiše mojih staršev pol ure hoda od tod, kjer prebivamo po požaru, grem vsako jutro domov zakuriti, da ne delamo v popolnem mrazu. Opoldne se vrnemo na kosilo (za hrano poskrbi mama pokojnega moža), nato pa znova nazaj v dolino na delo. Pozimi grem kar peš, poleti navadno s kolesom. Srečna sem, ker nam je v nesreči pomagalo toliko znanih in neznanih ljudi. Do solz me je ganilo, ko so se kmalu po požaru pri nas pojavile sodelavke in mi prinesle posteljino. Tudi sosedje so prišli pomagat. V Termopolu so nam namenili izkupiček solidarnostnega dne v višini 700 tisočakov. Prihranili jih



bomo za spomlad, ko bomo obnavljali izolacijo, popravljali streho, fasado in balkonske ograje. Vsem, ki so darovali, še enkrat lepa hvala. Seveda pa slišim tudi kako pikro besedo, češ koliko bomo s to pomočjo zaslužili. To me res boli in nikomur ne privoščim nesreče, kakršna je pred koncem leta doletela nas."

Gorje, ki je doletelo Trewnovo družino, jim pomaga premagovati tudi delo. Oče Janez se je izkazal kot dober organizator, ostali kot pridni delavci. Mama Angelca ima na skrbi gospodinjstvo delo. Vsak teden speče osem ali devet hlebcev kruha, da nahrani delavce. Pri Rdečem križu so jo enkrat že oskrbeli z moko in nekaj drugimi živili, ta pomoč pa bo gotovo še potrebna. Ta čas, ko so drugi zaposleni z obnovitvenimi deli, mama Angelca skrbi tudi za kmetijo z 18 glavami živine. Helena je sinovoma zdaj začasno pod njihovo streho, vendar bi radi čimprej spet živeli na svojem domu, zato tudi tolikšna naglica pri obnovi.

## Žalostno pogorišče

Pri Velikonjevih, kjer mama prav tako živi sama z dvema sinovoma,

pa je slika po požaru še veliko bolj žalostna. Po dobrih dveh mesecih, kolikor je minilo od požara, Velikonjevi še niso uspeli odstraniti vseh posledic decembrske nesreče. Ko smo jih obiskali, je Velikonjev mlajši fant Franci v družbi s prijateljem Marjanom Burnikom odstranjeval zoglele ostanke hišne opreme.

"Veliko dela je še: najprej je treba izprazniti notranjost hiše, potem pa bomo pogorišče verjetno porušili in vse skupaj na novo sezidali," je dejal mladenič, ki zaenkrat še nima zaposlitve. Starejši brat dela v Termopolu, mama pa je zaposlena kot snažilka v škofjeloškem Peksu. Samo s skromnima plačama hiša verjetno ne bo prav kmalu pod streho. Najhujše prve dni po požaru so Velikonjevi preživel pri sorodnikih v Žireh, zdaj pa so spet doma. Namestili so se v tesnem prizidku, ki je v požaru na srečo ostal nepoškodovan. Tudi Franci Velikonja je ob obisku dobil paket Rdečega križa z različnimi živili. Mama ga bo zagotovo vesela, zdaj ko je poleg domačih treba nahraniti tudi katerega od ljudi, ki pridejo pomagat pospravljat pogorišče. • D.Z.Žlebir

## Zbilje imajo spet jezero

Odstranjevanje blata z dna jezera je tako rekoč končano. V drugi fazi pa je zdaj na vrsti ureditev novih površin.

Medvode, 29. februarja - Prva faza sanacije Zbiljskega jezera je skoraj končana, zdaj pa je na vrsti še ureditev novonastale 600 metrov dolge obale, ki so jo pridobili s prečrpanjem blata iz jezerskega dna. Takšno je bilo v ponedeljek sporočilo predstavnikov Savskih elektrarn in HE Medvode ter državnega sekretarja za energetiko Borisa Soviča na novinarski konferenci v prostorih HE Medvode in kasneje na ogledu Zbiljskega jezera.

Po približno 20 letih, ko so se začeli pogovori in hkrati tudi že priprave na sanacijo zaprjenega in zamuljenega jezerskega dna v Zbiljah, je jezersko dno v načrtovanem obsegu in sprejetem projektu skoraj končano. Zbilje so tako spet dobile nazaj nekdanje priljubljeno jezero. To pa je bil, kot je poudaril državni sekretar Boris Sovič, tudi glavni namen, da se kraj ekološko ponovno uredi ter na podlagi občinskih in krajevnih programov ter hotenj krajanov in Turističnega društva Zbilje začne z ureditvenim načrtovanega programa. Ta pa ima zdaj nedvomno lepo osnovo za razvoj, saj je ob "prerojenem" jezeru nastalo dva

hektara novih rekreacijskih zemljišč s 600 metri obale. Medtem ko se je lani ob nemotečem delovanju za okolje odvijalo čiščenje jezera v tako imenovani prvi fazi sanacije, je zdaj na vrsti druga faza iz finančnega dela celotnega 200 milijonov vrednega sanacijskega načrta Zbiljskega jezera. Ta drugi del je ovrednoten na okrog 80 milijonov tolarjev, ko bo končan pa bodo turistični delavci oziroma krajanji imeli v Zbiljah urejen prtostor za rekreacijsko turistične dejavnosti.

Čprav bo zemljišče last Savskih elektrarn, so le-te že same v programu predvidele novonastale površine v rekreacijsko turistične

namene, na ponedeljkovem pogovoru pa ni nihče demantriral opredelitve, naj bi program na tem prostoru uresničevalo in upravljalo na podlagi koncesije Turistično društvo Zbilje. Seveda pa je za takšen program zainteresirana tudi občina Medvode, ki bo tudi v prihodnje, tako kot je pred njo občina Šiška, morala uresničevanje programa v tem delu opredeliti tudi v občinskem proračunu.

Župan občine Medvode Stanislav Žagar je na ponedeljkovem pogovoru z novinarji z odkritimi simpatijami govoril o novi pridobitvi in o programu, ki se je začel intenzivirati pred nekako šestimi leti. Strinjal pa se je tudi, da bo pri dokončni uresnitvi vseh možnosti še kar precej dela in tudi težav; slednjih nenazadnje tudi zaradi komunalno infrastrukturne povezave z novimi površinami ob jezeru. • A. Zalar

URŠKA

več kot plesna šola

V Kranju, Škofji Loki, Radovljici, Kamniku in na Jesenicah.

Vpisuje začetnike in dobre plesalce

☎ 064/41-581

RADIO

104.5 105.9  
107.3 107.5  
91.2  
OGNJIŠČE

tel. 152-11-26 fax. 152-13-62

odkar  
znam  
brati,  
berem  
GORENJSKI GLAS

TRENČA d.o.o.

Savska cesta 34, 64000 Kranj  
oddaja v Stražišču, Gasilska ulica 5, prostore v 1. nadstropju urejene poslovne stavbe, s samostojnim vhodom, centralnim ogrevanjem in parkiriščem. Velikost ok. 110 m<sup>2</sup>, od tega 5 pisarn, dodatni spremljevalni prostori: sanitarije, garderobe in arhiv v izmeri 50 m<sup>2</sup> pa so že vključeni v ceno najemnine, če bodo prostori v celoti oddani v najem. Najemnina 10 DEM/mesečno.

Interesente prosimo, da pošljejo pisne ponudbe na naslov: TRENČA, d.o.o., Savska cesta 34, 64000 Kranj.

OSNOVNA ŠOLA DAVORIN JENKO CERKLJE in OBČINA CERKLJE

razpisujeta delovno mesto

## HIŠNIKA

za osnovno šolo in občino Cerklje za nedoločen čas s polnim delovnim časom in enomesečnim poskusnim delom.

Kandidati morajo izpolnjevati naslednje pogoje:

- IV. stopnja strokovne izobrazbe mizarske ali elektro ali ključavničarske smeri
- večletne izkušnje pri vzdrževanju zgradb in parkovnih površin.

Kandidati naj oddajo prošnje z dokazili na naslov: OSNOVNA ŠOLA DAVORIN JENKO CERKLJE, Krvavška c. 4, v roku 8 dni po objavi razpisa.

## KULTURNI KOLEDAR

**KRANJ** - V galeriji Prešernove hiše je na ogled razstava *Prešernovi nagrajenci 1995*. V galeriji Mestne hiše je odprta retrospektivna razstava akad. slikarke *Mire Pregelj (1905-1966)*. V galeriji *Bevisa* razstavlja akad. slikar *Klavdij Tutta*. V hotelu Kokra na Brdu razstavlja slikarka *Eva Gerkman Scagnetti*. V galeriji Pungert so na ogled *otroške ilustracije Prešernovih pesmi* iz Likovne šole ZKO Kranj.

**JESENICE** - V galeriji Kosove graščine je odprta stalna razstava Prešernovih portretov in portretov Čopovega kroga z naslovom *Iskanje Prešerna* delo akad. slikarja Vladimira Lakoviča. V razstavnem salonu Dolik je na ogled *skupinska razstava* likovnih del članov Dolika.

**KRANJSKA GORA** - V Liznjekovi domačiji je med zimskimi počitnicami vsak dan, razen ponedeljka, med 10. in 18. uro odprta razstava *Kranjske gostilne v 19. stoletju*.

**RADOVLJICA** - V galeriji Pasaža radovljiške graščine razstavlja fotografije *Peter Skrlep*.

**BEGUNJE** - V galeriji Avsenik razstavlja slike *Saša Hribnik*.

**ŠKOFJA LOKA** - V galeriji Loškega gradu je odprta etnološka razstava *Noša in oblačilna kultura pri Zilji* avtorice dr. Marije Makarovič. V Kašči na Sp. trgu razstavlja likovna dela akad. slikar *France Mihelič*. V galeriji Ivana Groharja razstavlja slike *Zarko Vrežec*. Zbirke Loškega muzeja so v zimskem času odprte le ob sobotah in nedeljah med 9. in 17. uro. V galeriji Fara razstavlja slike *Franc Berce*. V Knjižnici I. Tavčarja razstavlja ilustracije za slikanico Istrske beštije akad. slikar *Maja Šubic*. V mini galeriji Upravne enote Škofja Loka razstavlja fotografije na temo Beneške maske *Boštjan Pleško*. V kapeli Puštalskega gradu so na ogled slike nastale v slikarski koloniji ob 90-letnici smrti slikarja Antona Azbeta.

**TRŽIČ** - V Paviljonu NOB je na ogled razstava *Slovenski kozolec*.

**KAMNIK** - V razstavišču Veronika je na ogled razstava o življenju in delu *Valerije Heybal*, znamenite operne pevke iz Kamnika.

**MENGEŠ** - V Klubu Oranžerija je odprta prodajna razstava - unikatna poslikava in oblikovanje lesa *Majde Ogrinc*.

**LJUBLJANA** - V Muzeju novejšje zgodovine (Cekinov grad) je odprta razstava o Soški fronti.

**LJUBLJANA** - V galeriji Equrna razstavlja akd. slikar *Marko Tušek*.

**LJUBLJANA** - V galeriji Commerce razstavlja akad. slikarka *Alenka Kham Pičman*.

## NAJBOLJŠI ESEJ

Založba Mihelač tudi letos objavlja javni razpis za nagrado Marjana Rožanca za najboljšo esejistično zbirko, ki je bila v knjižni obliki natisnjena med 1. majem 1995 in 30. aprilom 1996. Avtorji se na razpis lahko prijavijo do 30. aprila letos, za žirijo pa je treba poslati tri izvode knjige. Žirija v sestavi Milan Dekleva, predsednik, Alenka Zor Simoniti in Vesna Matajč, članici, bo izbrala v ožji izbor tri kandidate. Nagrajenca bodo razglasili 29. junija letos na Rožančevi domačiji v Volčjem gradu pri Komnu. Višina nagrade je 700.000 SIT.

Zveza kulturnih organizacij Kranj in Prešernovo gledališče Kranj

## SOBOTNA MATINEJA

Otroški kulturni center iz Ljubljane

TEKMOVANJE  
V HUDI LUKNJI

sobota, 2. marca 1996, ob 10. uri, v Kinu Storžič

MESTNA OBČINA KRAJN TELE-TV Kranj Sova GORENJSKI GLAS

## DIDAKTA

ZALOŽBA DIDAKTA PREDSTAVLJA

## AMON

NEMŠČINA 1 - TUDI S POMOČJO  
RAČUNALNIKA

V Didakti smo pripravili nov računalniški program za učenje nemščine. Računalnik zastavlja vprašanja, in če je učenec v zadregi z odgovorom, mu Amon pri tem pomaga. Za vsak odgovor si računalnik zapomni njegovo uspešnost. Računalnik učenca ne utruja z nalogami, ki jih obvlada, vztrajno in potrpežljivo pa ga poučuje o nalogah, ki mu delajo težave.

Na disketi NEMŠČINA I je 360 nalog. Umetna inteligenca v računalniškem programu je tista pomembna lastnost Amona, ki računalnik spreminja iz nečutnega robota v učenčevega prijatelja in pomočnika.

Cena diskete je 3.465,00 SIT in jo lahko naročite na naslov:

DIDAKTA, d.o.o.  
Kranjska cesta 13  
64240 Radovljica  
ali po telefonu (064) 715-515.  
oz. telefaksu št. (064) 715-988.

Janko Tišler o žalostnih dogodkih medvojnega Tržiča

## VSAKA VAS IMA SVOJO ZGODBO

Tržič, 29. februarja - Pred tednom dni so tudi Tržičani dočakali predstavitev knjige, ki je v Celovcu izšla že v začetku decembra. Napisal jo je domačin Janko Tišler, uredil pa Jože Rovšek. Delo, z naslovom Mauthausen na Ljubelju, je dopolnjeno s številnimi fotografijami in dokumenti, ki jih je avtor petinpetdeset let pazljivo zbiral in hranil.

Knjiga govori o koncentracijskem taborišču na slovensko-avstrijski meji med drugo svetovno vojno. Taborišče je nastalo zaradi potrebe po delovni sili pri gradnji cestnega predora skozi Karavanke. Pošiljali so jih iz Mauthausna, in tako je pod Karavankami nastalo taborišče, urejeno po vseh esesovskih načelih. Janko Tišler je imel kot član skupine, ki je delala pri meritvah za gradnjo ceste Tržič - Sopotnica na Koroškem in predora na Ljubelju možnost prostega gibanja po deloviščih. Ves čas je zbiral dokumentacijo in pisal dnevni, dogodkom okrog gradnje predora pa je posvetil dober del življenja. Leta 43 se je povezal s francoskimi interniranci in vzdrževal zvezo z njimi vse do pobega v partizane. Po vojni se je odločil za študij geologije in po postdiplomskem študiju v Franciji postal naftni strokovnjak. Med drugim je bil dve leti svetovalec pri alžirski vladi, pred upokojitvijo je bil tri leta direktor konzorcija petih evropskih naftnih podjetij v Gabonu, bil je jugoslovanski predstavnik v sekciji za nafto pri OECD. Vsa leta pa se je redno vračal v Tržič, kjer od lani tudi stalno živi.

Kdaj ste se odločili, da bo iz dokumentov, ki ste jih zbirali in urejali toliko časa, nastala knjiga?

"Pred kakšnimi desetimi leti, ko so se o tem, da bi se bilo dobro posvetiti tej temi, pogovarjali zgodovinarji na ljubljanskem inštitutu. Dobro sem se namreč zavedal, da sem edini, ki ima na voljo ves dokumentarni material, poleg tistega, ki ga hranijo v Londonu. Ob vsem tem pa še osebni dnevnik, v katerega sem natančno zapisoval takratna dogajanja."

Vsa vojna in povojna leta ste s presenetljivo natančnostjo zbirali dokumente, podatke, dokaze. Imate izjemen spomin za datume - je to posledica urjenja, nekaj, kar vam je bilo dano?

"Občutek za red in natančnost sta mi dala šola in pa Nemci, seveda. Ti so bili najpomembnejši, ko gre za vprašanje discipline in natančnosti. Prav gotovo mi je to pomagalo pri pisanju knjige. Poleg tega sem ves material dvakrat ali trikrat prebrskal... Začel sem že v partizanih. Napisano je moralo biti pravilno po obliki in vsebini in to prav gotovo zahteva obilo samodiscipline. Pri spominu pa je največ



pripomogla šola. Spomnim se, kako sem se v četrti gimnaziji pripravljaj na maturo. Seveda smo takrat morali znati precej pesmi slovenskih pesnikov na pamet. Jaz sem trinajst poletij v svojem življenju preživel na Bistriški planini, kjer je bila moja mama za majerico. Pasel sem, tudi do petinšestdeset glav živine in kaj bi človek takrat drugega delal, kot ponavlja. Vse veroučne pravljice sem na primer znal na pamet, pa še kaj drugega tudi. Najbolje gre, če si sam, v planini, ko dežuje... Poleg tega sem sodeloval v tržički igralski skupini."

Kljub očitnemu nagnjenju do družboslovja in umetnosti ste se nato, po vojni, vendarle odločili za tehnični študij. Kako to?

"Po naključju, tako kot je naključnih veliko stvari v življenju. Planiramo lahko, kolikor hočemo, življenje pa vedno obrne po svoje. Vedno sem bil dober učenec. Ker sem bil odličen v osemletki, me je tukajšnji kaplan dal v gimnazijo. Mati si tega ni mogla privoščiti. Franc Cerkovnik je bil to, po enem letu je bil premeščen na Dolenjsko v Sentjerne, kjer je bil kasneje eden od organizatorjev bele garde, nato obsojen na smrt in ustreljen... Po njegovem odhodu sem si denar za šolanje služil z ministriranjem in inštrukcijami. Potem se je enainštiridesetega začela vojna in do konca nisem prestopil šolskega praga. Sem pa takrat delal pri merjenju cest, kar je bil del stroke, s katero sem se potem poklicno ukvarjal. Nekaj zelo dobrih inženirjev je bilo tam, od naših najboljši ing. Vinko Čerin iz Kranja. Ob koncu vojne bi pravzaprav moral oditi na študij medicine v Francijo, kamor me je povabil eden od kaznjencev, ki so delali na Ljubelju. Celo dovoljenje sem dobil z ministrstva za prosveto v Beogradu, potem pa

mi tu, v Sloveniji, niso dali potnega lista..."

Ste misel na knjigo v času, ki ste ga preživeli kot strokovnjak za nafto, opustili?

"Material sem shranil, vsako leto, ko sem prihajal v Tržič na dopust, pa sem ga dopolnjeval. Za cele police se ga je nabralo. Nadrobno sem popisal in dokumentiral prav vse, kar se je med vojno dogajalo tod naokoli. Prišel sem do izjav nekaterih domačinov, izdajalcev, sam sem šel gledat, kako so pokopavali ustreljene talce, si zapisoval, kdo jih je pokopal in podobno. Mnogo takšnih podatkov se je nabralo, za katere so takrat želeli, da se ne objavijo. Mnogo je takšnih, za katere še danes mislim, da še ni prišel čas za to."

Knjiga je na koncu izšla v Celovcu?

"Tako je, po zaslugi celovške univerze pravzaprav. Na oni strani meje namreč nikoli niso spregovorili o tem, da je bilo tudi tam taborišče. Nato se je neki učitelj v slovenski šoli v Borovljah odločil, da bo na to temo napisal magistrsko delo. Ker nikjer drugje ni našel nobenih dokumentov o obstoju taborišča, so ga napotili k meni. V začetku nisem bil prav navdušen, potem pa je vse skupaj steklo in po naročilu svojega profesorja mi je vsak del naloge posebej nosil v preverjanje. Ko je bilo jasno, da vsa stvar postaja resna, se je za problematiko vse bolj začel zanimati tudi njegov mentor, jaz pa sem mu dal na razpolago tako rekoč celotno gradivo. Napisana magistrska naloga, v nemščini, je zbudila veliko zanimanje. Založba Drava jo je v knjižni obliki izdala aprila lani, istočasno pa je z gradivom, ki sem ga prav tako po večini posređoval jaz, celovška univerza pripravila spremljevalno razstavo. Zanimanje javnosti je bilo zelo veliko. Glede na to, da imam ves čas stike s francoskimi kaznjenci, sem jih na pronojšo sosedov povabil sem in v spremstvu TV ekipe smo šli po poti od taborišča na naši strani do Bistrice v Rožu.

Lani sem nato dobil poziv s celovškega šolskega urada, če sem pripravljen sodelovati na seminarju za vse učitelje in profesorje zgodovine na Koroške. Tudi njih sem peljal na Ljubelju. Lani je bilo potem prvič tako, da je bila uradna prireditelj tudi na avstrijski strani takrat, kot smo se taborišča spomnili pri nas. Zdaj tudi na njihovi strani stoji pano, na katerem je v štirih jezikih pojasnjena kratka zgodovina taborišča, zraven pa je tudi načrt. Glede na velik porast zanimanja za to problematiko tudi na Koroškem, je Slovenski vestnik objavil petindvajset mojih člankov o taborišču na Ljubelju. Potem je tudi založba Drava ugotovila, da bi bilo dobro, če bi temu posvetili vso knjigo."

Ste zadovoljni z njo?

"Osebnost sem zelo zadovoljen, ker so tako na enem mestu objavljeni vsaj vsi osnovni podatki. Sicer se je pri meni, brez dokumentov, nabralo 1.600 tipkanih strani in urednik je imel ogromno dela, da je vse skupaj spravil v knjigo, ki je izšla 19. decembra. Sicer pa je delo namenjeno predvsem internirancem, njihovim sovcem in Tržičanom."

Materiala za delo naprej je torej najbrž še dovolj?

"Veliko vem in vse je dokumentirano. Na primer o partizanskih akcijah na Ljubelju. Pa o ljudeh, ki so omenjeni na spominskih tabli v Kovorju, kjer je napisano, da se domačini triindvajsetih ljudi spominjajo z bolečino in spoštovanjem... Jaz sem analiziral prav vsakega od njih in lahko povem, da je bil med njimi tudi nekdo, ki je bil policist, pa drug, ki ima na vesti 13 domačinov, ki so jih poslali v Dachau in Auschwitz. Štirje od njih se niso vrnili. Pa po drugi strani ime, zapisano na partizanskem obeležju. Za njim se skriva zgodba o domačinu, zaradi katerega so na Dunaju obglavili trinajst ljudi... Dela je še preveč in vprašanje je, ali bom vsega do konca zmožel."

• M.Ahačič

## NAGRAJENI ZBIRALCI PESKA

Na 9. Video festu v Berlinu je nagrado za najboljši video prejel slovenski kratki film *Zbiralci peska* avtorjev Nevena Korde in Zemire Alajbegović.

Zbiralci peska so nastali lani v produkciji V.S. Vide/Forum Ljubljana in Umetniškega programa TV Slovenija. Film govori o umetnici in zbirateljici umetnosti, kakor se je spominja sama v samoti in starosti in kakor jo pripoveduje njen znanec psihoanalitik. Spomini na mladost se prepletajo z različnimi pogledi na vlogo umetnosti in umetnikovega poslanstva v prvi polovici tega stoletja. Film, ki ga je omogočilo Ministrstvo za kulturo, je bil posnet v Strunjanu in Završju, v Ljubljani in v Studiu VPK. Tako režiser Korda kot scenaristka Alajbegovićeva se že dlje časa ukvarjata z videom. Sta tudi avtorja večjega števila glasbenih dokumentarcev, glasbenih spotov, plesnih videov, oddaj o umetnosti in videofilmov. Njuni videoprojekti so bili predstavljeni na številnih mednarodnih festivalih in predvajani na televizijskih postajah po svetu. Doslej sta prejela že vrsto nagrad, kot so Zlata ptica, Videomix 001, JRT, nagrada za najboljši eksperimentalni film na berlinskem festivalu ter nagrado Premiere TV. Na TV Slovenija bodo *Zbiralci peska* predvajani marca v oddaji Umetniški večer, ki bo posvečena obema nagrajenima ustvarjalcema.

## ŠTUDENTI Z MOLIEROM

Jesenice - Na odru Gledališča Tone Čufar bo v nedeljo, 3. marca, ob 19.30 nastopili študentje dramske igre AGRIFT iz Ljubljane. Uprizorili bodo Molierovega Zlahtnega meščana. Predstava je nastala pod mentorskim vodstvom profesorjev Jožice Avbelj in Borisa Cavazze. Pri scenografiji so sodelovali vsi nastopajoči, glasha je delo Uroša in Donna Rakovca. Kostumografka je bila Sabina Bužon. Nastopajo: Uroš Furst, Vesna Slapar, Barbara Medvešek, Mojca Simonič, Tadej Toš, Marko Mandič in drugi. Predstava je za abonma in izven.

Lojze Kerštan



Poslovno podporni center BSC Kranj

# Podjetniški center na Laborah končno zaživel

Po dolgotrajnih pripravah in začetnih težavah je BSC Kranj januarja začel z rednim delom

Kranj, 27. febr. - Zamisel o centru je nastala v okviru projekta Phare, kot tehnična pomoč malih in srednje velikih podjetjem, Gorenjska pa je bila izbrana kot pilotska regija, oktobra 1994 so center slovesno odprli v prostorih Iskre na Laborah. Že tedaj je bilo jasno, da stvari niso povsem razčiščene, saj so odprtje spremljala nasprotovanja in spori. Vendar je obstal in po letu in pol lahko rečemo, da je z letošnjim letom kadrovskega zaseden in januarja je praktično začel redno delovati.

BSC Kranj je po eni strani poslovno inovacijski center, ki bo pomagal pri rasti inovativnih podjetij, pri trženju njihovih inovacij, zlasti v tujini. Deloval pa bo tudi v obratni smeri, da bodo naša podjetja osvajala in tržila tuje inovacije. Po drugi strani pa bo center pospeševal mednarodno sodelovanje s pomočjo poslovnih stikov in kooperacij, poiskal bo ustrezne poslovne partnerje, pri tem pa se ne bo omejeval na velikost podjetij. Poleg tega pa bo dobil tudi vlogo regijskega centra za pospeševanje malega gospodarstva, za kar bodo skušali pridobiti soglasje gorenjskih občin. Formalno prepreko pa predstavlja tudi sestava ustanoviteljev, ki ni takšna, kot jo zahteva strategija pospeševanja mreže za malogospodarstvo, ki jo je lansko jesen sprejelo ministvo za gospodarske dejavnosti.

V BSC Kranj ima zdaj 35-odstotni ustanovitveni delež pospeševalni center za malo gospodarstvo pri ministrstvu za gospodarstvo, 30-odstotnega ima tehnološko razvojni sklad pri ministrstvu za znanost in tehnologijo in 35-odstotnega gorenjske občine in območne obrtne zbornice z Gorenjske, razen jeseniške, ki pri ustanovitvi centra ni hotela sodelovati.

Ustanovitve centra pred letom in pol tudi Gospodarska zbornica Slovenije ni podprla, zdaj pa že izraža željo, da bi se pridružila kot ustanovitelj.

## Edini pridružen član evropske mreže

Čeprav je center redno začel delovati januarja letos, ko je bil tudi kadrovsko ustrezno zaseden, je nekaj aktivnosti uspešno izvedel že v drugi polovici lanskega leta. Tako je postal pridružen član EBN mreže poslovnih in inovacijskih centrov v Bruslju in s tem dobil dostop do vseh informacij in aktivnosti, ki jih znotraj Evropske unije organizira združenje EBN. Vanj je vključenih 120 centrov iz držav EU, nekaj tudi iz Vzhodne Evrope. Kranjski BSC pa je prvi in edini pri nas, ki se je vključil v evropsko mrežo. Druga centra s takšnim konceptom pri nas namreč še ni, obstajata pa dva tehnološka parka, v Mariboru in v Ljubljani, verjetno



Direktor BSC mag. Bojan Možina in direktor SPX dejavnosti mag. Bogo Filipič.

bosta tudi postala člana EBN.

## Kranjski center še nima prostorov

Za delovanje poslovno inovacijskega centra so seveda ključna stvar prostori, kranjski BSC jih še nima, saj ima na začetku v najemu le nekaj pisarniških prostorov v Iskri na Laborah. Tovrstni centri po Evropi namreč razpolagajo s poslovnimi prostori, ki jih za nizke najemnine lahko ponudijo novim, inovativnim podjetjem. Poleg tega podjetniki lahko uporabljajo tudi skupne prostore in tehnične storitve centra. Ko v treh do petih letih prerastejo inkubator, se izselijo in naredijo prostor novim.

Pridobiti bomo skušali vsaj do 2 tisoč površinskih metrov poslovnih prostorov, pravi direktor Bojan Možina. Možnost, da bi jih s pomočjo sklada za razvoj pridobili v Iskri na Laborah, je padla v vodo, zato ostaja možnost, da bi jih kupili pred ali v stečajnih postopkih Iskrinih podjetij, za kar bi seveda morali zbrati denar. Druga možnost, o kateri so se že pogovarjali s kranjskim županom Vitomiro Grosom pa je, da bi jim občina namenila komunalno opremljeno zemljišče, kjer bi lahko zgradili prostore. Ker nove prostore išče tudi Območna obrtna zbornica v Kranju, bi se lahko povezali in z dejavnosti združili na enem mestu.

Kranj bi tako dobil zaokrožen podjetniško poslovni center, ki bi bil razvojnega pomena za vso Gorenjsko.

## Z mednarodnimi projekti so sredstev EU

Tudi Kranj je staro industrijsko središče, zato so razmere mariborskim. Po razpadu Iskre in propadu Iskrinih podjetij je dosti strokovnjakov izgubilo delo, nekateri so že uspeli s svojimi podjetji. V centru bi lahko pomagali mnogim, s poslovnimi načrti, financiranje, iskanjem trga itd. Radi bi privabili podiplomske študente in mlade raziskovalce, ki bi ostali v Kranju ali prišli sem iz Ljubljane, ki ni daleč. Skupine inženirjev bi lahko razvile programe, ki jim danes v velikih tovarnah na obrobju, in nastala bi nova podjetja, pravi direktor Možina.

Ustavljati nameravajo tudi dislocirane oddelke centra, o čemer so se že pogovarjali v Trzinu, Škofji Loki. V Trzinu bi lahko ob Peko nastala množica manjših izdelovalcev obutve, ki zaradi manjših serij za veliko tovarno ni rentabilna, Peko pa bi te delavnice oskrboval s material, poskrbel za dizajn, trženje. Tako bi lahko dobili kvalitetne izdelovalce modne obutve. Z italijanskim podjetjem so se že pogovarjali o pripravi projekta razvoja

škofjeloških hribov, kjer naj bi izkoristili naravne možnosti, ne da bi jih onesnažili. Prek takšnih mednarodnih projektov bi lahko pridobili sredstva EU, vanj je namreč običajno po eden ali dva partnerja iz EU in eden iz zunanjih držav.

## Pospešitev obmejnega sodelovanja zlasti s Koroško

Posebno pozornost nameravajo posvetiti obmejnemu sodelovanju, predvsem s Koroško, kjer je možnosti brez dvoma veliko, saj je zdaj razvito bistveno manj kot na Štajerskem. Odkar je Avstrija vključena v EU ima Koroško možnosti, da dobi sredstva, ki jih znotraj EU namenjuje nerazvitim območjem. Na začetku Korošci niso bili najbolj spretni, toda brez dvoma se bodo v prihodnje bolj potrudili, da dobe ta sredstva. Sodelovati nameravajo seveda zlasti s koroškimi Slovenci, seveda pa tudi z drugimi in stike so že navezali s centrom Euro-nova v Podkloštru.

Že lani so se uspešno vključili v projekt Ouverture, kjer je sodelovala mestna občina Kranj in v njem imenu tudi BSC. Vzpostavili so stike z italijanskim mestom Firenze, špansko Cordoba, portugalskim Portom in z madžarskim mestom Pecz, na naši strani pa se je poleg Kranja vključila tudi Ljubljana. • M. Volčjak

# Uradni vestnik Gorenjske

Številka 8  
torek, 1. marca 1996  
LETO: XXIX

**VSEBINA**  
OBČINA GORENJA VAS - POLJANE  
25. SKLEP O RAZREŠITVI SEDANJE OBČINSKE VOLILNE KOMISIJE OBČINE ŠKOFJA LOKA IN O IMENOVANJU OBČINSKE VOLILNE KOMISIJE OBČINE GORENJA VAS - POLJANE  
26. ODLOK O SPREMEMBI PRORAČUNA OBČINE GORENJA VAS - POLJANE ZA LETO 1995  
27. ODLOK  
28. SKLEP  
29. ODLOK O DOLOČITVI ŠTEVILA ČLANOV SVETOV KRAJEVNIH SKUPNOSTI IN VOLILNIH ENOT ZA PRVE REDNE VOLITVE V SVETE KRAJEVNIH SKUPNOSTI V OBČINI GORENJA VAS - POLJANE

član: Zinka Slabe, roj. 1934, Podjelovo Brdo 20, Sovodeni nam. člana: Peter Branič, roj. 1944, Hotavlje 3, Gorenja vas član: Štefan Benkovič, roj. 1953, Gorenja vas 146, Gorenja vas nam. člana: Ana Azbe, roj. 1941, Gorenja vas 125, Gorenja vas Mandat občinske volilne komisije treja štiri leta. Sklep velja od sprejetja z dne 1. 12. 1995 dalje.  
Župan: Jože Bogataj l.r.  
Predsednik OS: Karel Jezeršek, l.r.  
Gorenja vas, 23. februarja 1996

Na podlagi Zakona o financiranju občin (Ur. list RS št. 80/94 in 17. členu Statuta občine Gorenja vas - Poljane (Ur. l. št. 32/95) je Občinski svet občine Gorenja vas - Poljane na svoji seji dne 21. 12. 1995 sprejel  
26.  
o spremembi proračuna Gorenja vas - Poljane za leto 1995 (Ur. vestnik Gorenjske št. 12/95) se spremeni tako, da se glasi

**ODLOK**  
1. člen  
Skupni prihodki občinskega proračuna za leto 1995 znašajo  
Skupni prihodki: 294.642.354 SIT  
Skupni odhodki: 294.642.354 SIT  
2. člen  
Ta odlok velja z dnem sprejetja na seji Občinskega sveta občine Gorenja vas - Poljane, dne 21. 12. 1995  
Župan: Jože Bogataj  
Predsednik OS: Karel Jezeršek

Na podlagi 57. člena Zakona o lokalni samoupravi (Ur. l. RS št. 72/3, 57/94, 14/95 in 20/95) je občinski svet občine Gorenja vas - Poljane na 10. seji dne 21. 12. 1995 sprejel  
27.  
**ODLOK**  
1. člen  
Do sprejetja proračuna občine Gorenja vas - Poljane se v letu 1996 financirajo proračunski porabniki na osnovi dvanajstine - mesečno, na podlagi proračuna 1995.  
Doseženi prihodki in odhodki po tem odloku so sestavni del proračuna občine Gorenja vas - Poljane in so zavedeni v proračun 1996.  
3. člen  
Ta odlok velja z dnem sprejetja na Občinskem svetu z dne 21. 12. 1995.  
Župan: Jože Bogataj  
Predsednik OS: Karel Jezeršek

Na podlagi 38. člena Zakona o lokalnih volitvah (Ur. l. RS št. 72/93, 7/94 in 33/94) in 17. člena Statuta občine Gorenja vas - Poljane (Uradni vestnik Gorenjske št. 5/95) je občinski svet občine Gorenja vas - Poljane na 1. izredni seji dne 1. 12. 1995 sprejel  
25.  
**SKLEP**  
o razrešitvi sedanje občinske volilne komisije občine Škofja Loka in o imenovanju občinske volilne komisije občine Gorenja vas - Poljane  
1. člen  
Razreši se Občinska volilna komisija občine Škofja Loka, ki jo je imenovala Skupščina občine Škofja Loka (Ur. list RS št. 68/94) v sestavi:  
predsednico: Cveto Tušek, roj. 1956, Gorenja vas 242  
namestnico predsednice: Majdo Debeljak, roj. 1951, Hotovlja 65, Poljane  
člana: Franca Frica ml., roj. 1964, Suša 9, Gorenja vas  
Namestnik člana: Draga Mezga, roj. 1961, Dol. Dobrava 6, Gorenja vas  
člana: Ana Azbe, roj. 1941, Gorevja vas 125, Gorenja vas  
namestnik člana: Branka Subica, roj. 1952, Srednje Brdo 21, Gorenja vas  
člana: Bernardo Demšar, roj. 1964, Gorenja vas 35, Gorenja vas  
namestnik člana: Štefana Brankoviča, roj. 1953, Gorenja vas 146

Imenuje se občinska volilna komisija v naslednji sestavi:  
predsednica: Nada Prosen, roj. 1968, Predmost 14, Poljane  
nam. predsednice: Marko Ušeničnik, roj. 1971, Gorenja vas 203, Gorenja vas  
član: Ivanka Peternej, roj. 1854, Javorje 52, Poljane  
nam. člana: Irma Jelovčan, roj. 1952, Lovsko Brdo 6, Poljane  
2. člen

Zdravstveni dom Škofja Loka

RADIO ŽIRI

in  
GORENJSKI GLAS

## pripravljajo HUMANITARNO AKCIJO

### v dobro otrok, ki so oboleli na dihalih (bronhitis)

V ta namen smo se odločili zbrati prostovoljna finančna sredstva za nakup posebnega aparata - inhalatorja "INHALOG II", ki pomaga otrokom, ki so zboleli za to hudo boleznijo. Teh obolenih dihal je pri naših otrocih približno 10 %, kar pomeni 1.200 otrok na območju stare škofjeloške občine. V sami Škofji Loki je okrog 700 teh bolnikov.

Znāno je, da so obolenja dihal najpogostejša od vseh obolenj pri predšolskih in šolskih otrocih. Otroci, ki so oboleni za to boleznijo, postanejo nemirni, težko dihaajo, hropejo, piskajo in celo lovijo sapo. Skratka, dušijo se, ker je oviran vdih in izdih zraka.

Prav iz zgoraj navedenega smo se odločili, da podpremo akcijo za nakup inhalacijskega aparata, kajti tak aparat pomeni res veliko olajšanje za te male in hude bolnike.

Zato vas vlijudno prosimo, da podprete našo akcijo. Zaključiti jo nameravamo v škofjeloškem kinu Sora skupaj z narodnozabavno prireditvijo Radia Žiri, ki je potekala vse preteklo leto. Na tej veliki narodnozabavni - humanitarni prireditvi bo nastopilo 11 narodnozabavnih ansamblov z gosti, ki so bili lanskoletni zmagovalci lestvice "ZLATI MIKROFON" Radia Žiri, ki je bila vsak tork objavljena tudi v Gorenjskem glasu. Prireditve z naslovom ZA LEPSI JUTRI bo 15. marca, ob 20. uri v KINU SORA Škofja Loka.

Ze vnaprej se zahvaljujemo vsem, ki boste prispevali finančna sredstva za nakup inhalacijskega aparata. Vse donatorje bomo imenovali tako na sami zaključni prireditvi kot tudi v Gorenjskem glasu ter na Radia Žiri. Zato še enkrat v imenu bolnih otrok ter v našem skupnem imenu iskrena zahvala.

Nastopajoči:

1. GORENJSKI MUZIKANTJE: Danes tu, jutri tam
2. BLEJSKI TRIO: Kriška gora
3. J. SKUBIC IN SLAPOVI: Ne reci nikdar
4. PTUJSKIH 5: Pa brez zamere
5. TONI VERDERBER: Čaša sreče
6. OBZORJE: Prazniki nas zadržijo
7. ANSAMBEL BRATOV POLJANSEK: Pojte zvonovi
8. GLAS SLOVENIJE: Naša Škofja Loka
9. NIKO ZAJC: Rada me imej
10. BLEGOŠ: Življenje je zaklad
11. NAGELJ: Na božič nihče ni sam

Dosedaj so akcijo podprli:

Trg. Fortuna dom, Agromehanika Krmelj, Diskoteka "Fajn club", Trg. Kostanj, Kajbi d.o.o., Brelih d.o.o., Tapetništvo Bokal, Žikplast, Pizzerija Klementina, Gostilna na Vidmu, Gostilna pr' Boštjanu, SAT Vrhovnik, Oblikovanje Križaj, Trgovina Mateja, Katom, Elektroinstalaterstvo Triler, Okrepčevalnica Freising, Avtoprevoznitvo Kržišnik, Sitolisk Derling, Stavno mizarstvo Jugovic Tine, Tapetništvo Kos, Profil s.p., Čarman šport, Steklarstvo Stojilkovič, Trg. Nada, Paulus servis, Kava bar "Charlie", Avtopralnica Pivk, Menjalnica Talon, Pizzerija Oliva, Gostilna Pri Godču, Kamnoseštvo Šubic, Trg. Cegnar, Avtokleparstvo Rešek Rado, Alpdom, Avtoprevoznitvo Šemic, Pletilstvo Strojari, g. Ivan Oman - poslanec, Jože Bokal Avtoličarstvo, Avtoprevoznitvo Homan Franc, Mizarstvo Peternej Janez, Mesarija Štajnbirt, Avtoprevoznitvo Habjantransport, Trg. Al-market, Starman d.o.o., Trg. Omnia - Mark, Embalažno grafični servis, Loka avto, Trg. Hlebček, TOPO, Avtospar, Pizz. Palermo, Polycorn, Orodno kovaštvo Krmelj, Almas d.o.o., Kleparstvo Kožuh Franc, Rutar - izd. harmonik Nova Gorica, Pišek d.o.o., Krisma d.o.o., Orodjarstvo Bergant Gregor, Eltex d.o.o., Porenta nahrbtniki, Ogrevne naprave Derling Oton, Livarstvo Berčič Leon, Fitness studio "Vital".

Predprodaja vstopnic:

TD Škofja Loka, tel.: 064/620-268  
Trgovina Fortuna dom, tel.: 064/681-234  
Bazen Železniki, tel.: 064/66-381

Vabimo vas, da akcijo podprete z zbiranjem sredstev na ž.r. Radia Žiri št.: 51510-603-32291 sklic na št. 200 in s pripisom za humanitarne akcijo.

### GLASOVNICA GLASOVNICA

GLASUJEM ZA LETNEGA ZMAGOVALCA  
LESTVICE "ZLATI MIKROFON" Radia Žiri

Najboljši ansambel n.z. pesmi:

Naslov:

Glasovnice pošljite na naslov:  
Radio Žiri, Trg svobode 2, 64226 Žiri

MDCCLXXXIV



# SLOVENICA

zavarovalniška hiša d.d.

## K sodelovanju vabimo

ambiciozne in komunikativne sodelavce,

## zavarovalne agente

za honorarno delo z možnostjo kasnejše redne zaposlitve za zastopniško mrežo v naslednjih krajih:

Kranj z okolico,  
Radovljica, Bled, Lesce, Begunje,  
Bohinj, Tržič, Škofja Loka, Žiri, Železniki, Jezersko,  
Jesenice, Žirovnica, Kranjska Gora, Naklo, Kamnik,  
Domžale, Mengeš

Če imate najmanj srednješolsko izobrazbo, veselje do dela s strankami, ste vestni in pošteni, živite pa v enem od navedenih krajev ali v neposredni bližini, pošljite pisne prijave do 11. 3. na naslov:

SLOVENICA  
zavarovalniška hiša, d.d.  
Koroška c. 2  
64000 KRANJ

## Ko previdnost postane modrost

28.

Na podlagi 50. člena Zakona o financiranju občin (Ur. l. RS št. 80/94) je občinski svet občine Gorenja vas - Poljane na seji 26. 1. 1996 v zvezi z uskladjitvijo točke za izračun nadomestila za uporabo stavbnih zemljišč v letu 1996 sprejel

### SKLEP

Vrednost točke za izračun nadomestila za uporabo stavbnih zemljišč za leto 1996 je 0,6078 SIT.

Vrednost točke se uporablja od 1. januarja 1996 dalje.

Ta sklep začne veljati naslednji dan po objavi v Uradnem vestniku Gorenjske.

Župan:  
Jože Bogataj

Predsednik OS:  
Karel Jezeršek

29.

Na podlagi 109. člena Zakona o lokalnih volitvah (Ur. l. RS št. 72/93, 7/94, 70/95) in sklepa svetov krajevnih skupnosti ter v skladu z 42. členom, 42. a členom Statuta občine Gorenja vas - Poljane je Občinski svet občine Gorenja vas na 11. redni seji dne 26. 1. 1996 sprejel

### ODLOK

o določitvi števila članov svetov krajevnih skupnosti in volilnih enot za prve redne volitve v svete krajevnih skupnosti v občini Gorenja vas - Poljane.

1. člen

S tem odlokom se na podlagi sklepa občinskega sveta in svetov krajevnih skupnosti Gorenja vas, Poljane, Sovodeni, Trebja, Javorje in Lucine določijo število članov svetov krajevnih skupnosti in volilne enote za prve redne volitve.

2. člen

Sveti krajevnih skupnosti imajo naslednje število članov:

1. Svet krajevnih skupnosti Gorenja vas ima 11 članov
2. Svet krajevnih skupnosti Poljane ima 11 članov
3. Svet krajevnih skupnosti Sovodeni ima 11 članov
4. Svet krajevnih skupnosti Trebja ima 9 članov
5. Svet krajevnih skupnosti Javorje ima 7 članov
6. Svet krajevnih skupnosti Lucine ima 9 članov

3. člen

Za volitve članov sveta Krajevnih skupnosti Gorenja vas se določijo 5 volilnih enot in sicer:

I. volilna enota zajema območje naselij: Todraž, Bačine, Žirovski vrh Sv. Urbana in Gorenja Dobrava  
II. volilna enota zajema območje naselij: Dolenja Dobrava, Dobravšee, Žirovski vrh Sv. Antona, Lajše Seestranska vas, Trata

III. volilna enota zajema območje naselij: Blegoška ul., Gasliška ul., Gregorčičeva ul., Ob jezcu, Poljanska c., Pot na Pretovc in Tabor

IV. volilna enota zajema območje naselij: Hotavle, Hlavče Njive, Jelovca, Suša, Čabrače, Volaka in Srednje Brdo

V. volilna enota zajema območje naselij: Leskoviča, Debeni, Studor, Laza, Lajše, Krnice, Robidnica, Kopačnica

4. člen

Za volitve članov sveta Krajevnih skupnosti Polja se določijo 4 volilne enote in sicer:

I. volilna enota zajema območje naselij: Predmost, Hotovlja, Vhanje, Kremenik

II. volilna enota zajema območje naselij: Smoldno, Poljane, Dobje, Srednja vas, Žabja vas

III. volilna enota zajema območje naselij: Voiča, Lovsko Brdo, Lom, Zakobiljek, Podobeno, Delnice

IV. volilna enota zajema območje naselij: Gorenje Brdo, Dolenje Brdo, Malenski Vrh, Jazbine, Dolenja Ravan, Gorenja Ravan

V. volilna enota zajema območje naselij: Voiča, Lovsko Brdo, Lom, Zakobiljek, Podobeno, Delnice

VI. volilna enota zajema območje naselij: Gorenje Brdo, Dolenje Brdo, Malenski Vrh, Jazbine, Dolenja Ravan, Gorenja Ravan

5. člen

Za volitve članov sveta Krajevnih skupnosti Sovodeni se določijo 4 volilne enote in sicer:

I. volilna enota zajema območje naselij: Sovodeni  
II. volilna enota zajema območje naselij: Podjelovo Brdo, Stara Oselica (zahodni del) spadajo hišne številke 1, 2, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 69, 70 in Hobovše

III. volilna enota zajema območje naselij: Stara Oselica (vzhodni del) spadajo sledeče hišne številke 6, 7, 8, 9, 10, 12, 13, 16, 18, 19, 20, 21 in Hobovše

IV. volilna enota zajema območje naselij: Nova Oselica, Javorjev Dol, Lanšče

6. člen

Za volitve članov sveta Krajevnih skupnosti Javorje se določijo 3 volilne enote in sicer:

I. volilna enota zajema območje naselij: Javorje, Murave, Dolenciče  
II. volilna enota zajema območje naselij: Podvrh, Zapreval, Mlaka, Cetena Ravan, Krivo Brdo, Jariče Brdo

III. volilna enota zajema območje naselij: Gorenja Zetina, Dolenja Zetina

IV. volilna enota zajema območje naselij: Gorenja Zetina, Dolenja Zetina

7. člen

Za volitve članov sveta Krajevnih skupnosti Lucine se določijo 4 volilne enote in sicer:

I. volilna enota zajema območje naselij: Lucine  
II. volilna enota zajema območje naselij: Goli Vrh, Dolge Njive  
III. volilna enota zajema območje naselij: Zadobje, Prelasje  
IV. volilna enota zajema območje naselij: Zadobje, Prelasje

V. volilna enota zajema območje naselij: Zadobje, Prelasje

VI. volilna enota zajema območje naselij: Brebovnica

V. volilna enota zajema območje naselij: Brebovnica

VI. volilna enota zajema območje naselij: Brebovnica

V. volilna enota zajema območje naselij: Brebovnica

VI. volilna enota zajema območje naselij: Brebovnica

V. volilna enota zajema območje naselij: Brebovnica

VI. volilna enota zajema območje naselij: Brebovnica

V. volilna enota zajema območje naselij: Brebovnica

VI. volilna enota zajema območje naselij: Brebovnica

V. volilna enota zajema območje naselij: Brebovnica

VI. volilna enota zajema območje naselij: Brebovnica

V. volilna enota zajema območje naselij: Brebovnica

VI. volilna enota zajema območje naselij: Brebovnica

Petek, 1. marca 1996

Okrogla miza o trženju blagovnih znamk

# Izgrajevanje blagovne znamke je tek na dolge proge

Blagovna znamka je identiteta, ki kupcu pove, kaj kupi. Je razsežnost, ki jo le težka uničiš, če je le pravno zaščitena. A njena pravna zaščita je slovenska šibka točka, to znajo povedati v ajdovskem Fructalu.

Ljubljana, 28. februarja - 8. marca bo minilo 50 let, odkar se je Strojna tovarna Kranj uradno preimenovala v Iskro. Danes je po vseh spremembah v tem koncernu povezanih skoraj trideset podjetij, ki v svojih proizvodnih programih združujejo različne izdelke in storitve. Svojo obletnico je Iskra Holding začel praznovati že v sredo, ko je v Modri dvorani Ekonomske fakultete v Ljubljani organiziral dobro obiskano okroglo mizo "Trženje blagovnih znamk", na kateri so sodelovali ugledni gospodarstveniki in strokovnjaki s področja trženja in odnosov z javnostmi.

## Blagovna znamka pove kupcu, kaj kupi

Da je blagovna znamka (BZ) identiteta, ki pove kupcu, kaj bo z njo kupil, in da se le-ta razvija in uveljavlja zelo dolgo, a ko ji to uspe, se je ne da uničiti, je dejal predsednik uprave Iskre Holding Dušan Šešok. Še najbolj pa to pove kar primer, ki je opisan v biltnu, ki ga je Iskra izdelala ob 50-letnici. Takole je zapisano: "Sedanja študenti trženja na Ekonomski fakulteti v Ljubljani nikoli niso videli Iskrinega oglasa, ampak so samo brali njeno zgodbo v medijih. Kljub temu Iskro uvrščajo med najuglednejše slovenske znamke."

In če nadaljujemo tezo o dolgoročnem uveljavljanju BZ, se je o tem jedrnatno izrazil dr. Miran Jurše, profesor na Ekonomski poslovni fakulteti v Mariboru, ki je dejal, da je izgrajevanje BZ tek na dolge proge, za katerega je potrebna primerna strategija in veliko sredstev. Vsekakor pa mora za BZ stati zelo dober izdelek, ki je odvisen od kakovosti razvoja podjetja.

Neučljivost BZ je vidna tudi pri Elanu, paradnem konju našega gospodarstva, ki

kljub vsem njegovim pripetijam onkraj oceanske luže še vedno vztraja med tremi najbolj uveljavljenimi proizvajalci smučarske opreme, je poudaril direktor Patentne pisarne Vlado Potrč. Izgrajevanje BZ pa se začne s pravno zaščito, kar za slovensko področje dosežemo že z njeno prijavo na Urad za intelektualno lastnino. Vsako večje in ambiciozno podjetje pa mora svojo BZ tudi mednarodno zaščititi preko t.i. Madridskega aranžmana pri Svetovni organizaciji za intelektualno lastnino v Ženevi, je zaključil Potrč.

V razpravi, ali bi slovensko gospodarstvo moralo bolje izkoristiti Elanovo uveljavljenost in pod njegovo znamko prodajati tudi druge izdelke, je mag. Janez Damjan, predavatelj na EF, dejal, da je Elan sicer res paradni konj, ki pa slovenskega gospodarstva ne more potegniti. Ta vloga bi zaradi njunih širših programov prej pripadala Iskri ali Gorenju.

## Koliko je sploh vredna BZ?

Toda, kako težko je sploh uspeti s svojo BZ, je pojasnil Rudi Krebl iz Gorenja, ki na zahtevnem zahodnem trgu pod svojo znamko prodaja okoli 55

odstotkov svojih izdelkov, ostalo pa pripade produktom, ki so skriti pod eno izmed 25 znamk, ki jih ima Gorenje registriranih. Ali drugače povedano, če bi Gorenje izdelke prodajali pod kakšno dobro uveljavljeno znamko, bi zanje iztržili mnogo več kot sicer. Krebl se je o tem domiselno izrazil: "Nič samovalno ne govorim, če rečem, da Gorenje izdelava vrhunski izdelek, ki pa ima eno lepoto napako - poceni je." Toda moč Gorenjeve BZ je tudi v tem, da bi brez nje morali svoje izdelke prodajati še ceneje.

Na okrogli mizi je sodeloval tudi sekretar za industrijo pri ministrstvu za gospodarske dejavnosti dr. Vlado Dimovski, ki je poudaril, da so naša podjetja na svetovnem trgu umeščena v srednji blagovni razred, kjer pa s svojo ceno težko konkuriramo. Cena naše delovne sile je namreč tako višja od cene delovne sile v Vzhodni Evropi, da ji nismo več konkurenčni. Naša kakovost pa ni tako višja od vzhodnoevropske, da bi se lahko poznala v višji ceni izdelkov. Zato je potrebno v podjetjih razvijati strategijo. Ker pa so naša podjetja zadnja leta porabila ogromno energije za reševanje problemov privatizacije in prestrukturiranja, kar za sodobno podjetje niso normalni problemi, za strategijo ni preostalo nobene energije. Se pa Dimovski ne strinja s splošnim mnenjem, da naši menedžerji niso sposobni oziroma ne poznajo trga: "Naši menedžerji so zelo zaslužni, da se je substitucija trga v slovens-

kem gospodarstvu tako hitro izvedla, čemur se čudijo mnogi tuji gospodarstveniki."

Dimovski je spregovoril še o vrednosti BZ in za primer vzel na okrogli mizi največkrat omenjeni Elan: "Bankirji vrednost Elana ocenjujejo na 35 milijonov mark, lastniki pa ga prodajajo za 70 milijonov. Razliko prinaša moč njihove znamke Elan."

## V Sloveniji je pravna zaščita BZ slaba

Pri uveljavljanju BZ se vse začne in konča pri denarju, vendar se še enkrat vračamo na njeno pravno zaščito. Kot je dejal Vlado Potrč, je na Zahodu stopnja zaščite visoka. Pravica do BZ je monopolna pravica, ki da podjetju pravico, da svojemu konkurentu, ki posnema njegovo BZ, prepreči nastop na trgu. To se zgodi hitro, saj so tamkajšnja sodišča stroga in hitra, objava primera v medijih pa podjetje-posnemovalca tudi poslovno uniči, saj tam vlada visoka poslovna morala. Potrč nadaljuje, da kaj takega naše sodstvo na žalost ni sposobno, in da bo potrebno na tem področju marsikaj spremeniti.

Poseben primer na tem področju je predstavila direktorica Fructala Cvetana Rijavec, ki je prav tako sodelovala na okrogli mizi. V Ljubljani se je namreč neko podjetje registriralo z njihovim imenom in celo njihov proizvodni program je podoben Fructalovemu. Ajdovsko podjetje je seveda vložilo tožbo, ki pa jo je, verjeli ali ne - izgubilo. • S. Šubic

Petrol še vedno čaka na uradno potrditev rezultatov javne prodaje

## V kratkem prva pisna obvestila

Petrol bo najprej obvestil delničarje, ki imajo usklajeno stanje, vse pa predvidoma do konca marca.

Kranj, 29. febr. - Petrol je javno prodajo svojih delnic končal že 29. novembra, znano je že, da bo obdržal le približno 30 odstotkov vrednosti posameznega vpisanega certifikata. Vse kaže, da uradnih rezultatov pred koncem marca še ne bo.

Skoraj 100 tisoč delničarjev Petrola že od 19. novembra lani čaka na uradne rezultate javne prodaje delnic, zategadelj je razumljivo, da so nezadovoljni, in da vse pogosteje pri Petrolu in Novi Ljubljanski banki sprašujejo, kdaj bodo dobili obvestilo.

Uradnih rezultatov še ni, ker ministrstvo za ekonomske odnose namreč še vedno preverja bazo podatkov, obseg je seveda velik, saj javno prodajo Petrolovih delnic lahko o obsegu primerjamo s kar 150 predhodnimi javnimi prodajami. Splošne podatke o vsakem vlagatelju morajo namreč preveriti na ministrstvu za notranje zadeve, hkrati pa preveriti tudi stanje na njihovih evidenčnih računih pri agenciji za plačilni promet. Dela imajo veliko, saj so imele javne prodaje v drugi polovici lanskega leta poleg Petrola tudi druga velika slovenska podjetja, denimo Krka, Union.

Pri Petrolovih vlagateljih so v prvem krogu preverjanja podatkov odkrili skoraj 16 tisoč napačnih podatkov. V glavnem je šlo za neuskajenost med vpisanimi zneski in stanjem na certifikatnem računu, za napačne matične številke ali podvojene serijske številke lastninskih nakaznic. Večino napak so že odpravili, trenutno pa rešujejo trdovratne napake, kakršna je denimo urejanje dokumentacije v primeru dedovanja certifikatov medtem umrlih vlagateljev.

Petrol bo v kratkem obvestil svoje delničarje, ki imajo stanje že v celoti usklajeno, na dokončno obvestilo o številu kupljenih delnic oziroma natančni preostali vrednosti certifikata pa bo treba počakati predvidoma še do konca marca.

## Obrtniki pri ministru Dragonji

Kranj, 29. febr. - Minister za gospodarske dejavnosti Metod Dragonja je v ponedeljek, 26. februarja, sprejel predstavnike slovenskih obrtnikov, ki so mu predstavili trenutne razmere v slovenski obrti.

Obrtniki so ministru povedali, da je neuresničena vrsta zahtev slovenskih obrtnikov, ki so jih pred letom in pol poslali vladi in parlamentu, natančno le sedem od šestdesetih. Nekaj jih vlada sicer še uresničuje, vlada na primer pripravila ustrežnejši zakon o izvršilnem postopku, ki je ključnega pomena za izvedbo finančne discipline. Ministra so opozorili tudi na težave, ki nastajajo pri izvajanju obrtnega zakona, saj nekatere upravne enote ne uresničujejo podzakonskih predpisov, ki jih je pripravilo ministrstvo za gospodarstvo.

Predstavili so tudi stališča in poglede obrtne zbornice na pospeševalno mrežo za malo gospodarstvo, ki je bila prvič predstavljena na lanskem jesenskem obrtnem sejmu, ter problematiko razvojnega sklada oziroma sistema za oblikovanje finančne pomoči malemu gospodarstvu nasploh.

Minister Dragonja se je strinjal, da je potrebno namenjati večjo podporo dobrim razvojnim programom, zanje zagotoviti tudi dodatne finančne vire in oblikovati rizični sklad, ki bonovim obrtnikom omogoča najemanje ugodnejših kreditov in dajal zanje potrebna poročila.

## V EGP Škofja Loka rezultati slabši od pričakovanih Pomemben premik k zahtevnejši proizvodnji

Letošnji ostanek iz tekočega poslovanja je trikrat manjši od lanskega in ne dosega 2 odstotkov prodaje

Škofja Loka, febr. - V škofjeloškem Embalažno grafičnem podjetju je lani fizični obseg proizvodnje upadel za 5 odstotkov, vendar pa so napravili pomemben premik k zahtevnejši proizvodnji. Vrednostno je prodaja stvarno porasla za 10 odstotkov, vendar pa so učinek pokvarili dosti večji materialni stroški, ki so imeli kar 55,2-odstotni delež prodaje, leto poprej pa 48,2-odstotni.

Žal so se uresničile poletne črne napovedi, da se bo povpraševanje po kartonski embalaži zmanjšalo, hkrati pa bodo porasli vhodni stroški. Fizični obseg naše proizvodnje je upadel za 5 odstotkov, kar je neugodno glede na gibanje obsega proizvodnje blaga za široko potrošnjo v Sloveniji in v sosednjih državah, ki oblikujejo naš trg, saj je bil padec do 2-odstoten, pravi ravnatelj družbe EGP Škofja Loka Jure Žakelj. Samokritično glavni razlog pripisuje notranjim dejavnikom, vendar pa so ob tem dosegli pomemben premik k zahtevnejši proizvodnji.

EGP z embalažo oskrbuje predvsem naše največje izvoznike, ki pa so praviloma slabi plačniki, hkrati pa so cenovno zelo občutljivi. Krepitev deleža največjih kupcev zato samo po sebi ni dobro, seveda pa se jim ne morejo odpovedati, saj se ni moč hitro preusmeriti na množico manjših kupcev. Zato nenehno obstaja nevarnost, da bi potop velike ladje potegnil za sabo tudi množico majhnih



Lanski rezultati so slabši od pričakovanih in z njimi kljub številnim objektivnim razlogom nismo zadovoljni, kljub izboljšanju nekaterih pogojev poslovanja bomo morali svojo prakso pospešiti in v marsičem spremeniti, da ne bi zapadli v razvojno krizo, pravi Jure Žakelj, ravnatelj družbe EGP Škofja Loka.

dar pa je dosežek pokvarili dosti večji materialni stroški, ki so imeli 55,2-odstotni delež v prometu, leto poprej pa 48,2-odstotnega. Kljub zmanjšanju plač in drugih stroškov je bil ostanek iz tekočega poslovanja trikrat manjši od ustvarjenega

leto poprej in ne dosega 2 odstotka prometa.

Izgledi so boljši, saj se tečaj popravilja, obremenitve se zmanjšujejo, znižala se je carinska zaščita, morda bo država kaj napravila tudi v smeri enakih davčnih bremen. Ne kaže pa biti navdušen nad konjunkturo v Evropi, še vedno nam tiktaka likvidnostna ura, bližajo se volitve itd. Želimo si več urejenosti in boljše preglednost trga, bolj zdravo klientelo, ki bo do embalaže gojila naklonjen odnos, saj v bistvu pospešuje prodajo, kar bi nam povečalo proizvodnjo in zaposlenost, pravi Žakelj. Glavno delo pa nas seveda čaka v podjetju, saj imamo še vedno težave s prilagajanjem ekonomskim zakonitostim in tržnim razmeram. Zahteve zaposlenih naraščajo, rezultate pa bomo morali povečati za trikrat, da bomo ujeli povprečje razvitih, ki imajo dvakrat boljše dohodke. Kakovostna zanesljivost, ki je še nismo dosegli, naj bi nas postopoma pripeljala do specializacije, na vrh naše dejavnosti, ki po uspešnosti in donosnosti ne more tekmovali s trgovino, finančnimi storitvami ali z zasebnim sektorjem, vendar pa z nadpovprečno uspešnostjo lahko zagotavlja normalno obnavljanje in pomlajevanje. • M.V.

GLEJTE PROGRAM GORENJSKE TELEVIZIJE

**TELE-TV**  
**Kranj**  
Nikole Tesle 2, P.P.181, 64001 Kranj, ☎ 33-11-56

## TEKSTILINDUS

- KRANJ, p.o., v stečaju  
Savska c. 34, 64000 Kranj
- Objavlja javno prodajo za:**
- gasilska cisterna, Creina Kranj, typ CMD 32, leto izdelave 1983
  - traktor Zetor Cristal 8045 s plugom, leto izdelave 1982
  - kombi IMV ESPACE 2000, leto izdelave 1987

Ponudbo s ceno v absolutnem znesku pošljite do 15. 3. 1996 v zaprti kuverti z označbo "za stečajnega upravitelja". Prometni davek ni vračunan v znesku ponudbe in ga plača kupec skupaj s kupnino pred prevzemom.

- rezervni deli tkalskih strojev
  - ležaji, tesnila, vzmeti
  - elektromotorji
- Ogled in nakup je možen v ponedeljek, sredo, petek od 7. do 12. ure
- Vse informacije pri g. Rakovec - g. Šmid, telefon: 064/222-451.

## NA ŠTIRIH KOLESIH

### DAF v dirkalni podobi



Dirke posebej predelanih tovornjaka 11,6-litrski šestvaljni motor, ki zmogov so v tujini posebna atrakcija. več kot 1000 konjskih moči, in navor Nizozemska tovarna DAF je za 4000 Nm, prenos na pogonska kolesa letošnjo sezono tovornjaskih dirk za pa je narejen s pomočjo petstopenjske evropsko prvenstvo pripravila dirkalnega samodejnega menjalnika. To no izvedbo svojega modela 85. Atrakvornjak so seveda odeli tudi v tivnemu dirkalniku so postavili orjaški agresivne barve. • M.G.

### Avtomobilski salon Ženeva 1996

Konec prihodnjega tedna se bodo odprla vrata 66. mednarodnega avtomobilskega salona v Ženevi. Pod salonskimi reflektorji bo tokrat sicer nekoliko manj svetovnih in evropskih premier, kot je v navadi za avtomobilistično pomlad, pa vendar bo zloščene pločevine in paše za oči dovolj. Med glavne novosti sodijo novi Citroen saxo, audijev roadster TTS, morda tudi že prototip novega audijskega A3, BMW-jev roadster Z3 v športni različici M, Mercedes-Benzova vizija novega terenskega avtomobila AAVision ter enoprostorski viano in modela C in E v karavanski podobi, Hondia civic kupe, Toyotin prenovljeni starlet, Opelova enoprostorska limuzina sintra in še kaj. Ne gre pozabiti tudi spremenjenih, dopoljenih in delno obnovljenih modelov, posebna atrakcija pa bo že tradicionalna razstava avtomobilskih veteranov. Na 83.000 kvadratnih metrih razstavnih površin bo razstavljalo 80 blagovnih znamk avtomobilov, organizatorji pa v desetih salonskih dneh pričakujejo kar 650.000 obiskovalcev in kar 4000 avtomobilističnih novinarjev iz vsega sveta. Več o letošnjem ženevskem salonu bomo pripravili v barvni prilogi AS, 22. marca. • M.G.

### Navtična akademija v Portorožu

Ljubljana, 29. februarja - Na torkovi novinarski konferenci v Holiday Innu v Ljubljani so predstavniki podjetja Logos, d.o.o., iz Kranja in Srednje pomorske šole iz Portoroža predstavili program Navtične Akademije Christopher.

Navtični turizem v zadnjem času tudi v Sloveniji doživlja vse večji razmah in izobraževanje, kot ga ponuja Navtična akademija Christopher, je vsekakor dobrodošla novost. Na tečajih, ki bodo v posameznih terminih potekali od aprila do junija v Portorožu, si bodo ljubitelji morja in plovbe lahko pridobili znanje in izkušnje, ki so potrebni za pridobitev izpita za upravljanje čolna, za voditelja motornega čolna in za mornarja motorista (skipperja). Za prvo in drugo stopnjo šole jadrnanja ter tako imenovani program vikend jadrnanja je podjetje Logos v sodelovanju s profesorji srednje pomorske šole pripravilo tako teoretični kot praktični del izobraževanja. Pri vseh oblikah jadrnanja bodo tečajniki bivali na udobnih Elanovih jadrnicah, v ceno, od 300 nemških mark za vikend tečaj do 1500 mark za tedensko šolo jadrnanja, pa je vključena tudi celotna namestitvev. • L.K.

### Društvo za poslovno logistiko

Kranj, febr. - V prostorih Univerzitetne knjižnice v Mariboru so 22. februarja ustanovili Društvo za poslovno logistiko, prvo tovrstno v Sloveniji, ki bo skušalo vplivati na dobre rešitve zlasti pri razvoju cestnega in železniškega prometa v Sloveniji.

Društvo združuje strokovnjake s področja poslovne logistike, ki vključuje predvsem vzpostavljanje in vzdrževanje prometne infrastrukture. Prispevati bo skušalo k učinkovitim tehničnim, tehnološkim, ekonomskim in drugim rešitvam prometnega sistema v Sloveniji. Društvo bo sodelovalo s strokovnjaki z univerz, prevoznih podjetij in z drugimi, ki imajo znanje in izkušnje na tem področju.

### Top job letos že petič

Kranj, febr. - V okviru mednarodnega združenja študentov AIESEC, ki skrbi za mednarodno izmenjavo študentskih praks ter poglobljanjem znanj in sposobnosti iz ekonomije in managementa, so študentje obeh slovenskih univerz tudi letos pripravili Top job.

Tudi letos bodo v okviru projekta Top job pripravili Sejem kadrovskih potencialov, okroglo mizo, predavanja, delavnico "Kako najti zaposlitev?" na tekmovanju TEMA pa bodo študentje na konkretnih projektih pokazali svoje znanje. Kranjski AIESEC bo med drugim organiziral tudi ogled nekatere kranjskih podjetij, v marcu bodo na vrsti delavnice na teme: Skupinsko odločanje, Odnosi z javnostjo, Projektni management, Delo v teamu, aprila pa bosta predavanja na temo ISSN in Računalniška izmenjava podatkov. Sejem kadrovskih potencialov bo v Kranju 24. aprila. • L.K.

## MEŠETAR

### Cene gozdnih zemljišč

Kupujete ali prodajate gozdno zemljišče? Predlog cen, ki nam jih je posredoval sodni izvedenec za gradbeno in obrtno stroko ter varstvo pri delu ing. Pavel Okorn iz Škofje Loke in ki jih tokrat objavljamo za območje vse Gorenjske, vam bo koristno pripomoček, za končno ceno pa se boste morali dogovoriti kar sami. Končna cena je odvisna tudi od ponudbe in povpraševanja pa od lege, oddaljenosti in dostopnosti parcele ter od drugih ekonomskih vplivov, ki začetno ceno lahko dvignejo tudi za polovico. Kot je razvidno iz spodnje tabele, so izhodiščne cene najvišje na območju kranjske in škofjeloške upravne enote, povprečne v Radovljici, najnižje pa na Jesenicah in v Trzinu.

Bonitetni Cena (v sit/m2) na območju upravnih enot:  
razred \*Kranj,Šk.Loka \*Radovljica \*Jesenice \*Trzin

1.	142,50	130,50	111,50	110,50
2.	120,50	110,50	94,00	93,00
3.	98,00	90,00	76,50	76,00
4.	66,00	61,00	52,50	52,00
5.	53,50	49,00	42,00	41,50
6.	35,50	32,50	28,00	27,50

### Nov mesec in stara cena

Ko se je v začetku predlanskega novembra zvišala odkupna cena mleka, so dobri poznavalci razmer v kmetijstvu napovedovali, da se cena po dolgi dobi ne bo spremenila. Živinorejci takšnim in podobnim napovedim niso najbolj verjeli. Če bi jim takrat kdo dejal, da bo enaka cena tudi marca 1996, bi se že našel gorenjski Klander, ki bi rejece spravil na barikade ali vsaj pred parlament. Doslej se ničesar takega še ni zgodilo. Sindikat kmečke zveze in Združenje govedorejcev Slovenije zahtevata povišanje odkupne cene, cena pa ostaja nespremenjena. Ob tem, da je vrednost toliščobne enote 9.5694, je izhodiščna cena za liter mleka s 3,6 odstotka maščobe 34,45 tolarja, k tej ceni pa je treba prišteti še morebitne dodatke ali odšteti odbitke. Ker se higienska kakovost mleka izboljšuje, povečuje pa se tudi delo beljakovin, dodatki nanesejo toliko, da povprečna odkupna cena presega 40 tolarjev za liter.

Odkupna cena mleka je v šestnajstih mesecih realno precej padla. Samo lanska inflacija je bila več kot 8-odstotna, k njej pa je treba prišteti še inflacijo dveh predlanskih in dveh letošnjih mesecev. Pa ne le to! Država je v lanskem prvem četrtletju uknila več kot en tolar dodatka na izhodiščno ceno, kranjska Mercator - Mlekarna pa z letošnjim februarjem dodatek na koncentracijo prireje in odkupa, ki je prej večjim pridelovalcem mleka prinašal tri- do sedemodstotni dodatek.

PODARIM DOBIM

OPEL  
znamka

20.950 DEM



OPEL je imeti OPEL

OPEL COMBO je prostoren, okreten, gospodaren in varen dostavni avto. Nakladalni prostor (3150 litrov, dolžina 1807 mm, širina 1330 mm, višina 1213 mm) omogoča prevoz številnih tovornov, celo celo paleto lahko naložimo vanj. Za dodatne potrebe pride tudi streha z nosilnostjo do 100 kg. Skupna nakladalna teža je do 600 kg. Zadnja vrata omogočajo lahek dostop do nakladalnega prostora, saj se odpirajo pod kotom 90 in 180 stopinj. COMBO poganja varčen 1,7-litrski dizel motor s katalizatorjem in močjo 44 kW (60 KM). Poleg udobja COMBO ponuja tudi varnost, med drugim jeklene ojačitve v vratih in značno blazino na voznikovi strani. Z vozilom znamke OPEL vam bo J390

avtotehna VIS d.o.o.

PINTAR KRANJ, Koroška 53a  
tel.: 064/212-191, 224-621, fax: 064/212-191

### PEUGEOT

Avtohiša KAVČIČ d.o.o.  
64212 Visoko, Milje 45  
tel./fax: 064/43-142

POBLAGAŠČENI SERVIS  
IN PRODAJA VSEH MODELOV  
PEUGEOT

NOVO! V PRODAJI P 406  
V ZALOGI: P BOXER  
ORIGINALNI  
REZERVNI DELI  
UGODNI KREDITI  
IN LEASING!

AVTOHIŠA  
KADIVEC  
HYUNDAI  
SUBARU  
ROVER

SERVIS, PRODAJA,  
STARO ZA NOVO  
KREDIT, LEASING

Janez Kadivec  
Pipanova 46, Šenčur  
TEL.: 064/41-573, 41-426

NEMEČEK, d.o.o.  
podjetje za notranjo  
in zunanjo trgovino

PRODAJA VOZIL

C. Kom. Staneta 8, 61215 Medvode, tel.: (061) 612-225

VELIKA IZBIRA "DO 100 AVTOMOBILOV V ZALOGI"  
Naj vas ne zavedejo nizki krediti, mi vas kreditiramo z  
11 % obrestno mero za dobo do 5 let.

FIAT PUNTO 55 S 3v, air bag 16.990 DEM

AVTO LETA 1995, ZRAČNA BLAZINA zagotavlja večjo varnost, varnostna koda na ključu proti kraji, okrasne letvice, tonirana stekla, desno ogledalo, zadnji brisalec, količina omejena.

POZORI! AKCIJSKE CENE

FIAT UNO 1.0 le Fire 3 V (93) cca 100 km, velika izbira vseh barv, že od 9.990 DEM dalje  
FIAT CINQUECENTO (94), garancija 10.800 DEM  
Vsa vozila so v garanciji in imajo dodatno opremo.

RABLJENA VOZILA

UGODNO - LEASING - KREDIT - MENJAVA

OPEL ASTRA KARAVAN TD INTERCOOLER kovinsko vijolično moder, 32.00 km 27.000 DEM  
ARO 4x4 (91) registriran 3.800 DEM  
Renault 11 D (87) kovinska barva, registriran celo leto 6.900 DEM

KREDIT, LEASING, GARANCIJA

Plačljivo v SIT po podjetniškem prodajnem tečaju LB na dan prodaje.



## Kaposi

Super popusti za modele ESCORT v zalogi!

FIESTA  
že od - 15.999 DEM

Ugodni KREDITI ter LEASING!

ESCORT  
že od - 22.499 DEM

Staro za novo!

MONDEO  
že od - 29.950 DEM

TRANSIT  
že od - 32.954 DEM

Vse cene so do registracije!



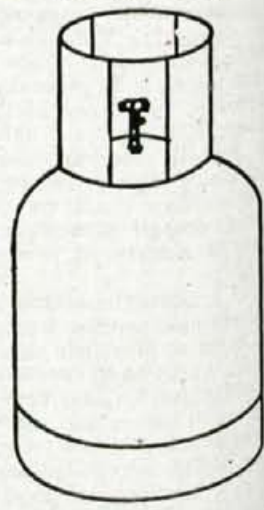
Avtohiša Kaposi d.o.o., Trgovina Kranj,  
Jezerska cesta 121, tel.: 064/241-358

## NA BENCINSKIH SERVISIH NA GORENJSKEM

KRANJ: Labore 2\* • Zlato polje 2\* •  
MEDVODE: Medvode 1\* • Medvode 2 •  
Medvode 3 • Škofja Loka 2 (Trata) •  
Železniki • Trzin 1\* • Bohinj\* • Bled 2\* •  
Koroška Bela • Lesce\* • Kranjska Gora 2\*  
\* servis odprt tudi ob nedeljah!

VAM NUDIMO  
TUDI PLIN ZA  
GOSPODINJSTVO

PETROL PETROL PETROL



**OBČINA ŠKOFJA LOKA ŽUPAN**

Na podlagi 9. člena Pravilnika o dodeljevanju socialnih stanovanj v najem v Občini Škofja Loka (Uradni list RS, št. 4/96) župan Občine Škofja Loka objavlja

**I. RAZPIS**

za dodelitev socialnih stanovanj v najem

I. Po tem razpisu bodo na razpolago tri stanovanja in sicer:  
 eno trisobno stanovanje, Poljanska c. 23, Škofja Loka, v izmeri 72,13 m<sup>2</sup>,  
 eno dvosobno stanovanje, Spodnji trg 9 a, Škofja Loka, v izmeri 37,90 m<sup>2</sup>,  
 eno enosobno stanovanje, Groharjevo naselje 11, Škofja Loka, v izmeri 34,90 m<sup>2</sup>.  
 Po tem razpisu se bodo dodeljevala v najem tudi občinska, socialna stanovanja, ki bodo izpraznjena v času trajanja liste.

**II. SPLOŠNI POGOJI ZA PRIDOBITEV SOCIALNEGA STANOVANJA V NAJEM**

Splošni pogoji, ki jih mora izpolnjevati prosilec in njegovi ožji družinski člani, so:  
 - da je državljan Republike Slovenije,  
 - da ima stalno prebivališče v Občini Škofja Loka in da na naslovu tudi resnično prebiva,  
 - da prosilec ali kdo izmed njegovih ožjih družinskih članov, ki z njim stalno prebiva, ni uporabnik prostorov, iz katerih so bili v preteklosti že rešeni stanovanjski problemi,  
 - da prosilec ali kdo izmed njegovih ožjih družinskih članov, ki z njim stalno prebiva, ni najemnik ali lastnik stanovanja, oziroma je najemnik ali lastnik neprimerne stanovanja,  
 - da prosilec ali kdo izmed njegovih ožjih družinskih članov, ki z njim stalno prebiva, ni lastnik ali solastnik počitniške hiše ali počitniškega stanovanja, oziroma da ni lastnik druge nepremičnine, ki presega 25 % vrednosti primerne stanovanja,  
 - da ni bil prosilec ali kdo izmed njegovih ožjih družinskih članov, za katere se rešuje stanovanjsko vprašanje, lastnik stanovanja, pa ga je odtujil,  
 - da prosilec ni nezaposlen po lastni krivdi ali volji.  
 Prosilec ni upravičen do dodelitve socialnega stanovanja, če je on ali kdo izmed ožjih družinskih članov, ki z njim stalno prebiva, kot imetnik stanovanjske pravice ali najemnik, stanovanje odkupil po pogojih stanovanjskega zakona in ga je odtujil.  
 Za ožje družinske člane se štejejo:  
 - zakonec prosilca ali oseba, s katero živi prosilec v življenjski skupnosti nepretrgoma najmanj 3 leta pred objavo razpisa, njeni otroci oz. posvojenci, starši in posvojitelji prosilca ter osebe, ki sta jih po zakonu dolžna preživljati.

**III. POSEBNI POGOJI ZA PRIDOBITEV SOCIALNEGA STANOVANJA V NAJEM**

Prosilci za dodelitev socialnega stanovanja morajo izpolnjevati tudi naslednje posebne pogoje, da skupni prihodek na člana družine ne presega višine:  
 - za otroke do dopolnjenega 7. leta starosti 29 % zadnje znane bruto povprečne plače v državi,  
 - za otroke od 7. leta starosti do dopolnjenega 14. leta starosti 34 % zadnje znane bruto povprečne plače v državi,  
 - za otroke od 14. leta starosti do zaključka rednega šolanja 45 % zadnje znane bruto povprečne plače v državi,  
 - za odrasle osebe 52 % zadnje znane bruto povprečne plače v državi.  
 Pri tem razpisu se upoštevajo dohodki za zadnje znano obdobje za mesec: oktober, november in december 1995.  
 Pri tem razpisu se upošteva osnova za izračun mejnih zneskov zadnja znana bruto povprečna plača v državi za obdobje oktober, november in december 1995, ki znaša 118.110,00 SIT.

**IV. MERILA IN NORMATIVI ZA SESTAVO PREDNOSTNE LISTE**

Pri ugotavljanju upravičenosti za pridobitev socialnega stanovanja se poleg splošnih in posebnih pogojev uporabljajo tudi merila in normativi. Merila služijo za sestavo in razvrstitev na listo za dodelitev socialnega stanovanja.  
 Po proučitvi vlog se razvrstijo upravičeni prosilci na občinsko listo po številu zbranih točk, kar bodo ugotovljale komisije na terenu. Lista bo objavljena na oglasni deski občine.

**Merila, ki se točkujejo, so:**

- stanovanjski status prosilca, - stanovanjske razmere, - družinsko in zdravstveno stanje, - čas bivanja v občini Škofja Loka.  
 Ob enakem številu točk ima v primeru dodelitve socialnega stanovanja prednost upravičenec, ki ima daljšo dobo stalnega bivanja v občini Škofja Loka.

Glede na število družinskih članov upravičenec pridobi v najem socialno stanovanje, ki ne presega naslednjih površinskih standardov:

štev. članov družine	stanov. površina v m <sup>2</sup> maksimalno	vrsta stanovanja
1	do 20 m <sup>2</sup>	garsonjera
2	do 25 m <sup>2</sup>	garsonjera
3	do 30 m <sup>2</sup>	enosobno
4	do 45 m <sup>2</sup>	enosobno ali dvosobno
5	do 58 m <sup>2</sup>	dvosobno ali dvosobno s kab. ali trosobno

Za vsakega naslednjega ožjega družinskega člana se stanovanjska površina lahko poveča največ za 5 m<sup>2</sup>.  
 Od površinskih normativov se pri dodeljevanju socialnih stanovanj odstopi navzgor z upoštevanjem dodatnega dnevnega ali spalnega prostora v naslednjih primerih:

če to zahtevajo družinske ali zdravstvene razmere (tri generacije v družini, težja invalidnost, težja bolezen, ki terja trajno nego in podobno).  
 Od površinskih normativov se pri dodeljevanju socialnih stanovanj lahko odstopa navzdol v primeru, da po sprejetem prednostnem vrstnem redu ni večjega stanovanja in upravičenec poda pisno izjavo o strinjanju z razpoložljivim stanovanjem.

Vloge prosilcev, ki ne izpolnjujejo vseh osnovnih pogojev, ki so navedeni v točkah razpisa II. splošni pogoji in III. posebni pogoji, ne bodo obravnavane.

Pred sklenitvijo najemne pogodbe bomo ponovno preverili socialni status prosilca in njegove družine na podlagi predložene napovedi za odmero dohodnine za prosilca in družinske člane za leto 1995.

Če prosilec ob času prevzema ključev ne bo več izpolnjeval pogojev iz 2. odstavka 26. člena Zakona o socialnem varstvu, se ga črta z liste upravičencev za dodelitev socialnih stanovanj v najem.

**V. DOKUMENTI, S KATERIMI SE DOKAZUJE UPRAVIČENOST DO STANOVANJA**

Prosilec dokazuje upravičenost do socialnega stanovanja z naslednjimi dokazili:

1. - izpolnjen obrazec vloge z opisom stanovanjskih in socialnih razmer,
2. - potrdilo o državljanstvu Republike Slovenije za sebe in ostale člane družine, za katere prosi stanovanje,
3. - potrdilo o stalnem bivališču v občini Škofja Loka in številu družinskih članov, oziroma članov gospodinjstva in od kdej stalno bivajo na območju občine Škofja Loka.

Potrdilo ne sme biti starejše od enega meseca od dneva objave razpisa.

V primeru, da ima prosilec stalno bivališče v občini Škofja Loka, pa trenutno stanuje na drugem začasnem prebivališču, tudi potrdilo o začasnem bivanju iz druge občine.

4. - Potrdilo o premoženjskem stanju in o dohodkih iz tega premoženja na območju občine Škofja Loka za prosilca in za ožje družinske člane, če imajo premoženje v drugi občini oziroma kraju tudi potrdila o tem,

5. - dokazilo o statusu stanovanja, v katerem stalno prebiva: podnajemno pogodbo, najemno pogodbo, kupoprodajno pogodbo ali darilno pogodbo, sklep o dedovanju, zemljiškoknjižni izpislek ipd., oziroma odločbo o dodelitvi stanovanja,

6. - potrdilo o zaposlitvi in bruto dohodku prosilca in vseh njegovih ožjih družinskih članov za obdobje oktober, november, december 1995

V dohodku prosilca in njegove družine se štejejo vsi dohodki družine ali posameznika, dohodki od dela iz delovnega razmerja, pogodbenega ali popoldanskega dela, vse oblike nadomesti osebnega dohodka, dohodki od opravljanja kmetijske ali samostojne poklicne ali gospodarske dejavnosti, prejemki iz pokojninskega in invalidskega zavarovanja kmetov, dohodki po predpisih o varstvu borcev in invalidov ter civilnih invalidov vojne, dohodki od premoženja in preživitve,

7. - za nezaposlene prosilce ali ožje družinske člane se predloži:

- potrdilo o prijavi na uradu za delo Škofja Loka,
- kopijo sklepa delodajalca o prenehanju in razlogih za prenehanje delovnega razmerja,
- odločbo o priznanju pravici do denarnega nadomestila med brezposelnostjo

- potrdilo o prejetem denarju pomoči

- potrdilo o nezaposljivosti prosilčevega družinskega člana, za katerega je to ocenjeno po predpisih o zaposlovanju

8. - Potrdilo o šolanju otrok, ki so starejši od 15 let,

9. - potrdilo o prejetem denarnih dodatkih za obdobje oktober, november, december 1995, (če jo prosilec ali ožji družinski član prejema),

10. - potrdilo o prejetem drugih denarnih dodatkih za obdobje oktober, november, december 1995

11. - odločbo o stopenj invalidnosti (invalidi oz. delovno nesposobni družinski člani)

12. - zdravniško potrdilo komisije I. stopnje, kadar prosilec dokazuje za prosilca oz. njegove ožje družinske člane trajno obolenje ali ponavljajoča se obolenja, oz. duševna obolenja, ali odločbo Centra za socialno delo, kadar gre za družino, ki živi z otrokom, ki ima duševno ali telesno motnjo.

13. - Sodno odločbo stanovanja (odločba sodišča).

14. - Poročni list (kopija) oz. potrdilo pristojnega organa o izvenzakonski skupnosti.

**VI. NAČIN IN ROK ZA VLAGANJE PROŠENJ**

PROŠILCI MORAJO VLOŽITI PROŠNJO NA OBRAZCU IN Z VSO ZAHTEVANO DOKUMENTACIJO V ROKU 15 DNI, TO JE OD 6. 3. 1996 DO 20. 3. 1996.

VLOGE SE KUPIJO (400,00 SIT):

v sprejemni pisarni UPRAVNE ENOTE ŠKOFJA LOKA, Poljanska c. 2, PISARNA št. 5 pritličje, OD 1. 3. 1996 DO 15. 3. 1996.

Informacije daje Oddelček za javne službe in občinsko premoženje Občine Škofja Loka, v sobi št. 17/2, nadstropje Mestni trg 15; Škofja Loka, kamor prosilci osebnostno predložijo vloge, v času uradnih ur lahko dostavijo dokumentacijo in vlogo na vpogled.

Udeleženci razpisa bodo o morebitni potrebi po dopolnitvi vlog obveščeni.

VLOGE SE ODDAJO: Vloge z vso dokumentacijo se oddajo v uradnih urah in v razpisnem roku od 6. 3. 1996 in najkasneje do 20. 3. 1996 v pisarni - VLOŽIŠČA št. 3, Občine Škofja Loka, Poljanska c. 2, Škofja Loka.

Uradne ure za vlaganje in informacije so:  
 Ponedeljek od 8. do 12. ure in od 13. do 15. ure, torek od 8. do 12. ure in od 13. do 15. ure, sreda, od 8. do 12. ure in od 13. do 17. ure, petek od 8. do 12. ure

Vloge, kjer bo ugotovljeno, da so navedeni neresnični podatki in nepopolne vloge, ki jih prosilci ne bodo dopolnili v določenem roku, bodo izločene iz obravnave.

ŽUPAN IGOR DRAKSLER, i.r.

# Hofer

*Informira*

**4x Celovec**

10. - Oktoberstr. 25  
 Lodeng. 22  
 St. Veitstr. 70  
 Steing. 209

**3x Beljak**

Ossiacherzeile 56b  
 Italienerstr. 14  
 Maria - Gailerstr. 30

**Velkovec**

Umfahrungsstr. 6

**Wolfsberg**

Packerstr.



**UGODNI VELIKONOČNI IZDELKI:**

	ATS
Velikonočna jajčka iz dražeja, 300 g	9,90
Velikonočna jajčka iz želeja, 300 g	9,90
Smejoči zajček, 200 g	14,90
Sedeči zajček, 150 g	9,90
Velikonočna malha, 300 g	27,90
Figurice iz pliša s sladkarijami, 80 g, 1 kos	69,90
Velikonočne živalice iz pliša, 1 kos	49,90
Samolepilne sličice, 24 kosov	7,90
Velikonočni spomladanski okrasni venec	49,90
Velikonočna jajca, ročno pobarvana, 6 kosov	14,90
Barve za jajca, 5 x 5 ml	7,90
Malha z velikonočnimi okraski	14,90
Moka, mehka ali ostra, 1 kg	3,90
Delikatesno olje "Osana", 4 litri	54,90
Sončnično olje "Osana", 2 litra	32,90
Delikatesne kumarice "Gartenkrone", 1,7 litra	14,90
Beli fižol "Landgut", 850 ml	5,90
Testenine (špageti, široki rezanci, spiralice, rožički, ozki rezanci), 1 kg	12,90
Marmelada (jagodna, marelična, ribezova), 700 g	13,90
Pravi čebelji med, 1 kg	23,90
Prašek "Aliomat ultra" (brez fosfatov), 4 kg	74,90
Prašek "Tandil ultra" 2 kg	39,90
Papirnati robčki "Morana", 4-slojni, 10 x 10	9,90
Papirnati robčki "Morana", 3-slojni, 100 kosov	7,90
Vata, 200 g	9,90
Tekoče milo za pomivanje posode "Zekol zitr", 2 l	24,90
Milo "Clivia ali Fee", 150 g, 1 kos	4,90
Aluminijasta folija, 20 m	14,90
Kopel za otroke "Kids", 500 ml	19,90

**UPOŠTEVAJTE, DA SO NAVEDENI IZDELKI V ZALOGI LE NEKAJ ČASA (do prodaje).**

**CENE SO V BRUTO in VKLJUČUJEJO VSE DAVKE**

**ZA VSE, KI RADI POCENI KUPUJEJO**

## Zato, ker se radi peljemo varno...

že od 14.350 DEM naprej



... smo se odločili za Škodo Felicio.

Najprej smo se odločili za preizkušnjo. Mami je bila najbolj všeč bočna zaščita. Tako izpopolnjeno imajo samo najboljši.

Oče je bil navdušen nad varnostnim mehkom in zavornim sistemom ABS (na voljo za doplačilo). Vsem skupaj pa je še posebej všeč, da je avto prijazen okolju.

**Zakaj bi takali?**

Lahko vam ponudimo bogat izbor modelov Škoda Felicia. In tudi cena je zelo ugodna. Že od 14.350 DEM naprej ali pa na kredit, ki ga ponuja Avtoimpex in pooblaščen prodajalci.

**KUPON**



Rad/a bi preizkusil/a Škodo Felicio pri najbližjem pooblaščenem prodajalcu.

Ime \_\_\_\_\_  
 Priimek \_\_\_\_\_  
 Ulica \_\_\_\_\_  
 Pošta št. \_\_\_\_\_  
 Kraj \_\_\_\_\_  
 Pošta \_\_\_\_\_

Kupon pošljite na naslov: AVTOIMPEX d.o.o., Celovška 150, 61000 Ljubljana, za preizkusno vožnjo. 16



Volkswagen Group



POSLOVNI SISTEM MERCATOR, d.o.o.  
PC PRESKRBA TRŽIČ

BLAGOVNICA TRŽIČ, TEL.: 53-180  
SALON TEGO DETELJICA, TEL.: 53-017

ŠTEDILNIKI "TEHNOGLAS"  
KOMPLETNA PONUDBA BELE TEHNIKE "CANDY"  
hladilniki, pralni stroji, pomivalni stroji

BELA TEHNIKA GORENJE - plačilo s 5 čeki brez obresti

MOŽNOST PLAČILA NA KREDIT BREZ POLOGA

### SREDNJA TEKSTILNA, OBUTVENA IN GUMARSKA ŠOLA KRANJ

Na osnovi sveta sklepa sveta šole z dne 23. 2. 1996 objavlja

#### RAZPIS

#### ZA ODDAJO PROSTORA V NAJEM

in sicer industrijske hale v izmeri 260 m<sup>2</sup>. Najem je mogoč za dobo od 5 do 10 let.

Pisne ponudbe sprejemamo do 15. 3. 1996 na naslov Srednja tekstilna, obutvena in gumarska šola Kranj, C. Staneta Žagarja 33, s pripisom: "Ne odpiraj - najem prostorov".

### Slovenija šport

specializirana trgovina za šport in rekreacijo - proizvodnja, inženiring, P.O. Ljubljana Tržaška c. 223

objavlja prosto delovno mesto

## PRODAJALCA

v prodajalni Kranj, Jenkova 2

Pogoji:

- KV trgovec
- 1 leto delovnih izkušenj

Delovno razmerje bomo sklenili za določen čas 6 mesecev, zaradi sezonskega dela, s polnim delovnim časom in poskusnim delom 90 dni.

Pisne prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev naj kandidati pošljejo v 8 dneh po objavi na naslov: S.S., d.o.o., Ljubljana, Tržaška c. 223, splošne dejavnosti.

## PRAKTIKUM d.o.o.

### TRGOVINA PRAKTIKUM

Iz široke ponudbe materiala za centralno ogrevanje vam tokrat predstavljamo kombinirane (olje - plin - trda goriva) litoželezne peči VIADRUS. Kotel se ponaša z visokim izkoristkom in 15-letno garancijo. Cena za 29 KW je 106.500 SIT brez PD, cena za 35 KW je 117.000 SIT brez PD. Inf. po tel.: 064/681-405 in 681-220, Gorenja vas 185.

ROTROX d.o.o. Tel. 140 33 19, 44 21 30

Delovni čas od 8.30 - 18.30

### FIAT Tipo 1.4 i.e. S, 1.94, 14.550 DEM



Omejena količina Punto 55 S, 1.94, 14.200 DEM

Popolna razprodaja, nizek podjetniški tečaj!

Šmartinska 134 B, Ljubljana - BTC

\*Plačljivo v tolarjih po podletniškem prodajnem tečaju LB

## HYUNDAI & SUZUKI LUŠINA

ŠKOFJA LOKA, GOSTEČE 8, TEL.: 064/632 - 286

POOBlašČENI SERVIS  
TER PRODAJA

NOVIH IN RABLJENIH VOZIL

## HONDA ŽIBERT



SUPER POPUSTI  
2.500 DEM  
CRX, ACCORD,  
AERODECK

BINGO - 21.900 DEM

Britof 173, 64000 Kranj, tel.: 064/242-167



SERVIS IN PRODAJA  
VOZIL



### KIA MOTORS

SERVIS  
Hrastje 145  
KRANJ

tel.: 064 / 327 926

PRODAJALNA  
Sejmišče 5  
KRANJ

tel.: 064 / 223 857

## SUZUKI SLOVENIJA

## GORENJSKA

POOBlašČENA PRODAJNO SERVISNA MREŽA

<b>KALCIT Kranj, C. talcev 69 - trgovec</b>	<b>331 013</b>
<b>AVTOSERVIS BOGATAJ Tržič, Zvirča 30 a</b>	<b>57 208</b>
- trgovec + serviser	
<b>AVTOMEHANIKA LUŠINA Škofja Loka, Gosteče 8</b>	<b>632 286</b>
- trgovec + serviser	
<b>AVTOSERVIS JERŠIN Kranj, Jezerska c. 2 - serviser</b>	<b>242 779</b>

ZAGOTAVLJAMO: EU homologacijo in garancijo, slovenska uporabniška navodila, originalne rezervne dele, šolane serviserje in mojstre, testna in nadomestna vozila.

OMOGOČAMO UGODNO FINANCIRANJE NAKUPA

## SUZUKI

### Wolf & Odar

Jana Husa 1a, Ljubljana  
TEL: 061/140 1372  
061/140 1365  
FAX: 061/140 2302

DEVIZNI KREDIT od 1 do 4 LET  
obrestovan D + 10% - 11,5%

TOLARSKI KREDIT od 1 do 4 LET  
obrestovan R + 8,5% - 9,8%

STARO ZA NOVO in  
STARO ZA STARO

FINANČNI LEASING in  
NAJEM PAY OFF

### Eco SPOMLADANSKI POPUST

1000 DEM

BALENO Eco ~~18.990~~ DEM  
zdej samo 17.990 DEM

BALENO 1.3 GL air ser H/B 20.990 DEM

BALENO 1.3 GL air ser LIM. 22.990 DEM

## JAPONSKA ZVEZDA LETA

VARNOST, ki je trdno v VAŠIH rokah



### ABS + AKTIVNO VZMETENJE

v svoji klasi edinstvena kombinacija

- BALENO 1.6 GS ABS 25.990 DEM
- BALENO 1.6 GLX ABS 27.490 DEM

• 1600 cm<sup>3</sup>, 16 ventilov, 101 KM, večtočkovni vbrizg, 7.2 l/100 km, ABS, elektronsko vzmetenje

## SUZUKI TERENCI

za vse letne čase

### VITARA

- VITARA 3D 31.490 DEM
- VITARA 5D 36.700 DEM

STANDARD OPREMA: servo in nastavljen volan, centralno zaklepanje, el. pomik stekel in ogledal

### SAMURAI

- SAMURAI LX 22.990 DEM



Evropski šampion varčnosti

### SWIFT

1.0 GC 14.990 DEM

1.3 GX 15.990 DEM

1.3 GLS 16.990 DEM

1.3 GX 18.990 DEM

(limuzina)

Izjemni popusti od 1000 do 4000 DEM

SWIFT

## Rent - a - limo

LINCOLN TOWNCAR, 9m DOLGA LIMUZINA  
ZA SVEČANE PRILOŽNOSTI



PRIVOŠČITE SI  
TRENUTEK  
ŽIVLJENJA

Informacije in naročila:

LANG COMERCE d.o.o.

WTC, Dunajska 156  
61000 Ljubljana

Tel.&fax: 061/16-88-339

## Rent - a - car

UGODNI NAJEMI OSEBNIH AVTOMOBILOV  
IN KOMBINIRANIH VOZIL.  
POPUSTI ZA DALJŠE NAJEME.

# SETEV IN ŽETEV

PRILOGA GORENJSKEGA GLASA O KMETOVANJU, VRTNARJENJU ...

Doc dr. Rajko Bernik, predstojnik katedre za kmetijsko mehanizacijo:

## Kmetje potrebujejo zanesljive stroje

"V Sloveniji imamo za področje kmetijstva in gozdarstva 85 tehničnih standardov, ki pa zato, ker niso predpisani, niso obvezujoči in je izdelovalcem mehanizacije prepuščeno, ali jih pri proizvodnji za domači trg upoštevajo ali ne," pravi doc. dr. Rajko Bernik iz Žabnice, sicer predstojnik katedre za kmetijsko mehanizacijo na Biotehniški fakulteti - oddelek agronomija, kjer tudi predava predmet kmetijska mehanizacija.

\* Večkrat slišimo trditev, da so slovenske kmetije zelo dobro opremljene, celo boljše kot, denimo, avstrijske, nemške... Ali ta ugotovitev drži?

"Če bi sodili samo po številu traktorjev in drugih kmetijskih strojev, s katerimi razpolagajo naše kmetije, bi res lahko rekli, da so dobro opremljene, vendar številke zamegljujejo dejansko stanje in ne povedo ničesar o kakovosti opremljenosti oz. o kakovosti mehanizacije. Razlogov, da imajo kmetije veliko število strojev (traktorjev), je več. Ker so majhne, bi vsaka glede na obseg dela potrebovala za določeno opravilo le en stroj (nekateri vrste bi lahko uporabljale tudi dvajset let); zdaj pa je tako, da ima vsaka za isto delo najmanj dva stroja, v najslabšem primeru pa sta oba pokvarjena. Ozko specia-

Čeprav ni ekonomično, imajo nekatere družine tudi po tri vozila, pa nihče ne govori, da jih ima preveč. Razlog je v tem, da si brez treh vozil preprosto ne morejo organizirati normalnega dela in življenja."

### Zakaj kmetje raje kupujejo rabljene tuje stroje

\* Kakšen razvoj je v prihodnje mogoče pričakovati pri opremljanju kmetij s stroji? Bodo kmetije bolj posegale po rabljenih ali novih strojih, po domačih ali tujih...?

"Gospodarsko močne kmetije se bodo zanesljivo opremljale s kakovostnimi in zanesljivimi stroji, ki so praviloma tudi dražji od manj kakovostnih in manj zanesljivih. Čeprav se pri denarju vse začne in neha, pa na kmetijah



ni panoga dela, ki bi rabila trenutna znanstvena spoznanja, uporabiti je treba samo znanje, ki ga imajo sposobni kadri (teh je vedno več tudi pri nas) in ki ga je možno poiskati v literaturi. Problem je v uporabi tega znanja, pristopa k delu in upoštevanju kriterijev mednarodne pri-

jo rabljene stroje tujih proizvajalcev kot nove stroje domačih izdelovalcev, pa je težko odgovoriti. Ali gre samo za nevednost ali še za kaj drugega?!"

### Smetišče tehnološko zastarelih traktorjev

\* Poudarjate zanesljivost traktorjev. Kako naj jo kmetje pri nakupu ugotovijo, preverijo?

"Zanesljivost stroja je konkretno, s številkami ali kako drugače, težko dokazati, lahko pa o njej veliko pove kmet, ki enak stroj že uporablja. Oglede kmetijskega sejma ali obisk v trgovini z rezervnimi deli je vedno dobra priložnost tudi za takšne pogovore."

\* Če je stroj izdelan kvalitetno in po sodobni tehnologiji, je praviloma tudi zanesljiv. Kje delajo najkakovostnejše in najzanesljivejše stroje?

"Tudi za kmetijsko mehanizacijo velja podobno kot sicer za vso tehniko: kakovost prihaja od severa proti jugu. Najboljše kmetijske stroje izdelujejo v državah, ki so severno od Slovenije oz. na severu Evrope."

\* Je kaj nevarnosti, da bi Slovenija (skupaj s še nekaterimi državami) postala evropsko smetišče za odlaganje (prodajo) tehnološko zastarelih traktorjev in drugih kmetijskih strojev?

"V Sloveniji je še vedno mogoče kupiti kmetijske stroje, ki vsebujejo zastarelo, a malo "lakirano" tehnologijo. Še zmeraj kot novost na našem trgu ponujajo traktorje, ki so narejeni po štirideset let stari tehnologiji..."

...in se povrh vsega še kitijo s sejmskimi in podobnimi priznanji.

"V razviti Evropi je postopek izdelave kmetijskega stroja naslednji: ko stroj naredijo, je eno leto na delovni preizkušnji, nato ga oceni komisija, ki jo enakovredno zastopajo kmetje kot uporabniki stroja, proizvajalci in strokovne ustanove. Tak postopek je potreben za to, da bi kupce zaščitili pred slabim nakupom, in da bi proizvajalce doma in v tujini razvrstili na boljše in slabše. Pri nas pri ocenjevanju ne upoštevajo tehničnih meril izdelave in mednarodnih standardov, ampak je bistveni kriterij pripadnost določenemu sejmu in danes že tudi časopisni založbi. Razna priznanja na slovenskih sejmiših že doma delujejo smešno, zunaj države pa nimajo nobenega pomena."

\* Kaj pa stroka?

"Stroka (inštituti, univerza) se v izdelavo kmetijskih strojev vključuje toliko, kot jo proizvajalci rabijo, zagotovo pa se premalo. Če je zahtevnost dela na univerzi mednarodno primerljiva (to še posebej velja pri napredovanju in mlajših kadrih), pa se v Sloveniji, žal, še veliko kmetijskih strojev in traktorjev izdeluje po trideset let stari tehnologiji, ki ne potrebuje novih znanj. Razkorak je velik in postaja vedno večji, ni pa opravičljiv z izjavami, češ - eno je teorija in drugo praksa. V panogi, kot je kmetijska mehanizacija, ni teorije, vse je lahko praksa. Ali povedano drugače: v tej interdisciplinarni vedi dobijo teoretična znanja praktični pomen."

### Standardi so, niso pa predpisani

\* Koliko pri nas v proizvodnji kmetijske mehanizacije že veljajo evropski tehnični standardi?

"V Sloveniji imamo za področje kmetijstva in gozdarstva 85 tehničnih standardov, ki pa, žal, niso obvezujoči in je izdelovalcem kmetijske in gozdarske mehanizacije prepuščeno, ali jih upoštevajo ali ne. Če želijo stroje prodajati na tuje trge, jih morajo spoštovati, saj stroja, ki ni narejen po tehničnem standardu, v Avstrijo ni mogoče niti podariti, kaj šele prodati. Pri prodaji na domačem trgu so stvari preprostejše. Ker država še ni sprejela predpisov, s katerimi bi uzakonila evropske standarde, jih je mogoče zaobiti. Še vedno veljajo stari predpisi, ki pa ne ustrezajo sedanji ravni tehnične izdelave strojev."

\* In zakaj so standardi tako pomembni?

"Za proizvajalca so pomembni zato, ker upoštevanje standardov v proizvodnji zagotavlja določeno tehnično raven in kakovost izdelave. Trgovcem so standardi jamstvo za to, da ne ponujajo "mačka v žaklju". Kmetom pa stroji, narejeni po standardih, zagotavljajo določeno varnost in zanesljivost delovanja."

\* Kaj bi se zgodilo, če bi Slovenija zdaj sprejela predpise in zahtevala tudi njihovo spoštovanje?

"Če bi del tehničnih standardov iz kmetijsko razvitih evropskih držav uzakonili tudi pri nas, bi marsikateri slovenski kmetijski stroj ostal pred sejmskimi vrati ali ne bi mogel več krasiti prodajalčeve izložbe. Uzakonitev evropskih standardov je naloga, ki čaka Slovenijo v obdobju njenega prilagajanja Evropski zvezi in je tudi pogoj za morebitni vstop na skupni evropski trg."

Nadaljevanje na 16. strani!



liziranih kmetij, ki bi rabile samo eno vrsto strojev, je pri nas malo oz. jih skoraj ni, domala vse se ukvarjajo z dvema dejavnostima - s poljedelstvom in z živinorejo, vsaka od teh dejavnosti pa zahteva svoje stroje. Cene strojev so bile v preteklosti glede na kupno moč kmetijstva nižje, kot so danes, zato so si jih kmetije lažje privoščile. Večje število strojev olajša delo na kmetijah, še zlasti ob konicah, hkrati pa so tudi rezerva za primere, ko en stroj odpove. Eden od razlogov, da stari kmetijski stroji, med katerimi so tudi takšni, ki so komajda uporabni, ostajajo na kmetijah, pa je tudi prekinjena prodaja teh strojev proti jugu. Sicer pa je s kmetijskimi stroji podobno kot z avtomobili.

pri nakupu ne gledajo zgolj na ceno, ampak tudi na kakovost, zanesljivost. Kmetije zahtevajo stroje z "letalsko zanesljivostjo" delovanja, kar z drugimi besedami pomeni: stroj se lahko pokvari prej ali kasneje, med delom pa se ne sme. Nezanjski stroj je praviloma tudi nevaren stroj. Dovolj pove podatek, da je v Sloveniji vsako leto povprečno 45 traktorskih nesreč s smrtnim izidom. Vseh nesreč ni mogoče naprtiti slabim, nezanesljivim traktorjem, delček pa zagotovo. Kmetijski stroji, narejeni v Sloveniji, so dobri, brez večjih materialnih in finančnih težav pa bi bili\* lahko tudi odlični in mednarodno primerljivi. Proizvodnja kmetijske mehanizacije namreč

merljivosti. Prav je tudi, da država ščiti domače izdelovalce kmetijske mehanizacije, vendar ne tako, da posledice zaščite nosi kupec, to je kmet kot uporabnik stroja. Zaščita ne sme biti naravnana kratkoročno, ampak mora biti dolgoročno, usmerjena v razvoj in povečevanje kakovosti in konkurenčnosti. Če je doslej v Sloveniji prevladovala množična proizvodnja kmetijskih strojev, ki jih je bilo mogoče prodati na južne in vzhodne trge, bo v prihodnosti mogoče uspevati le s kvalitetnimi izdelki. Evropski trg je zasičen s kmetijsko mehanizacijo in tudi zaščiten s predpisi, vendar pa bo na njem še vedno dovolj prostora za kvalitetne stroje. Zakaj slovenski kmetje še vedno raje kupuje-

## KMETOVALCI VRTIČKARJI

Preden se boste z vašimi stroji in priključki lotili spomladanskih del, jih boste verjetno tudi podmazali in nalili ustrezno gorivo.

Na naših servisih Vam poleg bencinskih in dieselskega goriva nudimo tudi maziva ter dobro izbiro najrazličnejšega ostalega blaga.

PETROL

Slovenska naftna družba  
TOE Kranj



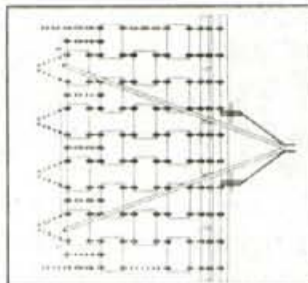
# gorenc

IZDELAVA KMETIJSKE MEHANIZACIJE

**GORENC - Ludvik Stare, dolgoletni priznani proizvajalec kmetijske mehanizacije, Sp. Brnik 81, 64207 Cerklje.**

Tel.: (064) 422-053 in 422-665.

Proizvodni program: TRAVNIŠKE BRANE ŠIRIN 250 in 400 CM, ki so najbolj primerne prav za spomladansko uporabo; kultivatorji z ježi in valji kombinirani, predsetveniki po sistemu RAU, valji za valjanje njiv, prenašalci balirane silaže, sadilci sadik, nakladalni drogovi, planirne deske tip 35 in 360 stopinj, planirne deske za vse vrste traktorjev TV ter čelno planirno desko z avtomatsko varovalko. Za takojšnje gotovinsko plačilo vam priznamo 10 % popusta!



TRAVNIŠKA BRANA

Nadaljevanje s 15. strani!

## Kmet je svobodnjak - če le zmore, tudi pri strojih

\* Ekonomika sili kmete, da razmislijo o dilemah: ali kupiti lastni stroj ali najemati storitve... Se bo tudi pri nas podobno kot v sosednji Avstriji uveljavili strojni krožki?

"Medsosedska pomoč med kmetijami je že zdaj po gorenjskih oz. slovenskih vaseh dobro razvita, le na redkih območjih pa so se doslej odločili, da to pomoč "formalizirajo" v strojni krožek. Z delom v krožku oz. z delom na sosedovem se lahko ukvarjajo le na kmetijah, ki imajo dovolj

delovne sile in lahko tudi ob kmetijskih konicah pogrešijo polno delovno moč. Pogledimo to na konkretnem primeru! Ko je lepo vreme in na vseh kmetijah hitijo s spravilom odločiti, ali bo baliral na svojem ali pri drugih. Čeprav ekonomika kmete vse bolj finančno "stiska", se nekateri članstva v krožkih otepaajo tudi zato, ker jim to "diši" po starih, socialističnih časih, v katerih je bilo veliko govora o skupni rabi strojev in zemlje. Kmet je po srcu in duši svobodnjak; svoboden, neodvisen od drugih pa je lahko le, če ima svoje stroje, ki jih uporablja, kadar se mu zahoče."

dovanje je koristno zato, ker le uporabnik iz izkušnje ve povedati, kakšne so dejanske zmogljivosti stroja, kakšne pomanjkljivosti... Tega ne pove noben proizvajalec, še manj prodajalci, ki se bolj ali manj obnašajo po znanem načelu: najboljši stroj je prodani stroj.

Pred nakupom je pametno preveriti, kolikšna je garancijska doba stroja, kakšne so možnosti oskrbe z rezervnimi deli in kako hitra je servisna služba. Slednje je še posebej pomembno zato, ker je v najnovejših strojih tudi veliko elektronike, ki je "vaški" mehaniki ne znajo popraviti. Pri nas je za kmetijske stroje predpisana enoletna garancija, nekateri proizvajalci sodobnih

traktorjev pa dajejo tudi triletno garancijo oz. dva tisoč delovnih ur. Še več! Svetovno znani proizvajalec traktorjev se ponaša z reklamnim geslom: rezervni del v 48 urah v vsakem koncu sveta.

Pa še tale nasvet: kmetje naj ne kupujejo strojev, ki so številčno zelo slabo zastopani v naši in v sosednjih državah, stroje neznanih proizvajalcev. Če je izdelovalec širše znan, je tudi večja verjetnost, da bodo za ta stroj tudi čez dvajset let dobili nadomestni del.

In čisto na koncu: kakovostnejši stroji so praviloma dražji. Tu ni kaj dosti svetovati, kmetje se vedno odločajo le v okviru svojih denarnih možnosti." \* C. Zaplotnik

## TURISTIČNA KMETIJA ZAKRAŠNIK

FRANČ TUŠEK

LENART NAD LUŠO 11, 64227 SELCA

064/64-226



- ODDAJA APARTMAJEV  
- SPREJEM SKUPIN DO 30 LJUDI PO PREDHODNI REZERVACIJI  
- REJA IN PRODAJA KOKOŠI IN JAJC



**Trgovina**  
GORENJEVAJSKA 15, KRANJ  
Tel.: 223-820, 223-830  
**Servis**  
KALIŠNIKOVA 26, KRANJ  
Tel.: 241-592  
**KÄRCHER**

## Poizvedovanje je vedno koristno

\* Kaj bi svetovali kmetom, ko se odločajo za nakup novega kmetijskega stroja?

"Vsakemu bi najprej svetoval pogovor s kmetom, ki že nekaj časa uporablja enak stroj, kot ga namerava sam kupiti. Ker kmet nerad prizna zmoten nakup, jih je treba vprašati več. To poizvedo-



**VSE ZA GOZDARSTVO!**

Največja ponudba na enem mestu!



Motorne žage  
JONSERED IN HUSQVARNA  
V zalogi tudi  
**HUSQVARNA 254 XP turbo**

Servis motornih žag - hitro in kvalitetno  
Velika izbira jeklenih vrvi avstrijske proizvodnje!  
Odprto od 8. do 16. ure, ob sobotah zaprto.

**LESMARK ODKUP HLODOVINE**  
tel.: 064/ 624 223



Proizvodnja verig in vijakov d.o.o. LESCE  
64248 LESCE, Alpska c. 43

## RAZPIS ZA NAKUP STROJA

1. Predmet razpisa so spodaj navedeni stroji.

2. Cene strojev so:
1. stružnica TS-1 2500 DEM
2. ostrilni stroj OSK 32000 DEM
3. vrtni stroj RSB 2 2000 DEM
4. žaga mizarska krožna PCTAS 2000 DEM

Kupnina bo poravnana v obliki opravljenih ur dela na stroju, ki jih bo kupec opravil mesečno za prodajalca. Kupec se bo s pogodbo zavezal, da bo za prodajalca vsak mesec opravil najmanj 100 ur dela, po potrebi in dogovoru pa tudi več. Vsaka ura bo računsko obračunana po ceni:

1. ročna dela 8 DEM/h
2. vrtnje 10 DEM/h
3. strojna obdelava 15 DEM/h

Vse preostale ure, ki jih kupec lahko opravi na stroju, kupec ponudi prosto na trgu.

3. Obvezne mesečne ure (100) mora kupec obravnavati prednostno, kar pomeni, da mora vsako naročilo, ki je še v obsegu teh ur, začeti opravljati najkasneje v 5 dneh od prejema naročila.

4. Stroj bo kupcu prodan s kupoprodajno pogodbo s pridržkom lastninske pravice, kar pomeni, da bo kupec na stroju pridobil lastninsko pravico šele takrat, ko bo za potrebe Verige na stroju opravil:

- pod 1. točko 167 ur dela
- pod 2. točko 213 ur dela
- pod 3. točko 200 ur dela
- pod 4. točko 133 ur dela

Če bo kupec za prodajalca v enem mesecu opravil več kot 100 ur, se ure nad 100 pomnožijo s faktorjem 1,3 oz. je vsaka ura nad 100 vredna 30 % več. Lastninska pravica preide na kupca najkasneje v 24 mesecih od sklenitve oz. prevzema stroja, v tem primeru ne glede na število opravljenih ur.

5. Ponudnik - kupec mora imeti status obrtnika, samostojnega podjetnika ali biti (so)lastnik podjetja, z dovoljenjem oziroma registracijo za opravljanje določene dejavnosti.

6. Kupec bo Verigi vsak mesec na podlagi opravljenega števila ur izstavil račun, pri katerem bo upošteval obračunsko ceno iz 2. točke. Prometni davek, ki ga je dolžan plačati kupec, je vključen v to ceno.

7. Prednost pri izbiri bo imel ponudnik, ki bi lahko opravil celovito izdelavo strojnega dela ali orodja.

8. Med ponudniki bo opravljena izbira tudi glede na usposobljenost ravnanja s strojem ter pričakovano kakovost dela. O tem bo odločala posebna komisija, sestavljena iz strokovnih oseb s tega področja.

9. Ponudbe za nakup stroja s priloženimi dokazili za opravljanje dejavnosti vložite v 8 dneh od dneva razpisa pri g. Janezu Brencetu. Prepozne prijave ne bodo upoštewane. Vse dodatne informacije lahko dobite pri g. Janezu Brencetu ali g. Antonu Keclju.

## AVTODERŽEN

SOVODENJ, Podjelovo Brdo 1, tel.: 064/695-170

# Popravilo kmetijske mehanizacije



**MAKUM KMETIJSKA TRGOVINA**  
D.O.O.

**MATJAŽ KUMER**  
HOTAVLJE 10, 64224 GORENJA VAS,  
Tel.: 064/681-687

## AGROPROMET d.o.o.

CERKLJE

Ul. 4. oktobra 10, 64207 Cerklje

Tel.: 064/421-283, 421-294

## Spomladanska ponudba:

- vrtna semena (uvoz in domača)
- semena poljščin (pesa brigadir, črna detelja, lucerna, travnik II, jara grašica, okrasna trava, krmno korenje)
- krmila za piščance (BRO-starter, BRO-finišer)
- krmila za purane (PUR-starter, PUR-Grover, PUR-finišer)
- krmila za prašiče, za nesnice, za mlaznice, za teleta
- žitarice (koruzo, ječmen, oves, sončnične tropine, sojine tropine, pšenični otrobi)
- moka TIP 500, CENA 54 SIT/kg, sladkor
- kokoši pred nesnostjo
- vsa žita tudi zmeljemo in zmešamo po vaši želji

Sprejemamo naročila za 6-tedenske purane.

**KRMILA PRODAJAMO PO TOVARNIŠKIH CENAH!**



Suceva 27 (komunalna cona Primskovo), 64000 KRANJ

## GENERALNA ZASTOPSTVA

**Lindner** (AVSTRIJA)

**CAGIVA**  **Husqvarna** (ITALIJA)

**MOTOREX** (ŠVICA)

**ZUPIN** Nemčija



V zalogi imamo še nove modele motociklov CAGIVA IN HUSQVARNA. Pri modelih 1995 pa Vam nudimo popusta tudi do 100.000,00 SIT.

Informacije  
el.: 064/268-515  
fax: 064/268-514  
servis 064/268-512

**VESELIMO SE VAŠEGA OBISKA.**



I. v hotelu Park za nedoločen čas zaposlimo

## ELEKTRIČARJA - UPRAVLJALCA CENTRALNE KURJAVE

Od kandidata pričakujemo:

- dokončano IV. stopnjo elektro ali kovinske smeri
- delovne izkušnje na področju elektroinstalacij, nizkotlačnih parnih kotlov, centralne kurjave in bazenske tehnike
- opravljen preizkus znanja za strojnika centralnega ogrevanja

Poskusno delo 2 meseca.

Kandidati prošnje pošljejo v roku 8 dni od objave in se osebno zglasijo v spl. kadr. službi podjetja, Cankarjeva 6, Bled, tel.: 77-348.

## II. ZBIRANJE PONUDB ZA NAKUP STANOVANJA

Na Bledu, Partizanska 1, prodamo opremljeno stanovanje v izmeri 34,80 m<sup>2</sup> za ceno 1.316.802 SIT. Stanovanje je zasedeno z najemnikom s predkupno pravico.

Predkupni upravičenec in ostali ponudniki v roku 60 dni od objave, oz. predkupni upravičenec od prejema ponudbe, pošljejo pisno ponudbo za nakup stanovanja in plačajo varščino v višini 10 % cene stanovanja na žiro račun 51540-601-12734. Varščina se všteje v kupnino, preostanek kupnine pa se plača v 10 letih z mesečnimi obroki R + 8 %.

Če predkupni upravičenec v roku ne uveljavlja predkupne pravice, lahko prodajalec proda stanovanje drugemu najugodnejšemu ponudniku pod manj ugodnimi pogoji. Prodajalec se ne zavezuje prodati stanovanja kateremu koli ponudniku.

Ponudniku, ki odstopi od sklenitve pogodbe, se varščina vrne, ostalim pa se vrne v roku 5 dni brezobrestno. Prometni davek plača prodajalec, vse ostale stroške pa kupec.

Informacije: Cankarjeva 6, Bled, tel.: 77-348.

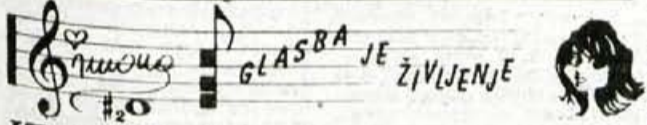


# VREME

Vremenslovci nam za danes napovedujejo pretežno jasno vreme. Tudi jutri bo dan še večinoma sončen, le da bo nekoliko bolj hladno. V nedeljo se bo vreme nekoliko poslabšalo, vendar po napovedih padavin ni pričakovati.

# LUNINE SPREMEMBE

V torek, 5. marca, bo nastopila polna luna in sicer ob 10.23. Od takrat naprej naj bi bilo po Herschlovem vremenskem ključu mrzlo in pihal naj bi mrzel veter.



# IZ NOTE JE NASTAL PETELIN

Slovenci si na vse kriplje prizadevamo, da bi šli v korak s svetom - tudi na glasbenem področju. Tako smo pred leti dobili slovensko inačico Grammyja - Zlato noto. Letos se je Zlata nota preimenovala v Zlatega petelina. Poznavalci slovenske glasbene zgodovine se ob petelinu spomnijo enega največjih slovenskih glasbenih ustvarjalcev, Jakoba Gallusa Petelina. Če pa besedo petelin prenesemo v zabavno glasbo, marsikdo pomisli na način petja... Glasbeno priznanje Zlati petelin je namenjeno predvsem spodbujanju ustvarjalnosti domačih izvajalcev in avtorjev. Glasbeni strokovnjaki se bodo pri ocenjevanju ravnali po umetniških, estetskih, kakovostnih glasbenih in produkcijskih kriterijih in ne po komercialnem uspehu. Tokrat smo povabili v oddajo Glasba je življenje enega najpomembnejših mož akcije Zlati petelin - Urbana Cento. Mnogi ga poznate kot basista v skupini Agropop, ali pa kot moža slovenske novinarke Barbare Jerman. Urban Cento jutri ob 8. uri na Poslovnem valu in ob 13. uri na Radiu Triglav.

**IQ + ♥ = ŠKODA**  
Volkswagen Group

Med nami je veliko takih, ki vam bodo rekli: »Mene pa politika absolutno nič ne zanima! Niti to ne vem, kakšne stranke imamo...«  
Če vam kdo tako reče, napravite majhen test in tako osebo čisto nedolžno in mimogrede kaj malega vprašajte - iz političnega življenja slovenskih strank. Presenečeni boste, koliko ljudi, ki »jih politika čisto nič ne zanima«, presneto dobro ve, kaj se v politiki dogaja.  
Tistim torej, ki se izjavljajo za neopredeljene in popolnoma apolitične, v nobenem primeru ne verjemite. Morda je res kdo, ki je napravil križ čez politiko in se namerno distancira, večina pa politiki ne more uiti - že zato ne, ker jo ima pri vsakih poročilih.

Zanimivi pa so triki, s katerimi pravi naši politiki uprizarjajo tisto »mene pa to čisto nič ne zanima...« Zanimivo je, kako se v parlamentu izogibajo tedaj, ko ne vedo, kako bi glasovali ali ko se glasovanja sploh bojijo. Vstanejo in grejo... Kako pa! In nikoli ne veš, kako bi v resnici glasoval kakšen poslanec, čeprav ga imaš na sumu, da se je glasovanju namenoma izognil! Če ga ni, še vedno obstaja tih upanje in možnost, da bi glasoval tako, kot si njegovi simpatizerji želijo. Vendar pa so taki triki: vstanemo in gremo, postali v parlamentu zelo prozorni in take vrste dezertirjem nihče več prav posebno ne verjame.

Neumno bi bilo pričakovati, da se te metode - vstanem in grem - ne bi poslužili tudi na nižjih ravneh: v občinskih svetih. Res je, da večinoma in nasploh občinski svetniki bolj trdno sedijo na svojih sedežih in ne delajo obstrukcij tako pogosto kot v državnem parlamentu. Se pa seveda tudi zgodi, da kakšen svetnik ob kakšnem vročem glasovanju pokaže pete.

Oglejmo si en tak simpatičen primer kasanja pet. Primer, ki je res komičen - naj si ga je povsem naključno. Na Jesenicah občinski svetniki že olala dolgo razpravljajo datum. Leva stran je za »ta starga«, desna za novega! Ko bi videli, kako se nekaterim svetnikom zasvetijo oči, ko je na vrsti prava tema! Se pravi občinski praznik! Zdaj se pa bomo - so rekli nekateri svetniki zadnjič, ko je bil na dnevnem redu datum občinskega praznika! Kaj se boste? Ja počili se bomo - zaradi



# Ma ja

Ma ja ne pomeni Maja, ampak ma ja. S predsednikom. Tako je nazadnje vprašanje recimo odgovorila Urska (to s kakšnimi občutki lahko le ugibamo), da, vsaj upam (Katja), bo, bo, bo (Janez), drugega Janeza pa ne ganejo kaj dosti, a niso dobri (Sonja), da so cool (Barbara)... Itd Torej odgovori "da" so pravilni, o zrebanju pa čez trenutek. Namreč, če se v teh dneh še niste oglasili v Aligator music shopu, to storite nemudoma, seveda pa se morate dogovoriti za nek pameten red, misl'm, da ne boste navallili kot mutavi na telefon... Trgovina se je namreč podvojila, glih še enkrat večja je in Aligator je te dni eden najbolj srečnih človeških bitij v Kranju, Sloveniji, Evropi, zemlji, kozmosu in... v Druholki. Sonja zdaj veš, zakaj je bila prejšnji teden tri dni trgovina zaprta (vse se je dogajalo tako hitro, da vaš še v pričujoči rubriki nismo uspeli obvestiti). Še na kratko o SLO-viziji - a ste slišali, da je komad, ki ga poje Regina in gre na Evrovizijo plagiat - a je to res, a je to samo fofšarija, bomo videli. Valerija, me veseli, da navijaš za P.D - je. Zreba pa bo danes povedal takole **Nina Remic, Bobovek 15, Kranj**. Bravo, mal počakat, potem pa zvizz v Aligatorja.

- TOP 3**
1. Tanova... - Cought In The Act
  2. Kompilacija Gamma 4 pa te zadeve
  3. Mustafa - Korado & Brendi

# NOVOSTI

O največji novosti, razveličeni trgovini od zgoraj ne bomo več. Zato pa so tu novi nosilci zvoka taiste cedejke oziroma zgužvanke in kasete oziroma trakopravokotniki. Seveda Cought In The Act, če ni že vse pošlo, najnovejša žaga "Roots" Sepultura, pa Undergroun - soundtrack iz istoimenskega filma (Bregović), pa slovenska žaga Interceptor - je končno tudi na cedeju, pol sta tu Korado in Brendi "Mustafa" in pa čisto tanova, še sveža narodnozabavne skupine Slapovi "Po domače, malo drugače". Vstopnice za Green Day, 23. marca v Lj. jasno so.

# IN ŠE NAGRADNO VPRAŠANJE ŠT. 206:

Aprila bo v Celju zaključna prireditev za najglasbeni dosežek v Sloveniji. Kako se imenjuje nagrade, ki bodo tam podeljene (v ZDA Grammy, na hrvaškem Porin...). Za pomoč zadeva je precej zlata in zjutraj kikrika... Pa sem vas, me prav zanima če boste vedeli. Dopsnice čakam do srede, 6. marca, na Gorenjski glas, pripis "Jodlgator". In še tisto o študentskih bonih, Mojca jet sem bil zmeraj za študente in sem še, priznam pa, da se še vedno kdaj pa kdaj pofutram na bone, čeprav khmmm... Barbara, Primož je pa zadnjič tolik zavlačeval, pravzaprav Aligator, da sem jaz že pred južno odbrzel za poslom... in to ne drsat na Čukovo jamo, kot bi si kdo mislil. Čav...

# LESTVICA 5 + 5

NA RADIU ŽIRI UREJA SAŠA PIVK

- I. del:
1. Jan Plestenjak: Pogrešal te bom
  2. Vili Resnik: Nekdo, ki zmore vse
  3. Regina: Dan najlepših sanj
  4. Oliver Antauer: Baby
  5. Orlek: Adijo Knapi
- II. del:
1. Irena Vrčkovnik in Ivan Hudnik: Mati Marija
  2. Dominik Kozarič: Spomni se name
  3. Napoleon: Vrni se
  4. Sanja Mlinar: Princ iz sanj
  5. Strmina: Mavrične sledi

Živio! V sredo sta nas obiskala Sanja in Urban Mlinar ter predstavila svojo novo kaseto Princ iz sanj, kar dobro uro in pol pa smo se pogovarjali tudi s Tonetom in Mirkom iz skupine Pod design, ki sta premierno predstavila našim poslušalcem njihov nov projekt, zgoščenko Volk samotar. Podellili smo tudi nekaj nagrad, ki jih Založba Corona iz Ljubljane poklanja Mariji Sagadin, Nova ulica 12, Rače; Alenki Flek, Vodušкова ul. 21, Ljubljana; Nadi Balažič, Tuga Vidmarja 4, Kranj; Blažu Porenti, Reteče 57, Škofja Loka; Janezu Porenti, Hafnerjevo nas., 53, Škofja Loka.

Sponzor naše lestvice je TURISTIČNA AGENCIJA LOKA TURIST iz Frankovega naselja 67 v Škofji Loki. Vabi vas, da izkoristite njeno ugodno ponudbo in pester izbor programov v vseh slovenskih zdraviliščih, privoščite si zimске počitnice, 14. marca vas vabi v Lenti na Madžarsko, 21. marca pa na nakupovalni izlet v Portogruaro. Vse informacije dobite tudi po telefonu št.: 064/634-022.

**KUPON**  
GLASUJEM ZA:  
MOJ NASLOV:  
Kupončke pošljite na Radio Žiri, 4226 Žiri.

Lep pozdrav in na slišanje čez 14 dni.

# TRŽIŠKI HIT

vsak ponedeljek ob 17.25 na 88,9 in 95,0 MHz  
Lep pozdrav, prijatelji Tržiškega hita, lestvice naj glasbe Radia Tržič. NAGRAJENCI: nagrado FRIZERIJE KUNSTELJ iz Kranja prejme Darja Gregoričič, Tržič; nagrado PEKARIJE MIŠMAŠ iz Kranja pa Saša Hribar, Duplje. Nagrajenci SMUČIŠČA STRAŽA z Bleda pa so bili že obveščeni. Naša sotrpinka v studiu bo Anita iz Tržiča. Čestitava! Vesna in Dušan Lestvica:

1. Ker veš, da te ljubim - VILI RESNIK (5)
2. Santa Maria - THE KELLY FAMILY (1)
3. Spomni se name - DOMINIK KOZARIČ & KATJA (3)
4. Vedno ob tebi - SENDY & AVIA BAND (13)
5. Bicikl - LETEČI POTEPUHI (11)
6. Doh wah diddy - FUN FACTORY (2)
7. One sweet day - M. CAREY & BOYS 2 MEN (8)
8. Father and son - BOYZONE (4)
9. Because - DR. D. CERLA (6)
10. I love to love - LA BOUCHE (10)
11. I got 5 on it - LUNIZ (12)
12. Do U still - EAST 17 (novo)
13. Jump for you - 2 UNLIMITED (novo)
14. I need your love - CAPELLA (novo)
15. Vrtnar - SASHA (novo)

Izpolnite kupon in ga pošljite na Radio Tržič, Balos 4, Tržič, do 4. marca.

**KUPON**  
GLASUJEM ZA SKLADBO ŠT.: IN ŠT.:  
MOJ PREDLOG:  
MOJ NASLOV:

# VEČNO MLADI

Pripravlja in vodi STOJAN LAVTAR.

Na RADIU KRANJ vsako četrto soboto v mesecu od 19.30 do 24. ure. VEČNA LESTVICA iz oddaje minulo soboto, 24. februarja:

1. Surrender (Elvis Presley)
2. We Don't Talk Any More (Cliff Richard) (5)
3. Bridge Over Troubled Water (Simon & Garfunkel)
4. Say You Say Me (Lionel Richie)
5. Whatever Will Be, Will Be (Que Sera, Sera) (Doris Day)
6. I'll Be Home (Pat Boone)
7. Don't Be Cruel (Elvis Presley)
8. Memories Are Made Of This (Dean Martin)

NAGRADE, ki smo izžrebali v oddaji 24. februarja: 1. večerja za dve osebi v Vili Bella: FRANC ROVAN, Zoisova 48, Kranj; 2. puli, darilo Omnia Sport marketa: ZVONKA KOZAMERNIK, Vaše 24 c, Medvode; 3. darilo trgovine Lisjak: NATAŠA RUPNIK, Voklo 80, Senčur

Dopisnice s kuponi pošljite do petka, 15. marca, na naslov: Radio Kranj, Slovenski trg 1, Kranj, s pripisom VEČNO MLADI. Tokrat se z lestvice posiljava druga skladba, zato zanjo ne glasujte več. Do 23. marca, ko bo spet na vrsti naša oddaja, lep pozdrav in ostanite mladi!

**KUPON - VEČNA LESTVICA**  
Glasujem za skladbo št.:  
Moj naslov:

**RADIO SALOMON**  
87.7 MHz  
ZA GORENJKO IN GORENJCICE!  
24 UR DOBRE GLASBE!!!

# Glosa

## Mene pa lulat

Včasih veledoločitve niso sprejete tudi zaradi čistih fizioloških potreb. Če svetnika tišči lulat ali kakat, ne more biti niti občinskega praznika...

## SOBOTA, 2. MARCA 1996

## TVS 1

8.00 Radovedni Taček: Harmonika  
8.15 Kljukčeve dogodivščine  
8.30 Male sive celice  
9.15 Praznične zgodbe iz školjke  
9.45 Učimo se tujih jezikov  
10.10 Simonove sanje, kanadski film  
11.30 Znanje za znanje, ponovitev  
12.30 Komorni orkester Slovenske filharmonije  
13.00 Poročila  
13.05 Hugo, ponovitev  
13.45 Svet narave, angleška poljudnoznanstvena serija  
14.25 Tehnik, ponovitev  
15.15 Christy, ameriška nadaljevančka  
16.20 Magična moč živali, angleška dokumentarna serija  
17.00 TV dnevnik 1  
17.10 Razjarnikovi v prometu, nadaljevančka  
17.55 Alpe Jadran  
18.25 Ozare  
18.35 Hugo, TV igrice  
19.00 Včeraj, danes, jutro  
19.10 Risanka  
19.30 TV dnevnik 2, Vreme  
19.45 Sport  
19.50 Utrip 20.15 Križarske vojne, dokumentarna serija  
22.05 Turistična oddaja  
22.30 Dnevnik  
23.00 Ljudje pod stopnicami, ameriški film  
0.40 Poročila

## TVS 2

9.55 Narvik: SP v smučanju 11.00 Pogled in zadnji, ponovitev 12.55 Veleslalom (2), prenos 13.45 Zabavna glasba 15.00 Al. Hitchcock: Tuj dopisnik, ameriški film 16.55 DP v košarki ali rokometu 18.30 Karaoke 19.30 4 x 4, oddaja o ljudeh in živalih 20.05 Družinska sramota, nemški film 22.20 Sobotna noč 20.20 Sport

## KANAL A

8.30 Kaličopko 9.30 Rob Roy, ponovitev risanke 10.25 Kino, kino, kino 11.00 Čikaške zgodbe, ponovitev ameriške nanizanke 12.15 Večni krog, ponovitev 12.45 Dance session, ponovitev 16.00 Caught in the act, ponovitev dokumentarne oddaje 17.00 Šolska košarkarska liga, mladinska oddaja 17.45 Magnetoskop 18.35 TV prodaja 19.00 Devetdeseta 19.30 Shazzan, risana serija 20.00 Čikaške zgodbe, ameriška nanizanka 22.50 Ponovitev angleškega barvnega filma 0.25 Ljubzenski vodnik 1.00 CNN poročja

## POP TV

10.00 Reboot, risana serija 10.30 Flipper, otroška serija 11.30 Dosjeji X, ponovitev ameriške nanizanke 12.30 Newyorška policija, ponovitev ameriške nanizanke 13.30 Odpadnik, ponovitev ameriške nanizanke 14.30 Pred novo sezono Formule 1 15.00 Mala gospodična Marker, ponovitev filma 17.00 Obraz tedna, ponovitev 17.30 Avtodrom 17.00 Obraz tedna, ponovitev 18.00 Harlequin - Usodna uspanka, ponovitev ameriškega filma 19.30 24 ur 20.00 Na jugl, ameriška nanizanka 21.00 Glej, kdo se oglašja, ameriški film 22.30 Doktor Detroit, film 0.00 24 ur, ponovitev

## TV 3

8.00 Otroški program 12.00 Družinski studio 13.00 Popoldanski film 14.30 Družinski studio 18.10 Odmevi tedna 18.30 Verski program 19.00 Dnevnik 19.30 Burleska 20.00 Večerni film 21.45 TV film 23.15 Burleska

## HTV 1

8.55 Poročila 9.00 Program za otroke in mladino 12.00 Dnevnik 12.20 Prizma 13.20 Sedemdeset minus dve, dokumentarna oddaja 13.50 Briljantina 15.10 Novinarji sveta 16.00 Poročila 16.05 Televizija o televiziji 16.35 Sinovi neviht 18.00 Turbo limitch show 19.15 Na začetku je bila beseda 19.30 Dnevnik 20.10 A Dagerous Woman, ameriški barvni film 22.00 Hollywoodske ženske, dokumentarna serija 22.50 Dnevnik 23.10 Slika na sliko 23.35 Polnočna premiera: Calling The Shots

## HTV 2

16.55 Beverly Hills, serija 17.35 Melrose Place, serija 18.20 Alpske čarovnije, nemška dokumentarna serija 19.05 Risanka 19.30 Dnevnik 20.10 Preteklost v sedanjosti, dokumentarni film 20.40 Vidikon 21.25 Jadran okoli sveta 22.00 Sport 22.20 HR TOP 20 23.05 Največji zločini in sojenja 20. stoletja, dokumentarna serija

## AVSTRIJA 1

6.00 Roseanne, ponovitev 6.30 Otroški program, ponovitev 8.25 Vroča sled 9.00 Alfred J. Kwak 9.30 Veleslalom (m) 10.35 Binky Bill 11.10 Disneyev festival 12.05 Klic v sili 12.50 Veleslalom (ž) 14.00 Blossom 14.20 Princ z Bel-Aira 14.45 Superman - pustolovščine Lois in Clarka 15.35 Beverly Hills, 90210 16.20 Melrose Place 17.10 Up 18.00 Nogomet 19.00 Non stop neumnost, nemška serija 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.53 Vreme 20.00 Sport 20.15 Oh, ti moja Avstrija 22.05 Sport 23.05 Oba, oba, braziljska revija 0.05 Čas v sliki 0.10 Sef, kriminalka

## AVSTRIJA 2

6.00 Videostrani 7.00 Vreme 9.00 Čas v sliki 9.05 Hello Austria, Hello Vienna, magazin v angleščini 9.35 Idealni kandidat 11.05 James Bond: Goldfinger, film 12.50 Salve smeha 13.00 Čas v sliki 13.10 Lumpacij vagabund, avstrijski film 14.35 Heideberška romanca, nemški film 16.00 Nabrano v Avstriji 16.30 Alpe-Donava-Jadran 17.00 Čas v sliki 17.05 Ozri se po deželi 17.35 Kdo me hoče?, živali iščejo nov dom 17.53 Verstva sveta 18.00 Milijonsko kolo 18.25 Sport, državljani se boujejo za svoje pravice 19.00 Avstrija danes 19.17 Loto 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.53 Vreme 20.00 Polgodi s strani 20.15 Piano, novozelandski film 22.10 Čas v sliki 22.20 Stisni zobe, komedija 23.25 Detektiv Puntacavallo, serija

## TELE-TV KRANJ

... Videostrani 18.45 Test slika 19.55 TV napovednik TELE-TV 19.00 EPP blok - 1 19.05 Glasbeni spot 19.08 TV kažipot 19.10 Minipet (otroška glasbena lestvica) 19.25 Iz arhiva 19.37 Utrip Kranja 19.54 Danes na videostranih 20.01 EPP blok - 2 20.05 Top spot 20.08 TV kažipot 20.10 Poročila 169. 20.25 3. zimse športne igre elektrodistribucijskih podjetij Slovenije 96 21.31 EPP blok - 3 21.35 Bratovščina Lutnje z dvorca na Wysoki 22.43 Odprti ekran 22.53 Kamera presenečenja: Mesar med jahalci 23.10 Video-boom 40 (slovenska video lestvica zabavne glasbe), 79. oddaja 00.00 Nočni zabavnoerotični program 1.30 Z vami smo bili... nasvidenje 1.31 Odpovedni spot programa TELE-TV Kranj 1.32 Videostrani SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH TELEVIJIZJE TELE-TV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 33 11 561

## LOKA TV

... Videostrani, non stop

## TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER od 17. do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Žiri; VIDEOSTRANI TV Železniki preko VCR ob 18., 19.15 in 21. uri  
19.00 Narava, lovstvo, divjad, reportaža s PPC Kranj 20.00 Antonov obzornik 20.20 Serijski film

## ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.08 Test 18.15 Napovednik 18.16 EPP blok 18.18 Kronika tedna (ponovitev) 18.54 Risanka 19.15 Videostrani 21.00 Satelitski program Deutsche Welle 22.00 Videostrani

## TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved spreoda 20.00 Telemarket, epp 20.05 Popolno zdravje, zdravljenje z alternativno medicino - ponovitev 22.00 OSHO - otrok nove dobe 22.30 Telemarket, epp 22.40 Napoved spreoda

## R KRANJ

5.30 Začetek programa, uvodna napoved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.00 Poročila STA 7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50 EPP 8.20 Oziramo se 8.25 Hov, ne znam domov 8.30 Cestitka presenečenja 8.50 EPP 9.00 Gorenjska včeraj, danes 9.20

## KINO

CENTER amer. mlad. pust. film (Počitniška matineja) WILLY 2 ob 10. in 15. uri; ameriška drama KOŠARKARJEV DNEVNIK ob 17. uri; ameriška drama NEVARNA SRCA ob 19. in 21. uri; STORŽIČ ameriški akcijski thriller SMRTONOSNI PORAZ ob 15. uri; amer. krimi-drama VROČICA ob 17. uri; FILMSKO GLEDALIŠČE: amer. krimi-drama VROČINA ob 20. uri; ŽELEZAR amer. komedija ACE VENTURA - KLIC NARAVE ob 20. uri (Počitniška matineja - 300.00 SIT); amer. komedija ACE VENTURA - KLIC NARAVE ob 18. in 20. uri; TRŽIČ amer. psih. thriller SEDEM ob 17.30 in 20. uri; BLED slovenska drama CARMEN ob 18. uri; komedija HVALA ZA VSE ob 20. uri; SORA ŠKOFJA LOKA ameriški psihološki thriller SEDEM ob 18. uri; slovenska drama CARMEN ob 20.15 uri

## KINO

16.55 Beverly Hills, serija 17.35 Melrose Place, serija 18.20 Alpske čarovnije, nemška dokumentarna serija 19.05 Risanka 19.30 Dnevnik 20.10 Preteklost v sedanjosti, dokumentarni film 20.40 Vidikon 21.25 Jadran okoli sveta 22.00 Sport 22.20 HR TOP 20 23.05 Največji zločini in sojenja 20. stoletja, dokumentarna serija

Rožnati planet s klovneso Mikomako (Evo Skofič Maurer) 9.50 EPP 10.50 EPP 11.50 EPP 12.00 Brezplačni mali oglasi 12.30 Osmrtnice, zahvale 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna 13.50 EPP 14.00 Gorenjska danes 14.30 Pregled tedenskih dogodkov 14.50 EPP 15.00 Aktualno 15.25 EPP 15.30 Dogodki in odmevi RS 16.00 EPP 16.15 Snemanje Deutsche Welle 16.20 Izbor pesmi tedna 16.50 EPP 17.20 Novinarski prispevek 17.50 EPP 18.00 Gorenjska danes, jutri in poročila Radia Deutsche Welle 18.20 Verska oddaja 18.50 EPP 19.30 Večerni program z Uršo MRavljem, glasbenima odkrivanjama in Domenkom 19.50 EPP 24.00 Zaključek programa Radia Kranj

## R TRŽIČ

Odajamo od 13.30 do 19.00 na UKV stereo na 88,9 Mhz iz Tržiča in 95 Mhz iz Kovorja. Program bomo začeli ob 13.30, govorili bomo o različnih zanimivostih, ob 14.30 pa nadaljevali z Arturjevo lestvico. Ob 16.10 bodo na vrsti obvestila, sledi oddaja Deutsche Welle poročja, nato pa glasbene želje poslušalcev. Se prej bomo pogledali v zvezde skozi horoskop. Svoj brezplačni mali oglas boste oddali od 17.30 do 18.00. Spored bomo sklenili s pravilico izpod peresa Zlate Volarič. 5.00 Dobro jutro 7.20 Halo, porod-

## R JESENICE

nišnica 8.00 Nočna kronika (OKC) 8.30 Telegraf 10.00 Viktorji 11.15 Duhovni razgledi 12.00 BBC novice, osmrtnice 13.00 Glasba je življenje 14.00 Melodija tedna 14.30 Popoldanski telegraf 15.00 Poročila 15.15 Dee Jay Time 16.30 Osmrtnice, domače novice 17.00 Čez pregrade do Merkurjeve nagrade 18.00 Voščila

## R ŽIRI

5.30 Prva jutranja kronika RA Slovenija 5.40 Napoved programa - servise informacije 6.20 Noč ima svoje moč 7.00 Novice in dogodki 7.30 Minute za klasično glasbo 9.00 BBC-jev jezikovni tečaj angleščine 9.30 Glasbo izbirate poslušalci 10.00 GIM 9 - mladinski program 12.00 Skofjeloških 6 14.30 Brezplačni mali oglasi 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 16.50 Športni utrinki 17.00 Sobotno razvedrilo popoldne 18.00 Predstavljamo sanškaško sekcijo DOMEL 19.30 Odpoved programa

## R RGL

KRIM: 100,2 MHz-ŠANČE: 99,5 MHz-LJUBLJANA: 105,1 MHz 7.00 Dobro jutro Slovenija 7.15 Novice 8.00 Horoskop 9.30 Kam danes 10.15 Novice 11.00 Naj, naj pesem 11.05 Notranjsko-kraški mozaik 12.00 BBC novice 13.55 Pasji radio 14.00 Lestvica, 13 ožigosanih 15.00 Popoldanski vodeni program 15.15 RGL komentira in obvešča 17.13 Novice 17.30 Tečaj angleščine: BBC - one to one 19.15 Novice 19.25 Vreme 20.00 Rick dees - ameriška glasbena lestvica 22.30 Hot mix disco 24.00 Satelit

## R OGNJIŠČE

5.30 - 8.30 Jutranji program 6.45 Duhovna misel, svetnik dneva 8.30 Dop. inf. oddaja 9.00 Sobotna iskrica 11.10 Za življenje, za danes in jutri 12.05 Ponovitev: duhovna misel, svetnik dneva 13.00 Cestitke in pozdravi poslušalcev 15.00 Pop. inf. oddaja 16.05 Mali oglasi 17.15 Naš gost 18.30 Več. inf. oddaja 19.40 Za najmlajše poslušalce 20.15 Radio vatican 20.35 Molitev + priprava na nedeljo 21.20 Priprava na papežev obisk oz. redovi na Slovenskem 22.00 - 5.30 Nočni glasbeni program

ZA USPEŠEN POSEL  
POKLIČITE 064/223-111  
GORENJSKI GLAS

## HTV 1

8.20 TV koledar 8.30 Poročila 8.35 Otroški program 12.00 Dnevnik 12.20 Kmetijska oddaja 13.10 Folklor 13.40 Mir in dobrota 14.10 Duhovni klic 14.15 Opera box 14.50 Vedno v nedeljo 17.10 Poročila 17.20 Ko odbije polnoč, ameriški barvni film 18.50 Mojster Fantaz, risanka 19.15 TV fortuna 19.30 Dnevnik 20.10 Dora - hrvaška pesem za pesem Evrovizije, prenos 23.15 Dnevnik 23.35 Slika na sliko 0.05 Married With Children, humoristična serija

## HTV 1

16.55 Beverly Hills, serija 17.35 Melrose Place, serija 18.20 Alpske čarovnije, nemška dokumentarna serija 19.05 Risanka 19.30 Dnevnik 20.10 Preteklost v sedanjosti, dokumentarni film 20.40 Vidikon 21.25 Jadran okoli sveta 22.00 Sport 22.20 HR TOP 20 23.05 Največji zločini in sojenja 20. stoletja, dokumentarna serija

## NEDELJA, 3. MARCA 1996

## TVS 1

8.00 Videostrani  
8.35 Aneta, ponovitev češke nadaljevanke  
9.05 Živ, žav, ponovitev  
9.55 Nedeljska maša, prenos iz Smartnega pri Litiji  
11.00 Ameriška književnost, ameriška dokumentarna serija  
11.30 Obzorja duha  
12.00 Ljudje in zemlja  
12.30 Slovenski ljudski plesi: Zahodna Štajerska  
13.00 Poročila  
13.05 Hugo, ponovitev  
13.35 Karaoke, razvedrila oddaja TV Koper - Capodistria  
14.35 Nedeljska reportaža  
15.05 Dan v dlani  
15.20 Žival, francoski barvni film  
17.00 Dnevnik  
17.10 Po domače  
18.45 Za TV kamero  
19.05 Risanka  
19.20 Loto  
19.30 Dnevnik  
19.50 Zrcalo tedna  
20.10 Nedeljskih 60  
21.15 Poletje 1945, nizozemska nadaljevančka  
22.30 Dnevnik  
22.50 Moj ata socialistični kulak, slovenski barvni film  
0.50 Poročila

## TVS 2

10.45 Angleška glasbena lestvica, ponovitev 11.35 Videošpon, ponovitev 12.20 V vrtincu, ponovitev 13.05 Tok, tok, ponovitev 13.50 Pogled me! 14.30 4 x 4, oddaja o ljudeh in živalih 15.00 Koncert Whitney Houston 17.05 Smučarski teki za interkontinentalni pokal, posnetek s Pokljuke 17.25 Hokej na ledu, finale pokala Slovenije in 2. tekma 20.05 Ženske in astronomi, dokumentarna oddaja 20.55 Večerni gost 21.55 Mali koncert 22.05 Paparazzo, angleška drama 23.15 Športni pregled

## KANAL A

7.00 CNN poročja 8.00 Poslednji Mohikanec, risanka 9.00 Kaličopko, otroška oddaja 10.00 Muppet show 10.30 Magnetoskop 11.15 Uboga mala bogatašinja 12.10 Zametne vrtnice 15.05 Karma, ponovitev 16.15 Šolska košarkarska liga, ponovitev 17.00 Muppet show, ponovitev 17.30 Disney vam predstavlja: Mala morská deklina 19.00 Slam, risana serija 20.00 Uboga mala bogatašinja, ameriška nadaljevančka 20.55 Kino, kino, kino 21.30 Kako je bil osvobojen divji zahod, ameriška nanizanka 23.10 Slam, ponovitev 23.40 Film 1.20 CNN poročja

## POP TV

7.00 Video strani 8.00 Peter Pan, risana serija 8.30 Spidi in Gogi, otroška oddaja 9.30 Morska deklina, otroška serija 10.00 Kimba - beli levček, risana serija 10.30 Edera, italijanska nadaljevančka 11.30 Kuhajmo skupaj, kuhinjska oddaja 12.00 Med prijatelji, oddaja o narodno-zabavni glasbi 13.00 Na jugl, ponovitev ameriške nanizanke 14.00 Glej, kdo se oglašja, ponovitev filma 15.30 Predstavitve močtev Formule 1, ponovitev 16.00 Zaznamovani, nadaljevančka 17.00 Sladki, film 19.00 2,4 otroka, angleška nanizanka 19.30 24 ur 20.00 Prijatelji, ameriška nanizanka 20.30 Urgenca, ameriška nanizanka 21.30 Črni gad, angleška nanizanka 22.00 Napačni človek, film 0.00 24 ur, ponovitev

## TV 3

8.00 Otroški program 9.30 Vera in čas 12.00 Prenos iz Vatikana 12.15 Družinski studio 13.00 Popoldanski film 14.30 Družinski studio 18.10 Simfonija št. 6 Ludwiga Von Beethovna 19.00 Dnevnik 19.30 Burleska 20.00 Večerni film 21.45 Zdrava video glava (vodi Tomaž Domicelj) 22.45 Burleska

## HTV 1

8.20 TV koledar 8.30 Poročila 8.35 Otroški program 12.00 Dnevnik 12.20 Kmetijska oddaja 13.10 Folklor 13.40 Mir in dobrota 14.10 Duhovni klic 14.15 Opera box 14.50 Vedno v nedeljo 17.10 Poročila 17.20 Ko odbije polnoč, ameriški barvni film 18.50 Mojster Fantaz, risanka 19.15 TV fortuna 19.30 Dnevnik 20.10 Dora - hrvaška pesem za pesem Evrovizije, prenos 23.15 Dnevnik 23.35 Slika na sliko 0.05 Married With Children, humoristična serija

## HTV 1

16.55 Beverly Hills, serija 17.35 Melrose Place, serija 18.20 Alpske čarovnije, nemška dokumentarna serija 19.05 Risanka 19.30 Dnevnik 20.10 Preteklost v sedanjosti, dokumentarni film 20.40 Vidikon 21.25 Jadran okoli sveta 22.00 Sport 22.20 HR TOP 20 23.05 Največji zločini in sojenja 20. stoletja, dokumentarna serija

## HTV 2

10.30 Z jardi okoli sveta, dokumentarna serija  
11.00 Maša, prenos 12.25 Briljantina, ponovitev 13.10 Vidikon, ponovitev 13.55 Jadramo okoli sveta 14.25 Športna nedelja 19.25 Risanka 19.30 Dnevnik 20.10 Policijska akademija, ameriški barvni film 21.50 Mojstrovine svetovnih muzejev 22.00 Top šport 23.05 Koncert

## AVSTRIJA 1

6.00 Katts in pes 6.25 Otroški program, ponovitev 10.35 Bugs Bunny 11.05 Disneyev festival 11.20 Scott in Hooch, ponovitev komedije 13.00 Program za otroke 15.30 Mini čas v sliki 15.40 Vesoljska ladja Enterprise 16.25 A-team 17.10 Katts in pes 17.35 Kdo je tukaj šef? 18.05 Polna hiša 18.30 Alf, serija 19.00 Roseanne, serija 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.45 Vreme 19.54 Sport 20.15 Bilovo

## TELE-TV KRANJ

... Videostrani 8.45 Test slika 8.55 TV napovednik TELE-TV 9.00 EPP blok - 1 9.10 MIHA PAVLIHA (ponovitev otroške oddaje) 9.45 MINI PET - otroška glasbena lestvica 10.15 Znani in neznanzi obrazi: Damijan Močnik 10.35 Poslovni svet, 4. oddaja 10.52 Top spot 10.55 TV kažipot 10.57 EPP blok - 2 11.00 Poročila 164. (ponovitev) 11.15 Tek na smučeh - učimo se z igro 11.45 Novosti iz zabavne glasbe: Skupina Objem 12.07 Video-boom 40 (slovenska video lestvica zabavne glasbe) - 79. oddaja 12.58 Z vami smo bili... nasvidenje 12.59 Odpovedni spot programa TELE-TV Kranj 13.00 Videostrani SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH TELEVIJIZJE TELE-TV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 33 11 561

## LOKA TV

19.00 Nedeljska reportaža 19.30 Videostrani 20.00 Napovednik 20.01 Spot tedna 20.05 EPP blok 20.10 Tedenski pregled dogodkov, informativna oddaja (delo oddelka za okolje in prostor, samski dom, razstava ptic, kronika...) 20.40 EPP blok 20.45 Film

## TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki od 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi radia Žiri. VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. uri.  
19.00 Antonov obzornik 20.00 Odprto prvenstvo v plavanju za študente: Železniki 96, reportaža 20.50 Brez komentarja

## ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.08 Test 18.15 Napovednik 18.16 EPP blok ... komunalna Kranjska Gora (kontaktna oddaja) 19.15 Videostrani 21.00 Satelitski program Deutsche Welle 22.00 Videostrani

## TV ŠIŠKA

... Videostrani 14.50 Napoved spreoda 15.00 Telemarket, epp 15.05 3, 2, 1 GREMO, zabavno glasbena oddaja - ponovitev 16.30 Nora nedelja: zabavno nedeljsko popoldne 18.50 Risanka 19.00 Telemarket, epp 19.10 Napoved spreoda za ponedeljek 19.15 Videostrani

## TV MEDVODE

0.00 Videostrani 18.30 Reklamni blok 18.35 204. novice med vodami: tedenski informativni pregled; sanacija Zbiljskega jezera; anketa o športni dvorani; KS Stanežiče Medno; pregled dela Polije Medvode; Postna predavanja v župniji Sora; videorazstava v Gorenjskem muzeju in kratki dokumentarni film predstavljen na razstavi 19.17 Reklamni blok 19.22 Video strani

## KINO

CENTER amer. Walt Disneyjev risani film LEVI KRALJ (Počitniška matineja) ob 10. in 15. uri; ameriška drama KOŠARKARJEV DNEVNIK ob 16.30; ameriška krimi-drama VROČINA ob 18. in 21. uri; STORŽIČ ameriški akcijski triler SMRTONOSNI PORAZ ob 16. uri; ameriška drama NEVARNA SRCA ob 18. in 20. uri; ŽELEZAR ameriška komedija ACE VENTURA - KLIC NARAVE ob 16., 18. in 20. uri; TRŽIČ amer. psih. thriller SEDEM ob 17.30 in 20. uri; BLED komedija HVALA ZA VSE ob 18. in 20. uri; SORA ŠKOFJA LOKA ameriški psihološki thriller SEDEM ob 18. in 20.15 uri; OBZORJE ŽELEZNIKI slovenska drama CARMEN ob 19. uri; ŽIRI ameriška komedija ROMANCA V MIAMIJU ob 17. uri; amer. ljub. komedija DON JUAN DEMARCO ob 20. uri

## KINO

16.55 Beverly Hills, serija 17.35 Melrose Place, serija 18.20 Alpske čarovnije, nemška dokumentarna serija 19.05 Risanka 19.30 Dnevnik 20.10 Preteklost v sedanjosti, dokumentarni film 20.40 Vidikon 21.25 Jadran okoli sveta 22.00 Sport 22.20 HR TOP 20 23.05 Največji zločini in sojenja 20. stoletja, dokumentarna serija

## R KRANJ

5.30 Začetek programa, uvodna napoved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50 EPP 8.20 Oziramo se 8.30 Hov, ne znam domov 8.50 EPP 9.20 Novinarski prispevek 9.50 EPP 10.00 Mojstri kuhanja na Radiu Kranj 10.50 EPP 11.00 Po domače na kranjskem radiu 11.50 EPP 12.00 Brezplačni mali oglasi 12.30 Osmrtnice, zahvale 12.40 Kmetijska oddaja 12.50 EPP 13.00 Voščila 13.50 EPP 14.00 Voščila 14.50 EPP 15.25 EPP 15.30 Dogodki in odmevi RS 16.20 Prelepa Gorenjska 16.50 EPP 17.20 Hitro, daleč, visoko 17.50 EPP 18.20 Nagradni kviz Kina Kranj 18.50 EPP 19.30 Večerni program 24.00 Zaključek programa Radia Kranj

## R TRŽIČ

Oddajamo od 10.00 do 15.30 na UKV stereo 88,9 Mhz iz Tržiča in 95 Mhz iz Kovorja. Pozdravu iz studija ob 10.00 sledi nedeljska Klepetalnica, ob 11.40 se bomo potepali s potovalno agencijo Bomi Tours. Opoldne bo navrsti tedenski mozaik, sledi Nedeljska duhovna misel, nato pa podrobnosti iz našega vsakdanjika. Ob 12.50 bodo na sporedu obvestila, ob 13.20 pa glasbene čestitke. Nedeljsko popoldne bomo zaključili s Kolovratom domačih, ki se bo zavrtel ob 14.30.

## R JESENICE

5.00 Dobro jutro 7.20 Halo, porodnišnica 7.50 Nočna kronika (OKC) 8.00 Mirin

# SNOVANJA

## VSEBINA 80

MATIJA LOGAR

**X-ta evropeizacija slovenskega gledališča**

ANDREJ HIENG, avtor monodrame *Izgubljeni sin*

**Dramatik, ki piše romane**

MILE KORUN, režiser

**Med dramatično verjetnim in neverjetnim**

DARJA REICHMAN, igralka

**Za mano je trideset vlog**

SANDI KROŠL, igralec

**Pekel z nekaj sonca**

### Beseda urednice

Tokratna Snovanja so v celoti posvečena osrednjemu kulturnemu dogodku prihodnjega tedna - začetku Tedna slovenske drame v Prešernovem gledališču v Kranju. Poleg predstavitve nekaterih za letošnji festival izbranih predstav slovenskih gledališč, smo posebej spremljali nastajanje otvoritvene predstave TSD '96 - premiere *Izgubljenega sina* dramatika Andreja Hienga v izvedbi Prešernovega gledališča Kranj. Objavljamo tudi pogovor z dramatikom.

Lea Mencinger

Matija Logar

## X-ta evropeizacija slovenskega gledališča

Gledališka zgodovina beleži evropeizacije slovenskega gledališča v tem stoletju z merili, ki se nam zde ob koncu tisočletja samoumevna. Ali je po vseh evropeizacijah "tik pred zdajci" možno ugotovljati ponovno "evropeizacijo" našega gledališča? Morda je na pohodu namesto "evropeizacije" "amerikanizacija". So včerajšnje vrednote ob prisegnanju na slovensko dramatikavo zavrele do te mere, da zavirajo... Je zaščitni znak našega gledališča "odprtost" ali lakajsko klanjanje pred "tujim blagom"?

Nikakršnega dvoma ni, da je v naših gledaliških hišah veliko smiselnega pa tudi veliko nesmiselnega. Brez dvoma pa niso niti usmiljenja vredne poteze, ki vlečejo gledališko ustvarjalnost v bližino tistih delovnih rezultatov, ki so analogni s "prisotnostjo na delovnem mestu".

### Slovenska dramatika ni več nujna

Pregled repertoarjev naših gledališč ponuja svojevrstno žanrsko razpršenost, raznolikost "poetik", specializacije posameznih gledaliških ekip, megalomanija ob vsakršni skromnosti... Skratka: gledališki pluralizem "živi" z vso silovitostjo in v pretežni meri polne dvorane pritrjujejo trenutnemu utripu, ki se večer za večerom (za mlajše in najmlajše seveda tudi v dopoldanskih in popoldanskih urah) odvija v soju sodobnih in predpotopnih gledaliških žarometov. Slovenska dramatika je v repertoarjih še vedno "lepo" zastopana, toda vse kaže, da krst nove slovenske drame že dolgo ni več praznik. Uprizarjanje slovenske dramatike je dobrodošlo, nikakor pa ni več nujno, nujno v tisti vsebini in atmosferi, ki je bila značilna za pretekla desetletja. Upanje v izvorno slovensko dramatikavo ni izginilo, vendar pa so repertoarni aduti iz sezone v sezono vse bolj "mednarodni". Slovenski "Drang nach (bližnji, sosedov) Osten" nam je uspel v dobri meri, za podoben "Drang nach Westen" pa imamo še dovolj časa... Če sami ne moremo z vso samozavestjo k sosedu, bomo pač soseda spustili v naše gledališke "revirje". Kljub morebitnemu vtisu, da je

tarnanje nad "nevtalizacijo" zlatega obdobja domače dramatike v naših gledališčih vsaj potrebno, če ne celo nujno, pa je treba priznati, da postaja gledališka situacija v bistvu normalna: učkanje slovenske dramatike za vsako ceno nima smisla. Slovenska dramatika, kljub svoji "specifičnosti" (Cankar je v svoji "izvirni" podobi zanimiv za nas, preinterpretiran, vendar ne iznakažen pa je lahko vznemirljiv tudi "neslovenskemu" ustvarjalcu), postaja enaka med enakimi. Brez vnaprejšnje prednosti v dinamiki številnih premier se ji ponuja edinstvena priložnost (seveda je v mislih dramatik obeh spolov), da se v resnici dokaže. Treba je priznati, da so minila izjemno produktivna leta, ko so naša gledališča zveneča imena slovenske dramske literature uprizarjala brez večjih zadržkov. Dogodil se je nujen paradoks (seveda v primerjavi z našo dnevno politiko): Evropa se je "vsilila" v naše repertoarje.

### Ali smo kot gledalci pričeli novi ustvarjalni evropeizaciji slovenskega gledališča?

Za uprizarjanje dramatike vedno bolj velja kriterij odzivnosti pri občinstvu. Naj veljajo enaka merila za tuje in domače avtorje, toda gledališče se kljub pristajanju na občinstvo ne sme "sporazumno" odreči tistemu iskatelstvu, ki je v znanosti možen v laboratorijih. Drznost ter apriorna predanost ustvarjalni strasti lahko obvaruje (in nadaljuje) pred "amerikanizacijo". Lenoba (vsakršna) je odličen naravni zaveznik pri bodoči kulturni kolonizaciji...

Nadaljevanje na 22. strani



ANDREJ HIENG: IZGUBLJENI SIN

Otvoritvena in premierna predstava Tedna slovenske drame. Režija Mile Korun, na sliki: Sandi Krošl, Bernarda Oman, Darja Reichman. Posnetek z vaje. Foto: Gorazd Šinik

## 26. Teden slovenske drame

v Prešernovem gledališču Kranj

od četrtek, 7. marca, do sobote, 16. marca 1996

Četrtek, 7. marca

Andrej Hieng: **IZGUBLJENI SIN**  
Prešernovo gledališče Kranj

Premiera in podelitev nagrade Slavka Gruma  
Ostra igra o utvri življenjskega zatišja ljudi, ki se želijo skriti pred včerajšnjo in današnjo resničnostjo. Režija Mile Korun, igrajo: Sandi Krošl, Bernarda Oman, Darja Reichman, Matjaž Višnar, Tine Oman, Pavel Rakovec, Mojca Ribič in Vesna Lubej.

Petek, 8. marca

Ivan Cankar: **H LAPCI**  
SNG Drama Ljubljana

Znamenita Cankarjeva igra s silovitostjo mlade igralske generacije neprizanesljivo odčitava lekcijo potomcem naroda... Režija Mile Korun, igrajo: Polde Bibič, Matjaž Tribušon, Gregor Bakovič, Jernej Šugman, Bojan Emeršič, Saša Mihelčič, Nataša Ralijan, Polona Juh in drugi.

Sobota, 9. marca

Evald Flisar: **IZTROHNJENO SRCE**  
Mestno gledališče Ljubljansko

Lik največjega slovenskega pesnika je središče samosvojega pogleda dramatika na slovensko "svetinjno". Režija Zvone Šedlbauer, igrajo: Jožef Ropoša, Tanja Dimitrievska, Boris Ostan, Borut Veselko, Milan Štefe, Tone Kuntner, Marijana Jaklič Klanšek, Evgen Car, Maša Židanek, Maja Šugman in drugi.

Nedelja, 10. marca

Zoran Hočvar: **SMEJČI**  
Slovensko ljudsko gledališče Celje

Smeh je adut igra, ki nas neposredno vplete v svet vsakdanjika pred TV aparati, igre, ki se zna ponorečevati iz slovenskega razvedrilnega programa nacionalne televizije. Režija Franci Križaj, igrajo: Miro Podjed, Jana Šmid, Anica Kumer (letošnja žlahtna komedijantka), Stane Potisk, Vesna Jevnikar in Davor Herga.

Ponedeljek, 11. marca

Ursula Cetinski-Polona Vetric: **ALMA**  
Cankarjev dom Ljubljana

Življenje svetovne popotnice Alme Karlin je rdeča nit monodramske pripovedi igralk Polone Vetric.

Torek, 12. marca

Ivan Cankar: **MOJE DELO JE KNJIGA LJUBEZNI, ODPRI JO DOMOVINA**  
Mestno gledališče Ljubljansko

Cankarjeve umetnine so vedno izziv za gledališnike. Režijska pomoč: Zvone Šedlbauer, nastopa Tone Kuntner

Sreda, 13. marca

Iztok Lovrič: **ELVIS DE LUXE**  
Gledališče Glej & Grapefruit Ljubljana

Najnovejši Elvis sodi v balkanski triptih mlade gledališke skupine, ki se je proslavila z Afero pouhn kufr. Režija Izток Lovrič.

Četrtek, 14. marca

Evelina Umek: **CAPEK IN KLARA**  
Lutkovno gledališče Ljubljana

Lutkovna igrlica za otroke. Režija Slavko Hren

Petek, 14. marca

Andrej Rozman: **RUPERT MAROVT KUD France Prešeren Ljubljana**

Gledališka detektivka Andreja Rozmana - Roze, ki je igro tudi režiral in v njej igra.

Sobota, 16. marca

Josip Tavčar: **PEKEL JE VENDAR PEKEL**  
Slovensko stalno gledališče Trst

Ali lahko ljubimo peklo našega časa? Če ne vemo za nebesa, je dobro, da vemo vsaj za peklo... Režija Marko Sosič, igrajo: Livio Bogatec, Lidija Kozlovič, Lučka Počkaj, Stojan Colja in drugi.

Mile Korun, režiser

# MED DRAMATIČNO VERJETNIM IN NEVERJETNIM

Režiser Mile Korun, ki v Prešernovem gledališču Kranj kot otvoritveno predstavo Tedna slovenske drame režira Izgubljenega sina dramatika Andreja Hienga, se režijsko po več kot dvajsetih letih s tem tekstom ponovno srečuje. Prvikrat je namreč to Hiengovo melodramo režiral v sezoni 1974/75 v Mestnem gledališču ljubljanskem. Upričitev je bila več kot odmevna; predstavo je strokovna kritika na srečanju gledališč na Sterijinem pozorju uvrstila med najboljše gledališke dosežke. Kakšna bo torej kranjska upričitev, je seveda glede na takšno slavno preteklost prejšnje predstave več kot zanimivo vprašanje.

**Dramo je avtor označil kot melodramo v štirih dejanjih. Ali ta oznaka še vedno drži, ali ste morda v tokratni postavitvi iskali še drugačne poudarke dramske pripovedi?**

"Zgodba je v določenem smislu seveda še vedno melodramatična. Je pa to tudi povsem navadna zgodba; verjamem, da so tudi take navadne zgodbe iz življenja lahko zelo dramatične. Nekateri celo trdijo, da navadnega življenja včasih sploh ne bi mogli uprizoriti na odru, ker bi se stvari zdele povsem neverjetne. Po svoje ima drama tudi določeno neverjetnost. Avtor je to neverjetnost poskušal globoko psihološko, pa tudi sociološko in z drugimi elementi upravičiti. Zgodba na odru je zato tudi povsem verjetna. Seveda je daleč od tega, da bi bila to "normalna" zgodba - je pa verjetna in prepričljiva."

**V čem pa je njena nenavadnost?**

"Ljudje, ki nastopajo v zgodbi, so ljudje iz polpreteklega življenja: upokojeni učitelj s hčerko in posvojenko - tipičen primer slovenskega malomeščanstva. So na neki način zaprti, zabarikadirani v svet svoje hiše. Ne vidijo več zunanjega sveta, dogodki grede mimo. V dramo nastopa tudi nečak, ki pride kot izgubljeni sin v ta njihov svet in ga kritično osvetli z besedami: vi ste potuhnjeni, ki se vedno držite v kotu, prespali ste revolucijo, vojska je šla mimo ipd. Tisto, kar označujemo kot vrščkarstvo, je jedro te zgodbe."

**Dramo ste režirali pred dvajsetimi leti v Mestnem gledališču ljubljanskem. Kaj bo drugače tokrat?**

"Svet se je v tem času vsekakor spremenil. Težko bi enako kritično tudi danes gledal na vrednote malomeščanstva, o katerih govori Hieng v svoji drami. Zakotnost, zaspasnost, provincializem - se boste gotovo strinjali - pa ostajajo naprej, pravzaprav so vedno obstajali. Kar zadeva vrednote v družini, pa so se stvari seveda spremenile. Nismo več tako strogo kritični do nekaterih vrednot meščanskega sveta. Imam občutek, da je po padcu berlinskega zidu - če tako označim konec komunizma - prišlo do restavracije vrednot, ki so bile tudi vrednote bivšega meščanskega sveta. Ne pravim, da se je treba držati vseh vrednot meščanskega ali bolje rečeno kapitalističnega sveta - vendar pa v popolnoma praznem prostoru, kar se morale, etike tiče, enostavno ne moremo živeti. Kaže, da počasi spet prevzemamo tiste stare, tradicionalne, preskušene vrednote, ki vladajo v tem svetu. Prav v probleme prevrednotenja nekkih vrednot pa posega Hiengova drama."

**Spreminjanje vrednot je aktualno vprašanje današnjega časa. Je zato Hiengova drama še posebej aktualna prav zdaj?**

"Tekst je kritika malomeščanstva; po drugi strani pa avtor dramo predstavlja tudi kot lep, mladostni



Mile Korun

spomin. Ves ta mali provincialni svet pokaže tudi v rožnati luči. Avtorju moram biti pravičen - saj prikazuje obe plati tega malomeščanskega sveta. To je po svoje silno potuhnjena igra, hočem reči, da se ne razkrije kar na prvi pogled: skozi potek odrske zgodbe se razkrivajo pomembne stvari.

Res je, da se s pojavi današnjega sveta veliko ukvarjajo filozofi, pisatelji in drugi razumniki. S komunizmom je propadel en pogled na svet, svet, ki je ostal, pa je še bolj enoumen, saj nima svojega nasprotnega pola. Preostalo je le kapitalisti-

ni družbeni red, ki današnji svet upravlja. Ljudje zato govorijo o koncu zgodovine. Nisem filozof, da bi te stvari opisoval, svoj razmišljanje do stvari kažem skozi predstavo, ki zdaj nastaja. Mislim pa, da človek brez vrednot enostavno ne more obstajati. Če jih ni, si jih pa izmisli. Brez tega prav gotovo ni socializacije človeka, brez teh vrednot ni skupine, ni več človeštva, so le posamezniki, s katerimi se lahko marsikaj zgodi - navsezadnje se to pokaže tudi v vojnah."

**Po krstni upričitvi v MGL v sezoni 1974/75 se po več kot dveh desetletjih Izgubljeni sin oživlja na odru Prešernovega gledališča. Kako se počutite, ko dramo ponovno režirate?**

"Hecno. Po eni strani se mi zdi, da je bila prva upričitev dovolj uspešna, da je marsikaj izčrpala iz Hiengovega materiala. Po drugi strani pa je seveda razumljivo, da predstava pač ne more povedati prav vsega. Pri krstni postavitvi sem poudaril poetičnost v tekstu, nadrealnost, nekaj, kar se izmika realističnemu principu."

**Bo kranjska upričitev bolj realistična?**

"Tako je. Pa tudi z nekaj groteske. Melodramatičnost je za današnje čase nekoliko manj primerna, sodobni gledalec je izredno kritičen, tako da direktne melodramatike - razen v filmih ali na televiziji - ne prenaša.

Zato sem melodramatičnost navezal z ne ravno pretirano groteskno. Izraz je morda kar malce prehud. Stvari v dramu na ta način še vedno ostajajo pretresljive, trde, ostre, z grotesko jih skušam le malce ublažiti. Nekaj sarkazma in groteske pa vso trdoto malce ublaži, tako da gledalec lažje spremlja ves potek tako na razumski kot tudi čustveni ravni."

**Je bil za tokratno postavitev drame potreben kakšen večji poseg v dramski tekst?**

"Gotovo mislite na čase, ko sem veljal za režiserja, ki preinterpretira avtorje, zlasti pri Cankarjevih dramah sem dobival te očitke. Pa vse skupaj ne bo držalo: kakor vsaka stvar, ima tudi ta resnica dve plati. Res je, da sem na svoj način gledal na avtorje, takšna je bila potem tudi režija. Vendar pa sem vseeno vedno skušal biti tudi zvest avtorjem; groteskno, iskanje vrednot, o čemer govorim, vse to Hiengova drama že vsebuje, režiserju ni treba ničesar dodajati. Samo izbiram iz teksta tisto, kar mi določeno interpretacijo podpira. Vendar pa je govoriti o predstavi, ki nastaja, nekako tako kot o gradnji hiše - vse je še v surovem stanju, z zidarskim odrom okoli zidov. Pravo stanje stvari pokaže šele premiera, to je edino, kar velja. Vse drugo so le besede, besede, besede."

Lea Mencinger, foto: Gorazd Šinik

Sandi Krošl, igralec

## PEKEL Z NEKAJ SONCA

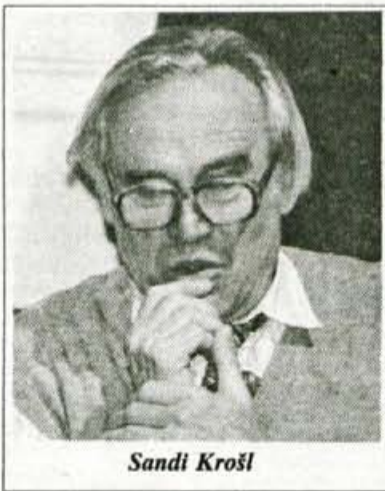
V Hiengovi dramu, ki jo pripravljajo na odru Prešernovega gledališča, so glavno vlogo zaupali igralcu Sandiju Krošlu. Kranjsko občinstvo ga prav gotovo pozna tudi z gostovanjem Primorskega dramskega gledališča iz Nove Gorice, kjer je bil nazadnje redno angažiran. Sicer pa je bil član večine slovenskih gledališč, tudi ptujskega, najdlje pa celjskega; pred tremi leti se je upokojil kot igralec Primorskega dramskega gledališča.

**Potem ko ste igrali skoraj na vsej odrih slovenskih gledališč, zdaj prvikrat nastopate tudi na odru Prešernovega gledališča. Ali ni oder pač oder, igralci pa popotniki, ki potujejo čez te odre?**

"Z gostujočimi predstavami drugih gledališč sem seveda že nastopal tudi v Kranju. Ne vem ravno, kolikokrat je to bilo v zadnjih štiridesetih letih, nekajkrat pa prav gotovo. Res pa so me zdaj prvikrat povabili v Kranj, da bi nastopil v glavni vlogi Hiengove drame Izgubljeni sin. Zakaj že kdaj prej nisem bil angažiran v Kranju? Z igralci je tako: največkrat so s predstavami v domačem gledališču tako zaposleni, da za angažmaje v drugih gledališčih ni pravega časa. Z režiserji je drugače - zrežirajo predstavo, pa gredo lahko drugam in predstava obstaja brez njih tudi naprej."

**Kako gledate na vlogo očeta v Izgubljenem sinu?**

"Igram učitelja, ki se zaradi svojega občutka odgovornosti za svet, za ureditev sveta, ukvarja z ekološkimi fantazijami. Temu svetu fikcije je namenil ogromno časa in energije. Godrnjav, posesiven človek. V družino, v kateri živi s hčerko in posvojenko, pride sinov-znanec; sin, ta se kot vloga sploh ne pojavlja, je že pred časom odšel od doma. Oče, ki sinu tega nikoli ni odpustil, se pusti izsiljevati prišelku, ki je morda prav tako njegov nepriiznani sin. V to zatohlo vzdušje malomeščanske družine pride vest o smrti sina. V taki družini ne zdrži niti sinovo noseče dekle. Spet ostanejo le oče in obe dekleti, osamljeni in obenem srečni, da zunanji svet ne vdira k njim, da nihče od zunaj ne burka njihovega življenja."



Sandi Krošl

**Pred vami je vsekakor zahtevna vloga. Kako ste jo razumeli?**

"Vsekakor gre za večplastno podobo človeka; v njem se prepletajo očetovske, raziskovalne in občelo-veške plati in plasti. Oče brani dom pred "vsiljivci". Pravzaprav gre za človeka, ki živi nekakšno mešanico sovraštva in ljubezni, pekla in nebes. Mislim, da se predstava uspešno izgiba temu, da bi bolj poudarila eno ali drugo plat. Če razumemo, da ljudje v Hiengovi dramu žive v peklju, no, ta pekel ima vsekakor tudi nekaj sonca. Predstava se mi zdi, bo poskušala prikazati kompleksen svet z vsemi temnimi in svetlimi platmi. Ljudje pač ne vztrajajo samo v sovraštvu, vedno so prisotne tudi druge plati življenja. Upam, da so nam bo to s predstavo posrečilo izluščiti. Zato Izgubljeni sin ni samo melodrama, pa čeprav v bistvu nosi to oznako." • Lea Mencinger, foto: Gorazd Šinik

Darja Reichman, igralka

## ZA MANO JE TRIDESET VLOG

Igralka Darja Reichman je novo igralsko ime v Prešernovem gledališču. Čisto novo sicer ne, saj so ji po štirih predstavah, odkar je v lanski sezoni prvikrat v Zlatih čevljkah Dominika Smoleta zaigrala v Prešernovem gledališču, odrske deske tega gledališča postale že dokaj domače. Lani je še kot gostujoča igralka iz Slovenskega ljudskega gledališča v Celju prišla igrati v Kranj, z novo sezono 1995/96 pa je v Prešernovem gledališču Kranj podpisala tudi stalni angažma.

**Po Zlatih čevljkah ste se predstavili tudi v komediji To imamo v družini, pa v otroški predstavi R. kapica, žaba in... nastopate - in zdaj imate vlogo Zofije v Hiengovi dramu Izgubljeni sin. Glede pestrosti vlog se najbrž ne morete ravno pritoževati. Kako se sicer počutite v novem gledališču?**

"Za igralca je občutek, da rad nastopa na nekem odru, pač pomemben. Moram reči, da sem dobila ta občutek že pri prvi predstavi in tako mislim tudi zdaj po enem letu. Tudi dvorana mi je všeč, bolj komorna je sicer, vendar prijetna. To, da se v kranjskem gledališču dobro počutim, je še posebej pomembno, saj mi je vodstvo Prešernovega gledališča ponudilo podaljšanje pogodbe."

**Za vami ni ravno zelo veliko gledaliških sezon...**

"Res je. Igram šele osem igralskih sezon, če prištejem še nekaj študentskega igranja. Nastopala sem v ljubljanski Drami, pa v Mestnem gledališču ljubljanskem, največ, pet let, pa sem igrala v celjskem gledališču."

**Vloga v Zlatih čevljkah, s katero ste se prvič predstavili kranjskemu gledališkemu občinstvu, vam je bila pisana na kožo. Kaj pa vloga Zofije v Izgubljenem sinu?**

"Vloga v Zlatih čevljkah je bila res vloga, s katero se igralka z veseljem predstavi novemu občinstvu. Žal je drama doživela malo ponovitev, glede na odmev je bilo kar škoda, da je kmalu šla s sporeda. Sicer pa ni tako redko, da imajo zahtevne predstave tako bolj kratko usodo. Med okoli tridesetimi vlogami, kolikor sem



Darja Reichman

nost, saj se na vse kriplje bori za dom, za bivanje, ki ga je vajena. Pri vseh treh prebivalcih te hiše na koncu ostane vse, kot je bilo, to je žalost tega bivanja. Ostanejo samozadostni v svetu, ki ga poznajo, in ki ga nočejo spremeniti. So ena od družin, ki gre skozi trnje, kot jim ga nastavlja življenje, toda ostanejo čudaški, zaprti pred svetom, ki za okni hiti naprej, ostanejo nekako jalovi, brez želje po spremembah, ki jih lahko v dom prinesejo na primer otroci..."

**Kakšnih vlog si želite?**

"Mislim, da sem bolj dramska igralka, zato nič ne bi imela proti, če bo naslednja vloga znova dramska. Saj se razživim tudi v komediji, celo zelo rada jih imam, še posebej, če ponujajo kakšne večje možnosti. Vendar je bilo vse moje dosedanje igralsko delo seveda bolj usmerjeno v dramske vloge. Med pomembnejšimi vlogami bi omenila Zupančičovo Veroniko Deseniško (to poletje jo bom znova igrala v poletnem gledališču na Celjskem gradu), pa Novačanovo Veroniko. Med najbolj uspešnimi vlogami pa je gotovo vloga neznanke v Pirandellovi Kot me ti hočeš. V spominu imam tudi vlogo v Ibsenovi dramu Strahovi, pa v Flisarjevi dramu Kaj pa Leonardo..."

**Imate še kakšne druge igralske načrte?**

"Vabili so me še za eno predstavo v Celje, pa žal nisem mogla. No, poleti bom zagotovo Veronika Deseniška, vmes pa seveda kakšna snemanja za radio, morda tudi kaj za televizijo. Lani sem posnela tudi televizijski film, ne vem, kakšen je, saj doslej še ni bil predvajan." • Lea Mencinger, foto: G. Šinik

Andrej Hieng, avtor monodrame *Izgubljeni sin*

# DRAMATIK, KI PIŠE ROMANE

Pisatelj, dramatik, režiser Andrej Hieng je delček svojega režiserskega delovanja davnega leta 1951 posvetil tudi Prešernovemu gledališču Kranj. Spominja se dobro, da je v tisti sezoni režiral *Vesele žene Windsorske*, *Turandot* in pa *Tramvaj poželenja*. Zdaj se ponovno vrača v to gledališče, seveda s svojo dramo *Izgubljeni sin*.

**Prešernovo gledališče menda tokrat prvič postavlja na oder kakšno vaše delo?**

"Prav zares ne vem, ali res prvokrat pripravljajo moj dramski tekst. Tega tudi nisem pozorno spremljal iz preprostega razloga, ker sem imel obdobja, ko sem bil le dramatik in potem spet obdobja, ko sem se od tega popolnoma oddaljil. Mislim sem in še mislim, da je moje najvažnejše delo pisanje romanov, pisanje pripovedne proze sploh."

**Zdi se, da sem zdaj prav v dobi, ko se mi vsa moja dramatika, ki je niti ni tako malo, zdi strašno oddaljena, skoraj kot neznan svet. Nekaj podobnega, kot je ljubezen, ki jo je čas odnesel proč. Ko zdaj ocenjujem svoja dramska dela, so mi nekatera kar všeč, druga pa popolnoma nič.**

**Vsaka ponovna uprizoritev pa je najbrž vsakega dramatika in tudi za vas dogodek posebne vrste?**

"Priznam, da sem vznemirjen."

**Z *Izgubljenim sinom* ste po vrsti dram, kot so *Osvajalec*, *Cortesova vrnitev* in druge "prestopili" iz španskega okvira, v katerem govorite o vsakršnem svetu, v sodobni, malomeščanski svet; je bil odločilen kakšen poseben vzgib?**

"Odgovor je precej banalen. Takrat, ko sem se loteval pisanja drame *Izgubljeni sin*, je bil moj španski dramski svet že napolnjen s figurami. Takrat sem se ravno vrnil iz Stalnega slovenskega gledališča v Trstu, kjer sem režiral. Nisem bil ravno dobro razpoložen za kakšno pisanje novih dram. Ko pa mi je moj velik prijatelj Lojze Filipič, velik gledališki človek, naročil za Mestno gledališče ljubljansko novo dramo za novo sezono, je pač nastal *Izgubljeni sin*. Filipič je namreč hotel nekaj sodobnega. In sem napisal sodobno dramo. Da sem izbral malomeščansko temo je bilo pravzaprav nehote."

**...in ki se je razlikovala od vaše dotadanje dramatičarje?**

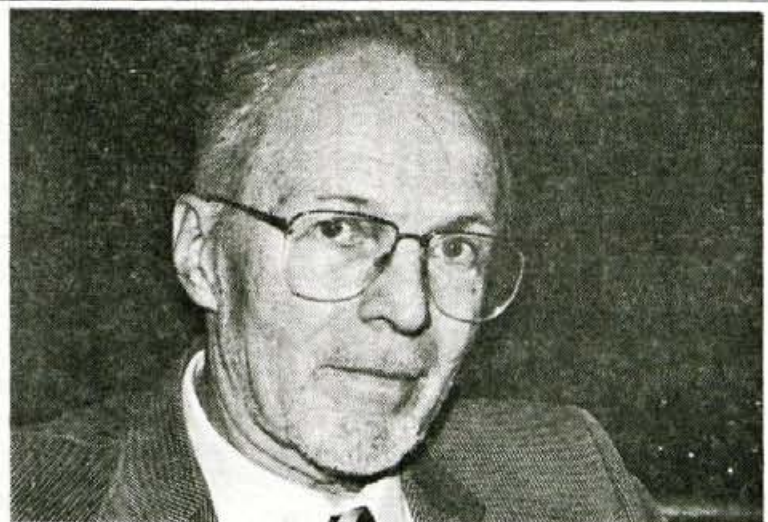
"Z *Izgubljenim sinom* sem se vrnil k nekaterim obrazcem svoje zgodnje novelistike, motivno in ambientalno je to enak svet. Kritika, ki je hvalila predstavo na Sterijinem pozorju, tudi tri nagrade je dobila, je med drugim dramo označila bolj za glasbeno partituro kot pa dramo. Do neke mere se s tako oceno tudi strinjam, čeprav bi po tej logiki lahko tudi vsako dramo Antona Čehova lahko razglasili kar za glasbeno partituro."

**Če se lahko nekoliko dotakneva vsebine. Je to drama neuspešnega življenja? Imamo mogoče vsi en delček takšnega neuspešnega življenja že za seboj?**

"Vsaka človeška eksistenca živi in usiha s problemom uspešnosti, pa ne mislim družabne ali družbene. Človek lahko svojo veliko fantazijo izpolni ali pa ne, ali samo deloma - to so zgodbe o življenjskih iluzijah in deziluzijah. Ne bom rekel, da to ni tema 19. stoletja, ampak je tema, ki je močno prisotna tudi v našem, dvajsetem stoletju. Če druge ne, je prav gotovo v ideološki sferi ogromno razočaranecv, depimirancev, ljudi, ki so stali v nekem obstretu ideološke fantazije - vse je usahnilo. No, mene v dramo zanima življenje samotnega, ne prav izjemno bistrega, pač pa gorečega fantasta, upokojenega učitelja. Je človek, ki tli, včasih je nekaj ognja, v bistvu pa je že izgubil vse iluzije."

**Dramatika je samo eden vaših ustvarjalnih izrazov. V zadnjem času se bolj posvečate pisanju romanov?**

"Tako je. Nasploh mislim, da sem v dramatiko zašel povsem po nakli-



Andrej Hieng

**V Ljubljani rojeni pripovednik, dramatik, režiser in dramaturg Andrej Hieng je začel pisati že pred vojno. Napisal je več zbirke novel, kot so *Usodni rob*, *Planota*, *romane Gozd in pečina*, *Orfeum*, *Čarodej*, *Obnebje metuljev*, *Čudežni Feliks*. Med najbolj znanimi dramskimi deli so *Osvajalec*, *Lažna Ivana*, *Izgubljeni sin*, *Nori Malar*, *Večer ženinov*, *Zakladi gope Berte*, *Dež v Piranu*, *Mark in Antonij*. Režiral je film *Kala*, kot soavtor scenarijev pa je sodeloval pri filmih *Balada o trobenti in oblaku*, *Tistega lepega dne*, *Ne, Joči Peter*, *Amandus*, *Povest o dobrih ljudeh*. Leta 1988 je prejel Prešernovo nagrado.**

juju. Preden sem sploh napisal prvo dramo, sem imel že okoli štirideset ali petdeset režij v raznih gledališčih. Niti pomislil nisem, da bi kdaj napisal kakšen dramski tekst. Potem pa sem sprejel izziv in za radijski natečaj napisal radijsko igro in kasneje še za televizijo. Prav ta televizijska *Burleska o Grku* je dobila v Beogradu celo dve nagradi. Pokojni Bojan Stupica, takrat je bil direktor beogradskega dramskega gledališča, mi je kar po telefonu naročil dramo za svoje gledališče in naslednji dan poslal kar pogodbo v podpis. Ni pomagalo izgovarjanje, da nasploh ne pišem dram. Tisto, kar je videl na televiziji, ga je očitno prepričalo, da sem sposoben pisati tudi za gledališča. Pa sem napisal *Osvajalca*, ki je imel nenavadno velik uspeh, dobil je kar nekaj nagrad. Vendar pa takrat še vedno nisem bil prepričan, da sem po naruri dramatik. Vsi so opazili, da pišem grozno dolge didaskalije, opombe k dramam. Kar kaže, da je celo moje dramsko pisanje vedno spremljala neka narativna volja in želja."

**Toda izkazalo se je, ne glede na to, kaj sami mislite o sebi kot dramatik, da je pisanje dram vendarle bilo del vaše uspešne ustvarjalne zgodbe?**

"To drži. Vendar pa mislim, da sta moja dva zadnja romana *Čudežni Feliks* in pred tem *Obnebje metuljev* vendarle boljša - objektivno gledano - od moje dramatičarje. Po drugi strani pa ugotavljam, da je kar težko ločiti dramatik in prozno pisanje. Roman *Obnebje metuljev* je nastal iz dramske osnove za dramo *Slavolok*. Iz vloge Don Alonza v tej dramam je nastala še proza, ki sem jo zlepil z dramo. Takrat se mi je pokazalo, da je v nekaterih segmentih zelo težko ločiti dramatik in prozno pisanje. No, osebno se imam za prozaista, ne za dramatika."

**Niste pa samo prozaist, dramatik, veliko časa ste posvetili tudi filmu. Sami ste dejali, da ste nekdanj napisali kilometre adaptacij za film, režirali ste *Kalo*, bili soavtor scenarijev za filme *Tistega lepega dne*, pa *Balade o trobenti in oblaku* ter drugih. Vas morda ne mika, da bi svoj zadnji z nagrado *Kresnik* leta 1994 nagrajeni roman *Čudežni Feliks* preliči tudi v filmsko govorico?**

"Najbrž bom še prej napisal nadaljevanje tega romana. Toda to sem povedal že tolikokrat, da več govorjenja o nadaljevanju res ne bi bilo koristno. No, roman je za ekranizacijo že odkupila TV Slovenija. Kolikor vem, bo Karpo Godina napisal scenarij."

Sicer pa me vseskozi zanima televizijska igra. To je tisti del mojega pisanja, ki je pri drugih avtorjih zaobsežen v njihovi esejistiki. V svojih televizijskih dramah o Goyi, El Grecu sem skušal razčistiti nekatere filozofske probleme."

**Boste potem za televizijo še kaj pisali?**

"Nekatere stvari pač rad zaključujem. Tako kot sem zgodbo o razpadu španskega imperija pripeljal z romanom *Obnebje metuljev* do konca, se mi dozdeva, da bi moral zaključiti še drugo stvar: kot izhodišče razmišljanja o samoti umetnika v odnosu do družbe in boga imam v mislih El Greca in Goyo. Zanimivo bi bilo upodobiti slikarja, ki pa ni imel tako dramatične usode kot ta dva Španca, pač pa nekoga, ki je šel skozi življenje kot "sonce skozi glaž". To je bil Velazquez; živel je življenje, v katerem bi bilo težko odkriti kaj dramatičnega. Pa bi rad odkril. Tako kot me je pri Goyi nenehno spodbujalo dejstvo, da je bil mož popolnoma gluhi, me pri Velazquezu vznemirja usoda človeka, ki je bil dokazano srečen."

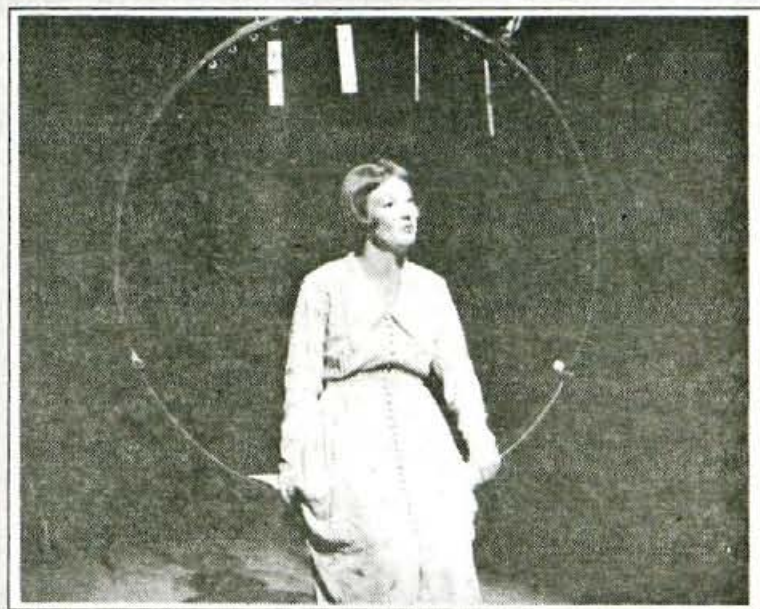
**Velazquez - drama o tem slikarju naj bi bil vaš zaključek španskega okvira vaše dramatičarje?**

"Prepričan sem, da je nekdanja Španija živila od zlata in krvi, ti dve barvi sta tudi na španski zastavi. Bi verjeli, da se mi življenje Velazqueza kaže v srebrni barvi - jasno, transparentno, brez komplikacij tako v življenju kot v slikarstvu. Vse to me zanima po človeški plati, pa tudi artistično."

**Sploh vas je od nekdanj zanimala usoda umetnikov, tudi na primer našega Petkovška. V kakšnih barvah pa se vam kaže njegova usoda?**

"V barjanskih barvah, sivo zeleni. Televizijske drame *Nori malar* o tem slikarju kritiki niso dobro razumeli - ni me zanimala biografija slikarja, pač pa njegova nesrečna usoda."

**Kaj trenutno pišete?**  
"Nič. Čakam, da pride navdih."  
Lea Mencinger



## ALMA

Besedilo: Ursula Cetinski, Igra Polona Vetrh

Kako je sploh prišlo do tega, da sem objadrala svet Tistih osem let burnih potovanj, večinoma po nezdravih in soparnih tropskih območjih, kjer življenje najmočnejše utripa, a kjer je zbrana tudi največja množica strupenih bacilov, je bila dolga in trda, vendar tudi zelo koristna šola; in ravno okoliščina, da sem si denar za nadaljevanje poti vedno morala zaslužiti sproti, praviloma z umskim delom, ki je, kakor veste, najslabše plačano, pa še manj ga je kakor drugega, me je privedla do tesnih odnosov z ljudstvom. To niso bili ljudje, kakršne na potovanjih največkrat srečamo v prvem razredu ali če prispemo na Daljni vzhod, oboroženi s pravimi priporočili; pogosto sem sicer spoznala tudi ljudi iz boljše družbe, a le, če sem se kje za dalj časa ustavila. Ne, bili so preprosti ljudje, ki se ne pretvarjajo, ki živijo in ravnaajo nagonsko, ki svoje naklonjenosti ne skrivajo za masko, in ki jih ob napakah krasijo tudi vse odlike revnih in zatiranih. Čeprav se je prenekateremu moškemu zahotelo, da bi me zgrabil, odlekel in izrabil tako kot človek pobere vrečo, ki jo po naključju najde na cesti (kar se je zanje slabo končalo, čeprav sem morala žrtvovati šop las ali malo kože), so mi sicer tako moški kot ženske izkazali toliko nepričakovane in neznanke dobrote, da je moja vera v človeštvo ostala neprizadeta.



**Knjiga *Ljubezni* - "Igralec - umetnik je izpovedovalec že izpovedanega, je poustvarjalec ustvarjenega, je oživljevalec zapisanih misli in besed, literature, v živo govorico. Z osebnim in posebnim izrazom!... S Cankarjem govorim v ta svet in čas, 'ko ni radosti med ljudmi' in ko je smešno in noro govoriti o Ljubem in lepoti, zlasti o ljubezni in lepoti domovine"... Tone Kuntner, avtor in interpret monodrame *Moje delo je knjiga ljubezni*, odprti jo, domovina.**

## Ivan Cankar: Hlapci

**Cankarjevi Hlapci so po splošnem prepričanju veliko dramsko besedilo in so polni interpretacijskih izzivov, čeprav to zadnje v načelu ne bi bilo niti tako nujno. Vendar so. In režiser Mile Korun je to zelo jasno pokazal.**

Igra govori o prilagodljivcih in tistih, ki to niso, o hlapčevanju vsakokratnim oblastnikom in odsotnosti posluha in volje za tovrstno udejstvovanje, o vedno znova preračunljivo vdanih in poslušnih ter, na drugi strani, upornih proti temu koristolovskemu akrobatskemu podrejanju, vendar brez vizije principa za njegovo odstranitev. Je zato kljub navidezno optimističnemu koncu skrajno pesimistična, saj napovedovanega novega življenja (v smislu idealne družbene ureditve) ni. Obstaja zgolj umik v zasebnost ob spoznanju nespremenljivosti bistva prav vsakega družbenega življenja, zapisanega koristim, izhajajočim iz pripadnosti vsakokratnim zmagovalcem v boju za oblast.

In režija je jasno izoblikovala to misel. Predstavila je temeljno odkritje popolnoma politično neodvisnega (strankarsko neangažiranega, od vseh struj enako oddaljenega) razumnika (učitelja Jermana), o politiki zgolj kot boju za oblast in ne kot racionalnem urejanju skupnih stvari. In pokazala je njegovo razočaranje, ker s kritičnim ogorčenjem moralista ni mogoče spreminjati ljudi in njihovih medsebojnih odnosov. Če bi bil politik oziroma revolucionar, bi vsaj ne bil razočaran, ker bi vedel, da ostajajo cilji vedno samo v mejah možnega.

• Iz kritike *Lojzeta Smaska*, *Večer*, 3. okt. 1995



Ah, Elvis!

...Gre tudi za eno drugo zadevo in to je, da smo se na vsak način hoteli prijaviti na karaoke šou, ki ga vodi Deja Mušič, pa nikakor ni bilo prostora. Zato smo vam pripravili svoj karaoke šou...



### Neprizanesljiva komedija o Slovencih

Slovensko ljudsko gledališče iz Celja prihaja na Teden slovenske drame s svojo lani februarja uprizorjeno komedijo Zorana Hočevarja Smejči. Hočevarjeva noviteta je preprosta in obenem problematična komedija o spodletelem poskusu seči s kamero v resnično življenje. Na sliki: Miro Podjed in Vesna Jevnikar.



Rupert Marovt, avtor, režiser in igralec Andrej Rozman - Roza  
Foto: Tone Stojko

### Intronacionala

V deželi samih srečnih domov brez obročkov in kondomov vsi plod domačih smo semen, ne najdeš tujih tu imen. A ker nas je samo milijon, je treba paziti, kdo gre s kom. In da ne pride do incesta, previdno izbira se nevesta. Čeprav je res, da slej ko prej, če bomo ves čas znotraj mej ženili se, se bo zgodilo, da seme se nam bo izrodilo. Vendar zavedna etnogrupa zaradi tega ne obupa in njena rasa se ne meša, pa naj bo platfus, golša, pleša naj bo bratranec hkrati stric,

naj ima pet parov bradavic in naj, če hoče ljubi Bog, se kdaj rodi še kak trinog, ki ima šest rok in tri oči, le da po tujcih ne smrdi. Tako ob zgodovinskem koncu, ko drugi vsi v topilnem loncu že kdaj bodo ob svojo bit, naš narod bo povsem razvit. In zrel, da se v njem rodi ta, ki čakamo ga vsi: plod naših tisočletnih travm - nihče drug, kakor sam triglav, Ker naše ljudstvo je izbrano, da njegov poslednji rod zapičil bo zastavo v vesolja zadnji kot.

Bo prihodnje leto TSD maja?

## FESTIVAL NIMA SELEKCIJE, IMA PA TRADICIJO

Letošnji program 26. tedna slovenske drame je izbral umetniški vodja Prešernovega gledališča Matija Logar. Z njim smo se pogovarjali o tem, ali je lahko festival slovenske dramatike prav tako dobra slika zanimanja slovenskih gledališč za slovensko dramatiko.

Zadnjih nekaj let se program TSD sestavlja drugače, kot se je sicer v svoji petindvajsetletni zgodovini. Ni več uradnega selektorja, ki iz predstav pretekle sezone izbere za festival najzanimivejše predstave. Kako zdaj nastaja program, kakšna je selekcija, oziroma zakaj je ni?

"Program nastaja iz predstav, ki so nastale oziroma so žive v obdobju med dvema festivaloma. Zato ni več pomembno ali je neka predstava nastala lani, ali v lanskem sezoni ali morda v letošnji. Da se program povsem lahko sestavi tudi na tak način in še brez selekcije, se morda še najbolj izrazito kaže prav letos."

Govori se še o eni spremembi. O časovnem premiku festivala še za kak mesec naprej. Zakaj, kakšne prednosti bi imel festival recimo aprila ali maja?

"O prestavitvi festivala za kakšen mesec v pomladanski čas resno razmišljamo že nekaj časa. Teden slovenske drame namreč poteka prav sredi gledališke sezone, ko nekatera gledališča, prav v času, ko je v Kranju festival, postavljajo na oder nove premiere. Če bi festival pomaknili proti koncu sezone, bi pravzaprav lahko zajeli v izbor celotno gledališko sezono. Seveda bi lahko predstavo, ki nas zanima, vključili v festival prihodnjega leta - vendar pa se dogaja, da takrat nekatere predstave enostavno niso več "žive" - gledališča so jih po poldrugem letu že uvrstila v arhiv."

Bi spomladanski Teden slovenske drame prinesel kakšne ugodnosti tudi gostitelju - Prešernovemu gledališču?

"Tudi Kranjsko gledališče odpira vrata festivalu prav sredi sezone, kar pomeni, da svoj gledališki program za teden dni, včasih celo deset ali več dni prekinemo. No, gledalci se ravno ne pritožujejo, saj imajo izjemen izbor. Gledališka sezona se seveda nadaljuje. Povsod in ne le pri nas pa v spomladanskih mesecih obisk gledališča že malce upada. Festival - ob koncu iztekajoče sezone v aprilu ali maju - pa bi vsekakor pomenil še en višek gledališke sezone prav ob njenem iztekanju."

Se potem na letošnjem festivalu še "mešajo" predstave iz lanske in letošnje sezone?

"Seveda se. Predstava Slovenskega ljudskega gledališča Celje Smejči je imela premiero februarja lani prav ob 25. Teden slovenske drame, zato je takrat ni bilo mogoče vključiti v program. Letnico 1996 pa nosi komaj mesec dni stara predstava Stalnega gledališča iz Trsta Pikel je pekel. Mislim, da je takšna aktualnost festivalu v prid, ne glede na to, da pri programu ni kakšne doslednosti glede sezone, v kateri je predstava nastala."

Kaj se pričakuje od vsakoletnega festivala slovenske drame?

"Predvsem to, da pokaže, kaj gledališča izbirajo - klasično slovensko dramo, ali kaj sodobnega. Slovenska gledališča, kot se tudi po izboru na festivalu opazi, vedno posegajo po klasiki, kot je Cankar, tudi nekaj mlajši klasiki, kot je Izgubljeni sin Andreja Hienga. Ne manjka tudi krstih uprizoritev sodobnih tekstov - lanska noviteta na odru je bila na primer Smejči. Ciklus predstav, ki so nastale na osnovi monodramskih iztočnic za posamezne igralce - Andrej Rozman, Alma in adaptacija Cankarjevih del za Toneta Kunterja."

Bodo gledalci tudi letos lahko izbirali med različnimi žanri?

"Seveda. Od melodrame, do izrazite komedije in lutkovnega gledališča. Žal nam je, da je mariborsko lutkovno gledališče prav v času festivala na gostovanju v tujini. Nekaj posebnega je tudi "komičen Lovričev zaključek balkanskega triptiha na temo bivše države z naslovom Elvis de luxe."

Tako kot lani - ob srebrnem jubileju festivala - tudi letos ne bo spremljevalnih prireditev?

"Festival bo kar brez tega. No, spremljevalna prireditev pa vsekakor je in to pomembna - podelitev vsakoletne nagrade Slavka Gruma za najboljši dramski tekst." • Lea Mencinger

## X-ta evropeizacija slovenskega gledališča

Nadaljevanje s strani 19

Najprej trenutna in na videz nenevarna "evropeizacija", potem brutalnejša "amerikanizacija" in jutri kolonija lakajev, kjer ne bo jasne razlike med natakarnjem in umetnikom. Vse bo samó radoživ variete ali v najboljšem primeru "instant" teater. In vsakršne šeme bodo v takem ustvarjalnem svetu višek izvirnega avtohtonega gledališkega dejanja. Dejanja, ki ne bodo dajala... Za (morebitno) kolonizacijo bomo krivi sami.

Menda je jasno, da zaprtost pred svetom ni rešitev. Upajmo, da nas bodo lastni smisli ob "pomoči" tujih smislov obvarovali predvsem domačih nesmislov.

Umetniška ustvarjalnost v luči osemurnega delovnika ali kako strpati umetnino v pobronzan okvir administracije

Če ne bo "evropeizacija" in bog ne daj "amerikanizacija", bo pa dobra domača administracija. Tako je tudi prav, če ne bo domače dramatike, bo pač domača administracija. V Evropo lepo administrativno počesani in managersko urejeni!

Te dni mi je bilo v roku štiriindvajsetih ur zaslediti izjemne napore avtohtono domače administracije, ki se ponovno, tudi s pomočjo republiško navdahnjenih smernic, trudi "zapopasti umetnost kot tako". Tako je navdahnjena administracija v konkretnem primeru ob koncu decembra ugotovila, da je imel konkreten igralec s štiriindvajsetimi decembrskimi gledališkimi nastopi "viška šest delovnih ur"... Konkreten gledališki igralec je to administrativno dejstvo te dni komentiral z ugotovitvijo, da si je zaradi podobnih "viškov delovnih ur" že dal izračunati, koliko davka (dohodnine) bo moral v letošnjem letu odšteti za lansko leto. Izračun je pokazal, da bo plačal 6.000,00 SIT. Vse mora iti po "regelcih" in tudi gledališko umetnost je potrebno strpati v delovne ure oziroma v neko zakonitost.

Še vedno je med investicije možno zapisati obnovo sanitarij za gledalce, investiranje v gledališko pisanje pa lahko počaka... Saj veste, če gledalce tišči... Samo spomnimo se, kakšno straniščno poezijo so ustvarile množice. Morda se lahko v novih sanitarnih prostorih obetamo novih dramskih dialogov? Nič se ne ve. Vsekakor se zdi, da bomo ob italijanskih ploščicah in kahlicah, angleških straniščih in francoskih pisoarjih že

povsem evropski. Kanali do Evrope vodijo po kanalizaciji...

Tudi po največjem "sranju" pade zavesa. Narod pred zaveso in za zaveso je še vedno potrpečljiv. (Ne)hote se vedno zadovolji s statistiko, ki je vse bolj edini "merodajni pokazatelj" uspešnosti posameznega gledališkega dejanja. Torej: ali ima manjšina, ki se ne pusti strpati v osemurni delovnik ali v statistiko pravico do gledališča? In ali je gledališče kot ljudska umetnost od pamtveka res pravo gledališče, če se lahko odzove manjšini, ki tudi sestavlja ljudstvo...

Mislim, da bo treba ustanoviti varuha gledaliških pravic ter mu določiti statut, dela in naloge, kakšen na pol pokvarjen računalnik pa mu bo s tetrisom lajšal bolečine intelektualne narave. Namreč: samo pravi intelektualci se zaveda težav, ki nastopijo v usklajevanju delovnika administracije, tehnike in umetniških kadrov.

Osemurni delovnik za gledališčne (vmes je možna kakšna kavica, pa še kakšen prost termin se bo našel za priložnostno "težgo") je neverjetno dobra osnova za gledališče "Štanco", kjer se bodo uprizorile in ponovile "Štancale" v vsesplošno zadovoljstvo. Gledališče lahko doživi svoj zagon samo z vpeljavo tekočega traku, ki pa zahteva jasno delitev dela. Umetnik, ki ne bo zmogel Hamleta v stodvainosemdesetih urah, bo prerazporejen... Lepo vas prosim, norma je norma in mi smo vse bližje svetovnim standardom.

Vsemu navkljub pa bo še vedno (vsaj za manjšino) veljalo: umetnikova prisotnost na delovnem mestu ni prenosorazmerna z njegovo umetniško prizadetostjo. Razen če ne prisežemo na razmišljanje: ko ni gledališčnika na delovnem mestu (ko nima predstave, ko študira doma, ko...), je v bistvu na zakonitem "čakanju". Pamet takšnega definiranja ustvarjalnosti ne bi nikdar doumela, da je vse skupaj eno samo čakanje, v okviru stalnega iskanja... Kdor išče, ne išče samo osem ur... in predvsem ne išče in ustvarja na "delovnem mestu". Vsekakor bi bilo smiselno vprašati vseobsegajočo administracijo, če je morda že ustanovila (in seveda razpisala) delovno mesto dramatika?

Na odgovor bomo čakali ob zvokih frajtonarice in jodlajočega prestopanja pred vrati. Pred vrati Evrope ali pred vrati evropsko čistega WeCeja? Edino upanje so še mladi: njih ne zanima WC, ampak CD.



## PONEDELJEK, 4. MARCA 1996

### TVS 1

10.00 Video strani  
10.10 Hudobni graščak, 1. del lutkovne igrice  
10.35 Prilivkavčki, angleška nadaljevanka  
11.00 Moj ata socialistični kulak, ponovitev slovenskega filma  
13.00 Poročila  
13.05 Novice iz sveta razvedrila, ponovitev  
13.30 Video strani  
13.50 Utrip, ponovitev  
14.05 Zrcalo tedna, ponovitev  
14.20 Za TV kamero, ponovitev  
14.35 Forum, ponovitev  
14.50 Nedeljska reportaža, ponovitev  
15.20 Večerni gost, ponovitev  
16.20 Dober dan, Koroška  
17.00 Dnevnik 1  
17.10 Radevedni Taček: Kabina  
17.40 Allis, pisano s S, švedska otroška nadaljevanka  
18.10 Simpsonovi, ameriška risana serija  
18.30 Lingo, igrice  
19.05 Risanka  
19.15 3 x 3  
19.30 Dnevnik 22.05 Noro zaljubljena, ameriška nanizanka  
20.30 Pro et contra  
21.20 Zasebno življenje rastlin, znanstvena serija  
22.20 Dnevnik 3  
22.50 Cosbyjevi primeri, ameriška nanizanka  
23.35 Svet poroča  
0.05 Poročila

### TVS 2

9.00 Euronews  
9.40 Učimo se tujih jezikov, angleščina, ponovitev 10.05 Ljudje in zemlja 10.35 Turistična oddaja 10.55 V žarišču, ponovitev 11.10 Policisti s scem, ponovitev avstralske nadaljevke  
11.55 Teater Paradižnik, ponovitev 14.55 Sobotna noč, ponovitev  
15.35 Studio City, ponovitev 15.55 Sportni pregled  
16.40 Noro zaljubljena, ponovitev ameriške nanizanke  
17.05 Učitelji, ponovitev ameriške humoristične nanizanke 18.00 Po Sloveniji 18.45 Sedma stezaa 19.15 Angleška glasbena lestvica 20.10 Osmi dan 20.40 Joe proti vulkanu, ameriški barvni film  
22.20 Brane Rončel izdaja odra  
22.30 Športel

### KANAL A

7.00 CNN poroča 7.35 TV prodaja 8.00 Dobro jutro s Črtom Kanonijem 8.05 Novice 8.15 Gorski zdravnik, ponovitev 9.55 Novice 10.00 Družina Addams, ameriška risana serija 10.25 Kako je bil osvojen divji zahod, ponovitev ameriške nanizanke 11.00 Zametne vrtnice, ponovitev 12.00 Novice 14.00 Novice 14.45 Ponovitev dopoldanskega programa s Črtom Kanonijem 16.00 Novice 16.05 Video strani 16.45 Spot tedna 16.50 A shop 17.15 Siam, ponovitev 17.45 Gorski zdravnik, avstralska nanizanka 18.35 TV prodaja 19.00 Pika na A 19.30 Družina Adams 20.00 Zlata dekleta, ameriška humoristična nanizanka 20.30 Filmska uspešnica: Prevarana, ameriški barvni film 22.00 Jonathan, oddaja o turizmu 22.45 Gost pike na A 23.00 Novice 23.05 Rodeo, glasbena oddaja 0.00 CNN poroča

### POP TV

7.00 Video strani 11.00 Santa Barbara, ponovitev nadaljevanke 12.00 Kuhajmo skupaj 12.30 Prijatelji, ponovitev 13.00 Urgenca, ponovitev ameriške nanizanke 14.30 Napačni človek, ponovitev filma 16.30 Pop 30 17.00 Santa Barbara, nadaljevanka 18.00 MacGyver, ameriška nanizanka 19.00 Krila, ameriška nanizanka 19.30 24 ur 20.00 Ljubezan, ki ostane, ameriški film 22.00 M.A.S.H., ameriška nanizanka 22.30 Magnum P.I., ameriška nanizanka 0.00 24 ur, ponovitev 0.30 POP 30, ponovitev 1.00 Video strani

### TV 3

7.00 Dobro jutro, Slovenija 9.00 Radio FM, ponovitev 9.30 BH Bunz, ponovitev 10.00 Ponovitev TV tribune 12.15 Družinski studio, ponovitev 13.30 Ponovitev sobotnega popoldanskega filma 15.00 Dobro jutro, Slovenija 15.30 Burleske 16.00 Otroški program: Kaite teater 18.00 Na nitki 18.30 Avtomobilistična oddaja 19.00 Dnevnik 19.00 Burleska 19.20 Michelange-

lo 20.00 Film 21.45 Dom in svet 22.15 Skrivnosti, serija 22.45 Ponovitev petkovskega TV filma

### HTV 1

7.15 TV kolesar 7.25 Poročila 7.30 Sapa Barbara, serija 8.15 Dobro jutro 10.00 Poročila 10.05 Obiski 10.15 Zgodba: Radovedni muc 10.40 Mala delavnica 10.50 Zebra 10.55 Znanilci pomladi 11.05 Goste v studiu 12.00 Dnevnik 12.20 Ljubezan, nadaljevanka 12.45 Poletje iz spominjske knjige, ponovitev ameriškega filma 14.35 Otroški program 15.00 Risanka 15.05 Poročila 15.10 Izobraževalni program 15.40 Mala delavnica 15.45 Znanilci pomladi 15.55 Angleščica 16.15 Modul 8 16.45 Hrvaška danes 17.45 Kristalno cesarstvo, ameriška nadaljevanka 18.15 Kolo sreče 18.50 Kažipot 19.30 Dnevnik 20.10 Živa resnica, dokumentarna oddaja 20.40 Zvezde: Pero Kvirgič 21.50 Vrtljak smrti, dokumentarna oddaja 22.20 Dnevnik 22.40 Silka na silko 23.10 Amerika, češki, barvni film 0.40 Poročila

### HTV 2

16.00 Video strani 16.15 Tv kolesar 16.25 Mestece Peyton, ameriška nadaljevanka 17.15 Top šport, ponovitev 18.20 Podobno, a različno 18.30 Daruvar, mesto z Madžarskim imenom 19.20 Risanka 19.30 Dnevnik 20.10 Murphy Brown, humoristična serija 20.40 Hrvaška in svet 21.30 Euronogomet: Petica 22.30 Glavni igralec, serija 23.15 Zakladnica, glasbena oddaja

### AVSTRIJA 1

15.40 Vesoljska ladja Enterprise - Nova generacija 16.25 A team 17.10 Polna hiša 17.40 Kdo je šef? 18.05 Dr. Quinn 19.00 Roseanne 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.53 Vreme 20.00 Sport 20.15 Billovo in Tedovo noro potovanje skozi čas, ameriška komedija 21.40 O3 - Teclubbing 21.50 Dead bang - Kratek proces, ameriška kriminalka 23.25 Veliko presenečenje, ameriška komedija 1.25 Čas v sliki; ponovitev 1.55 Schiejok, ponovitev 2.55 Dobrodošli v Avstriji

### AVSTRIJA 2

16.00 Vsak dan s Schiejokom 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošli v Avstriji 19.00 Lokalne novice 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.53 Vreme 20.00 Pogledi od strani 20.15 Hribovski zdravnik, nemška serija 21.05 Hribovski zdravnik, nemška serija 22.00 Čas v sliki 22.30 Tema, aktualno 23.00 Ob pol enajstih, kulturni magazin 23.30 Salman Rushdie 0.00 Rešilni čoln, srhljivka 1.35 Pogled od strani 1.40 Santa Barbara - Kalifornijski klan 2.25 K stvari 3.40 Kultura 4.20 Videonoč

### TELE-TV KRANJ

... Videostrani 18.45 Test slika 18.55 TV napovednik TELE-TV 19.00 EPP blok - 1 19.05 Glasbeni spot 19.08 TV kažipot 19.10 Poročila 17.0 19.25 Iz izbora 19.47 Utrip Kranja 19.55 Danes na videostraneh 20.01 EPP blok - 2 20.05 Top spot 20.08 TV kažipot 20.10 Podjetnik tedna 20.30 Sport: Kolesarski klub Sava Kranj v letu 1996; voditeljica Branka Jurhar, v živo, pokličite: 33-11-56 21.10 Poročila 17.0 21.25 EPP blok - 3 21.30 SOK TV - 3. oddaja; voditeljica: Eva Aljančič in Anže Jereb 22.00 Konjarski klub Komenda - Grand Prix arboretum, ponovitev 22.41 Glasbeni videospot 22.45 Poročila 17.0 23.05 Z vami smo bili... nasvidenje 23.01 Odpovedni spot programa TELE-TV Kranj 23.02 Videostrani

### LOKA TV

20.00 Napovednik 20.01 Spot tedna 20.05 EPP blok 20.10 Sportni pregled dogodkov 20.50 EPP blok 20.55 Tedenski pregled dogodkov, informativna oddaja, ponovitev 21.25 Film

### TV ŽELEZNIKI

19.00 Otroška oddaja 20.00 Narava, lovstvo, divjad 96, reportaža

### ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.08 Test 18.15 Napovednik 18.48 Risanke 19.15 Videostrani 21.00 Satelitski program Deutsche Welle 22.00 Videostrani

### KINO

CENTER ameriška drama KOŠARKARJEV DNEVNIK ob 16. in 18. uri; ameriška drama NEVARNA SRCA ob 20. uri STORŽIČ ameriška krimi-drama VROČINA ob 17. in 20. uri ŽELEZAR amer. zgod. spektakel POGUMNO SRCE ob 16.30 in 20. uri TRŽIČ FILMSKO GLEDALIŠČE: angleška drama DUHOVNIK ob 20. uri

### TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Telemarket, epp 20.05 Popolno zdravje, zdravljenje z alternativno medicino - kontaktna oddaja 22.00 OSHO - otrok nove dobe 22.30 Telemarket, epp 22.40 Napoved sporeda za torek 22.45 Videostrani

### TV MEDVODE

0.00 Videostrani 20.15 Reklamni blok 20.20 Tu-tuu, mladinska razvednilna oddaja v voditeljema Anadroju in Vilijemu; posebni gost je Dušan "RadioDur" Uršič; sodelujte po tel.: 612-372 21.14 Reklamni blok 21.18 Video strani

### R KRANJ

5.30 Začetek programa, uvodna napoved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.00 Poročila STA 7.20 Čestitka presenečenja 7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50 EPP 8.20 Oziramo se 8.30 Hov, ne znam domov 8.40 Pregled tiska 8.50 EPP 9.00 Gorenjska včeraj, danes 9.50 EPP 10.20 Novinarski prispevek 10.40 Zaposlovanje 10.50 EPP 11.20 Novinarski prispevek 11.50 EPP 12.30 Osmrtnice, zahvale 12.40 Pometamo doma 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna 13.20 Črna kronika 13.40 Pometamo doma 13.50 EPP 14.00 Gorenjska danes 14.30 Točke, metri, sekunde 14.50 EPP 15.00 Aktualno 15.25 EPP 15.30 Dogodki in odmevi RS 16.00 - 18.00 Terenski studio 16.20 Novinarski prispevek 16.40 Novinarski prispevek 16.50 EPP 17.20 Novinarski prispevek 17.50 EPP 18.00 Gorenjska danes, jutri in poročila Radia Deutsche Welle 18.10 Vsakdo svoje pesmi poje 18.50 EPP 19.00 Poročila Radia Voice of America 19.30 Večerni program z Robertom Baumannom 20.00 Ti, jaz in najin otrok 22.00 Old timer shop - glasbena oddaja 24.00 Zaključek programa Radia Kranj

### R TRŽIČ

Najprej vam bomo nekaj več povedali o sveži glasbi, nato svetovali, kaj lahko storite zase in nadaljevali z informativno oddajo ob 15.30. Sledila bodo obvestila ob 16.10, nato pregled zunanje političnih dogodkov v oddaji Deutsche Welle poroča. 17. ura je čas, ko vas seznanimo z novostmi na številki 92, ob 17.30 pa se bo pričela oddaja Tržiški hit. Tudi tokrat bodo za presenečenje poskrbeli pokrovitelji oddaje.

### R JESENICE

5.00 Dobro jutro 7.20 Halo, porodnišnica 8.00 Nočna kronika (OKC) 9.30 Lestvica TRI, tri in AS 11.00 Svet računalnštva 12.00 BBC, osmrtnice 14.00 Melodija tedna 14.30 Popoldanski telegraf 15.00 Poročila (BBC, STA, vreme) 15.15 Občinski tednik - občina Kranjska Gora 16.15 Obvestila, osmrtnice 16.30 Domače novice 17.00 Zimzelene melodije z Dragom Arianiem 18.00 Voščila 18.30 BBC novice 18.50 Pogled v jutrišnji dan

### R ŽIRI

5.30 Prva jutranja kronika Ra Slovenija 5.40 Napoved programa - servise informacije 6.20 Noč ima svojo moč 7.00 Novice in dogodki 7.30 Zelene melodije 8.00 Dogodki 9.30 Glasbo izbirate poslušalci 11.00 Izobraževalna oddaja Ljudske univerze Škofja Loka 12.00 Škofjeloških 6 14.30 Brezplačni mali oglasi 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 17.00 Otroški program 18.45 Zabavno glasbena lestvica 3+3+AS 19.30 Odpoved programa

### R RGL

5.00 Jutranji program 5.15 Novice 7.00 Horoskop 7.35 Vremenska napoved 8.00 Dopoldne na RGL 8.15 Napoved dogodkov 8.30 Jutro je tudi takšno 9.30 Kam danes 10.15 Novice 11.00 Anketa 12.00 Novice bbc 12.15 Novinarjev gost 13.00 3x1 - glasbena oddaja 13.15 Novice 14.05 Pasji radio 14.30 Hello again 15.00 Popoldne z Blanko M. Koželj 15.15 RGL komentira in obvešča 15.45 RGL za študente 16.00 Avtomobil: Alpetour - Remont 16.10 Spoznajmo se 16.25 Nagradna uganika 17.15 Novice 19.15 Novice 19.25 Vreme 20.00 Modni bla-bla 21.00 Zaston - oddaja za računalništvo 22.00 Sršenovo gnezdo 1.00 Satelit

### R OGNJIŠČE

5.30 - 8.30 Jutranji program 6.45 Duhovna misel svetnik dneva 8.30 Dop. inf. oddaja 9.00 Ponovitev: Naš gost 10.15 Ponovitev ned. oddaje 12.05 Ponovitev: duhovna misel, svetnik dneva 15.00 Pop. inf. oddaja 16.05 Čestitke in pozdravi poslušalcev 17.45 Izbor Vaša pesem 18.30 Več. inf. oddaja 19.00 Glas Amerike 19.40 Za najmlajše poslušalce 20.15 Radio Vatikan 20.35 Prijatelji Radia Ognjišče 21.40 Poezija za lahko noč 22.00 - 5.30 Nočni glasbeni program

## TOREK, 5. MARCA 1996

### TVS 1

10.30 Video strani  
11.00 Japonske pravljice: Lov na race  
11.15 Srce igrač, mladinska serija 11.35 Simonove sanje, ponovitev kanadskega barvnega filma  
13.00 Poročila  
13.05 Lingo, ponovitev  
13.35 Video strani  
14.05 Ameriška književnost, ameriška dokumentarna serija 14.35 Obzorja duha, ponovitev 15.05 Papparazzo, ponovitev angleške drame  
16.20 Mostovi  
17.00 Dnevnik  
17.10 Ključkeva dogodivščina, nadaljevanka  
17.35 Hanna Lovisa, švedska nanizanka  
17.45 Aneta, češka nadaljevanka  
18.10 Izzivalci, francoska nanizanka  
18.35 Kolo sreče, igrice  
19.10 Risanka  
19.30 Dnevnik  
20.05 Ko se srca vnamejo, ameriška nanizanka  
20.35 Made in Slovenia  
21.25 Roka rocka  
22.25 Dnevnik 322.50 Poslovna borza  
23.05 Cosbyjevi primeri, ameriška nanizanka  
23.50 Poročila  
23.55 Video strani

### TVS 2

9.00 Euronews 10.55 Sedma steza 11.55 Magična moč živali, dokumentarna serija  
12.25 Alpe Jdra, ponovitev 12.55 Nedeljskih 60, ponovitev 13.55 Koncert simfonikov RTV 15.35 Slovenci v svetu 16.10 Analitična mehanika 16.40 Ko se srca vnamejo, ameriška nanizanka 17.05 Okus po zločinu angleška nanizanka 18.00 Po Sloveniji 18.45 TV ambulanta 19.15 Videošpon 20.05 V žarišču 20.40 Učitelji, francoska nadaljevanka 21.30 Obiski 22.20 Somrak stoletja: Odišej in sin 23.30 Finale končnice DP v hokeju na ledu, posnetek

### KANAL A

7.00 CNN poroča 7.45 S shop 8.00 Dobro jutro z Darkom Korenom 8.05 Novice 8.15 Gorski zdravnik, ponovitev 9.55 Novice 10.00 Družina Adams 10.25 Jonathan, ponovitev 12.00 in 14.00 Novice 14.45 Dobro jutro z Darkom Korenom 16.00 Novice 16.05 TV prodaja 17.00 Rodeo, ponovitev 17.30 Shazzan, ponovitev risane serije 18.00 Gorski zdravnik, ponovitev 19.00 Pika na A 19.30 Družina Adams, ameriška risana serija 20.00 Hermanova glava, ameriška znanstveno-fantastična nanizanka 20.30 Državnik novega kova, angleška nanizanka 21.00 Karma: Praktična alternativa 22.10 Poslovna tveganja, dokumentarna serija 22.40 Gost pike na A, ponovitev 23.00 Novice 0.00 CNN poroča

### POP TV

7.00 Video strani 11.00 Santa Barbara, ponovitev nadaljevanke 12.00 Magnum P.I., ponovitev ameriške nanizanke 13.00 M.A.S.H., ponovitev ameriške nanizanke 13.30 Morska deklica, otroška serija, ponovitev 14.00 Kuhajmo skupaj, ponovitev kulinarne oddaje 14.30 Ljubezan, ki ostane, ponovitev filma 16.30 POP 30 17.00 Santa Barbara, nadaljevanka 18.00 MacGyver, ameriška nanizanka 19.00 Krila, ameriška nanizanka 19.30 24 ur 20.00 Ograje našega mesta, ameriška nanizanka 21.00 Točka pravice, ameriška nanizanka 22.00 M.A.S.H., ameriška nanizanka 22.30 Avtodrom, oddaja o avtomobilizmu 23.00 Magnum P.I., ameriška nanizanka 0.00 24 ur, ponovitev 0.30 POP 30, ponovitev 1.00 Video strani

### TV 3

7.00 Dobro jutro, Slovenija 9.00 Skrivnosti, ponovitev 9.30 Zdrava video glava, ponovitev 10.00 Na nitki, ponovitev 11.00 Družinski studio, ponovitev 12.00 Otroški film, ponovitev 15.00 Izbor iz "Dobro jutro, Slovenija" 15.30 Avtomobilistična oddaja, ponovitev 16.00 Otroški program (Klovnesa in princesa) 18.00 Na nitki, nanizanka 18.30 Izbor iz verskega programa 19.00 Dnevnik 19.20 Michelangelo 19.30 Burleska 20.00 Z glasbo v srcu 21.45 Dom

in svet 22.15 Skrivnosti, avstralska nanizanka 23.15 Film 0.15 Ponovitev sobotne burleske

### HTV 1

14.30 Otroški program, ponovitev 15.05 Poročila 15.10 Dokumentarna serija 16.15 Otroški program; Majhen veliki svet 16.45 Hrvaška danes 17.45 Kristalno cesarstvo, ameriška nadaljevanka 18.15 Kolo sreče 18.50 Turistični magazin 19.30 Dnevnik 20.10 Kruševo - Kruh naš vsakdanji, dokumentarna oddaja 20.55 TV parlament

### HTV 2

17.40 Vse ima nek namen 18.30 Govorimo o zdravju 19.00 Pogumni, nadaljevanka 19.20 Risanka 19.30 Dnevnik 20.10 Urgenca, ameriška nanizanka 21.00 Crno, belo, v barvah: Zakon prerije, ameriški barvni film

### AVSTRIJA 1

13.40 Alfred J. Kvak 14.05 Am dam des 14.20 Uganke 14.30 Kečup vampirji 14.55 Artefix, nasveti za prosti čas 15.05 Popajeve nove dogodivščine 15.25 Mini čas v sliki 15.35 Vesoljska ladja Enterprise - nova generacija 16.25 A-team 17.15 Katts & Dog, serija 17.35 Kdo je šef?, serija 18.05 Polna hiša: Norice 18.05 Alf 19.00 Roseanne 19.30 Čas v sliki 19.53 Vreme 20.00 Sport 20.15 Dinastija sloov 21.05 Home sweet home 21.10 Urgenca, serija 22.00 Sladki vonj smrti, ameriška erotična srhljivka

### AVSTRIJA 2

16.00 Vsak dan s Schiejokom 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošli v Avstriji 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.53 Vreme 20.00 Pogledi od strani 20.15 Dosjeji X 21.10 Poročila 22.00 Čas v sliki 22.30 Na prizorišču, reportaža tedna 23.00 Phettgers Nettle leit show 23.55 To je bila naša vojna, dokumentarna serija 0.45 A bigger splash, angleški dokumentarni film 2.25 Pogledi s strani 2.30 Santa Barbara - Kalifornijski klan 3.15 Kultura 3.50 Videonoč

### TELE-TV KRANJ

... Videostrani 18.45 Test slika 18.55 TV napovednik TELE-TV 19.00 EPP blok - 1 19.05 Glasbeni spot 19.08 TV kažipot 19.10 Poročila 17.1 19.25 Sprehod po Gorenjski 19.55 Danes na videostraneh 20.00 Torkov večerni družabni program 20.01 EPP blok - 2 20.05 Top spot 20.08 TV kažipot 20.10 Utrip Kranja 20.30 Torkova tema: Lokalne televizije povezane v GIZ LTV Slovenija 20.52 Predstavitev Gorenjske televizije TELE-TV Kranj na Kanalu A 21.17 Glasbeni videospot 21.10 Poročila 17.1 21.25 EPP blok - 3 21.30 Film: Grace Kelly 23.05 Poročila 17.1 23.20 Z vami smo bili... nasvidenje 23.21 Odpovedni spot programa TELE-TV Kranj 23.32 Videostrani

### LOKA TV

20.00 Napovednik 20.01 Spot tedna 20.05 EPP blok 20.10 Gorenjec meseca (v živo) 20.25 EPP blok 20.30 Dohodnina 1996 - kako izpolniti napoved za dohodnino, gost oddaje Janez Mišenc, v živo 21.30 Sportni pregled, ponovitev ... Video strani

### TV ŽELEZNIKI

19.00 Proslava v OŠ ob prazniku (5. - 8. r) 20.00 Domača odrska predstava 20.50 Brez komentarja

### ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.08 Test 18.17 Torkov sportni pregled 18.20 Mini 5 18.51 Risanke 19.15 Videostrai 21.00 Satelitski programa Deutsche Welle 22.00 Videostrani

### TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Telemarket, epp

### KINO

CENTER ameriška drama KOŠARKARJEV DNEVNIK ob 16., 18. in 20. uri STORŽIČ ameriška krimi-drama VROČINA ob 17. in 20. uri ŽELEZAR DANES ZAPRTO! SORA ŠKOFJA LOKA FILMSKO GLEDALIŠČE: angleška drama DUHOVNIK ob 20. uri

20.05 3, 2, 1 GREMO - oddaja domače zabavne glasbe z gosti v živo iz studia 21.30 Telemarket, epp 21.40 Napoved sporeda 21.45 Videostrani

### R KRANJ

5.30 Začetek programa, uvodna napoved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.00 Poročila STA 7.20 Čestitka presenečenja 7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50 EPP 8.20 Oziramo se 8.30 Hov, ne znam domov 8.40 Pregled tiska 8.50 EPP 9.00 Gorenjska včeraj, danes 9.20 Predstavitev novega programa - Frizer 9.50 EPP 10.20 Novinarski prispevek 10.40 Zaposlovanje 10.50 EPP 11.20 Vedeževanje v živo 11.50 EPP 12.30 Osmrtnice, zahvale 12.40 Novinarski prispevek 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna 13.20 Tudi jeseni je lepo 13.50 EPP 14.00 Gorenjska danes 14.50 EPP 15.00 Aktualno 15.25 EPP 15.30 Dogodki in odmevi 16.00 EPP 16.20 Licitacija grafik Milana Batista - akcija za Katjo 16.50 EPP 17.20 Mladi, nadarjeni, obetavni 17.50 EPP 18.00 Gorenjska danes, jutri in poročila Radia Deutsche Welle 18.20 Novinarski prispevek 18.50 EPP 19.00 Poročila Radia Voice of America 19.30 Večerni program z Mirkom Bartolacem 20.00 911 turbo 24.00 Zaključek programa Radia Kranj

### R TRŽIČ

Ob 13.40 lahko prisluhnete lestvici Air play Slovenia. Ob 14.30 bo sledila oddaja Na starih kolesih. Nato bomo postregli z informacijami in nekaterimi drugimi zanimivostmi. Ob 16.10 bodo na vrsti obvestila, nato pregled zunanje političnega dogajanja s pomočjo kolegov iz Deutsche Welle. Ob 16.30 lahko prisluhnete oddaji S'm Tržičan, ob 17.40 pa English One To One. Torkov spored bomo sklenili s Sportnim obzornikom, ki se začne ob 18.00.

### R JESENICE

5.00 Dobro jutro 7.20 Halo, porodnišnica 8.00 Nočna kronika (OKC) 8.30 Telegraf 10.00 Glibljive slike 11.00 Drug z drugim 12.00 BBC novice, osmrtnice 13.00 Slovenska glasbena scena 14.00 Melodija tedna 14.30 Telegraf 15.00 Poročila, BBC, STA, vreme 15.15 Občinski tednik - občina Bohinj 16.30 Osmrtnice, domače novice 17.00 Dots Records 18.00 Voščila 18.30 BBC novice 18.50 Pogled v jutrišnji dan

### R ŽIRI

5.30 Prva jutranja kronika 5.40 Servise informacije 6.20 Noč ima svojo moč







ZARJA Trgovsko podjetje, d.o.o., JESENICE

na podlagi sklepa skupščine podjetja objavlja

**JAVNO ZBIRANJE PONUDB**  
za prodajo

lokala na jeseniški tržnici, C. m. Tita 21, Jesenice, del parcele št.- 371/1 k.o., Jesenice v velikosti 49.12 m2.

Nepremičnina zemljiško-knjižno še ni urejena, lokal je trenutno v najemu, vendar je najemno razmerje že prekinjeno.

Ponudbe je treba poslati na naslov ZARJA, d.o.o., Jesenice, Titova 1, 64270 Jesenice, s pripisom: PONUDBA ZA ODKUP - NE ODPIRAJ.

Uspeli ponudnik mora kupoprodajno pogodbo skleniti v 15 dneh po odpiranju ponudb, kupnino pa plačati v 8 dneh od sklenitve pogodbe. Prodajalec si pridržuje pravico, da ne sklene pogodbe z nobenim ponudnikom. Kupec pridobi lastninsko pravico po plačilu kupnine.

Razpisni rok traja 10 dni od dneva objave, za vse dodatne informacije kličite po telefonu 064/81-551.



**Einhell**

Elektronski vrtni stroj s kladivom SBC 400

Zelo močno, izolirano ohišje, vpenjalo za svedre do 10 mm, primeren za les/kamen/kovino 15/10/10 mm

**399.-**  
(ekspert ATS 333.-)



**Kress**

Ročna krožna žaga CHKS 6055

900W, rezilo Ø 163 mm, globina reza do 54 mm, stranski rez do 45°, rezalno vodilo 132 x 294 mm, enostavna menjava rezila, rezilo iz jekla z 12 zobmi

**1.398.-**  
(ekspert ATS 1.165.-)



Dvoročna sanit. baterija 1/2"

**199.-**  
(ekspert ATS 166.-)



Dvoročna sanit. baterija s prho 1/2"

vključno s cevjo  
**349.-**  
(ekspert ATS 291.-)



Dvoročna sanit. baterija 1/2"

**199.-**  
(ekspert ATS 166.-)



Termostat za prho "SCALA" iz kroma, 1/2", varovalka proti previsoki temperaturi pri 38°C.

**690.-**  
(ekspert ATS 575.-)



**BauMax** BELJAK - VILACH, Marja-Celje Str. 28, Tel. 0043 / 4242-32 5 99  
 GRADEC - GRAZ WELING, Welinger Gürtel 22, Tel. 0043 / 316-29 49 40  
 SÖLING, Tel. 0043 / 463-35 1 35 - VELIKOVIC - VOLKSMARKT, Klagenfurtstr. 44, Tel. 0043 / 4332-43 04  
 SPITTLER / DRALL, Villacher Str. 103, Tel. 0043 / 4762-48 82  
**BÜTTINGHAUS** BELJAK - VILACH, Sebringstr. 24, Tel. 0043 / 4241-41 4 45  
 LIPPECA - LEIBITZ, GRALLA, Gralla 33, Tel. 0043 / 3452-85 4 08  
 GRAZ NORD, Wenzelstr. 48, Tel. 0043 / 316-69 40 90

**Sadjarstvo po biološko dinamični metodi**

**Iz slabe zemlje zgleden vrt**

Minuli teden se je v Sloveniji mudil Siegfried Baumann, ki je na kmetijskih šolah, v sadjarskih društvih in na kmetiji Par Gwolešnk v Suhi predaval o sadjarstvu brez strupov oz. sadjarstvu po biološko dinamični metodi.

In kdo je Siegfried Baumann? Kot sin nemškega tovarnarja se je rodil 1918. leta v Hermannstadtu v današnji Romuniji. V Nemčiji je dokončal študij agronomije, nato pa je najprej delal kot upravnik velikega plemiškega posestva ob Bodenskem jezeru. Tam se je spoznal z antropozofskim pogledom na svet in pojmom biološko dinamičnega dela z naravo. To ga je spodbudilo, da je v bližini Freiburga kupil sedem hektarjev zemlje, ki je s treh strani obdana z gozdom. Na tej zemlji je začel s sadjarstvom po biološko dinamični metodi, ki zavrača kakršnokoli uporabo umetnih gnojil in kemičnih sredstev zoper plevela in živalske škodljivce. Izhodišče je bilo tako slabo, da za začetek dela ni mogel dobiti niti posojil. S prizadevnim delom je dosegel, da je na zemlji, skorajda neprimerni za obdelovanje, nastal zgleden vrt, ki je bolj kot plantaži podoben raj. V njem je mogoče opaziti skrbno izbrano sadje vseh vrst, mile prehode gozda v sadovnjak, otočke gozda sredi sadovnjaka, čebelnjak, tolmune, skalnjake, ki so bivališče žuželk in drobnih živali, valilnice in krmilnice za ptice, ki pomagajo ohranjati naravno ravnovesje, pa zelenjavni vrt, cvetlične otoke - in še bi lahko naštevali. Pestrost rastlin pogojuje tudi pestrost živalskega sveta. Uporaba biološko dinamičnih preparatov na zemljo deluje blagodejno, kislost tal se je normalizirala, humus v tleh je obogatel.

Sigfried Baumann prodaja zdravo sadje (brez ostankov strupov) pretežno iz sadovnjaka. V bližnjem Freiburgu ni našel le hvaležnih kupcev, temveč tudi prave prijatelje, ki radi pomagajo pri obrezovanju in obiranju sadja.

• M. Vrhunc



**KMETIJSKO GOZDARSKA ZADRUGA, z.o.o.,**  
Škofja Loka

**Cenjene kupce obveščamo, da imamo v zalogi po zelo ugodnih cenah:**

- semenski krompir sorte: desiree, kennebec, jerla, carlingford, fiana, romano, sante, kondor
- vse vrste domačih in uvoženih semen
  - žita
  - gnojila
  - kmetijske stroje
  - zaščitna sredstva
  - vse za vrtničarje
  - ves gradbeni material

Pokličite po telefonu št.: 064/632-533 ali 064/632-473 in se o dobri ponudbi prepričajte sami.

**VRTIČKARJI POZOR!**

V naši trgovini Spodnji trg v Škofji Loki smo vam pripravili velik izbor semen, okrasnih čebulic, grmovnic, gnojil, lončnic, okrasnih lončkov, semenskega krompirja in zaščitnih sredstev, pakirano v količinah primernih za vrtničarje. Pripravili vam bomo veliko izbiro sadik, vrtnin, balkonskih rož in pri nas se boste lahko oskrbeli z vsemi sadikami zelenjave, ki jo boste potrebovali na vaših vrtovih.

Obiščite nas ali pa nas pokličite po telefonu št.: 064/620-783.

ŽELELI BI VAS OBVESTITI, DA JE V OBEH TRGOVINAH NA VOLJO STROKOVNJAK, KI VAM BO S SVOJIMI NASVETI POMAGAL PRI PREMAGOVANJU TEŽAV PRI KMETIJSKI PRIDELAVI IN VRTNARJENJU, DA BI BILI S SVOJIM DELOM KAR NAJBOLJ ZADOVOLJNI.

**Želimo vam veliko uspeha in zadovoljstva pri vašem delu.**



**VRTAČ, d.o.o.**

Visoko 77a, Visoko pri Kranju 64212

**Tel./ fax: 064/43-072, 43-148**

**POOBlašČENI TRGOVEC IN SERVISER ZA VOZILA VOLKSWAGEN IN AUDI**

**VW POLO - avto leta**

**NOVO \* NOVO \* NOVO \* NOVO**

DOLGI POLO - polo z zadkom že od 21.900 DEM dalje



CADY kombi in furgon od 18.725 DEM dalje  
 SHARAN na voljo že od 37.110 DEM

**NOVE, NIZJE CENE:** Golf, Vento, Golf variant  
**TESTNE VOZNJE** VW, AUDI,  
 SHARAN in DOLGI POLO

**Del. čas: od 8. do 18. ure, sobota od 8. do 12. ure**



# Agromehanika

## VABIMO VAS NA UGODNE NAKUPE

V NAŠ

# BLAGOVNO SERVISNI CENTER

ŠKROPILNA TEHNIKA

AKUMULATORJI ZA TRAKTORSKI IN AVTOMOBILSKI PROGRAM

REZERVNI DELI ZA IMT IN TRAKTORJE TOMO VINKOVIČ

ODKUP IN PRODAJA RABLJENE KMETIJSKE MEHANIZACIJE  
PO SISTEMU STARO ZA NOVO

AVTOMOBILSKE PRIKOLICE

TRAKTORJI CARARO

od 30 do 70 KS,  
pogon na vsa štiri kolesa

DOBAVA TAKOJ

TRAKTOR AGT 830

TRAKTOR IMA VGRAJENE MOTORJE  
OD 26 DO 35 KS, HIDRAVLIČNI  
VOLAN TER POGON NA VSA ŠTIRI  
KOLESA

MOŽNOST NAKUPA NA KREDIT



ŽE ZA 8.700 DEM

# VERIGA

d.o.o., Lesce

objavlja prosto delovno mesto:

## PROGRAMERJA I. - INFORMATIKA

Pogoj: dokončana visoka šola za organizacijo dela - smer računalništvo  
ali druga visoka šola tehnične usmeritve z delovnimi izkušnjami s področja informatike

Delovno razmerje bomo sklenili za določen čas 6 mesecev z možnostjo kasnejše zaposlitve za nedoločen čas.

V delovno razmerje sprejmemo tudi pripravnika za čas pripravništva z možnostjo kasnejše zaposlitve za nedoločen čas.

Kandidati naj vložijo pisne prijave s kratkim življenjepisom v 8 dneh po objavi na naslov: VERIGA, d.o.o., Lesce, Kadrovska služba, Alpska c. 43, Lesce 64248.

O izbiri bodo kandidati obveščeni v 15 dneh po preteku prijavnega roka.

## ZDRAVJE IMA SVOJO CENO

### VAROVALNA DIETA BIOTOP

Skoraj polovica ljudi umira zaradi bolezni srca in ožilja, 22 do 25 % pa zaradi rakastih obolenj. Vzroke za nastanek teh bolezni imenujemo: dejavniki tveganja.

Najbolj poznani dejavniki tveganja so: nepravilna prehrana, povišan holesterol, kajenje, povišan krvni pritisk, stres, fizična neaktivnost, spol, starost in dedni faktor.

Za preprečevanje nastanka teh bolezni priporoča Združenje kardiologov Slovenije, prav tako kot Evropsko združenje kardiologov, varovalno dieto, redno fizično aktivnost in premagovanje stresa. Najbolj poznana varovalna dieta je tako imenovana Mediteranska dieta.

Osnova te diete so žita, sadje, zelenjava, hladno olivno olje, naravne začimbe, zdrava voda in občasno ribe.

Z uživanjem takšne hrane se lahko vpliva na nivo holesterola v krvi, prav tako na maščobe, kontrolira pa se lahko tudi krvni pritisk. Telesna teža se hitro zmanjša in poveča se kvaliteta življenja.

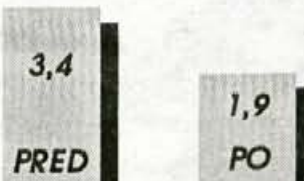
Obolevnost za civilizacijskimi boleznimi pade in aktivna življenjska doba se podaljša.

Najenostavnejši pokazatelj za nastanek arterioskleroze je holesterol.

VAROVALNA DIETA BIOTOP je pripravljena po priporočilu Evropskega Kardiološkega združenja. Priporoča se bolnikom ter vsem ljudem s povišanim holesterolom, povečano telesno težo, maščobami ter povečanim krvnim sladkorjem.

V študiji se je pri 150 bolnikih s povečanimi dejavniki tveganja znižal holesterol, maščobe, krvni sladkor in telesna teža, kot je prikazano na naslednji tabeli.

### TRIGLICERIDI - MAŠČOBE PRED IN PO DIETI



### ZAKLJUČEK

Varovalna dieta je uspešna, sprejemljiva in poceni metoda za ohranjanje zdravja. Znižuje dejavnike tveganja, je brez stranskih učinkov, ki jih pogosto zapažamo pri zdravljenju in številnih drugih reklamiranih shujševalnih programih.

Zmanjša se poraba škodljivih preparatov za hujšanje, ki se nekritično predpisujejo in reklamirajo na slovenskem in širšem prostoru.

dr. med. Janez Tasič

kardiolog

Te in številne vašemu organizmu še kako koristne proizvode boste lahko kupili v trgovinah zdrave hrane in zeliščnih lekarnah po Gorenjskem, ki so spodaj navedene. Vsi kupci, ki boste s seboj prinesli priložen kuponček z napisom "BIOTOP PROIZVODI - ZA VAŠE ZDRAVJE IN BOLJŠE POČUTJE", boste na vse proizvode BIOTOP prejeli 10% popust.

### BIOTOP

PROIZVODI ZA VAŠE ZDRAVJE  
IN BOLJŠE POČUTJE

PROIZVAJA MEDIACOR CELJE  
TEL/FAX: (063) 441-631

**DOMAČA  
ZDRAVILA**  
PUŠNIK MARJUA

JESENICE  
DEL. ČAS: 9. - 19.  
SOBOTA: 9. - 13.

**VERIGA**

KRANJ  
DEL. ČAS: 9. - 19.  
SOBOTA: 9. - 13.

LUČKA d.o.o.

KRANJ  
DEL. ČAS: 8. - 18.30  
SOBOTA: 8. - 12.

**Medi  
San**

KRANJ  
DEL. ČAS: 8. - 19.  
SOBOTA: 8. - 12.

**Melisa**

TC DETELJICA, TRŽIČ  
DEL. ČAS: 9. - 19.  
SOBOTA: 9. - 13.

**TRGOVINA  
PEHAR**

KRANJ  
DEL. ČAS: 8. - 19.  
SOB.: 8.-13., NED.: 8.-12.

**VIS  
VITALIS**

BLEJ  
DEL. ČAS: 8. - 19.  
SOB. 8.-18.  
NED. IN PRAZNIKI 14.-18.

**domača  
META**

RADOVLJICA  
DEL. ČAS: 9. - 19.  
SOB.: 9. - 12.

**hlebček**

KRANJ  
DEL. ČAS: 7. - 19.30  
SOB.: 7. - 17.  
NED.: 8. - 11.

**NAPREDEK**

DOMŽALE  
DEL. ČAS: 8. - 19.  
SOBOTA: 8. - 13.

Povabilo iz blejske svetovalne službe  
**Na izlet v Švico in  
v Nemčijo**

Bled - Čeprav radi priznavamo, da je doma (na Gorenjskem) najlepše, pa je dobro občasno pogledati tudi prek meja. Priložnosti je veliko, eno ponuja tudi Majda Lončnar, svetovalka za kmečko družabnost in dopolnilne dejavnosti, ki kmetice, kmete, podeželsko mladino in vse druge vabi na dva izleta v tujino - od 25. do 28. aprila v Švico, 2. in 3. maja pa na Bavarsko. Izletniki, ki se bodo odločili za "potepanje" po Avstriji in Švici, si bodo ogledali pokrajino

Appenzell, znano po posebnem siru, mogočne Renske slapove, vasico Stein am Rhein, cvetlični otok Mainau ob Bodenskem jezeru, Lichtenstein, Innsbruck in še marsikaj drugega. Za izlet bo treba odšteti od 450 do 500 mark, blejska enota kmetijske svetovalne službe bo sprejemala prijave do 28. marca, ko naj bi izletniki tudi plačali prvega izmed treh obrokov.

Drugi izlet, na Bavarsko, bo trajal le dva dni, cena bo temu primerno nižja (od 50 do 300 mark), prijave pa bodo sprejemali do velike noči. Izletniki si bodo ogledali nekaj kmetij, ki se ukvarjajo s turizmom, najbolj znano baročno cerkev v Evropi in še več drugih zanimivosti. • C.Z.



Mercator - KŽK Kmetijsko Kranj, d.o.o.  
Begunjska cesta 5, KRANJ



## SEMENSKI KROMPIR

\*DESIREE  
\*KENNEBEC  
\*CARLINGFORD  
\*NAVAN  
\*JAERLA  
\*PRIMULA  
\*ULSTER  
\*SCEPTRE



TUDI 10 kg PAKIRANJE -  
PO UGODNIH CENAH

SKLADIŠČE KROMPIRJA ŠENČUR ☎ 41-017 ali 211-252



užitek nedotaknjene narave



Z R E Č E

## SUPER UGODNA SMUKA NA ROGLI

od 2. 3. do 15. 3. 1996

### HOTEL PLANJA Rogla

Vabimo vas na preživljanje smučarskih počitnic v neokrnjeni naravi Zreškega Pohorja v hotelu PLANJA na Rogli.

INFORMACIJE IN REZERVACIJE:  
UNIOR TURIZEM, PRODAJNA  
SLUŽBA tel.: 063/762-451  
PREDSTAVNIŠTVO LJUBLJANA  
tel.: 061/329-264

### VILE TERME ZREČE

- 7 polpenzionov  
- kopanje v vseh bazenih  
- brezplačna uporaba shuttle busa na Roglo  
- narodni večer

Cena paketa na  
osebo v  
dvo-posteljni sobi:  
29.900 SIT.

### KUPON za 10 % popusta

na penzijske storitve in smučarske vozovnice za penzijske goste Unior Turizma v času od 2. 3. do 15. 3. 1996

## KOMENTAR

## Najboljši igralec v politiki

Marko Jenšterle, zunanji sodelavec



Vihar, ki ga je s svojimi spektakularnimi potezami povzročil kranjski župan Vitomir Gros, je dodobra razburkal Slovenijo in njeno politiko, množični mediji in njihovi komentatorji pa že dolgo niso imeli tako dobre kosti za glodanje.

Skorajda brez izjeme je bil župan Gros predmet ciničnega posmehovanja, saj nihče v njegovi potezi in njenem nadaljevanju ni videl zanimivega procesa slovenskega egoizma in praktičnega zanikanja komaj petletne slovenske države.

Vitomir Gros v politiki najbolje (čeprav nezavedno) sledi receptom prevratniškega ameriškega študentskega gibanja iz konca šestdesetih let, ko so ljudje z množičnimi demonstracijami in posameznimi akti smešili in zaničevali državo. Beatniški voditelj Jerry Rubin je s svojim krogom tedaj za ameriškega predsednika predlagal prašiča in z njim celo šel na predvolilno kampanjo, njegov kolega in svetovno znani pesnik Allen Ginsberg pa je z enim samim stavkom zadela srčiko vse teh protestov, ko je dejal: "Demonstracije so teater!" Toda teater je tudi politika in na tem področju je zelo originalen kranjski župan, pa naj gre pri tem za deljenje banan v parlamentu ali pa za demonstrativen

izgon države iz stavbe kranjske občine.

Toda ko so kritiki z nasmehom polnili svoje stolpce in Grosu razkrivali, kako ne pozna pojma Ex Cathedra ter podobno, so povsem pozabili na to, da je njegovo dejanje med Kranjčani nalezelo na popolnoma drugačen odmev. Meščani, ki so ga navsezadnje navkljub bananam v parlamentu znova izvolili za svojega župana, so tudi tokrat mrmrali, da je državi res treba enkrat pokazati, kar ji gre. Celu huje, Gros je sprožil proces v vsej Sloveniji, saj je prišlo do skupne izjave vseh županov mestnih občin, podpora pa je dobil tudi od dveh najmočnejših slovenskih županov - mariborskega dr. Križmana in ljubljanskega dr. Rupla, čeprav je slednji poudaril, da se s kranjskim načinom reševanja težav ne strinja. Toda dr. Rupel je vendarle premeteno izkoristil Grosovo potezo in med drugim predlagal prerazporeditev deleža javne porabe v korist občin.

Tu pa smo že pri bistvu Grosovega teatarskega nastopa. Kranjski župan je poskrbel za to, da so slovenski mediji velik del svojega prostora namenili njegovim "afnarijam", toda hkrati je z njimi opozoril na pomemben problem, s katerim so se doslej v svojih pisarnah neuspešno in neodmevno ubadali slovenski župani, zdaj pa je to

postal predmet najširše slovenske javnosti. Ob tem je še posebej pomembno, da so župani preko Grosa zagrozili tudi slovenski državni politiki. Strankarski politiki, ki navsezadnje to politiko vodijo, so se nedvomno zavedeli, da se jim tik pred volitvami upirajo ljudje po terenu, ki bodo imeli v rokah odločitev na prihodnjih volitvah. Že na začetku smo omenili, da so Slovenci veliki egoisti, kar pomeni, da jih najprej zanima neposredno okolje, potem življenje v mestu in čisto na koncu slovenska država, ki jo v glavnem poznajo le po tem, da jim enkrat na leto pobere dohodnino, njeni predstavniki pa jih poleg tega še redno vzmernirajo s svojimi neskončnimi in brezplodnimi aferami. Zdaj pa se je našel nekdo, ki je opozoril na možnost "državlanske nepokornosti", sicer izjemno nevarnega, a populistično močnega dejanja. Gros mora občanom le še povedati, pod katero "strankarsko blagovno znamko" vse skupaj počne. Da bodo na volitvah znali pravilno obkrožiti. Slovenci se namreč s politiko ne ukvarjajo toliko, kot bi mislili, zato potrebujejo tiste, ki jih usmerijo v ključnem trenutku. Nekoč je tako Ivan Kramberger pobral petino volilnih glasov.

Ali je res možnost, da je sedanja volilna populacija bolj ozaveščena?

## Pokojnine na ustavnem sodišču

Novo ustanovljena politična stranka Krščansko-socialna unija - KSU ima v svojem programu poglavje Odnos do upokojencev, v katerem je napisano, da se pokojnin ni nominalno niti realno ne sme zniževati. To ji je dalo potreben pravni interes, da je na Ustavnem sodišču zahtevala presojo ustavnosti nedavno sprejetih sprememb pokojninskega in invalidskega zakona. Z novim zakonom se namreč spreminja besedilo 160. člena osnovnega zakona o pokojninskem zavarovanju iz leta 1992 v škodo upokojencev. Po prvih izračunih nova metoda ugotavljanja poračunov predstavlja za vsakega upokojenca letno približno polovico mesečne pokojnine manj, kot bi mu pripadala po starem zakonu. To je jasno povedal finančni minister Mitja Gaspari v Državnem zboru s trditvijo, da bo v jeseni potreben rebalans proračuna, če predlagan zakon ne bo sprejet ali pa se bo država morala zadolžiti za 15 milijard tolarjev. Vendar obstaja tudi izračun, po katerem bodo upokojenci prikrajšani za več kot eno celo mesečno pokojnino letno.

Po ustavi Republike Slovenije je Slovenija pravna in socialna država, v kateri je zagotovljena pravica socialne varnosti njenih državljanov. Ustava tudi prepoveduje uveljavitev takih zakonov, ki posegajo v že pridobljene pravice državljanov.

Ena takih pravic je zajeta tudi v že omenjenem starem zakonu o pokojninskem zavarovanju, ki v svojem 4.

členu navaja, da pravic po tem zakonu ni mogoče odvzeti, zmanjšati ali omejiti, razen v primerih, ki jih ta zakon določa. To načelo pomeni, da se državljan naša na pridobljen pravni položaj, ki ima zanj trajen značaj in je poznan z njegovo eksistenco. Pridobljene pravice so utrjena pravna stanja, ki so zavarovana pred posegi zakonodajalca. Državljan se je upokojil na osnovi nekega zakona, ko je ugotovil, da ima na njegovi podlagi zagotovljeno socialno varnost. Odločba o upokojitvi in zakon, na osnovi katerega se je upokojil, predstavlja upokojeve premoženjske pravice. Velika večina upokojencev nima drugega upoštevavanja vrednega in donosnega premoženja. Če se te pravice nenadoma zmanjšajo in omejijo, je to v nasprotju s 50. členom ustave, ki državljanom zagotavlja pravico do socialne varnosti in v nasprotju z 2. členom, ki deklarira Republiko Slovenijo kot pravno in socialno državo.

V ilustracijo, kako bodo upokojenci prizadeti in kako bo znižano njihovo človeško dostojanstvo, če bo obveljala sprememba pokojninskega zakona in bodo v letošnjem letu prikrajšani za najmanj polovico mesečne pokojnine, naj navedem nekaj števil. Od več kot 450.000 upokojencev v RS jih je prejele v decembru 1995 po podatkih Pokojninskega zavoda:

do 35.000 SIT mesečno	74.842 (17%)
do 40.000 SIT mesečno	56.119 (12,8%)
do 45.000 SIT mesečno	63.537 (14,5%)
do 50.000 SIT mesečno	39.039 (8,9%)

Več kot polovica slovenskih upokojencev je torej prejele

mesečno pokojnino pod 50.000 SIT (53,2%)

Tudi Državni svet RS je ugotovil, da je novi zakon o pokojninskem zavarovanju v nasprotju z 2. členom ustave (Slovenija je pravna in socialna država). Ko je Državni zbor ponovno obravnaval pokojninski zakon, se ni držal 175. člena Poslovnika Državnega zbora, po katerem bi moral predlagatelj zakona (vlada RS) v obrazložitvi oceniti finančna sredstva iz državnega proračuna in poslanci niso imeli zadosti podatkov za odgovorno glasovanje. Ta trditve in ugotovitve Državnega sveta ima oporo v izjavi finančnega ministra, ko navaja zelo na splošno in celo med seboj nasprotujoče si trditve:

- v ministru smo izračunali, da letos pokojnine ne bi smele pasti

- da bodo denarnice upokojencev vsak mesec tanjše za približno 1.300 do 1.500 tolarjev

- da bodo upokojenci izgubili le 8 do 9 milijard tolarjev

Mnenja sem, da bi vlada morala obvladati predvsem sivo ekonomijo, če pa tega ni sposobna, ima na voljo še veliko drugih možnosti za pokrivanje izdatkov v državnem proračunu. Lahko tudi navsezadnje bolj obdavči visoke in najvišje pokojnine.

Glede na to, da je podobno zahtevo predložila v presojo ustavnosti tudi Zveza upokojencev, lahko pa to naredi tudi vsak posameznik, ki ima za to pravni interes, bo ustavno sodišče po vsej verjetnosti vse zahteve, ki se nanašajo na zahteve pokojninske zakonodaje skupno obravnavala.

Mag. Franc Šmid

48

## ŠE ENA NESREČNA ZGODBA.....

Julijana je stara komaj trindvajset let. Toda ko se je s komolci naslonila na kolena in rekla, no, to je vse, kar sem ti imela povedati, sem obsedela brez besed. To se mi zelo redko zgodi. Čeprav je zunaj sijalo sonce, je postajalo v avtomobilu neprijetno mrzlo. Sem in tja me je streslo toda po pravici povedano še danes ne vem ali zaradi mraza ali zato, ker me je pretresla njena zgodba.

Julijana me je prvič poklicala že pred kakšnim mesecem. Bilo je že pozno, ko je zavonil telefon in na drugi strani se je oglasilo žepetanje, toda tako nerazločno, da sem komaj razumela, kaj mi hoče povedati. Potem je, sredi stavka, odložila slušalko. Ko sva se dogovorili za srečanje, me je prosila, če lahko pride v Žiri. Ni želela, da bi naju videli v Škofji Loki.

"Lahko bi izvedel mož in potem bi bil ogenj v stehi," mi je zaupala, ko sva si stisnili roki. Zdelo se mi je prikupna, malce v zadregi in pohitem sem si mislila, le kakšne probleme ima lahko to dekle.

"Nimam veliko časa, ker moram biti že čez eno uro doma," se mi je opravičevala zaradi naglice. "Toda nikogar nimam, da bi se lahko z njim pogovorila in mi zaupala..."

In potem se je naslonila nazaj in začela nizati dogodke, ki so usodno zaznamovali njeno življenje.

"Že ko sem bila čisto mlada, so me privlačili fantje. Nikoli nisem imela težav z njimi. Če sem le hotela, sem lahko šla z enim ali drugim. Spominjam se, da sem imela komaj trinajst ali štirinajst let, ko so na šoli organizirali ples. S plesalcem sva šla ven, na sprehod in vseh mi je bilo, ko me je stisnil k sebi in me poljubil. Uživala sem in lepo mi je bilo. Včasih sem jim dovolila več, drugi manj, odvisno od tega, koliko so mi bili všeč. Kmalu so se začele širiti govorice, da sem "lahka" in da pri meni vsak "dobi", če se mu le zahoče. To me je zelo razjezilo. Kaj je brigalo tiste ulične opraviljivke, kaj jaz počnem? Fantom sem zelo zamerila, ker so se hvalili okoli..."

Julijana je že zelo zgodaj izgubila starše. Pravzaprav ji je umrla le mama. Oče je večino svojega časa preživel po gostilnah in pil. Na kraj pamei mu ni padlo, da bi se brigal za svojo hčer. Le ponoči, ko se je primajal domov, jo je velikokrat prebudil in nagnal v kuhinjo, da mu je pripravila večerjo. Ni ga marala in zmeraj, ko je bosih nog tekala po stanovanju, si je želela, da ga

ne bi nikoli več videla.

"Danes vem, da sem iskala bližino moških zato, ker sem si želela toplino in vsaj malo ljubezni. Mislila sem, da me bodo potem, ko bodo dobili moje telo, vzljubili in mi nudili tisto, po čemer sem hrepenela. Kje pa! Brigala sem jih! Kolikokrat smo se čez dan srečali po "placih", toda ponavadi so se obrnili stran, kot da me ne poznajo."

Pri sedemnajstih je spoznala Igorja. Bil je oženjen in je imel dva, že na pol odrasla, otroka. Spoznala sta se med poletnimi počitnicami, ko je delala v nekem bifeju. "Med malico je prihajal s kolegi na pir. Zmeraj me je branil, ko so mi nagajali, mi žvižgali ali mi govorili kaj neprimernege. Rekel je, ali ne vidite, kako je še mlada in nedolžna, pustite jo. Oni so se smejali ter mu razlagali, da je šlo že vse čez mene, samo tank ne. Zardevala sem, toda nič ni pomagalo. Igor me je nekega večera počakal pred bifejem in me odpeljal domov. Na lastna ušesa je hotel izvedeti, če sem res taka, za kakršno me imajo njegovi kolegi. Seveda sem zaničala. Bila sem tako jezna, da sem se kar tresla. Samo z dvema sem že spala, ker sta mi bila všeč, z drugimi pa nisem imela ničesar... Igor me je prijel čez ramena in stisnil k sebi. Ustavila sva se na parkirišču na Lipici. Samo za nekaj minut mi je rekel, toliko da se pomeniva. Vse sem mu povedala. O tem, da ni nikomur nič mar zame, o očetu, ki je pijanec in surovež povrh in o vseh moških, ki sem jih že imela. Pri nekaterih imenih se je začudil in ni mogel verjeti, da so res "taki". Kakšni, sem zakričala, ker me je pogrelo, da se mu zdim tako pokvarjena in ne dovolj dobra za tiste, ki so želeli spat z menoj. Hitro me je pomiril in potolažil. Sedaj bom jaz skrbel zate, mi je obljubil, ko sem mu povedala vse, kar sem se spomnila. Držal je besedo. Vsak večer me je hodil iskat in me vozil domov. Bogvaruj, da bi me videl, da bi s kom klepetala dlje, kot se mu je zdelo primerno. Ljubosumno je pazil na vsak moj korak. Celu to je sitnaril, če sem bila preveč izzivalno namazana ali če sem si oblekla prekratko krilo..."

Toda tudi Igor je bil moški. Nekega večera se od nje ni poslovil v avtu, ampak je stopil za njo v stanovanje. Očeta je takrat že cel teden "nosilo", brata tudi ni bilo doma in tako sta imela čudovito prilžnost...

"Z oženjem dedcem do takrat nisem bila še nikoli. Žena, otroci, družina... ne v to se nisem hotela vtikati. Toda z Igorjem je bilo drugače. Čutila sem, da me ima vsaj malo rad... ne tako kot drugi... Bilo je zelo lepo in še potem je bil prav tako pozoren do mene kot prej. Le ljubosumen je postal kot hudič. Prepovedal mi je celo to, da bi še

## USODE

PIŠE: MILENA MIKLAVČIČ

naprej delala v bifeju. Da me moški slačijo s pogledi in da si "lahko vsak obriše roke ob mene", je govoril ob večerih, ko me je ves živčen čakal, da sem pomedla po tleh, pomila sanitarje in oddala denar. Včasih sem ga vprašala, zakaj se raje ne briga za ženo in za svoje otroke, pa je rekel, da sem mu jaz prva, potem so šele oni. To mi je bilo zelo všeč in odpustila sem mu, da je kar naprej tečaril."

Toda podjetje, pri katerem je bil Igor zaposlen, ga je poslalo z njegovo skupino v Beograd. Puntal se je, toda nič ni pomagalo.

"Prosil me je, da grem z njim, na kraj pamei mi ni padlo, da bi to res naredila. Malo sem ga že bila sita, priznam. Toda ko me je nekoč na avtobusni postaji ustavila njegova žena in mi zagrozila, da me bo ubila, če ne bom dala miru njenemu Igorju, sem spoznala, da je boljše, če za nekaj časa izginem. Bilo je ravno poletje, začele so se počitnice, in na vrat na nos sem jo zbrisala v Poreč. Nekaj časa sem se potikala okoli s klapo, ki sem jo tam dobila, dokler..." Tu je Julijana nenadoma utihnila. Z roko si popravila šop las, ki ji je silil na čelo. Odprla je torbico in potegnila na dan cigareto. Z užikom je potegnila dim. Se ti ne zdi prav nič čudno, ko me poslušaj, mi reče in se nervozno nasmehne. "Ne moreš si misliti, koliko korajže sem morala zbrati, da sem te poklicala. Toda ženske so v službi govorile, da ne moreš biti slaba..." Njeno pripovedovanje je steklo naprej, kot da ne bi vmes naredili krajšega premora.

"Njega, svojega moža, sem prvič videla v slaščičarni. Zdel se mi je lep kot bog. Sedeli so v kotu, pili in kadili. Očitno so se dolgočasili, ker so nas takoj opazili. Najina pogleda sta se ujela in vedela sem, da sem spet "pečena". Zapletli smo se v klepet, beseda je dala besedo... vse skupaj pa se je zavleklo pozno v noč. Nazadnje sva ugotovila, da ima on strica v Škofji Loki, in da bo prišel "s trebuhom za kruhom" že čez nekaj mesecev k njemu... Poreč se mi je kar naenkrat zdel drugačen. Molčala sem tudi o vsem, kar se je v mojem življenju že dogajalo. Nisem ga hotela izgubiti. Prvič se mi je zgodilo, da se je v mojem srcu nekaj premaknilo..." Ponovno sta se srečala konec septembra. Julijana je bila več kot srečna. Povabila ga je k sebi domov in vse je kazalo, da bo iz njunega srečanja nekaj "ratalo". Celu z očetom sta se usedla za mizo in ob steklenici pijače kakšno rekla. Sem in tja sta tak pogovor nadaljevala na kakšno bolj živahen kraju in edino to Julijani ni bilo všeč...

"Prišel je dan, ko me je zaprosil za roko. Z njim sta prišla še njegova sorodnika. Cel cirkus so

naredili. Vedela sem, da je njegova družina doma nekje iz Makedonije, toda to me ni prav nič motilo. Samo, da bi me imel rad... Rekla sem ja in potem sva se poročila. O tem ne bi izgubljala besed, ker je vse skupaj izpadlo drugače, kot sem mislila."

Kako, ni hotela povedati, sama pa tudi nisem vrtala vanjo...

"Zmeraj je bil na obisku kakšen njegovih sorodnikov. Ali samo za kratek čas ali pa po več mesecev. To me je zelo motilo, toda niti besedice nisem smela reči... Za vsako malenkost me je udaril. Klofuta je priletela, ko nisem niti slutila, da sem kaj napačnega znila. Ja, hitro je pokazal, kakšen je. Včasih sem bila vsa podpluta, toda nikoli nisem črhnila niti besedice, če so me spraševali, zakaj sem taka. Najhuje je bilo, ko so mu prinesli na nos stvari iz moje preteklosti. Takrat je čisto ponorel. Da sem mu lagala in ga imela za norca. Nič ni pomagalo, če sem mu govorila, da se še nisva poznala, in da je vse tisto že preteklost. Zaprl me je v shrambo in me ni spustil ven vso soboto in nedeljo. Zjutraj me je naložil v avto in me odpeljal v službo. Vso pot mi je grozil, kaj bo naredil z menoj, če komu kaj zinem... ali če se bom s kom zgovarjala..."

SE NIČ NE BOJIŠ, DA BO PREBRAL TVOJO ZGODBO?

"Ne, saj teh časopisov nikoli ne prebira... Poleg tega bova spremenili imena... Usod, ki so podobne moji, je tudi še nekaj... vsaj jaz jih poznam... le kdo bi lahko pomislil, da se tokrat odkriva moja življenjska zgodba..."

IMATA KAJ OTROK?

"Imava. Sina. Še dobro, da je tako... Lahko bi bilo celo slabše... Nekoč, pred leti, sem imela splav... hudo sem krvavela... kaj se ve, kakšne posledice bi lahko bile... Toda o tem bom raje molčala, ker ni važno..."

Tedaj pa je pogledala na uro in vsa nesrečna vzkliknila, da je že čas, da odhiti na avtobus. Ker ga ne želi zamuditi. Pa še otrok bi bil predolgo sam doma. Želela sem ji reči, naj še malo počaka in naj mi pove zgodbo do konca. Zdelo se mi je, da je o tem, kaj se z njo dogaja danes, ostalo še veliko skritega.

"Ne, ne, ne morem!" je ponavljala, medtem ko si je natikala rokavice. Saj je že to dovolj... če ne celo preveč... nočem, da bi te zjutraj poklicala in ti rekla, da vse skupaj preključim..." Ni me poklicala. In zato je danes pred vami zgodba. Morda si boste ob njej mislili podobno kot jaz: resnično ne smemo nikogar nikoli obsojati. Poti, po katerih, tako ali drugače, blodimo skozi življenje, znajo biti zapletene in velikokrat, ne da bi si to želeli, zgrešimo pravo smer...

**PLAKATI** VELIKOST: DO 70 X 100 cm  
OBLIKOVANJE IN FILMI SO  
**ZAJETI V CENI**  
ZA VSE INFORMACIJE POKLIČITE:  
**MediaArt**  
tel.: 064/ 311 055, mbt 0609 634 089

BARVE	50	ŠTEVILO IZVODOV	100
1	9800 SIT		18300 SIT
2	17100 SIT		31600 SIT
3	24400 SIT		44100 SIT
4	31700 SIT		58200 SIT

## Kaj se dogaja v Acroniju?

Tako se sprašuje I. C. v Gorenjskem glasu v torek, 20. februarja 1996. Sprašuje se tudi, kako kaj kolegi iz nekdanjega Upravnega odbora.

Naj odgovorim za sebe. Niso me poslali na čakanje, leta 1994 me enostavno niso več vabili na seje Upravnega odbora. Do danes glede tega nisem dobil nobenega pojasnila.

Pred nekaj meseci sem za Gospodarski vestnik izjavil, da glede ACRONIJA prosim boga, da bi bilo res, kar piše dobrega o njem v časopisih. Kaj več vedo verjetno pri MAG-u.

Sicer pa sem pri "Joževcu" zvedel, da zniževanje stroškov ni toliko pomembno, pomemben je image... Torej se v ACRONIJU ne dogaja nič pretresljivo novega.

**Nekdanji član Upravnega odbora dr. Božidar Brudar, dipl. ing.**

## Pravi naslov

Javnosti sporočamo, da podjetje GROS, d.o.o., še vedno posluje le na naslovu Ljubljanska c. 4, 64000 Kranj.

Torej je laž, kar trdi neki Janez Lotrič, da naj bi naša firma delovala v obrtniški hiši na Likozarjevi.

Lotričev je po telefonskem imeniku v Kranju več. Eden popravlja motorne žage, neki Lotrič je pred leti pomagal tihotapatu motorke čez mejo, predvsem pa so Lotriči spoštovani kranjski občani. Upamo le, da si ni kdo izposodil njihovega imena.

GROS, d.o.o.  
G.R., direktor

## Odmev na odgovor Grosu in Malenšku

Lekcijo na osnovi slovenskega pregovora: "Povej mi, s kom se družiš, pa ti povem, kdo si", sem že doživel konce šestdesetih let. Takrat sem razstavljal svoje slike,

ki so med drugim obsojale tudi komunistični militarizem kot jedro komunistične ideologije. Moj dober prijatelj mi je, sicer nekoliko kasneje, povedal, da so mu na partijskem sestanku (znanega slovenskega medija), kjer je služboval, prepovedali, da bi se zaradi razstavljenih slik in drugačnih pogledov na življenje in družbo še nadalje smel družiti z menoj. Prijatelj se je temu uprl.

Ta dogodek je utrdil moje prepričanje, da se pošteni ljudje družimo predvsem zaradi človeških kvalitet in ne zaradi ideologij.

Opredeleževanje ljudi v ideološke kalupe (gospod Jelinčič je le eden izmed njih) lahko pripelje do obračunavanja, ki smo jim bili priča na Hrvaškem in v Bosni v sedanjem času in pa pri nas od 1941. leta naprej.

Zato je osnovni namen - in to zelo pomemben, združiti Slovence ne glede na njihovo ideološko pripadnost v pozitivna dejanja in napredne projekte v naši državi. Eden izmed njih je tudi cilj deželne ureditve, ki bi enkrat za vselej končala manipulacije s slovenskim prostorom oz. upravnimi reorganizacijami.

Zato smo pri organiziranju deželne ureditve Slovenije izhajali iz spravnega izhodišča in smo povabili k sodelovanju tako desno misleče sposobne in ustvarjalne Slovence kot tudi levo usmerjene sposobne in dobronamerne Slovence. Če je skrajno desni predstavljatelj gospod Senčar, ki se ima za liberalca, je dokazal le, da trenutno resen dialog z njimi žal ni mogoč, kljub skrajni potrpežljivosti sklicateljev sestanka. Nastopali so z natančno istim agitpropovskim jezikom (polnega insinucij), kot so to počeli komunisti v desetletjih, ko so utrjevali oblast. Jaz osebno sem se nehal ukvarjati s politično kritiko sistema leta 1985, ko sem razstavljal zadnjo sliko iz ciklusa "Slutnja narodne pomirive".

Takrat o gospodu Malenšku še ni bilo nič slišati, več pa o spoštovani gospe Mimi Malenšek, ki je objavila vse,

kar je napisala v času, ko so npr. gospodu Tarasu Kermavnerju prepovedali celo objavo nekrologa, ki ga je zapisal ob smrti mojega očeta. Kdaj so se ti protikomunistični borci in profeti zares pojavili sicer ne vem, vem le, da šele včasih, ko je partija na veliko govorila o pluralni državi in se je npr. v Mladini lahko zapisalo mladane vse (celo več kot dandanes). Takrat, ko je partija že končala vse priprave za obdobje tranzicije.

Pri nastopih gospoda Malenška se mi bistri neka nejasna slika. Bolj ko grmi gospod Malenšek, bolj utrjuje levica svoje vrste in bolj osamljeni so skrajni desničarji. Niso vse maše, maše ljubezni, kot so to npr. povečini katoliške maše, ki so doživele svojo kalvarijo pod komunizmom.

Kakšne so maše gospoda Malenška, še ne vemo, bomo pa navedli basen o maši, ki se je dogodila v Sovjetski zvezi. Na neprestane obtožbe, da v Sovjetski zvezi zapirajo in preganjajo vernike ter preprečujejo verske obrede, je SZ povabila mednarodne predstavnike, da se o tem prepričajo.

Delegacijo je pričakal odbor za sprejem, v katerem so bili tudi svečano oblečeni duhovniki. Po sprejemu so jih odpeljali v neko cerkev, kjer je v nabito polni cerkvi potekal verski obred. Razsvetljena in razkošno opremljena cerkev, duhovniki oblečeni v čudovita oblačila so dali obredu posebno vzdušje. Mednarodna delegacija je šla zadovoljna domov, duhovniki in verniki pa so se preoblekli nazaj v NKVD-jeve, opremo cerkve pa so odpeljali nazaj v muzejska skladišča. Za mene je nadalj-na polemika o tem, s kom naj se družimo pošteni ljudje v demokratični državi, končana.

**Maksim Sedej ml. za iniciativni odbor Zveze za Gorenjsko**

**SAVNA • SOLARIJ**  
**monika** sport  
BRDO PRI KRANJU  
064/22 11 33  
**NOVO!**  
**HYDRO JET**  
**SAVNA • HYDRO JET**

Hitrost, alkohol, izsiljevanje prednosti

## Policisti lovijo "kamikaze"

Neprilagojena hitrost je bila lani kriva 724 od skupaj 2789 hujših prometnih nesreč

Kranj, 1. marca - Na drugem mestu med vzroki prometnih nesreč je nepravilna stran vožnje pa izsiljevanje prednosti, svoje naredi še alkohol, posledice bi bile v številnih primerih tudi manj tragične, če bi vozniki in sopotniki disciplinirano uporabljali varnostne pasove.

Prav tem vzrokom gorenjski prometni policisti zadnje čase posvečajo ogromno pozornosti, ki se odraža v njihovem rednem delu in posebnih skupinskih akcijah nadzora.

V noči s prejšnjega petka na soboto je 38 policistov po Gorenjski preverjalo treznost voznikov. Akcija je trajala od osmih zvečer do štirih jutraj. Čeprav je bil promet razmeroma redek, so kar pri 163 od 497 ustavljenih voznikov ugotovili kršenje cestnoprometnih predpisov. K sodnikom za prekrške bodo policisti poslali 43 voznikov, od teh 33 zaradi alkohola; pri 21 voznikih je "balonček" pozelenel preveč, ducat voznikov pa je alkotest preventivno kar odklonilo. Razen teh so policisti kaznovali še 49 voznikov, in sicer devetnajst "kamikaz", ki so jih radarji ujeli na prehitri vožnji, osemnajst pa jih je imelo varnostne pasove le za okrasek. Policisti so prekrškarjem napisali še

44 plačilnih nalogov, vzeli 31 voznških dovoljenj in prepovedali nadaljevati vožnjo 36 voznikom. Eden od njih opozorila ni upošteval. Ko so ga dobili drugi, je moral prenočiti na policiji.

Prejšnjo soboto so imeli svojo "alkoholno" "hitrostno" akcijo tudi radovljiški policisti, skupaj gorenjskimi prometniki. Z laserskim radarjem so lovili samo nahušje dirkače. Ujeli in kaznovali so jih štirinajst, med njimi so bili štirje tudi krepko "ročičah". Najbolj pa je izstopala Marjetka, ki je skozi Radovljico, kjer je hitrost omejena na 50 kilometrov na uro, ob štirih zjutraj drvela 100 kilometrov. Njeno pihanje v "balonček" je pokazalo 1,66 grama alkohola v torek med 10. in 13. uro so z dvema laserskima radarjema policisti merili hitrost na območju kranjske postaje. Dvajset voznikov so kaznovali zaradi predivne vožnje, devetim pa izročili plačilne naloge. Ker je bilo v zadnjem obdobju med vzroki prometnih nesreč spet zelo aktualno izsiljevanje prednosti, so policisti včeraj opazovali vožnjo voznikov skozi križišča.

Sicer pa ta teden na gorenjskih cestah ni bilo hujših prometnih nesreč. Morda tudi zaradi velike aktivnosti policistov. • H. J.

## GLASOV KAŽIPOT

### Izleti

#### Planinski izlet

Radovljica - PD Radovljica organizira v nedeljo, 3. marca, planinski izlet na Arihovo peč. Odhod bo ob 7. uri izpred avtobusne postaje Radovljica. Pokličite lahko po tel.: 733-749.

#### Po nakupih in na kopanje

Naklo - DU Naklo vabi svoje člane 9. in 23. marca na nakupovalni izlet na Madžarsko. 19. marca pa organizirajo izlet v Trst in na kopanje v Izoli. Čimprej pokličite svoje poverjenike.

#### Na Arihovo peč

Kranj - PD Kranj organizira v nedeljo, 3. marca, z odhodom ob 7. uri izpred hotela Creina izlet na že 18. spominski pohod na Arihovo peč v Avstriji. Hoje bo okoli 3 ure in pol. Prijave sprejema pisarna PD Kranj, Koroška 27.

### Predavanja

#### O Južni Ameriki

Bled - V nedeljo, 3. marca, bo ob 19. uri v klubu GLEAM ART (stavba TVD na Prešernovi 23) Mojca Robič ob diaprozitivnih pripovedovalca zanimivosti z nekajmesečnega potovanja po Južni Ameriki.

#### Sobotni večer

Suša - Jutri, v soboto, 2. marca, bo Toni Fabjan predaval o čebelah in zdravilih iz medu in rdeče pese. Predavanje bo ob 20. uri na domačiji "Pr' Gvolešn'k'.

#### Zdravstveno predavanje

Naklo - DU Naklo vabi na zanimivo zdravstveno predavanje "Hrbenična obolenja in njene težave". Predavanje bo v torek, 5. marca, ob 18. uri v Domu kulture v Naklem. Vabljeni!

### Obvestila

#### Občni zbor PD Žiri

Žiri - Vabljeni na redni letni občni zbor Planinskega društva Žiri, ki bo jutri, v soboto, 2. marca, ob 18. uri v Gasliškem domu. Na občnem zboru bo tudi predvajanje diaprozitivom o Himalaji. Po končanem občnem zboru bo družabni večer. Vljudno vabljeni!

#### Uvajalni seminar

Dovje-Mojstrana - Vabljeni na uvajalni seminar CRPOV, kar naj bi predstavljalo prvo fazo tega projekta v KS Dovje.

### DEKLETA, ŽENE, MATERE

V NEDELJO, 10. MARCA 1996, Z GORENJSKIM GLASOM PO NAGELJ NA LIMBARSKO GORO nad MORAVČAMI.

Spremljevalci dovoljeni, iz Kranja bo pritekla tudi DUŠAN MRAVLJE.

Prijave za sedež na avtobusih Gorenjskega glasa sprejemamo v malooglasni službi tel.: 223-444 do zasedbe.

#### Mojstrana

Tu naj bi skupaj tehtali probleme, njihove vzroke, predvsem pa istali rešitve. Delo bo potekalo v manjših skupinah pod strokovnim vodstvom prof. dr. Franca Sunčiča. Delo bo naporno in zanimivo, skupaj pa ga bomo naredili korektno!

#### Občni zbor RD Križe

Križe - UO PD Križe vabi vse svoje člane in ostale ljubitelje gora na občni zbor, ki bo jutri, v soboto, 2. marca, ob 18. uri v OS v Križah. Na občnem zboru bodo pregledali dosedanje delo in sicer smernice za naprej. Uvodni del bo popestril alpinist dr. Iztok Tomazin.

#### Občni zbor TD Cerklje

Cerklje - Danes, 1. marca, ob 19. uri bo imelo Turistično društvo Cerklje občni zbor. Pregledali bodo delo v preteklem letu in se dogovorili za program dela za letošnje leto. Od letošnjih prireditelj gre omeniti Velikonočni sejem - 30. marca, Praznik cvetja in obrti - konec junija, Žegnanje in Planšarski dan na Krivavcu - 18. avgusta, izbor najtežjih kmečkih pridelkov Slovenije - 26. oktobra. Imajo pa še več načrtov. Po občnem zboru bo predavanje Marka Mikolčića O gojivih rož.

### Prireditve

#### Pod Besniško voščenko

Besnica - V prenovljeni dvorani gasilkega doma v Spodnji Besnici bo jutri, 2. marca, že 5. srečanje harmonikarjev iz doline od Jamnika do Besnice. Tradicionalni prireditelj, na kateri bosta gosta Irena Kogoj-Ragina in pesalca plesne šole, tudi tokrat organizira Turistično društvo Besnica. Prireditelj je neke vrste priprava na veliko gorenjsko prvenstvo harmonikarjev, ki bo letos že petič zapored v Besnici 16. junija.

Sicer pa je letošnje peto srečanje pod Besniško voščenko tudi že peta letošnja prireditev delovnega Turističnega društva. Naslednji bo na programu koncert ansambla Slapovi, ki bo 9. marca. Vstopnice za jutrišnje srečanje so v prodaji v trgovini Živila v Zgornji Besnici in v Marketu Kekec v Spodnji Besnici.

#### Sankaško tekmovanje

Štara Fužina - Športno društvo Avgust Gašperin iz Stare Fužine prireja jutri, v soboto, 2. marca, ob 14.30 tekmovanje s samotežnimi sanmi z Vogarja. Prijave sprejemajo do 13.30 pri Zoisovem gradu.

#### Verski večeri

Cerklje - Jutri, v soboto, 2. marca, se začnejo v veroučni učilnici v Cerkljah tradicionalni verski večeri s predavanji o različnih aktualnih temah, odkrivali pa bodo do konca meseca marca globino vere in duhovnega življenja. Prvo predavanje bo jutri ob 19. uri, na katerem se bo predstavila prof. Berta Golob "O izgubi čuta za greh".

#### 7. čajanka

Kokrica - TD Kokrica organizira jutri, v soboto, 2. marca, ob 17. uri sedmo Čajanko v dvorani Kulturnega doma. Čajanka nosi naslov: Astrologija - sprejemanje usode ali poseganje vanjo. Predaval bo Bern Jurečič. Udeležencem Čajanke bodo postregli z zdravilnim čajem in domačim pecivom. Vabljeni!

#### Molitveno srečanje

Brezje - V nedeljo, 3. marca, bo v baziliki Marije Pomagal na Brezjah ob 15. uri molitveno srečanje za duhovno in moralno preno slovenskega naroda ter za uspeh papeževega obiska v Sloveniji. Pobožnost in sv. mašo bo vodil g. Peter Kvaternik.

### Gledališče

Elgra "Stari grehi" Cerklje - Odrasla dramska skupina KUD Velesovo gostuje danes, 1. marca, ob 19.30

z veseloigro v tih dejanjih "Stari grehi" v dvorani Kulturnega doma v Cerkljah. Igra bodo ponovili še jutri, v soboto, 2. marca, ob 19.30 v dvorani v Podbilci in v nedeljo, 3. marca, ob 16. uri v Domu v Lomu pod Storžičem. Vabljeni!

#### Domačini na odru

Šenčur - Člani KUD Šenčur bodo jutri, v soboto, 2. marca, ob 19. uri uprizarili v Domu krajanov v Šenčurju Finžgarjevo ljudsko igro Veriga. Igra bodo ponovili še v nedeljo ob 15. uri.

#### Lutke na sobotni matineji

Škofja Loka - V dvorani Loškega odra bo jutri, v soboto, gostovalo Lutkovno gledališče iz Maribora z lutkovno igro Svetlana Makarovič Take živalske - za izven.

#### Ponovitev komedije

Dovje - Dovški oder pri KUD Jaka Rabič bo jutri v soboto, ob 19.30 v Kulturnem domu na Dovjem ponovil komedijo Marsela Gomboca Dom na Kredarici.

#### Povabilo v grad

Predosilje - Gledališka skupina kulturnega društva Šentjakob bo v nedeljo, 3. marca, ob 19. uri gostovala v Kulturnem domu v Predosiljah z Anouilhovo komedijo Povabilo v grad.

#### Lutkovna matineja

Hrušica - V kulturnem domu na Hrušici bo v nedeljo, 3. marca, ob 10. uri v lutkovni matineji Lutkovno gledališče GM Jesenice premierno predstavilo lutkovno igro Zlati zajček.

#### Gosposka kmetija

Šmartno - V Kulturnem domu Šmartno v Tuhinju bo gledališka skupina KD Ivan Cankar Šmartno jutri, v soboto, ob 19.30 uprizorila burko v tih dejanjih Gosposka kmetija avtorja Štefana Jarka. Predstava bodo ponovili tudi v nedeljo, 3. marca, ob 15. uri.

### Koncerti

#### Koncert in razstava

Mengeš - V dvorani Kulturnega doma v Mengšu bo danes, 1. marca, ob 19. uri jubilejni koncert ob 200-letnici javnega šolstva v Mengšu. Nastopili bo učiteljski pevski zbor Emil Adamič pod vodstvom Mirka Stosarja, uvodoma pa se bo predstavil tudi pevski zbor OS Mengeš pod vodstvom Nataše Stopar. Izkupiček od koncerta bo nakazan v sklad za izgradnjo dvigalca za invalidne učenke. Pred koncertom bodo dravi ob 18. uri v avli OS Mengeš odrpili tudi razstavo z naslovom: "O 'verske' k 'brezverski' šoli - Andrej Praprotnik

#### Koncert klarinetista

Škofja Loka - V kapeli Puštalovega gradu bo danes, v petek, ob 17. uri koncert klarinetista Borisa Renerja, študenta 2. letnika podiplomskega študija na Akademiji za glasbo. Na klavirju bo igral doc. Andrej Jarc. Igral bo dela Regerja, Ramovša, Debussyja, Cahuzaca in Lipovška.

#### Orgelski koncert

Škofja Loka - V cerkvi sv. Jurija v Staro Loku bo danes, v petek, ob 19. uri nastopil nizozemski organist prof. dr. Peter den Ouden. Igral bo dela Buxtehudeja, Bacha, Francka in drugih.

#### Jazz nad kavarno

Kamnik - V razstavišču Veronika bodo danes, v petek, ob 20. uri s koncertom jazzovske glasbe nastopila Tamara Tomičič, vokal, in Blaž Jurjevčič, klavir.

#### Prifranski muzikanti

Kamnik - Na Srednji šoli Rudolf Maistra bo jutri, v soboto, ob 19. uri koncert tamburaške skupine Prifranski muzikanti.

Ivan Medved ne more več skrbeti zase

## Klošar stanuje kar na občini

Jeseniški klošar Ivan Medved se je odločil, da gre stanovat kar v avlo občinske skupščine. Zanimivo je, da mu že dva meseca nihče nič ne more - uradi drug drugemu pošiljajo prošnje za njegovo odstranitev, Ivan pa še kar naprej biva na občini.

Jesenice, 29. februarja - V avli občne Jesenice že približno dva meseca preživlja mrzle zimске dni jeseniški klošar Ivan Medved. Jeseničani, ki prebivajo v stolpnih in blokkih, ga kar dobro poznajo, saj si je prej izsilil bivališče na stanovanjskih stopniščih, kjer je počenjal vse, kar se je dalo: stanovanjski hodniki so mu služili za priročni bife, kuhinjo, stranišče in spalnico. Ko so ga zelo odločno izselili, se je odločil, da gre poslej stanovat kar na - občini.

Ponavadi po ves ljubi dan stoji za vrati, če pa ga daje utrujenost, sede za mizo, kjer občani izpolnjujejo razne obrazce. Ivan prelistava tiste brošure na mizi in po svoje - uraduje. Tisti, ki ga ne poznajo, ga, sedečega za mizo, prav lepo pozdravljajo, saj je Ivan, ki je sicer res dokaj slabega in povsem klošarskega videza, dokaj prijazen. Če ne bi okoli njega zaudarjalo in če ne bi prosil za kakšen tolar, bi ga lahko zamenjali za občana, ki ima na občini nujne opravke.

Je pa Ivan, ki vam na vprašanja odgovarja zelo zmedeno in je laiku jasno, da že ni več pri najboljšem duševnem zdravju, s svojim bivanjem na občini povzročil institucijam, državi in občini eno veliko - zadrego! Nobeden nič ne

more! Pošiljajo si pisma in intervencije, kako iz občine odstraniti klošarja, na koncu pa morajo vsi vzdigniti roke - ne gre! Zmogel je samo Miro Harej iz Zdravstvenega doma, ki se mu je Ivan zasmilil in ga je odpeljal v bolnišnico, kjer so mu previli hudo bolne noge. A tam ga brez zdravniške napotnice niso mogli obdržati.

Direktor Centra za socialno delo Božo Pogačar pravi: »Ivan Medved prejema pokojnino in je opravično sposoben. Na Centru smo za osem jeseniških klošarjev ustrezno uredili bivališče na Senožetih, kjer pa bivajo le trije - vsi ostali so odklonili. Vsi, ki nimajo dohodkov, prejemajo en topli obrok na dan. Zdrav si prizadevamo, da bi Ivana z njegovo zdravstveno dokumentacijo napotili k zdravniku, saj je jasno, da so pri njem nastopile zdravstvene spremembe.«

Ivan Medved, ki je delal v martinarni in potem menda pri športnem društvu, je s svojo klošarsko pojavo pri občinskih vratih res moteč. V resnici je pa revež, ki ne more več skrbeti zase - hudo je bolan, zato mu je treba pomagati. • D. Sedej

## Ko je (ni) kupec kralj

Pišite nam, povejte dobre in slabe primere, rubrika bo takšna, kakršno boste napravili sami.

### Odgovor lastnice trgovine Roxy Lesce

Zakaj objavljate nepreverjena pisma vaših bralcev? Že res, da je svoboda tiska in lahko vsak čvake in napiše, kar hoče. Pa se zavedate, da sem v osmih mesecih, odkar trgovina obratuje, vložila veliko truda in sredstev, da ni lahko narediti dobro ime, pridobiti stranko in jo tudi obdržati! Vi to lahko sesujete v hipu in to z objavo laži oziroma pisma, ki je bilo podpisano z lažnim imenom Anka DOLINŠEK, Lesce. V resnici je to Danica ONIČ, Lesce.

Danica Onič, stanujoča Planinska 11 v Lescah, mi je s pismeno izjavo priznala, da je laž vse, kar je napisala za rubriko "Ko je (ni) kupec kralj" in s tem oškodovala dobro ime trgovine Roxy. Objubila je tudi, da se bo javno opravičila, vendar doslej te objube še ni izpolnila.

Jana Jančič

### Vse manj Slovencev letuje na Hrvaškem

Kranj, febr. - Turistični promet iz Slovenije na Hrvaško se je v zadnjih petih letih zmanjšal kar za 64 odstotkov.

Po podatkih hrvaškega državnega statističnega zavoda je bilo lani na Hrvaškem 1.937 tisoč nočitev slovenskih gostov ali 6 odstotkov manj kot leto poprej, ko jih je bilo še 2.055 tisoč. V turizmu vselej pogledamo še primerjavo z letom 1990, Slovenci so tedaj na Hrvaškem ustvarili 5.377 tisoč nočitev in turistični promet iz Slovenije na Hrvaško se je potemtakem v zadnjih letih zmanjšal kar za dve tretjini, natančneje za 64 odstotkov. Še bolj pa se je zmanjšal turistični promet s Hrvaškega v Slovenijo, ki je upadal kar za 69 odstotkov. Lani so v Sloveniji našli 213 tisoč nočitev hrvaških gostov, kar je bilo odstotek manj kot leto poprej.

## STATISTIČNE INFORMACIJE

Zavod Republike Slovenije za statistiko Ljubljana, Vožarski pot 12, telefaks: 061/216-932

INDEKSI CEN NA DROBNO IN ŽIVLJENJSKIH POTREBŠČIN, FEBRUAR 1996

	II. 96 I. 96	II. 96 XII. 95	II. 96 XII. 95	I-II. 96 I-II. 95	II. 96 92
Indeksi cen na drobno, skupaj	100,9	101,9	108,5	108,5	189,3
Indeksi cen življenjskih potrebščin, skupaj	101,2	102,6	108,4	108,3	194,1

## Samostojna pot GB na tuje

Kranj, febr. - Gorenjska banka si je v zadnjem letu in pol utrla samostojno pot na mednarodne trge in tuje banke so sprejemajo kot zanesljivega garanta za vse posle slovenskih podjetij s tujimi partnerji.

Gorenjska banka je včasih tako morala s svetom poslovati izključno prek Ljubljanske banke. Po petnajstih letih posrednega poslovanje s svetom pa se je leta 1994 odločila za samostojno pot, saj so njene ambicije tudi na tem področju postale večje. V dobrem letu in pol je utrdila svoj položaj na področju plačilnega prometa in s prisotnostjo na evrotrgu z deviznimi depoziti se je uveljavila kot banka, ki jo prvovrstne tuje banke sprejemajo kot zanesljivega garanta za vse posle slovenskih podjetij s tujimi partnerji. Gorenjska banka je samo lani izdala 60 različnih vrst garancij tujim podjetjem in bankam.

Postopoma bodo vzpostavili sodobno tehnološko povezavo, ki bo komitentom omogočala urejanje deviznih poslov plačilnega prometa v vseh njenih poslovnih enotah na Gorenjskem in ne več samo v Kranju, kar bo povečalo dostopnost banke in zmanjšalo stroške. Dograjevanje tehnološkega procesa v plačilnem prometu bo omogočilo tudi širitev banke v slovenski prostor. Boniteta Gorenjske banke v tujini, ki so jo mnoge tuje banke že potrdile, pa bo omogočila tudi aktivno vključevanje v kreditne posle s tujino.

## Sejem Gast v Celovcu

Ljubljana, 28. februarja - V Celovcu bo od 9. do 13. marca potekal 28. sejem gastronomije in turizma GAST '96. Z okoli 450 razstavljalci in povprečno 25 tisoč obiskovalci je prva velika spomladanska prireditev v Avstriji. Privlačen tudi za slovenske turistične delavce, ki lahko vstopnice zanj kupijo na Gorenjskem sejmu v Kranju v predprodaji za 75 šilingov.

Sejem GAST je skozi svoje delovanje pogosto prispeval k novim usmeritvam v turizmu in tako bo tudi letos, ko avstrijski turizem, ki predstavlja kar kosmat delež pri družbenem prihodu naših severnih sosedov, počasi nazaduje. V zadnjih letih namreč Avstrijci beležijo malenkosten upad turističnega priliva, od 1 do 2 odstotka. Odstotek pa pri velikanskih vsotah denarja, ki se v njihovem turizmu preliva, letno se tako ali drugače obrne 300 milijard šilingov oziroma 30 milijard dolarjev, pomeni že skrbni vreden podatek.

Na GAST '96 bodo poleg tradicionalnega predstavljeni novi prijemi turističnega promoviranja, veliko pozornosti bo posvečeno izobraževanju turističnih delavcev, predvsem mladih. Novost bo ponudba "Etno-hrane" italijanskih in grških restavracij ter balkanske kuhinje, organizirali bodo nakupovalna dneva za poslovoje velikih trgovskih mrež, kot prvi v Avstriji pa bodo predstavili vse oblike "cateringa", to je samopostrežba in avtomati. Velik poudarek pa so letos dali na področje vina in vinotočev, za katere bo razstavljena tudi celotna oprema. Letos prvič predstavljajo tudi celotno področje proizvodnje opreme za zdraviliške in športne hotele.

Na sejmu bo na 110 kvadratnih metrih sodelovalo tudi sedem slovenskih podjetij, od gorenjskih je med njimi le Casino Bled. Podjetja so za razstavni prostor dobila ugoden popust, opremljen kvadratni meter razstavnega prostora pa jih je prišel 560 šilingov. • S. Šubič

## KOLIKO JE VREDEN TOLAR

MENJALNICA	NAKUPNI/PRODAJNI		NAKUPNI/PRODAJNI		NAKUPNI/PRODAJNI	
	1 DEM	1 ATS	100 ITL	100 ITL	100 ITL	100 ITL
A BANKA (Kranj, Tržič)	89,80	91,00	12,62	12,94	8,20	8,69
AVAL Bled	90,30	90,90	12,80	12,90	8,30	8,50
AVAL Kranjska gora	90,00	90,95	12,78	13,00	8,30	8,60
BANKA CREDITANSALT d.d. LJ	90,00	91,00	12,60	13,00	8,30	8,60
EROS (Starf Mayr), Kranj	90,50	91,00	12,83	12,95	8,50	8,65
GEOS Medvode	90,20	91,00	12,76	12,90	8,40	8,65
GORENJSKA BANKA (vse enote)	89,20	92,00	12,43	13,08	8,06	9,01
HRANILNICA LON, d.d. Kranj	90,00	90,99	12,30	12,99	8,30	8,79
HKS Vigned Medvode	90,00	91,40	12,60	13,00	8,20	8,65
HIDA-tržnica Ljubljana	90,40	90,60	12,80	12,86	8,50	8,59
HRAM ROŽICE Mengeš	90,10	90,70	12,80	12,92	8,51	8,58
ILIRIKA Jesenice	90,00	91,00	12,65	12,92	8,20	8,65
INVEST Škofja Loka	90,30	90,75	12,85	12,95	8,40	8,55
LEMA Kranj	90,00	90,70	12,78	12,88	8,40	8,65
MIKEL Stranšče	90,00	91,00	12,73	12,90	8,30	8,65
NEPOS (Škofja Loka, Trata)	90,30	90,70	12,75	12,85	8,40	8,60
NOVA LB Kamnik, Medvode, Šk. Loka	90,00	91,30	12,67	13,11	8,39	8,98
PBS d.d. (na vseh poštah)	88,50	91,30	11,60	12,90	7,85	8,45
ROBSON Mengeš	90,20	90,70	12,80	12,95	8,40	8,65
SHP-Slov. hran. in pos. Kranj	90,00	91,00	12,85	13,00	8,20	8,60
SKB (Kranj, Radovljica, Šk. Loka)	89,50	92,00	12,72	13,09	8,35	8,70
SLOVENIJATURIST Boh. Blatnica	89,20	-	12,43	-	8,06	-
SLOVENIJATURIST Jesenice	90,00	91,00	12,85	12,92	8,20	8,60
SZKB Blagajniško m. Žiri	90,30	91,50	12,55	12,98	8,00	8,60
ŠUM Kranj	90,20	91,00	12,76	12,90	8,40	8,65
TALONŽel. postaja Trta, Šk. Loka, Zg. Bistrica	90,30	90,80	12,75	12,85	8,45	8,65
TENTOURS Domžale	90,00	91,30	12,75	13,10	8,20	8,60
TROPICAL Kamnik-Bakovnik	90,30	90,70	12,76	12,89	8,45	8,59
UBK d.d. Šk. Loka	89,20	91,10	12,65	12,95	8,15	8,60
WILFAN Kranj	90,35	90,90	12,78	12,88	8,43	8,68
WILFAN Radovljica, Grajski dvor	90,30	90,90	12,82	12,90	8,40	8,65
WILFAN Tržič	90,50	90,70	12,80	12,83	8,50	8,60
POVPREČNI TEČAJ	90,00	91,03	12,67	12,95	8,31	8,66

Pri Sparovcu v Avstriji je ATS ob nakupu blaga po 12,90 tolarjev. Podatki za tečajnico nam sporočajo menjalnica, ki si pridružuje pravico dnevnih sprememb menjalnih tečajev glede na ponudbo in povpraševanje po tujih valutah.

## MENJALNICA WILFAN

Vaš najboljši partner  
pri menjavi deviz

P.E. KRANJ,  
Delavski dom  
tel.: 064/211-387  
P.E. RADOVLJICA,  
Hotel Grajski dvor  
tel.: 064/714-013  
P.E. TRŽIČ,  
klet Veletekstil  
tel.: 53-816



ZAVOD za KULTURO  
in IZOBRAŽEVANJE TRŽIČ  
DELAVSKA UNIVERZA

VAS VABI,  
DA SE NAM PRIDRUŽITE V:

- ekonomski srednji šoli
- osnovni šoli za odrasle in mladostnike
- študijskem krožku - izdelovanje slamninkov
- pripravah na preizkus strokovne usposobljenosti za poslovodje
- šiviljskem tečaju

Vse, kar vas zanima o izobraževanju, boste izvedeli na Zavodu za kulturo in izobraževanje, enota Delavska univerza, Tržič, Šolska ulica 2, tel.: 52-155, fax: 55-397.

Okrožno sodišče v Kranju na podlagi sklepa stečajnega senata opr. št. St 6/91 z dne 23. 2. 1996 v stečajni zadevi PVC DESIGN KRANJ, d.o.o. - v stečaju

## OBJAVLJA

Prodajo 66 rednih delnic Gorenjske banke, d.d., Kranj po ceni najmanj 11.000,00 SIT za delnico z zbiranjem pisnih ponudb.

Pisne ponudbe je treba poslati v zaprti ovojnici z oznako "PONUDBA ZA NAKUP DELNIC" in sicer na naslov:

Okrožno sodišče v Kranju, Zoisova 2, 64000 Kranj.

ZA STEČAJNI SENAT, Opr. št. St. 6/91 do vključno 11. 3. 1996.

Ponudniki naj v ponudbi navedejo število delnic, ceno in plačilne pogoje, ki jih nudijo. Rok plačila kupnine ne sme biti daljši od 15 dni od dneva podpisa pogodbe.

Ponudniki so dolžni ponudbi priložiti dokazilo o plačani varščini v višini 10 % izklicne cene delnic, ki jih nameravajo kupiti. Varščino je potrebno plačati na ziro račun stečajnega dolžnika PVC DESIGN, d.o.o., Kranj - v stečaju št. 51500-690-90415. Varščina bo uspelim ponudnikom vračunana v kupnino, neuspelim ponudnikom pa vrnjena en dan po razglasitvi najugodnejšega ponudnika.

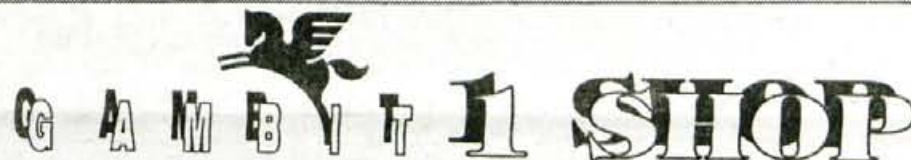
Delnice bodo prodane najboljšemu ponudniku.

Predkupno pravico za delnice imajo pod enakimi pogoji delničarji Gorenjske banke, d.d., Kranj. Kot ponudniki lahko sodelujejo vse pravne in fizične osebe. Ponudniki morajo priložiti izpisek iz sodnega registra oziroma potrdilo o istovetnosti. Tuje pravne in fizične osebe morajo ponudbi priložiti tudi soglasje Banke Slovenije.

Izbrani ponudniki morajo skleniti pogodbo v 8 dneh po razglasitvi najboljših ponudnikov, sicer bo prodaja razveljavljena, varščino pa bo obdržal stečajni dolžnik.

Razglasitev najboljših ponudnikov bo dne 14. 3. 1996 ob 13. uri v sobi 12 Okrožnega sodišča v Kranju. Takoj po razglasitvi lahko predkupni upravičenci - delničarji Gorenjske banke, d.d., Kranj uveljavljajo svojo predkupno pravico. Ob tem se morajo izkazati s potrdilom Gorenjske banke, d.d., Kranj o vpisu v delniško knjigo.

Izročitev delnic se izvrši po plačilu celotne kupnine, prometni davek in druge stroške v zvezi s prenosom lastništva pa plača kupec.



v Kranju, na Planini, Gogalova 2 vam nudi

POPUST DO 50%

\*bunde, jakne, vetrovke že za 2.500,00 SIT

\*pižame, puloverji, tren irke že za 1.300,00 SIT

AKCIJA "1000 X 1000"  
tisoč artiklov po ceni tisoč tolarjev

flanelaste srajce, bombažni puloverji in majice, jogging hlače, tren irke, anoraki, kombinezoni, pajke, bodyji, nogavice, rokavice, kape, jakne, brezrokavniki in hlače iz jeansa in velurja, otroške termo hlače in brezrokavniki

Nudimo vam program priznanih blagovnih znamk  
CAMPANOLO, RUCANOR, UNIVERZALE



OBIŠČITE NAS, NE BO VAM ŽAL



Vsak dan od 9. do 19. ure, inf. na telefon 064/324 965

Spoštovane upokojenke,  
spoštovani upokojenici!

Dovolite, da Vas povabimo k poslovnemu sodelovanju.

Če želite, že na prvi izplačilni dan lahko razpolagate s celotnim zneskom Vaše pokojnine, ne da bi čakali pismonošo.

Gotovino s hranilne knjižice ali tekočega računa lahko dvigate na katerikoli od več kot 500 pošt v Sloveniji.

Če želite, lahko za razpolaganje z vašim denarjem pooblastite drugo osebo ali pa s pisno izjavo zahtevate na Vaši pošti, da Vam Vaš pismonoša izplača gotovino na domu.

Podrobnejše informacije o vsem tem in ostalih ugodnostih dobite: pri vseh poštah v Sloveniji

– pri Poštni banki Slovenije: v Ljubljani na tel. št. 061 125 90 04

v Mariboru na tel. št. 062 31 576

v Celju na tel. št. 063 442 510

PBS.

Poštna Banka Slovenije in pika!

Zimsko izobraževanje kmetič, kmetov  
in podeželske mladine

## Predavanja, tečajji, izleti...

**Škofja Loka** - Kmetijska svetovalna služba in kmetijsko gozdarska zadruga vabita na predavanje o nakupu in vzdrževanju kmetijskih strojev. Predavanje bo v ponedeljek ob 9. uri v sejni sobi nad zadržno trgovino na Spodnjem trgu 29 v Škofji Loki. Priznani strokovnjak za kmetijsko strojništvo mag. Marjan Dolenc iz novomeške kmetijske svetovalne službe bo odgovoril na vprašanja, ki se kmetom pojavljajo pred nakupom: kakšen stroj kupiti, kdaj je nakup ekonomsko utemeljen, kdaj je cenejša storitev kot nakup lastnega stroja...

**Lesce** - V prostorih kmetijsko gozdarske zadruge Sava Lesce bo v četrtek, 7. marca, ob devetih dopoldne predavanje ing. živ. Matjaža Megliča iz gorenjske kmetijske svetovalne službe o vzreji telet. Na predavanje vabi kmetijska svetovalna služba.

**Šenčur** - V ponedeljek ob 10. uri bo v domu krajanov v Šenčurju predavanje o obnovi travne ruše ter o pridelovanju, spravi in konzerviranju krme s travnikov. Predaval bo mag. Andrej Golob iz Kmetijske založbe Slovenj Gradec.

**Šenčur - Kmetijska svetovalna služba vabi jutri, v soboto, na predavanje o spomladanskih delih v sadovnjaku, predvsem o sajenju, gnojenju, obrezovanju in varstvu sadnega drevja. Predavanje bo ob desetih dopoldne v domu krajanov v Šenčurju, predaval pa bo dipl. inž. Tine Benedičič, vodja sadovnjaka Resje pri Podvinu.**

**Šenčur** - V torek bodo prišli na svoj račun tudi prašičerejci. V domu krajanov v Šenčurju bo ob 10. uri predavanje o prehrani in zdravstvenem varstvu prašičev. Predavala bosta mag. Nina Korenc, dr. vet. med., iz ŽVZG Kranj in ing. kmet. Matjaž Meglič iz tržiške enote gorenjske kmetijske svetovalne službe.

**Škofja Loka** - V okviru zimskega izobraževanja na Škofjeloškem bo za predstavnike turističnih kmetij v ponedeljek, 11. marca, na kmetiji Jožeta Pintarja pri Sv. Duhu, po domače Pri Godču, strokovni seminar o pripravi brezmesnih jedi in jedi, ki so namenjene vegetarijancem. Najprej bodo tečajniki poslušali predavanje o pomenu uravnotežene prehrane, nato bodo dokončali že napol pripravljene jedi, na koncu pa bo še razstava jedi in pogostitev, ob kateri se bodo seznanili s pogrinjki, načinom postrežbe, okrasitvijo mize in s pravilno izbiro pijače. Tečaj bo pripravil Franc Jezeršek, prijave pa do 6. marca sprejema svetovalka za kmečko družino in dopolnilne dejavnosti Majda Luznar (tel. 620-580).

**Naklo** - V ponedeljek ob pol osmih zvečer bo v prostorih KZ Naklo predavanje dipl. ing. kmet. Matjaža Ovna o pridelovanju solatnic. Na predavanje vabita kmetijska svetovalna služba in nakelski odbor Društva kmečkih žena Kranj.

**Bled** - Kmetijska svetovalna služba vabi na tečaj računalništva, ki bo, odvisno od števila prijav, na Bledu ali v Radovljici. Tečajniki se bodo seznanili z osnovami računalniškega jezika Word in Excel. Polna cena za štiri popoldneve učenja in za zaključni izpit je 13.000 tolarjev. Prijave sprejemajo po telefonu 741-800. • C.Z.

Srednja mlekarška in kmetijska šola Kranj obvešča, da na šolskem posestvu v Strahinju opravlja servis in manjša popravila traktorjev. Delovni čas je vsak dan od 7. do 14. ure. Ostale informacije dobite na telefonski številki 47-706.

**KARUN**

FOTOKOPIRNI STROJI -  
TELEFAXI

EP 1050 3.150 DEM

(A3, A4 zoom 50 - 200)

LASERSKI TELEFAX 2300, 3700

Možnost obročnega odplačevanja

KARUN d.o.o. Kranj, Gregorčičeva 6, tel.(064) 221-164

**PFAFF ŠIVALNI STROJI**

CENE VELJAJO DO PRODAJE ZALOG

OVERLOCK PFAFF 776 etc. 119.900 SIT 99.900 SIT

PFAFF 6085 97.900 SIT 89.900 SIT

PFAFF 309 64.900 SIT 59.900 SIT

PFAFF 301 52.900 SIT 47.405 SIT

Servisiramo vse vrste šivalnih strojev!

Servis, prodaja šivalnih strojev in opreme.



Tel.: 064/211-286,

Koroška c. 26, 64000 Kranj

Gorenjska mladina se za vrtnarja ne bo več šolala na Štajerskem

## V Kranju bodo šolali tudi vrtnarje

Mradi z Gorenjskega in z ljubljanskega območja, ki so se želeli izučiti za vrtnarski poklic, so doslej morali na šolanje v Celje, že v prihodnjem šolskem letu pa se bodo za ta poklic lahko izobraževali na srednji mlekarški in kmetijski šoli v Kranju.

Kranj - Vodstvo šole se je že dve leti prizadevalo, da bi poleg štiriletnega šolanja za kmetijskega in živilskega tehnika in triletnega izobraževanja za poklica kmetovalec poljedelec - živinorejec in živec - mlekar uvedli v šolski program še vrtnarstvo in cvetličarstvo. Prizadevanja so obrodila sadove: ministrstvo za šolstvo in šport jim je pred nedavnim odobrilo program, ki jim omogoča triletno šolanje za poklica vrtnar in cvetličar. Na šoli so se odločili, da bodo prvo leto, to je v novem šolskem letu, vpisovali dijake le v oddelek vrtnarstvo, že prihodnje leto pa načrtujejo tudi vpis v cvetličarski oddelek.

Kot je povedal ravnatelj šole Marijan Pogačnik, so se za uvedbo vrtnarskega in cvetličarskega izobraževanja zavzemali predvsem iz dveh razlogov. Prvič: številne kmetije na Gorenjskem in na širšem ljubljanskem območju iščejo dodatni zaslužek in se iz klasičnega poljedelstva usmerjajo v vrtnarstvo in v cvetličarstvo. Posledice so vsem, ki hodijo naokrog z odprtimi očmi, dobro vidne: nastajajo nove zasebne vrtnarije, s tem pa tudi potrebe po gospodarjih in delavcih z vrtnarskim znanjem. In drugi razlog: ker je bila doslej edina vrtnarska šola v Celju, so se vsako leto le dva ali trije osnovnošolci z Gorenjskega odločili za vrtnarski poklic, medtem ko podatki zavoda za zaposlovanja kažejo na precej večje potrebe.

### Zanimanje je veliko

Čprav bi na srednji mlekarški in kmetijski šoli že letos lahko vpisali po en oddelek vrtnarjev in cvetličarjev, so

### Bo v Kranju tudi višja šola?

Osnova za gradnjo nove šole bo šolski program. V šoli si želijo, da bi ohranili tri- in štiriletno kmetijsko in živilsko izobraževanje, še razširili program vrtnarstva in cvetličarstva in morda uvedli tudi gospodinjstvo in višješolsko kmetijsko oz. mlekarško izobraževanje.



se predvsem zaradi velike prostorske stiske odločili samo za oddelek vrtnarjev. V šoli ocenjujejo, da jim ga ne bo težko zapolniti. Zanimanje je veliko. Samo v kranjskih osnovnih šolah je izrazilo željo za vrtnarski poklic okoli trideset osmošolcev, veliko zaledje pa je tudi ostala Gorenjska in širše ljubljansko območje. Ob tem, ko že zdaj poteka pouk v dveh izmenah in v dveh najetih učilnicah (v prostorih AMD Kranj), ves praktični pouk pa na šolskem posestvu v Strahinju, se bo prostorska stiska z novim oddelkom še povečala. Ministrstvo za šolstvo in šport sicer obljublja dolgoročno rešitev, to je izgradnjo nove šole, vendar je verjetno še ne bo tako kmalu. Dotlej bodo problem morali reševati z najemanjem učilnic.

### Pogoj: uspešno končana osemletka

In kaj vse naj bi delal vrtnar? Urejal zunanje površine, oblikoval in oskrboval zelenice in vrtove, prideloval zelenjavo, cvetje in "drevnine", vzgajal sadike, obvladal tudi

preprosta zidarska in tesarska dela (postavljanje zaprtih gred)... Pogoj za vpis v prvi letnik je uspešno končana osnovna šola in zdravniško potrdilo kot dokaz, da je učenec sposoben za delo s kmetijsko mehanizacijo. Splošni del predmetov je enak kot na vseh triletnih šolah, strokovni je prilagojen vrtnarskim potrebam in obsega predmete vrtnarstvo in varstvo rastlin (priprava zemlje, vzgoja sadik, presajanje, oskrba rastlin med rastjo, zelenjadarstvo...), parkovne rastline in parkovna tehnika ter cvetličarstvo in aranžerstvo. Med izbirnimi predmeti so tudi dopolnilne dejavnosti na kmetiji - pletarstvo, lončarstvo, osnove gospodinjstva... V treh letih približno tretjina ur pouka odpade na splošne predmete, tretjina na strokovne in tretjina na prakso, pri kateri bodo spoznavali delo na polju, v rastlinjaku in sadovnjaku ter varno delo z nekaterimi kmetijskimi stroji. Program vključuje tudi opravljanje traktorskega izpita. Praktični del pouka bo na šolskem posestvu v Strahinju, deloma pa tudi na vrtnariji Brdo in na nekaterih zasebnih vrtnarijah. Na posestvu so že pred dvema letoma postavili rastlinjak. Ker ni ogrevan, pozimi pridelujejo v njem predvsem sadike rastlin, ki niso občutljive na nizke temperature (zimske solate, motovilec, radič), največ pa ga uporabljajo za pridelavo sadik v zgodnjem spomladanskem obdobju.

### Rože za okras šole in posestva

Na šoli imajo z vrtnarstvom že nekaj izkušenj, saj dijaki, ki se šolajo za poklic kmetovalec ali kmetijskega tehnika, kot izbirni predmet lahko izberejo tudi vrtnarstvo. In za ta predmet se radi odločajo. Pri vrtnarstvu spoznavajo različne sorte solatnic, cvetnic, plovkov in drugih rastlin pa tudi različne plevele, se učijo presajanja, redčenja, gnojenja rastlin in ostalih vrtnarskih opravil. Pa ne le to! Jeseni vzgojijo v plastenjaku tudi sadike okrasnih rastlin, s katerimi potlej okrasijo okna šolskih stavb in okolico posestva.

• C. Zaplotnik

Izhajati je začela še Drobница

## Prilagodljivi kot ovce in radovedni kot koze

Nova strokovna revija Drobница je namenjena ljubiteljem in rejcem ovc, koz in divjih živali (jelenov lopatarjev), ki jih redijo v oborah.

Rodica pri Domžalah - Ponudba strokovnih kmetijskih časopisov je od tega tedna čet bogatejša. Pri Kmetijski založbi v Slovenj Gradcu je začela izhajati revija Drobница, ki so jo skupaj ustanovili Biotehniška fakulteta - oddelek za zootehniko, Veterinarska fakulteta, Kmetijska založba ter Zveza kozjerejskih društev in Zveza društev ovčerejcev. Revija bo izšla v vsakem letnem času enkrat, ne bo v prosti prodaji in jo bodo prejeli samo naročniki. V uredniškem odboru je tudi kozjerejka Marija Podvez z Verja pri Medvodah, sicer predsednica Gorenjskega društva kozjerejcev.

Ugotovitev, da so "ovce in koze del slovenske bitnosti" (kot je v uvodnik zapisala urednica Marjana Cvirni), vsekakor drži: pred 122 leti je bilo na ozemlju današnje države Slovenije desetkrat več ovc in koz, kot jih je danes. Po najbolj občutnem zmanjšanju med 1950. in 1980. letom, ko je število upadlo na vsega 30 tisoč glav, se je zanimanje za rejo spet povečalo in se danes kaže v staležu, ki ga ocenjujejo na 50 tisoč

glav. Reja drobnice ima po mnenju kmetijskih strokovnjakov celo boljše prihodnosti, kot je mogoče sklepati iz sedanjega stanja. "Ovčereja, ponekod pa tudi kozjereja, je lahko ustrezna ali celo najboljša možnost za mnoge kmetije, zaselke ali cela območja, seveda ob ustrezni državni podpori, podjetnosti in poslovni iznajdljivosti," je v popotnico novi reviji zapisal dr. Franc Zagožen, sicer tudi eden od članov uredniškega odbora, in še dodal: "Priljubljenost rejcev obstaja, na kar kaže veliko povpraševanje po plemenskih ovcah, nastajanje strokovnih društev in povpraševanje po znanju in informacijah."

V razmerah, ko se domala dotolčena reja drobnice spet pobira na noge, se je porodila zamisel o strokovni reviji Drobница. Kot je mogoče razbrati iz "besede urednice", bo revija koristen pripomoček rejcem, ki se že ukvarjajo z rejo drobnice, pa tudi tistim, ki se šele sprašujejo, ali naj tvegajo in se preusmerijo v rejo ovc oz. koz, kje naj jih redim, naj redim mlečne ali mesne ovce... Drobница bo pisala o prehrani, selekciji in

ohranjanju starih pasem, o zdravstvenem varstvu živali in možnostih za pridelavo mleka, o preurejanju in novogradnji hlevov, cenah drobnice in možnostih za trženje, o novostih v zakonodaji in državnih podporah, o uspešnih ovčerejcih in kozjerejcih, o uporabi ovčjih in kozjih pri-

delkov v kulinariki - in še bi lahko naštevali. No, v prvi številki med drugim vzemo tudi to, zakaj so nekajdo zam pravili železničarske krave! Zato, ker se jih je zaradi skromnih zahtev dalo rediti tudi na krpicah zemlje, kakršne so bile ohišnice železničarjev. • C. Zaplotnik

Zveza kmetič Slovenije

### Praznovale bodo dan kmetič

Ljubljana - Upravni odbor Zveze kmetič Slovenije, ki ga vodi kmetica in poslanka Mihaela Logar iz Vodice, je pred nedavnim sklenil, da bodo v Sloveniji letos prvič praznovali svetovni dan kmetič, to je 29. april. Pa ne le to! Kmetice bodo pripravile tudi srečanje družin, se povzpelle na našo najvišjo goro in se izobraževale, kako nastopati v javnosti. Ker predlagani zakon o pokojninskem in invalidskem zavarovanju oži pravice kmetov, se bodo sestale s predstavniki ministrstva za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano ter pokojninskega zavoda. • C.Z.

### Podeželska mladina bo zborovala

Naklo - Člani Društva Kranjske in tržiške podeželske mladine se bodo jutri, v soboto, ob pol osmih zvečer zbrali v kulturnem domu v Naklem na tretjem rednem občnem zboru. Pregledali bodo delo v lanskem letu, sprejeli letošnji program dela in zborovanje končali z družabnim srečanjem. Za ples in razvedrilo bo igral ansambel Trio Triglav. • C.Z.

Petek, 1. marca 1996

Pokljuka postaja središče smučarskega teka in biatlona

## PRIHODNI TEDEN TEKMA SVETOVNEGA POKALA

Prvi tekmovalni dan bo četrtek, 7. marca, na tekmi svetovnega pokala v biatlonu pa bo nastopilo nad 400 tekmovalcev iz 28 držav. Tudi zaradi uspehov naših biatloncev pričakujejo na Pokljuki velik obisk občinstva.

Kranj, 1. marca - Le šest držav na svetu ima čast organizirati tekme svetovnega pokala v biatlonu. Med njimi je tudi Slovenija zaradi treh razlogov: znani smo kot dobri in preizkušeni organizatorji, imamo odlično vadišče in tekmovališče na Rudnem polju in Pokljuki, spoštovanja vredni pa so tudi uspehi naših biatloncev, posebno Andreje Grašič, odmevni zmagi pa je dosegel tudi njen

soimenjak, ki z njo sicer ni v sorodu, Gašper Grašič. Tekma svetovnega pokala na Pokljuki bo med 7. in 10. marcem. Prvi tekmovalci in spremljevalci ter drugi gostje bodo začeli prihajati na Bled in Pokljuko že konec tega tedna, največ pa jih bo prišlo v ponedeljek in torek. Četrtek, 7. marca, bo prvi tekmovalni dan. Ob 10. uri bo start moških na 20 in ob 13. uri žensk na 15 kilometrov. Petek,

8. marca, bo namenjen treningu, v soboto, 9. marca, pa bodo moški ob 10. uri začeli tek na 10 kilometrov, ob 13. uri pa ženske tek na 7,5 kilometra. V nedeljo, 10. marca, bodo ob 10. in ob 13. uri starti štafet. Vreme gre letos, za razliko od preteklih let, organizatorjem zelo na roko. Snega je 120 centimetrov. Pri urejanju prog in strelišča pomagajo tudi vojaki Slovenske vojske iz vadbene centra na

Rudnem polju. Sploh postaja Pokljuka tekaško središče. Večina klubov trenira na Pokljuki brezplačno. Stroške krije organizacijski komite Pokljuka (lani in letos 16 milijonov tolarjev). Klubi morajo plačati edino najem opreme na tekmovalnih. Skupno bo na tekmi svetovnega pokala sodelovalo po pričakovanju organizatorja 409 biatlonci in biatloncevi iz 28 držav. **J.Košnjek**

### NOGOMET

#### Začenja se tudi druga slovenska nogometna liga NAKLO IGRA S ČRNUČAMI

Tekma bo že jutri ob 15. uri, vendar ne v Črnučah, ampak v Dekanih. Radeče Papir izstopil iz lige, zato na koncu tekmovalca grozi izpad le enemu.

Naklo, 1. marca - Edini gorenjski nogometni drugoligaš Naklo začenja spomladanski del tekmovalnega v drugi ligi v gosteh, v Dekanih, kjer bo igralo s Črnučami. Jeseni je bila tekma v Kranju in Črnuče so zmagale. Favorit so tudi tokrat, vendar so v naklanskem taboru prepričani, da je točka vendarle mogoča. Tekma bo že jutri ob 15. uri.

Priprave Naklancev na spomladanski del lige je oviralo slabo vreme. Kljub temu so uspeli odigrati sedem tekem za trening in po oceni trenerja Janeza Križaja je moštvo dobro pripravljeno. Žal ni popolno. Jože Koprivec in Filip Murnik sta še naprej poškodovana, zaradi dveh rumenih kartonov jeseni pa na tej tekmi ne bo smel na igrišče Andrej Jožef. Vsi ostali so zdravi, vključno z novimi igralci Gregorjem Grašičem, Alanom Tušarjem in mladim Petrom Dolarjem, ki je prišel iz Zirovnice. **J.Košnjek**

### SNOWBOARD

#### POLONA ZUPAN ČETRTRTA

Ljubljana, 1. marca - Naša najboljša deskarja Polona Zupan in Dejan Košir sta se udeležila dveh tekem svetovnega pokala na Japonskem. Njun nastop je bil uspešen. V Naebi je bila Polona Zupan v paralelnem slalomu četrta, Dejan Košir pa se ni uvrstil v finale in je bil 26. V veleslalomu pa sta bila naša dva slabša: Zupanova je bila 19., Košir pa 51. Na drugi tekmi v Rusutsu pri Sapporu je bila Polona Zupan v veleslalomu 6., Košir pa 39., v paralelnem slalomu pa Zupanova 11. in Košir 22. Polona Zupan je odpotovala na tekme v Združene države Amerike, Dejan Košir pa se je vrnil domov.

Na Poljskem pa je bila tekma v veleslalomu. Miha Rant iz Kranjske Gore je bil tretji. Kot je povedal sam po tekmi, je zmago zapravil na prvi progi, na kateri je bil prepočasen, bila pa je tudi že razrita. Rant, ki je star 18 let, bo odpotoval na svetovno mladinsko prvenstvo na Japonsko. **A. Dekleva**

### SMUČARSKI TEKI

#### KONTINENTALNI POKAL NA POKLJUKI

Kranj, 1. marca - Tekaški smučarski klub Olimpija prireja konec tedna na Pokljuki mednarodno tekmovalno smučarskih tekačev za kontinentalni pokal. To tekmovalno bosta sobota in nedelja. Jutri, 2. marca, bodo teki posameznikov. Starti se bodo začeli ob 9. uri. Ženske bodo tekle na 5 kilometrov, juniorji na 10. člani pa na 15 kilometrov. V nedeljo ob 9. uri bo start štafet žensk, juniorjev in članov. **J.K.**

### VATERPOLO

#### V ISTAMBUL PO IZKUŠNJE

Kranj, 1. marca - V sredo je naša članska vaterpolska reprezentanca odšla na štiridnevni mednarodni turnir, ki sodi v sklop priprav za najmočnejše letošnje tekmovalce, to je kvalifikacijski turnir za nastop na "B" prvenstvu Evrope, ki bo konec aprila in v začetku maja v Kranju.

Na mednarodni turnir, na katerem poleg naše reprezentance nastopa še pet reprezentanc, je selektor državnih reprezentanc Tomo Balderman na spisek uvrstil naslednje igralce: Matjaž Homovec, Uroš Čimžar (vratarja), Tadej Peranovič, Branko Hajdinjak, Primož Tropan, Teo Galič, Žiga Balderman, Kristof Štromajer, Matej Nastran, Erik Bukovac (vsi Triglav), Marko Grujič, Jernej Seljak (Probanka Leasing Maribor), Marko Štrkalj, Boris Goljuf in Elvir Bečić (vsi Ljubljana). Turnir bo pokazal, koliko je vredna naša reprezentanca, saj poleg naših tam nastopa tudi reprezentanca Turčije, ki je neposredni konkurent v kvalifikacijah, tam sta tudi Romunija in Izrael, ki sta že v "B" skipini Evrope, poleg njih pa še Kazahstan in Bolgarija, ki pa sta oba sodelovala na predolimpijskem turnirju v Berlinu.

Do kvalifikacij bodo naši vaterpolisti odigrali v začetku aprila še en mednarodni turnir v Kranju. Na tem turnirju bodo nastopili še vaterpolisti Belorusije, Ukrajine, Češke, Turčije, Bolgarije in pa seveda naši. Uspeh kadetske reprezentance na lanskem evropskem prvenstvu pomeni le eno stopnico na poti v Evropo. Pot je treba prehoditi tudi s člansko reprezentanco, saj le to pomeni, da smo v Evropi ne pa le z mlajšimi kategorijami. **J. Marinček**

### dan snowboardanja

na Krvavcu 2. in 3. marca '96

BREZPLACNA izposoja v prvih zavojih vam bodo pomagali izkušeni učitelji iz snowboard kluba kranj

in testiranje vseh snowboardov race: PRO freestyle: SAX, JOKER začetniški: SHUTTLE

**MIKE'S** SPORT FASHIONS

64000 Kranj, Jenkova 4, tel.: 064 221-129, int. 2

### ATLETIKA

#### LANGERHOLČEVA GRE NA EVROPSKO PRVENSTVO

Kranj - Atletska zveza Slovenije je odločila, da na evropsko člansko dvoransko prvenstvo na Švedsko potujejo poleg atletin in atletov, ki so izpolnili normo, še štirje, ki jim to ni uspelo. Med njimi je tudi še ne 20-letna Brigita Langerholc iz Škofje Loke, sicer članica atletskega kluba Triglav Kranj, ki bo na prvenstvu tekla na 400 metrov. V tej disciplini je letos izboljšala dvoranski državni rekord na 54,11 sekunde, norma pa je bila 53,60. Prvenstvo se bo začelo 8. marca, že prvi dan pa bo na tekmovalno stezo stopila tudi Brigita. **C.Z.**

### HOKEJ

#### Začenja se zadnje dejanje državnega prvenstva DANES PRVA FINALNA TEKMA

Tekma v ljubljanski dvorani Tivoli se bo začela ob 18. uri. Kranj, 1. marca - Po razburljivem polfinalu državnega prvenstva, kjer so bila posebej ostra in negotova srečanja med Acroni Jesenice in Sportino Bled, in po velikem mirnejšem pokalnem tekmovalju, kjer je bilo ljubljansko moštvo v primerjavi z blejskim absolutno boljše, se začenja tudi zadnje dejanje državnega hokejskega prvenstva. Za prestol najboljšega v državi bosta igrala stara znanca: Acroni Jesenice in Olimpija Hertz Ljubljana. Razen osnovnega vprašanja, ali bo Ljubljana uspel pričakovani podvig, se ljubitelji hokeja tudi sprašujejo, ali bodo zeleni zmogli tempo in brez poraza prišli do državnega prvaka ali bodo morda v finalu le klonili. Jeseničani se po krizi pobirajo in zanje je bilo v preteklosti večkrat tudi nemogoče mogoče. Prva tekma bo že danes ob 18. uri v ljubljanski dvorani Tivoli, druga pa v nedeljo ob 17.30 na Jesenicah. Za naslov državnega prvaka bodo potrebne štiri zmage. **J.Košnjek**

### SMUČARSKI SKOKI

#### KRANJEC IN DELAVEC DRUGA

Chamonix (Francija), 23. februarja - V tem francoskem mestu 60 km iz Chamonixa v Savojskih Alpah so nastopili naši mladi skakalci na OPA igrah mladih. Nastopilo je 48 skakalcev iz šestih držav, ki so imeli pravico nastopiti v vsaki kategoriji s po štirimi skakalci. Tekmovali so na skakalnici s kritično točko pri 58 metrih. Slovenska ekipa je dosegla izjemni uspeh, saj so štirje skakalci osvojili medalje. Na tem tekmovalju so nastopili tudi udeleženci mladinskega svetovnega prvenstva in naši mladi skakalci so priznali premoč samo enemu.

Rezultati: mladinci do 16 let: 1. Mihael Auer (Avstrija) 213,6 t, m 55 in 55,5 m; 2. Primož Delavec 207, 1 t, 56 in 54,5 m; 3. Andrej Cuznar (oba Triglav) 201,0 t, 54,5 in 51,5 m; 5. Samo Lazar (Ilirija Center), 9. Anže Urevc (Stol Zirovnica).

Dečki do 15 let: 1. Werner Kladler (Avstrija) 215m0 t, 57,5 in 54,5 m; 2. Robert Kranjec 212,3 t, 54,5 in 55 m; 3. Uroš Peterka (oba Triglav) 196,4 t, 53,5 in 54 m; 7. Milan Živic (Velenje), 12. Bine Norčič (Triglav).

#### BESNIŠKI POLETI

Zgornja Besnica, 25. februarja - V Besnici so športni zanesenjaki ponovno oživili tekmovalno v skokih tako imenovane besniške polete. Ob udeležbi kar 60 tekmovalcev, ki so se pomerili v šestih starostnih skupinah. Najmlajši tekmovalci je imel šest let, najstarejši pa kar desetkrat več. Ogleda tekme se je udeležilo kar 450 gledalcev, ki so lepo navijali in spodbujali tekmovalce. Tekmovalje se je odvijalo na skakalnici v Novi vasi pod Rokovnikom. Organizatorji žalijo, da bi to tekmovalno postalo tradicionalno, zahvaljujejo pa se sponzorjem, ki so tekmo podprli finančno in z nagradami: Saloon, Besco, Mesarija Kalan, Kameleon, Fen, B.B.-prevozi, P.B. izdelava žičnih jeter, Bordura, Agroalp, CTH, Eisbar, Relectronic, Citroen, A.H. Jenko, Bernik Marko - posek lesa. Po uradnem tekmovalju so se tekmovalci pomerili tudi za najdaljši skok in to je uspelo članu državne reprezentance v klasični kombinaciji Igorju Cuznarju, ki je skočil 215 decimetrov, kar je tudi rekord skakalnice.

Rezultati: deklice: 1. Andreja Bešter, 2. Marija Glavič, dečki od 1. do 4. razreda: 1. Matej Zupan, 2. Andrej Benedik, 3. Boštjan Bešter, dečki od 5. do 8. razreda: 1. Marko Šimic, 2. Gorazd Jelenc, 3. Primož Jelenc; od 15 do 25 let: 1. Robi Zaplotnik, 2. Igor Cuznar, 3. David Mesec; od 25. do 40. let: 1. Branko Benedik, 2. Branko Finžgar, 3. Emil Fajfar; nad 40 let: 1. Stane Potočnik. **Janez Bešter**

## VABILA, PRIREDITVE

**Rokometni spored** - V drugi državni ligi zahod bo igrala Besnica jutri ob 18. uri s Škofljico, Šešir in Preddvor pa gostujeta v soboto ob 18. in 20. uri v Grosupljem in Sežani. **J.K.**

**Tekaški tečaj na Rogli** - Oddelek permanentnega izobraževanja Fakultete za šport organizira na Pokljuki 4-dnevni seminar za učitelje in profesorje športne vzgoje na temo Smučarski tek v soli v naravi. Seminar bo potekal od 12. do 16. marca na Rogli. Prijave s potrdilom o vplačani kotizaciji pošljite najkasneje do 1. marca na naslov Fakulteta za šport, Oddelek permanentnega izobraževanja, Gortanova 22, 61000 Ljubljana. Seminar bo vodil dr. Janez Pustovrh. **J.K.**

**Košarkarski spored** - V razigravanju za uvrstitev od 9. do 16. mesta v A košarkarski moški ligi bo kranjski Triglav v sredo, 6. marca, ob 19. uri igral v Postojni z Republiko. Jutri, 7. marca, ob 20. uri pa v dvorani na Planini s Cometom. Loka Kava bo v razigravanju za uvrstitev od 17. do 24. mesta gostovala v sredo, 6. marca, ob 20.30 na Ježici v Ljubljani. V B moški košarkarski ligi bo v razigravanju za uvrstitev od 1. do 10. mesta Didakta iz Radovljice jutri ob 18.30 v Linhartovi osnovni šoli igrala s Kemoplastom iz Sentjurja. V razigravanju od 11. do 20. mesta bo BP Kamnik jutri ob 18. uri igral doma s Tolminom, Medvode pa odhajajo že danes na gostovanje v Slovensko Bistrico. **J.K.**

**Turnir kegljavcev na ledu** - Sekcija za kegljanje na ledu športnega društva Rateče Planica organizira jutri, 2. marca, ob pol sedmih zjutraj v športni dvorani Podmežakla 17. turnir v kegljanju na ledu za pokal Rateče Planica in 3. pokal podjetja Tromeja. Sodelovalo bo okrog 30 moštvev iz Nemčije, Avstrije in Slovenije. Turnir so razen Tromeje podprli Trgovina Špela Kranjska Gora, trgovina Flisar Kranjska Gora, Bistrot Frida Kranjska Gora, trgovina Amancay Kranjska Gora, Integral Jesenice in trgovina Kajžar Rateče. **L. Kerštan**

**Teniški turnir v Preddvoru** - V soboto (jutri), 2. marca, ob 9. uri bo na teniških igriščih pri hotelu Bor v Preddvoru prvo letošnje odprto teniško prvenstvo za pokal Red Bull 96. Igrali bodo moški posamezno. Prijave sprejemajo še danes po telefonu 45-080. **J.K.**

**Smučarski skakalci na Gorenji Savi** - Jutri ob 18. uri bo na Gorenji Savi zadnja tekma za Pokal Kranja pod žarometi. Tekmovali bodo dečki do 9 let na 12-metrski skakalnici. Hkrati bodo tekmovali začetniki na 7-metrski skakalnici. Ob 17. uri bo v Domu skakalcev sestanek staršev začetnikov. **J. Javornik**

## OD TEKME DO TEKME

**FIS slalom na Soriški planini** - Smučarski klub Alpetour je na Soriški planini organiziral FIS slalom za ženske. Tekmovalo je 26 Slovenk in po ena smučarka iz Avstrije in Hrvaške. Nastopile so predvsem mlajše in tako prišle do ugodnih FIS točk. Zmagala je Celjanka Barbara Koštomaj, druga in tretja pa sta bili Mateja Krašovec in Tonka Brumen. Najboljše Gorenjke so bile Lea Hren, Barbara Kalan in Katja Jerala. **P. Pokorn**

**Namizni tenis** - V 14. krogu prve gorenjske namiznoteniške lige postaja zanimiv predvsem boj za izpad, vodijo pa še naprej Jesenice 2 pred Savo PNKC. Izidi: EGP 2 : Merkur 6 : 4, Jesenice 1 : Križe 1 3 : 7, EGP 1 : Kondor 1 4 : 6, Jesenice 2 : Senčur 1 10 : 0 in Sava PNKC : Gumar 6 : 4. V drugi ligi ni bilo večjih presenečenj. EGP 4 je premagal Savo 2, Križe 2 : Senčur 2, Senčur 3 Duplje in Jesenice 3 Merkur 2. Derbi med EGP 3 in Predosljami je bil preložen. **J. Starman**

**Smučarski skoki** - Na osnovnošolskem prvenstvu v smučarskih skokih na Gorenji Savi so bile ekipno najuspešnejše osnovne šole Lucijan Seljak Stražišče, Davorin Jenko Cerklje in France Prešeren Kranj. V posameznih kategorijah pa so zmagali Matej Kordež (Stražišče) predšolski, po posameznih razredih pa so zmagali Dejan Perko (France Prešeren) in Dejan Jerič (Davorin Jenko) 1. razred, Matevž Šparovec (L. Seljak) 2. razred, Zvonko Kordež (Senčur) 3. razred, Matej Zupan (L. Seljak) 4. razred, Andrej Benedik (L. Seljak) in Matic Zelnik (S. Jenko) 5. razred, Klemen Stanonik in Gašper Čavlovič (oba L. Seljak) 6. razred, Robert Kranjec (J. Aljaž) 7. razred in Bine Norčič (D. Jenko) 8. razred. **J. Javornik**

**Lea Števanec že prvakinja** - Na mladinskem državnem šahovskem prvenstvu v Kranju si je Lea Števanec iz Murske Sobote še pred koncem zagotovila naslov državne prvakinje. Pavel Petek vodi pri fantih do 20 let, Gregor Podkrižnik pa pri fantih do 18 let. **A. Drinovec**

**EJGA** Včerajšnji zadnji februarjski dan je bil nekaj posebnega: to je bil zadnji devetindvajseti februar v tem tisočletju. **EJGA** Rojeni na 29. februar bodo praznovali svoj rojstni dan spet na začetku tretjega tisočletja.

**EJGA** Danes pa je že prvi dan v mesecu, ko se začne pomlad. Po koledarju se "spring time" začne že 20. marca ob pol desetih dopoldan, so izračunali v Astronomsko fizikalnem observatoriju FNT. **EJGA** A vse tako kaže, da prava in koledarska pomlad letos ne bosta šli ravno vstric. Zima se letos ne da kar tako in zgornji del Gorenjske je še na debelo pokrit s snegom. **EJGA** Ob Svečnici se je grdo zmotil tudi Ejga in napovedal, da tudi letos Blejsko jezero ne bo zamrznilo. **EJGA** Napaka in dokaz, da ima le narava vselej prav: tudi minuli konec tedna se je po Blejskem jezeru sprehajalo na stotine korajžnikov. **EJGA** V medijih, kjer imajo radi senzacije, so objavili, da led nekaterih ni zdržal, a sprehanje po zamrznjenem jezeru je početje na lastno odgovornost. **EJGA** Zato Gorenjci rajši plačano vstopnino za blejsko športno dvorano in drsamo tam, jezero pa pustimo račkam in labodom. **EJGA** Danes je zadnji "delovni" dan zimskih šolskih počitnic za tričetr gorenjskih šolarjev. Tisti, ki hodijo v šole na "ljubljskem" koncu Gorenjske, so ta teden preklinjali, ker zimске počitnice trajajo samo le še po en teden in so se jim končale že prejšnji petek. **EJGA** Takih lepih zimskih šolskih počitnic, kot so letošnje, že precej precej let ni bilo. Sploh ni treba daleč, pa je že "kucl" za smuko, "rajs za lauf", dva ovinka za drič. **EJGA** Zato je upravičeno in opravičeno, da je bil ta teden tak, kot bi bili že avgusta - kamorkoli in kjerkoli si koga iskal, skoraj vsak je bil na dopustu. **EJGA** Tudi v zdravstvenih domovih. Zal pa virusi in z njimi pacienti niso na počitnicah. **EJGA** Zelo veselo novico je sporočil državni Inštitut za varovanje zdravja: možno se je cepiti zoper borelijo, ki jo prenašajo klopi, kar so posebej pozdravili navdušeni gobarji. **EJGA** Zal ima novica tudi slabo stran: cepljenje ni povsem stodoletno zanesljivo, poleg tega pa stane desetisoč tolarjev. **EJGA** Sicer pa velja, da vsak klop še ni okužen z borelijo. **EJGA**



Ob tem, da so že rahlo pozabljeni januarski šlagerji slovenske politike - razpad velike koalicije, odstopi ene ministrice in treh ministrov ter imenovanje novega moškega kvarteta v Drnovškov kabinet - se je FotoEJGA spomnil, da imamo na "green piece of Europe" tudi predsednika države. Nanj smo ob koalicijsko-ministrskih zgodah in nezgodah neupravičeno pozabili. Predsednik je medtem obiskal Sarajevo, podelil diplomatska potna lista dvema damama - umetnicama svetovenag ranga in prevzel priznanje za Prekmurca leta. Obenem je tudi že trdo vadil za skorajšnji sprejem papeža v Sloveniji. V fotostrip z uspele mokre vaje je treba dodati tri besede: "PRIPRAVLJENI - POZOR - ŽDAJI!"



FotoEJGA razkriva, v čem je skrivnost izjemnih uspehov slovenskih smučarskih skakalcev, odkar delajo pod novim vodstvom v. d. šefa Jelka Grosa in njegovih sodelavcev. Skrivnost tokrat ni v priimku mladega vodje skakalcev, ki je na las podoben županu kranjskemu - na fotografiji se razločno vidi povsem legalni "popoletni doping", ki ga imata v rokah novi gorenjski (in spotoma tudi državni) rekorder v poletih Urban Franc, najboljši blejski smučarski skakalec ter tretjevrščeni v Kulmu na svetovnem prvenstvu v poletih, in njegov v. d. šef Jelko. Doping odlično deluje, to je očitno.

**UGODNO**

**ODKUPUJEM FIGURICE**

iz Kinder čokoladnih jajčk

PLAČAM DO 50.- SIT/KOM

TEL: (061) 6 202

Podjetniške ideje so neizčrpne in zlasti trgovanje poteka z najbolj neverjetnimi stvarmi ali storitvami. Pred kratkim se je našel Ljubljčan (z njegovega reklamnega plakata dimenzije 10 x 14 cm smo zbrisali del telefonske številke, ker takim podjetnikom ne delamo brezplačnega oglaševanja), ki odkupuje figurice iz znamenitih "Kinder jajčkov", zelo priljubljenega otroškega prehranbeno igralnega artikla. Prvemu, ki se bo odločil zbirati ovitke "Kinder jajčkov", pokrovice jorutnih lončkov in podobne stvari iz aluminjske folije ter to kot sekundarno surovino prodajal Dinosu, pa bomo oglas objavili brezplačno!



Gorenjski prometni inšpektor Ivan Demšar v policijskem helikopteru: "Zdaj jih pa bomo!" - kršitelje cestno prometnih predpisov namreč. Inšpektorju Demšarju dela zanesljivo ne bo nikoli zmanjkalo, kajti ob starih divjaških cestnih mačkih že prihajajo mladi sveži kadri: na primer mlada in zala pripadnica lepšega spola M. (kot spomladanska cvetlica) iz Radovljice, ki je trenutno s 107 kilometri na uro rekorderka v hitrostni vožnji skozi center Linhartovega mesta.

Februarja izbiramo GORENJKO/GORENJCA MESECA FEBRUARJA 1996

## Danes začinjamo z novim glasovanjem

Vsak mesec v tej rubriki - s sodelovanjem bralk/bralcev, poslušalk/poslušalcev treh gorenjskih radijskih postaj in gledalk/gledalcev TELE-TV Kranj ter LOKA TV Škofja Loka - izbiramo Gorenjke/Gorenjce meseca.

Danes je prvi petek (in prvi dan) v marcu, zato začinjamo novo glasovanje: za GORENJKO MESECA FEBRUARJA 1996. Potekalo bo vsak petek na RADIU KRANJ, RADIU TRŽIČ in RADIU ŽIRI ter na gorenjski televiziji TELE-TV Kranj; vsak torek na LOKA TV Škofja Loka in - KADARKOLI DO VKLJUČNO SOBOTE, 30. MARCA - z dopisnicami na naš naslov. Za radijska in kranjsko televizijska glasovanja je v marcu na razpolago kar pet petkov, za glasovalce v oddaji LOKA TV pa štirje torki. Možnosti za to, da namenite Vaš glas eni ali obema predlaganima, je res veliko in Vas lepo vabimo, da sodelujete v največji gorenjski akciji izbiranja popularnih.

Ker je gorenjska TELE-TV prejšnji mesec gledanost svo-



SUZANA MANCE

jega programa razširila po večjem delu Gorenjske, tudi v Zgornjesavsko dolino, je s tem večjemu delu Gorenjske spet dana dvojna možnost glasovanja, ki je bila po izstopu Radia Triglav iz izbora GORENJKE/GORENJCA MESECA dva tedna v februarju za Radovljičane, Jeseničane itd. časovno le z dopisnicami. Torej: glasujte direktno v program TELE-TV v oddaji Odprti ekran ob petkih zvečer ali z dopisnicami. Še najboljše pa je: kar na oba



LOJZKA MEŠLIČ

načina, saj to zagotavlja, da bo Vaš izbor Gorenjke/Gorenjca meseca glas prišel bolj do izraza. Izmed velikega števila Gorenjnk in Gorenjcev, ki so drugi letošnji mesec s svojimi dejanji opozorili nase ter ste o njih lahko precej brali v Gorenjskem glasu, slišali v lokalnih radijskih programih in videli v oddajah lokalnih TV postaj, sta za GORENJKO MESECA FEBRUARJA 1996 predlagani:

1/ SUZANA MANCE iz Poljč, dijakinja jeseniške

Gimnazije in skorajšnja maturantka, od minule sobote po izboru občinstva "Prvi glas Gorenjske" za imenitno interpretacijo skladbe "Še si tu", katero je odpele tako dobro kot Marta Zore v originalu.

2/ LOJZKA MEŠLIČ iz Podljubelja, grafičarka in navdušena smučarka, evropska prvakinja s 6. prvenstva gluhih v smuku, poleg tega bronasta iz istega prvenstva - potekalo je v Sundsvallu na Švedskem - v veleslalomu, bronasta smučarica tudi že lani na svetovnem smučarskem prvenstvu gluhih na Finskem, v njeni vitrini pa je že več kot 60 medalj z različnih športnih tekmovanj.

Nagrajenci četrtega februarjskega glasovalnega kroga so: 1. Stanko Todorovič, Titova 62, Jesenice; 2. Marija Guzelj, Groharjevo nas. 19, Šk. Loka; 3. Reza Demšar, Osojnik 3, Železniki; 4. Katja Mengušar, Zoisova 46, Kranj; 5. Danica Grohar, Bašelj 75, Preddvor, ki prejmejo nagrade v vrednosti po 1.000 SIT. Praktične nagrade Gorenjskega glasa - Glasove majice, ki bodo posebej prišle prav že spomladaj in zlasti poleti - tokrat prejmejo: 1. Rok, Vovčak, Moste 64, Zirovnica; 2. Jurka Gračner, Partizanska 41, Šk. Loka; 3. Ludvik Bevk, Rudno 29, Železniki; 4. Adolf Murfškovič, St. Rozmana, Kranj; 5. Irena Bratkovič, Gradnikova 67, Radovljica. Tudi v glasovanju v marcu bo v vsakem od petih glasovalnih tednov izmed vseh, ki glasujete na treh radijskih postajah, na obeh kabelskih televizijah ali z dopisnicami, izžrebano 5 x (5 + 5) nagrajencev!

Od prejšnjega, zadnjega februarjskega petka do večeraj, zadnjega dneva v februarju - ki je bil hkrati zadnji 29. februar v tem tisočletju! - smo prejeli novih 348 glasovnic, kar je tedenski rekord. Vsega skupaj že natanko 1001 glasovnico (!), namenjeno Andreji ali Janezu. V prednosti je sicer še naprej ANDREJA GRAŠIČ s 149 glasovi iz prvega kroga + 198 iz drugega + 181 glasovi iz tretjega kroga + 159 glasovi iz četrtega kroga do večeraj (skupaj 687); JANEŽU KRIVICU ste doslej dali 314 glasov, od teh 39 v drugem krogu (trikrat več kot v prvem) + v tretjem krogu 73 + v četrtem krogu, do večeraj, rekordnih 189 glasov. JANEZ KRIVIC je v četrtem glasovalnem krogu prvič tedenski zmagovalac - in ker v naše akciji glasujemo prav do zadnjega dne v posameznem mesecu, sploh še ni jasno, kdo je zmagal, saj je bil zadnji dan za oddajo dopisnic na pošto večerajšnji četrtek, 29. februarja 1996. In neuradno smo izvedeli, da je menda v vseh trgovinah v Zgohah, Begunjah in okolici zmanjkalo poštnih dopisnic, kar pomeni, da so se znanci in soslednje Janeza Krivica zadeve lotili temeljito in za svojega podjetnega sovaščana večeraj oddali veliko glasov. Končne rezultate bomo objavili čez teden dni, kajti ta rubrika je tedenska - le na LOKA TV bodo v torek imeli "privilegij" in vedeli izid, kdo je GORENJKO/GORENJEC MESECA JANUARJA 1996. Večerajšnji rezultat je bil 687 (za Andrejo): 314 (za Janeza).



## GORENJSKA IN SVET

### Goljufanje države se spleča

Zgodba je zelo poučna: državna uradnica je "udarila" bolniško. Doma je bila z "dohtarjevim žegnomo" že leto dni, nakar so v državni upravi začeli kampanjo zoper neupravičene odsotnosti z dela. Po celem letu odsotnosti zaradi bolniške so jo obiskali inšpektorji in ugotovili, da je "bolna" uradnica v resnici zdrava kot dren, da živahno uporablja svojo podjetniško iznajdljivost in se uspešno ukvarja z donosnim poslom. Zaradi očitnega goljufanja Države so jo vrgli iz službe.

Gospa si je poiskala dobrega odvetnika, ki jo je "izmazal", saj bi jo po predpisih inšpektorji morali obiskati že po 30 dneh odsotnosti z dela zaradi bolezni, ne pa šele po enem letu. Gospo uradnico so morali vzeti nazaj v službo in zgodbica ima srečen konec - zanjo, ne za Državo in davkoplačevalce.

Seveda se takšne goljufije ne dogajajo pri nas na sončni strani Alp, temveč se je zapisano zgodilo v Italiji. Tamkaj so spremembe vlade že skoraj tako pogoste kot lunine mene in se novopečenim ministrom zlahka zgodi, da leto dni odsotnega sploh ne pogrešijo. Pri nas je namreč vlada trdna (čeprav je v njej šef zamenjal že tričetr ekipe ...) in pri nas ne boste našli zdravnika, ki bi kršil kodeks ter zdravemu celo letu pisal bolniško.

### Hudi problemi direktorja bolnice

Pristojni slovenski sindikati s področja zdravstva se z ministrom Voljčcem pogajajo o plačah v zdravstvu. Taka dogajanja in pogajanja običajno v bolnišnicah in zdravstvenih domovih zelo slabo vplivajo na delo, saj stalna sestankovanja povzročijo nadpovprečne odsotnosti, konflikte, še daljše vrste čakajočih pacientov in zato direktorjem dodatne probleme.

Drugod po svetu, natančneje v mestu Bishop na severu Velike Britanije, ima direktor mestne bolnišnice preglavice zaradi neverjetne skrbi za povečanje britanske natalitete. V agencijski vesti je zapisano, da je v porodniškem delu bolnišnice zaposlenih 8 babic in vseh osem gre na porodniški dopust! V veselem pričakovanju naraščajo so še štiri sodelavke iz pomožnega medicinskega osebja in ena zdravnica, pa tudi direktorjeva tajnica. Šef bolnišnice ima še srečo, da je porodniški dopust v njegovi deželi precej krajši kot na Gorenjskem in bodo srečne mamice kmalu spet skrbele za bolnike.



**OSMRTNICA**

V 83. letu je umrla naša draga mama

**KATARINA PRIMOŽIČ**

iz Bistrice pri Trziču

Žara bo v mrliški vežici v Trziču danes, 1. marca 1996, dopoldne. Od drage mame se bomo poslovili jutri, v soboto, 2. marca, ob 15. uri na pokopališču v Trziču.

**VSI NJENI**

Trzič, 27. februarja 1996

**ZAHVALA**

Ob boleči izgubi našega dragega

**ANTONA POTOČNIKA**

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, znancem, prijateljem, pevskemu zboru obrtnikov, balinarskemu klubu bratov Smuk, g. Alojzu Zrimu za poslovilne besede ob odprtem grobu in vsem drugim, ki ste nam izrekli ustno in pisno sožalje. Hvala vsem, ki ste ga imeli radi, darovali cvetje in sveče in ga v tako velikem številu pospremili na njegovi zadnji poti.

**VSI NJEGOVI**

Kranj, 29. februarja 1996

**MALI OGLASI**

☎ 223-444

**APARATI STROJI**

COMMODORE barvni monitor, 148 S, stereo, 250 DEM. ☎ 0609/621-912 2928

PANASONIC TELEFONI, TELEFAXI, TAJNICE IN TELEFONSKE CENTRALE. SERVIS TELEFONSKIH APARATOV ☎ 634-012 4209

PANASONIC telefoni, telefaksi, tajnice in telefonske centrale, servis telefonskih aparatov. ☎ 634-0124329

**OD PETKA DO PETKA**

**SAMSUNG**

☎ BTV 51 cm  
☎ kabel tuner  
☎ daljinsko vodenje  
☎ scart ...

**46.999,-**

Trgovina in storitve d.o.o., Kidričeva 2, 64000 Kranj, tel. 064 - 21 23 67, 21 11 42

Prodaja polaka, dvoredni za izkop krompirja in kosilnico Britev 190, zgrabljajnik VZ 280 E in hlevski gnoj. ☎ 061/823-425 6028

Prodaja PETROLEJSKO PEČ, peč na drva in boiler 30 l. ☎ 224-227

Prodaja uporabni pralni stroj Končar za 5.000 SIT. ☎ 715-443 5810

Prodaja OLJNI GORILEC. ☎ 332-205 5811

Ugodno prodaja nerabljen peč Feroterm za centralno ogrevanje z boilerjem. Žitnik, Sorška c. 7, Šk. Loka 5817

Prodaja likalni stroj Cordes z valjem dolžine 65 cm. ☎ 221-268 5866

Ugodno prodaja nov SUŠILNI STROJ CANDY. ☎ 85-270 5867

Prodaja šrotar za mletje žit. ☎ 802-040 5869

Prodaja nov računalnik 486 D 4 100 MHz 850. ☎ 738-922 5917

Nov prostostoječi namizni vrtni stroj, prodaja za 200 DEM. ☎ 242-325 5918

Iščemo mlajšo VARUŠKO za varstvo 4-letne punčke na domu od 7. - 16. ure. Lokacija - Britof 135, obvezen lasten prevoz. Pokličite dopoldne do 15. ure po tel.: 061/815-726 ali po 17. uri domov 064/340-500.



Prodaja nov Game Boy s disketo (150 igric). ☎ 22-51-51 5941

Teletekst Gorenje! Vgradnja dekoracija na vašem domu - cena ugodna ☎ 331-199 5943

Izposodite si video kamero SONY, uporaba je zelo enostavna, posnetki pa odlični. ☎ 222-055 5948

Prodaja KUPPERBUSCH štedilnik, 43 cm, nov. ☎ 631-344 5958

Prodaja zamrzovalno skrinjo LTH 380 l. ☎ 633-423 5959

Prodaja rabljen hladilnik in prtižnik za avto. ☎ 58-042 5960

Prodaja ŠTEDILNIK 4 el. in pečica, cena simbolična. ☎ 41-445, 41-161

Prodaja cirkular. Kokrica, Golniška 53 5928

Prodaja stroj za plastiko Ankenwerk 135 gramov, letnik 1979. ☎ 324-457 5931

Ozvočenje 2 x 400 W, kastofon AKAI MO 2 in 4 kanalni mixer, prodaja. ☎ 064/311-266 4965

Prodaja kombinirko Mio Standard, širina 26 cm na 5 operacij. Dobro ohranjena. Cena 1600 DEM. ☎ 66-358 6042

Prodaja digitalni šubler in lupo z neonsko lučjo. ☎ 324-629 5834

Prodaja pisalni stroj Sava in dvoredni pletilni stroj Standard. ☎ 421-481 5837

Prodaja INDUSTRIJSKE ŠIVALNE STROJE. ☎ 41-183 5857

Prodaja GLASBENI STOLP 2X60 w - CD, daljinec, 32000 SIT. ☎ 241-863

Prodaja BTV, star 7 let, in synthesizer Honer. ☎ 715-973 5922

Prodaja kombajn za krompir - Hassi. ☎ 421-754 5988

Ugodno prodaja šrotar za koruzo. ☎ 841-318 5997

Tračno žago za razrez hlodovine, deske in letve 5x4. ☎ 731-125 5999

Rezkalni horizontalni stroj miza 250x750, prodaja za 2.500 DEM ali manj za šeping. ☎ 634-212 6015

Prodaja BTV Iskra 8256 CATV, Sučeva 9. Kranj 6022

**AVTO ŠOLA ing. HUMAR**

ŽE PETO LETO ZAPORED NAJBOLJŠA AVTO ŠOLA. Edina šola, ki je DOSEGLA EVROPSKO USPEŠNOST.

Tečaj CPP vsak PONEDELJEK ob 9<sup>h</sup> dopoldne in ob 18<sup>h</sup> popoldne

☎ 311-035

Mikser za gnojeko 6 m dolg, 3 krat utežajen za dolge jame, prodaja. ☎ 681-411 5919

Posmenalnik za mleko manjše kapacitete, kupim. ☎ 882-045 5921

Prodaja predpražno mrežo vel. 230x16 cm, kompresorsko glavo in vrentensko stiskalnico. ☎ 242-397 5923

MOBITEL YANNI, d.o.o. - KOMPLETNA PONUDBA. Ne izgubljajte časa, pokličite zastopnika na ☎ 0609/612-256, 064/218-317 4958

**HI-FI DEMO SALON KAT d.o.o.**

HI FI aparature in najbolj prodajane zvočne omarice iz Vel. Britanije - BEST BUY HI FI CHOICE

ROTEL ROTEL HI FI aparature BEST BUY v reviji AUDIO ADVENTURE - ZDA

JPW zvočne omarice BEST BUY - HI- FI CHOICE

JMlab FOCAL zvočniki in samcvgradnja - vgrajeni v najboljše zvočne omarice na svetu

ODPRTO od pon. do petka od 15. do 18. ure KAT d.o.o. HOTEVAZE 17A, PREDDVOR tel.: 064 43391, fax: 064 43388 - VABLJENI

Prodaja kombinirko za obdelavo lesa na 3 operacije. ☎ 715-756 6049

Pajki novi ali rabljeni od 1.9 m do 6 m in samonakladalno prikolico silažno SIP 28 24, ugodno prodaja. ☎ 061/815-233 6058

Traktor 30-45 KS, 4x4, dobro ohranjen, kupim. ☎ 068/56-134 6061

Prodaja TRAKTOR ZETOR 50 11. ☎ 43-451 6062

Prodaja satelitski sprejemnik in satelitsko anteno. ☎ 43-025 6069

Prodaja TRAKTOR ZETOR 47 12 in obračalnik 160 SIP. ☎ 714-168 6075

Poceni prodaja cirkular, vsestranski uporaben, železno konstrukcija, motor. ☎ 403-635 6078

Ugodno prodaja nov molzni stroj Vestfalia. ☎ 633-786 611E

Prodaja tračni obračalnik SIP 220. ☎ 242-672 612

Prodaja verige traktorske 30 col mrežaste. ☎ 242-672 6122

Prodaja čevljarske stroje. ☎ 691-503 6132

Prodaja motor za pralni stroj Candy. ☎ 688-166 6142

Kupim MLEKOVOD. ☎ 061/481-475 6144

Prodaja cisterno za gnojico 3200 l, Creina. Urbanc, Gorice 24, Golnik 6187

Nože za vretenasto kosilnico prodaja. ☎ 725-225 6188

Prodaja rotacijsko kosilnico 135. ☎ 736-690 6200

PRODAM STROJE: Kmetovalci, AGROIZBIRA ČIRČE, nudi ugodno akumulatorje za traktorje IMT 539 - 9.737,00 SIT, za traktor Univerzal 45/55 KS - 15.835,00 SIT, jermena kpt za obračalnik SIP 220 - 30.900,00 SIT. Se priporoča AGROIZBIRA ČIRČE! ☎ 064/324-802 6246

**FRIZERSTVO KUNSTELJ**

za ženske in moške  
VAS VABI V NOVE PROSTORE NA JENKOVI 4 V KRANJU.  
TEL.: 221-830

Prodaja črna bel TV Gorenje. ☎ 324-641 6205

Ugodno prodaja pralni stroja Candy in gorenje. Oba lepo ohranjena. ☎ 57-695 6240

Prodaja ZETOR 5711 IN FERGUSON IMT 560, cena po dogovoru. ☎ 061/738-0607 6252

**GLASBILA**

Kupim HARMONIKO melodija, 80 basno. ☎ 723-510 5782

Prodaja SYNTHESIZER Yamaha PSR 400, 5 oktav, klavirske tipke. ☎ 43-155 5874

Kupim rabljen klavir ali pianino. ☎ 55-152 5955

**GR. MATERIAL**

Prodaja suhe smrekove deske in plohe. ☎ 43-489 5934

Jesenov klasični parket ter borov ladijski pod, ugodno prodajo. ☎ 64-103 6009

**PIZZERIA ROMANO TAVČARJEVA 31 KRANJ**  
**ORGANIZIRA NAGRADNO IGRO**  
OD 25. 2. DO 26. 4. 1996  
Gostje bodo ob naročilu pizz prejeli nagradni kupon, s katerim bodo sodelovali v nagradnem žrebanju za bogate nagrade:  
1. Barvni TV 2. Foto aparat - foto Bobnar  
3. Zlat prstan - Tatjana Riangus 4. Izlet v Gardaland - Kompas Kranj  
5. Jedilni pribor za 12 oseb  
Žrebanje nagrad bo 26. 4. 1996 v PIZZERIJI ROMANO ob 18. uri.  
SE PRIPOROČAMO

**TEHNIK**  
SPLOŠNO GRADBENO PODJETJE  
Stara cesta 2  
objavlja prosta delovna mesta za nedoločen čas  
**1. KV MIZAR, KV TESAR in KV ŽELEZOKRIVEC**  
Pogoj: dokončana poklicna gradbena šola  
**2. GRADBENI DELOVODJA**  
Pogoj: dokončana delovodska šola gradbene smeri  
Kandidati naj pošljejo pisne vloge na ŠGP Tehnik Škofja Loka, Stara cesta 2.  
Informacije lahko dobijo po tel.: 620-371.

**Šestice ni več!**

1000 Ljubljana 6210 Sežana  
2000 Maribor 3331 Nazarje  
4270 Jesenice 1380 Cerknica  
5220 Tolmin 6216 Podgorje  
9208 Fokovci 8250 Brežice

Od 1. marca 1996 so v Sloveniji nove poštne številke. Sprememba je enostavna. Nove poštne številke nimajo več dosedanje začetne šestice. Posebne poštne številke smo določili za največje uporabnike (podjetja), poenostavljeno pa je naslavljanje poštnih pošilk za imetnike poštnih predalov in dostavo v mestih z več poštami. Vse te novosti smo za vas zbrali v posebnem priročniku Poštne storitve in poštne številke v Republiki Sloveniji. Priročnik vam bomo poslali na dom oziroma ga boste našli na vseh poštah.

Vaša pošta. **POŠTA SLOVENIJE**

## HALO - HALO GORENJSKI GLAS • TEL.: 064/223 111

**Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 064/223-111, faksu 064/222-917 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do 12.30. ure dan pred izidom Gorenjskega glasla. Cena oglasov in ponudb v rubriki: Izredno ugodna.**

<b>AVTO ŠOLA B in B</b> Tel.: 22-55-22	NAJ, NAJ AVTOŠOLA Tečaj CPP se začne v ponedeljek, 4. marca, dopoldne ob 9. uri in zvečer ob 18. uri.
<b>VOZNIŠKI IZPIT</b>	Tečaj CPP za voznike motornih koles in osebnih avtomobilov se začne v ponedeljek, 4. marca, dopoldne ob 9. uri in zvečer ob 18. uri.
<b>KJE?</b>	Pravi naslov je lahko samo: AVTO ŠOLA B in B, Begunjska 10, v Kranju, telefon: 22-55-22.
<b>NAKUPOVALNI IZLET</b>	Palmanova 20.3., Madžarska Lenti 9.3., Trst 2.4. Rozman, tel.: 064/715-249
<b>AVTO ŠOLA * ING. HUMAR</b>	NAJBOLJŠA AVTO ŠOLA! Tečaj CPP se začne v ponedeljek, 4.3. 1996, ob 9. uri dopoldne in ob 18. uri popoldne. Tel.: 311-035
<b>SMUČANJE IN DRSANJE MED ŠOLSKIMI POČITNICAMI, NA BLEDU IN SMUČIŠČU STRAŽA</b> Inf. tel.: drsališče 741-612, smučišče 741-324	Drsališče Bled: od pon. do pet.; dopol. od 10. - 11.30, popol. od 16.-17.30, sob., ned.: dopol. 10.-11.30, popo. 18.-19.30, možnost izposoje in brušenje drsalke Smučišče Straža: posebnost večerna smuka pod reflektorji od 17. - 20. ure, dnevna karta 1.300,-, dnevna karta otroci 1.000,-, popoldanska karta 800,-, dopoldanska karta 700,-, nočna karta 1.000,- V času šolskih počitnic imate z nakupom dnevne smučarske karte isti dan prost vstop za rekreacijsko drsanje. Trgovina CANSPORT v športni dvorani Bled ima v zalogi drsalke in ostalo hokejsko opremo po najnižjih cenah, otroške drsalke BAYER od št. 24 že od 7.000 SIT dalje, drsalke CCM TACKS že od 16.800 SIT, hokejske palice ITECH od 2.700 SIT
<b>Od 17. feb. do 4. marca 1996</b>	
<b>"TUTTO CASA"</b> Zlato polje 3K, Kranj	Vse za dom in darila z velikim popustom do razprodaje. DOBRODOŠLI GOSTINCII Del. čas: 8.30 - 12.30 in od 16.00 - 19.00. Tel.: 223-783
<b>Gorenje maloprodaja ASCOM, d.o.o.</b> Kranj, J. Puharja 10 Tel./fax: 064/325-257	Pralni stoj PS 608 57.546 SIT za got. Pralno sušilna garnitura PSG 96.077 SIT za got. BTV 51 cm TTX vojager UGODNI NAKUPI Ugodni plačilni pogoji: gotovinski popust 10 %; prodaja na 5 čekov; prodaja na kredit - 10 obrokov brez obresti
<b>RAČUNOVODSKI SERVIS</b>	Dober podjetnik potrebuje tudi dobro računovodstvo. Pravi naslov za leto 1996 je MONETA KRANJ. Informacije 0609/641-277.
<b>GOSTILNA MATJAŽ v centru Kranja</b> tel.: 222-430	NOVO V KRANJU! Pizze iz krušne peči, kalamari na žaru, florentin steak, špageti, morski sadeži, škampi, sestavljene solate, gratinirane palačinke... Vabljeni na prigrizek, kosilo ali večerjo. Del. čas: od pon. do čet.: 10. - 23. ure, pet., sob.: 10. - 24. ure, ned.: 16. - 23. ure
<b>AVTOŠOLA NIKOLOV Cankarjeva 46</b>	100 % USPEŠNOST Tečaj CPP potekajo redno. Prijavite se! Tel.: 064/714-731
<b>ŠIVILJSTVO VIKTORIJA s.p.</b>	Viktorija vas vabi v modni butik na Laborah nasproti prodajalne Renaulta, kjer vam izdelava oblačila po vaši meri in okusu. Hitro in ugodno! Odprto: pon. - sred.: 9. - 15. ure, čet., pet.: 13. - 19. ure; tel.: 312-154; 325-238
<b>FITNESS na kopalnišču v Radovljici</b>	odprt vsak dan od 10. do 12. ure in od 18. do 21. ure, razen sobote in nedelje.
<b>PO NAKUPIH Z AVTOBUSOM</b>	Muenchen 11.3; Trst 14.3. Drinovec, tel.: 064/731-050
<b>LU Radovljica Linhartov trg 1</b> tel.: 715-265	vpisuje v tečaj za voditelje čolnov in tečaj za pomorske radio-telefoniste z omejenim programom. Tečaja bosta organizirana v mesecu marcu in aprilu na LU Radovljica.
<b>ORBITER, d.o.o. - Servis in trgovina</b>	Ugodno! Znižane cene TV - aparatov Gorenje, akcijske cene za HI-FI stolpe KORTING. Popravila vseh vrst TV-APARATOV. Montaža satelitskih in klasičnih anten. Prodaja videokaset in daljinskih upravljalcev. Jezerska c. 22, tel.: 242-491, odp. od 9. - 12. in 14. - 16. ure.
<b>NAKUPOVALNI IZLETI</b> tel.: 422-781, Remic 41-510 ga. Cilka	Organiziramo nakupovalne izlete v Lenti 9. 3., 16.3., Palmanovo 20. 3. in Celovec 5. 3. Poleg nakupovalnih pa organiziramo tudi še ostale izlete za skupine. Meteor, d.o.o.
<b>GOSTILNA PR' BENK KRIŽE</b>	Nudimo vam malice, kosila, večerje. Ob vikendih nedeljska kosila. Skupine nad 10 oseb imajo 10 % popust. Rezervacije po tel.: 57-053
<b>ZADNIKAR d.o.o., NAKLO</b> TEL.: 064/47-244	LENTI (nakupi) - četrtek, 21. 3., in sobota, 23. 3.; HOLANDIJA od 8. do 12. aprila, LURD od 10. do 14. junija; ČEŠKA (dopust 7 dni) v juliju.
<b>AVTOMURKA LESCE</b> Omejena količina vozil MEGANE RN 1,4 in RN 1,6 DOBAVA TAKOJ	- možnost plačila tudi na 4-letni kredit od R + 7 % dalje - velika izbira ostalih modelov Renault in rabljenih avtomobilov tudi na kredit - Informacije: AVTOMURKA LESCE, tel.: 064/718-100, 718-102 delovni čas: od 8. do 18. ure, sobota od 8. do 12. ure
<b>LU Radovljica organizira</b>	Tečaj oblikovanja iz glineli Pokličite: 715-265
<b>Obnovitveni tečaj angleškega jezika</b>	LU Radovljica organizira v marcu. Tel.: 715-265

### GLOBINSKI SESALCI in PARNI ČISTILCI

ter drugi čistilni stroji, avtomati in pripomočki z bogatim priborom poskrbijo za popolno čistočo vašega doma. Tel.: 685-600

### LU Radovljica, 715-265 vabi k vpisu v

Visoko upravno šolo, 3 - letni program gostinska dela, 3 - letni program trgovske smeri.

### REKREACIJSKO PLOVANJE BAZENIH NA GORENJSKEM

KRANJ: pon. - pet.: 8. - 18. in od 20. - 22. ure, sob., ned.: 8. - 22. ure. BLED: hotel Toplice: vsak dan: od 7. - 20. uri, hotel Golf: vsak dan od 7. - 19. ure (ob menjavi vode pol dneva zaprt; inf. tel.: 79-20), hotel Park: vsak dan od 12. - 18. ure, hotel Jelovica: vsak dan od 10. - 22. ure, ZELEZNIK: pon., sred., pet.: 15. - 21. ure, tor., čet.: 15. - 22. ure, sob., ned.: 10. - 20. ure.

### KOALA KRANJ VODOPIVČEVA 7

Popolna razprodaja vseh vrst obutve po izredno ugodnih cenah. Ugoden odkup inventarja.

## HALO - HALO GORENJSKI GLAS • TEL.: 223 111

Prodam macesnova garažna vrata Jelovica - palisander za polovično ceno. ☎ 401-482 6279

Hrastove stebre kozolca in smrekove hlode dolžine 4,5 m, kupim. ☎ 421-506 5947

Prodamo: Kranj Zl. polje: nove pisarne na izredni lokaciji, 75 m<sup>2</sup>l., Oddamo v okolici Kranja - PIVNICO s kuhinjo in vrto; Zl. Polje: nove, opremljene pisarne na izredni lokaciji, 75 m<sup>2</sup>l.; Koroška c. - več manjših prostorov za mirno dejavnost. Dom nepremičnine, Koroška c. 16, Kranj. ☎ 22-33-00 5743

### IZOBRAŽEVANJE

Učitelj uspešno inštruiram matematiko in fiziko. ☎ 331-471 5895

Odkupujemo vse vrste hlodovine celulozni les in kostanjeve drogove. ☎ 620-749, 621-849 dop 5956

**KRANJSKA ZASTAVLJALNICA**  
Nudimo vse vrste posojil najugodnejše obresti.  
Tel.: 064/211-847

Inštruiram kemijo in matematiko. ☎ 311-266, Petra 5933

Kupim staro lončeno kmečko peč. 3 622-135 6091

Inštruiram matematiko za osnovne in srednje šole v okolici Kranja in Senčurja. ☎ 41-062 5995

Kupim REPO ali KRMILNO PESO za krmo zajcev. ☎ 736-794 6097

Maturantu nudim inštrukcije iz matematike. ☎ 620-160 6193

Kupim suhe smrekove deske in prizme 7-8 cm debeline. ☎ 41-532 6167

Uspešno inštruiram matematiko in fiziko - večletne izkušnje. ☎ 718-088

Kupujemo suh hrastov, bukov, in jesenov žagan les, prve klase debelin 25 in 50 mm, informacije Obrtno Podjetje Kranj. ☎ 242-061 6261

## LE TEHNIKA

**KRANJ Šuceva 27 SAMSUNG**  
tel.: 24 21 21  
fax: 24 21 22

# TELEFAKSI BREŽIČNI TELEFONI

**3 - 6 dnevni brezplačni preiskus**

## GENERALNI ZASTOPNIK ZA SLO IZVAJAMO MONTAŽE TEL. CENTRAL

### KUPIM

Odkupujemo vse vrste STARINSKEGA POHIŠTVA, ure, umetnine, nakit, kovance, razglednice... Nudimo tudi kvalitetne RESTAVRATORSKE USLUGE. ANTIKA KIRKA, Tavčarjeva 7, Kranj, ☎ 221-037 5349

### LOKALI

Živilsko trgovino z mešanim blagom v Škofji Loki. Oddamo z odkupom inventarja ☎ 623-090 5638

Odkupujem hlodovino smreke, bukve, javora, češnje, oreha, hruške in kostanja. Plačilo takoj! ☎ 064/47-362 5369

V Sopotnici pro Šk. Loki, na izredno lepi lokaciji, prodamo poslovno stanovanjski kompleks na parceli cca 5.000 m<sup>2</sup>, primeren za gostinstvo, turistično ali drugo dejavnost. V Trzinu prodamo večjo delno opremljeno mizarstvo delavnico. B.A.V. D.O.O. Koroška c. 5, Trzin. ☎ 52-233 5732

Hlodovino smreke ali bora, kupim. ☎ 66-463 5443

V centru Kranja ugodno oddam trgovski lokal, 33 m<sup>2</sup>. Informacije po tel. 064/325-947 po 20. uri 6191

Kupim pajka na dva ali štiri vretena in trosilec za gnoj. ☎ 061/375-168

### IN MEMORIAM

Dotrpela je in prezgodaj odšla v večnost gospa

**ELZI CEGNAR**  
poročena ERŽEN  
1926 - 1996

Njen lik iskrenega človeka in plemenitega prijatelja nam bo ostal večno v naših srcih.

EX VOTO: Družina Rugale iz Kranja

### OSMRNICA

Z globoko žalostjo v srcu sporočamo, da nam je umrla naša ljuba žena, mamica, babica, sestra

**ELZI ERŽEN**  
roj. Cegnar

Od nje se bomo poslovili jutri, v soboto, 2. marca 1996, ob 13.30 uri na kranjskem pokopališču. Do pogreba leži v tamkajšnji mrliški vežici.

Žalujoci: mož Janez, hčerki Maša in Darja z družinama, brat France in drugo sorodstvo.

Kranj, 29. februarja 1996



**GLAVNI TRG 6, KRANJ**  
Prodaja vstopnic: gledališka blagajna je odprta vsak delavnik od 10. do 12. ure in uro pred začetkom vsake predstave, tel.: 064/222-681  
Rezervirane vstopnice je potrebno prevzeti pol ure pred začetkom predstav, sicer jih posredujemo v redno prodajo.

### Predstave v Kranju:

ČETRTEK, 7. 3., ob 19.30 uri, Andrej Hleng: IZGUBLJENI SIN, PREMIERA in podelitev "Nagrade Slavka Gruma", otvoritev festivala 26. TEDEN SLOVENSKE DRAME, za IZVEN

Režija: Mile KORUN

Igrajo: Sandi KROŠL, Bernarda OMAN, Darja REICHMAN, Matjaž VIŠNAR, Tine OMAN, Pavel RAKOVEC, Mojca RIBIČ in Vesna LUBEJ.

### Pripravljamo:

Dobrodošli na predstavah **TEDNA SLOVENSKE DRAME 1996 - od 7. do 16. marca**  
Za nekatere predstave je na voljo le še nekaj vstopnic.

Petek, 1. marca 1996

Po naročilu izdelujemo  
**CYETLIČNA KORITA**  
vseh dimenzij  
iz marmorja ali granita  
za stanovanja in poslovne  
prostore.  
Opravljamo tudi vsa ostala  
kamnoseška dela.

**KAMNOSEŠTVO PAVLIN**  
Jezerška c. 23, Kranj, Tel.: 241-217

**KOLESA**

Poceni prodam rabljena kolesa. ☎ 224-398 5806  
Prodajam VESPO Px200E, letnik 1992, ter motor za Fiat Cromo. ☎ 48-230 5894  
Prodajam Tomos Avtomatik A3L, letnik 1993. Lepo ohranjen ali menjam. ☎ 22-51-51 5835  
Prodajam malo rabljeno žensko kolo na pet prestav. Sucevo 9, Kranj ☎ 6021  
Motor BT 50, prodajam. ☎ 802-726  
Prodajam AVTOMATIK A 3. ☎ 64-358

**OBVESTILA**

ENODNEVNI NAKUPOVALNI IZLET na Madžarsko s kombije. Torek, petek, sobota. ☎ 49-442 5347  
ENODNEVNI NAKUPOVALNI IZLET v Italijo Protoguardo. Sreda, četrtek. ☎ 49-442 5348  
NK Bitnje vpisuje nogometne roj. po 1.8. 1998 na igrišču. Vpis v marcu. Informacije na tel. ☎ 311-078 6023  
Presenečenje Halo rojeni ste 3. marca. Pokličite 064/422-277 6145

**TV-VIDEO-AUDIO-HI-FI**

**ALFI**  
ZASTOPSTVO IN PRODAJA  
**PIONEER**  
Sherwood  
HI-FI SISTEM PO  
KOMPONENTAH  
RECEIVER, CD  
IN KASETOFON  
ZA NEVERJETNIH  
**98.500 SIT**  
OBILO GLASBE  
ZA MALO DENARJA  
IN SE  
PRAKTIČNA DARILA  
OB NAKUPU  
CANKARJEVA 5, KRANJ  
TEL.: 064/222-055

Paris Prešernova 5, Kranj - največja zbirka originalnih blagovnih znamk Jeansa na Gorenjskem. ☎ 6146  
Švicarski videonadzor prostora, komplet + garancija = 55.000,00 SIT. Borton d.o.o. ☎ 222-014 6149

**OBLAČILA**

Prodajam skoraj nov ženski smučarski kombinizon Elkoj. ☎ 66-752 5904  
Krnzane jakne, zimski plašč, bunde in dekliško garderobo, ugodno. ☎ 725-034 5908  
Najčnejše trenirke - prepričajte se! Rubin Kokrica 5940  
PARIS Prešernova 5, Kranj - Mustang, Levis, GAS, Diesel, Pape Jeans itd. (3.990,00 - 11.900,00) 6147  
Poročno obleko za manjšo postavo, ugodno prodajam. ☎ 401-487 6278

**IŠČEMO**

SODELAVCE NA PODROČJU  
MARKETINGA, GRAFIKE IN VIZUALNIH  
KOMUNIKACIJ, IN SICER:  
**OBLIKOVALCA** [kreativno odštekana varianta].  
**DTP PROFILJA** [Mac/Photoshop varianta].  
**VODJO PROJEKTOV** [finančno trezna varianta].  
Če vas zanima delo v mladem, kreativnem  
teamu, nam pišite na naslov  
**CREATIM** - Ržišnik & Perc d.o.o.,  
Šuceva 23, Kranj.

**CREATIM**

**OTR. OPREMA**

Prodajam kombiniran otroški voziček, velika kolesa, star 8 mesecev. Popoldan ☎ 43-705 5957  
Prodajam otroški kombinirani voziček star 2 leti. ☎ 41-334 6114  
Otroški pograd nov deljiv prodajam za 20.000 SIT. ☎ 218-929 6257

**OSTALO**

LESTVE IZ LESA VSEH VRST IN DOLŽIN DOBITE - ZBILJE 22, ☎ 061/611-078 4248

**Ste ostareli in Vas je težko življenje tako utrudilo, da ne morete več skrbeti sami zase. Ali pa imate morda svojce, ki jih morate sami negovati, kljub temu da ste že tako preobremenjeni.**  
Pokličite Območno organizacijo Rdečega križa Tržič vsak delavnik med 7.30 in 15.00 po tel. 53-147 in pomagali vam bomo razrešiti Vaš problem.

Zelo ugodno - avtopreleke. Rubin Kokrica. ☎ 22-51-51 5837

Prodajam ITALIJANSKO OBHAJILNO OBLEKO. ☎ 242-728 6035

MERILNIK KRVNEG TLAKA CENA 15.750 SIT V TRGOVINI SINKOPA. ☎ 802-274, 801-211 6158

**PRIDELKI**

Prodajam jedilni krompir dezire, primeren za saditev. Lahovče 52, Cerklje 5880  
Jabolični kis iz neškropjenih jabolk prodajam po 110 SIT. ☎ 242-331 5832

Prodajam seno. Trstenik 15, Golnik

Prodajam domaže žganje. Retljeva 10, Kranj. ☎ 327-027 5946

Prodajam KRMILNI KROMPIR. ☎ 631-581 5963

Prodajam jedilni krompir beli. ☎ 328-858 6000

Prodajam KROMPIR kifelčar, sonto, gaerla, lenebek, fiono in kondor. Skofješka c. 33, Kranj 6001

Prodajam kifelčar. Zg. Bitnje 17 6241

**POSESTI**

VIKEND pod Kravcem ali zazidljivo parcelo, kupim. ☎ 061/721-413 3400  
KUPUJEMO - PRODAJAMO, NAJEMAMO - ODDAJAMO: STANOVANJA, HIŠE, POSLOVNE PROSTORE IN PARCELE. POGODBO PRIPRAVI MO MI. Delovni čas: vsak delavnik od 8.00 - 18.00. DOM NEPREMIČNINE, Koroška c. 16, Kranj. ☎ 22-33-00 5735

**AMBRAS NEPREMIČNINE, d.o.o. Planina 33, tel.: 064/323-067**

**KUPUJEMO IN PRODAJAMO STANOVANJA, HIŠE, POSLOVNE PROSTORE IN PARCELE**  
Del.čas: od 9.-13. in od 16.-18. ure

Kranj: na parceli 900 m2 hišo 1.78 in 100 m2 nedokončane delavnice + stanovanje: Bašelj; nadoknčano hišo na parceli 700 m2, cena po dogovoru. Prodajamo: Zalog pri Cerkljah: 1/2 hiše, IV. faza, na parceli 600 m2, 85.000 DEM; Stiška vas; hiša v IV. gr. fazi + 3 ha travnika in 1 ha gozda, 150.000 DEM; Mojstrana: novo hišo v alpskem stilu z garažo in pomožnim poslopjem, 380.000 DEM; Mojstrana; večjo, večstanovanjsko hišo z gostinskimi lokalom in vrtom, 350.000 DEM - možen tudi delni odkup. Dom nepremičnine, Koroška 16, Kranj. ☎ 22-33-00 5740

Najamemo: Bled - hišo do 1200 DEM/mes.; Kranj: opremljeno garsonjero. Dom nepremičnine, Koroška c. 16, Kranj. ☎ 22-33-00 5738

ODDAMO: Kranj - Drulovka, 3 ss, 77 m2, opremljeno, tel. etažna CK, 500 DEM/mes., pol. predpl. Prodajamo: Kranj Center: starejšo hišo s trgovskim lokalom, 220.000 DEM; Drulovka: novo vrstno hišo s 300 m2 uporabne površine, 250.000 DEM; Zg. Bitnje: delno obnovljeno hišo s trg. lokalom in vrtom, 150.000 DEM; Prodajamo: Kokrica: manjšo hišo z vrtom, 180.000 DEM; Naklo: 1/2 hiše z vrtom, 122.000 DEM; Podbrezje: visokoprtilni, letnik 89, 230 m2, na parceli 710 m2, 230.000 DEM; Prodajamo: Brnik, starejšo hišo na parceli 500 m2, 180.000 DEM; Britof nedokončano hišo 3 etaže x 150 m2, na parceli 1500 m2, 250.000 DEM; Dom nepremičnine, Koroška 16, Kranj. ☎ 22-33-00 5739

Prodajamo na Drulovki enonadstropno samostojno hišo na parceli 500 m2, cena je 250.000 DEM, v Tupalčah visokoprtilno hišo na parceli 1.100 m2, v Hotemazah enonadstropno hišo s parcelo 2.00 m2, v Vodica enonadstropno hišo, parcela je 500 m2, možno je dokupiti še parcelo 500 m2. K 3 KERN ☎ 221-353 6296

Parcele kupimo - gradbene; Gorenjska in okolica Kranja. Dom nepremičnine, Koroška c. 16, Kranj. ☎ 22-33-00 5742

**MERKUR**  
Uporabite kakovostna semena in sadovi vašega dela vam bodo v ponos!

**TC DOM, Naklo, tel.: 488 303**  
delovni čas: od 8. do 18. ure  
v soboto: od 8. do 12. ure

**Nadvse bogata ponudba od 1. do 16. marca**

**SEMENA IN ČEBULICE**

Izbirate lahko med različnimi sortami semen zelenjave, cvetic, dišavnih: L'ortolano, Sementi del Paradiso, Dixie, Valentin, Kalia, Dotto in čebulic: Jub, Gardenia.

Vrtičkarji in drugi pridelovalci!  
Z Merkurjevo kartico zaupanja sadite in sejete še najmanj 4% in največ 8% ceneje!

Na DOLENJSKEM prodajam VINOGRAD, 1700 m2, s staro zidanimi. ☎ 214-138 5888

V najem vzamem manjšo hišo. ☎ 714-257 6195

**ABA nepremičnine NA BLEDU ODDAMO:**  
- TURISTIČNO POSLOVALNICO  
- MENJALNICO  
- RENT A CAR  
- RESTAVRACIJO Z VRTOM  
Informacije po tel. ali faxu št. 061/132-90-06 vsak delavnik dopoldne od 8. do 14. ure.

Kupimo: od Kranja ali Šk. Loke proti Ljubljani kupimo hišo z vrtom. Parcele prodajamo - gradbene: Kranj Primskovo: nadomestno gradnjo ob cesti na parceli 2533, Huje: 600 m2 za poslovno-stanovanjsko gradnjo; Šk. Loka - center, ob cesti 620 m2, 62.000 DEM; Sr. Dobrava nad Podnartom: 500 m2; Kamnik-Perovo, z grad. dok., sončno, 560 m2, 80.000 DEM; Britof-Vogje: 700 m2 ob zelenem pasu; Podkoren: 2000 m2 za poslovno stanovanjsko gradnjo, Lučine; 2000 m2, Lendava; v bližini zdravilišča 500 m2 pod ugodnimi pogoji. Zvirče 842 m2 ob zelenem pasu, lokac. dokumentacija urejena. Dom nepremičnine, Koroška c. 16, ☎ 22-33-00 5741

**TRGOVINA DOM trade d.o.o., ŽABNICA**

**GRADITELJI!**  
V sodelovanju s proizvajalci gradbenega materiala organiziramo strokovno predavanje v torek, 5. 3. 1996, v KULTURNEM DOMU v Žabnici (nasproti trgovine DOM ŽABNICA) po sledečem urniku:

- ob 9. uri - SCHEIDEL - GRADNJA ŽALEC  
Prikaz novega dimnika SIH
- ob 11. uri - SİPOREX - ZAGORJE  
Prikaz uporabe siporexa
- ob 12. uri - BRAMAC - ŠKOCJAN  
Predstavitve strešnika BRAMAC in načini uporabe.

**VABIMO VSE, KI VAS TO ZANIMA, DA SE UDELEŽITE TEGA PREDAVANJA!**

V Besnici: prodajamo 6.570 m2 mešanega gozda, K 3 KERN. ☎ 221-353 6312

V Strahinju pri Naklem prodajamo 1 ha 6 a gozda, K 3 KERN. ☎ 221-353 6314

V Seničnem pred Golnikom: prodajamo 1 ha gozda, K 3 KERN. ☎ 221-353 6314

Na Sorškem polju iščemo v najem njivo, od 1 ha dalje, inf. na K3 KERN. ☎ 221-353 6315

**PRIREDITVE**

GLASBO za ohceti in obletnice nudi TRIO BONSAJ. ☎ 421-498 4040

TRIO BONSAJ vsako soboto v gostilni GODČ Sv. Duh. 4079

TRIO all DUO igra na ohceti, obletnicah, rojstnih dnevih, lokalih. ☎ 731-015 5298

Duo Karina, glasba za ohceti, zabave, v lokalih. ☎ 225-724 Janez

TRIO GORENJSKI NAGELJ vam nudi glasbo ob koncu tedna. ☎ 58-353 5915

Želite pravega življenjskega partnerja. Pokličite Afrodito. ☎ 324-258, kjer je za dekleta brezplačno, obenem vabljeni na PLES, v soboto 2.3.96 v hotel Trans Turist Šk. Loka

**RAZNO PRODAJAM**

Ugodno prodajam pralni stroj in otroško kolo BMX. ☎ 215-970 5842

Prodajam BUTARE, suhe, trde, in PEČ ZA CENTRALNO 17 KCAL. ☎ 47-657

Prodajam motor APN 6. ☎ 45-825

Prodajam seno in otavo, balirano ali nebalirano. ☎ 46-222 5925

**POKAL KRVAVEC '96**  
VELESALOM: 1. tekma: sobota, 2. marca, ob 11. uri  
2. tekma: sobota, 30. marca, ob 11. uri

**PARALELNI SLALOM: nedelja, 31. marca, ob 11. uri**  
PRVA NAGRADA: SEZONSKA VOZOVNICA

**Prijave:**  
- PISNO NA NASLOV: ZVUTS Kranj, Stritarjeva 5  
- po telefonu: 064 221-693 v sredo, 28. 2. 96, od 18. do 19. ure  
- na dan prireditve v ciljnem prostoru

**PRIDITE - ZABAVNO BO!**  
**RTC KRVAVEC ZVUTS - Kranj**

Boljše kot AMC, veliki 23 delni set posode za kuhanje brez maščob, brez vode švicarske izdelave, pozlačeni ročajji in termostati, nov, zapakiran, 1000 DEM ceneje kot v redni prodaji. ☎ 0609/621-912 2926

Prodajam kvalitetno seno, Križe, Pajbjes. ☎ 57-620 5731

Prodajam 2 gobelina 60x40 neokvirjena, sintetizer, dele Z 101. ☎ 45-677 5808

Prodajam električni HARMONIJI in skerja nove ROLERJE Rocas, št. 38. ☎ 633-000 5888

Prodajam suha hrastova drva in zračno osušene smrekove deske debeline 80 mm. ☎ 621-275 5893

Boljše kot AMC, veliki 23 delni set posode za kuhanje brez maščob, brez vode švicarske izdelave, pozlačeni ročajji in termostati, nov, zapakiran, 1000 DEM ceneje kot v redni prodaji. ☎ 0609/621-912 2926

Ugodno prodajam 2 kom. medeninas-tih plošč 2.5 mm. ☎ 323-033 5827

Prodajam 10 m balkonske ograje. Retljeva 10 Kranj. ☎ 327-027 5945

Prodajam GAJBICE. ☎ 738-997 5988

Prodajam kozolec, stoječi. ☎ 061/841-318 5996

Nogavice proti krčnim žilam pošljemo tudi po pošti. Trgovina Talijsa ☎ 224-570 6023

Grosistična prodaja nogavic - velika izbira: Omsa, Primavera, Tio; K-plus d.o.o. Kranj ☎ 331-699 6024

Prodajam RABLJENA GARAŽNA VRATA 200x220. ☎ 634-791 6036

Prodajam poceni HLEVSKI GNOJ. ☎ 733-825 6096

Prodajam balkonska vrata 80x220, rabljena 2 kom. ☎ 245-100 6124

Oddam več vratnih kril. ☎ 331-691 6182

Prodajam suha bukova drva. ☎ 45-309 6199

Prodajam 2 m3 smrekovih plohov. Zg. Besnica 14. ☎ 403-106 6202

Prodajam možko kolo in ogrodje za vrtno klopico. ☎ 312-259 6233

Prodajam suha mešana drva. ☎ 45-331 6256

Prodajam več ton SENA. ☎ 061/744-822 6290

**ASTROLOGIJA VEDEZEVANJE**  
090 42 47  
090 42 48  
CENA 78 SIT/30 SEC  
SV017

**STAN. OPREMA**

Gostinjski pozor prodajam mini kuhinjo z nabo dolžine 2 m, ugodno. ☎ 741-610 5815

Kotna sedežna stara 1 leto, cena 600 DEM. ☎ 326-094 5836

Snežno garnituro PINGVIN, rjavo kotno z ležiščem ter omaro RUSTIKAL masivno, rjavo, dolžine 200 cm. Vse staro 3 leta in spalnico francosko starejšo, prodajam. ☎ 718-397 5877

Prodajam novo litoželezno kopalno kad. ☎ 723-004 6072

Prodajam zgornje kuhinjske elemente 220 cm, bele. ☎ 76-060 6074

Kupim stare rabljeno mizo čim večje dimenzije. ☎ 725-612 6076

Poceni prodajam dva kavča in dva foteje. ☎ 325-883 6134

**ŠPORT**

Prodajam smučarske čevlje Raichle, št. EU 11.5, novi. ☎ 634-384 5797

Prodajam eno leto stare SMUČI ATOMIC in VEZI Salomon, smuči dolge 170 cm. ☎ 061/627-178 5873

Prodajam smuči, pancarjev, drsalk. Rubin Kokrica. ☎ 22-51-51 5936

Prodajam ŠOTOR ZA 4 osebe. ☎ 50-950 od 14-15 6038

Prodajam šotor in CB postajo. ☎ 332-491, zvečer 6088

Zračno puško z daljnogledom in samostrel pištolo, ugodno prodajam. ☎ 45-171 6164

Prodajam sobno kolo, novejši tip. ☎ 55-008 6215

Prodajam novo tekaško smučarsko opremo. ☎ 061/52-521 6270

**STORITVE**

SERVIS PEN: PRIDEMO TAKO! Popravilo pralnih, pomivalnih strojev, štedilnikov, sesalcev... ☎ 242-0372243

SERVIS TV-VIDEO-HI FI NAPRAV vseh proizvajalcev na 324-698 in bela tehnika na 331-301, od 9. do 17. ure 2405

RTV SERVIS in trgovina GORENJE IN SAMSUNG aparatov! Popravila na domu. ORBITER, d.o.o., Jezerska c. 22, 241-493 2571

TESNENJE OKEN IN VRAT, uvožena tesnila, 10 let garancije, 30% prihranka pri kurjavi. Prepiha, prahu in hrupa ni več! 061/813-553, 061/814-913 2608

Računovodske in knjigovodske storitve opravljamo za podjetja in s.p. 212-108 ali 241-301 3201

Dobavimo in montiramo ROLETE, ALU ŽALUZIJE, LAMELNE IN PLISSE ZAVESE. LEKERO, d.o.o., Cesta na Rupo 45, Kranj - Kokrica, 245-124 ali 245-125 3256

PRALNI, POMIVALNI STROJ, ŠTE-DILNIK popravimo hitro in strokovno! 331-450 3620

Montaža stropnih in stenskih oblog. 43-098 3636

Izdelujemo PEČNICE za kmačke peči in kamine - klasičnih in moder-nih oblik. 061/823-349 4261

Delam vsa gradbena dela, s svojim ali vašim materialom, tudi vse vrste fasad. Tlakujem dvorišča možnost plačila na kredit. 0609/622-946

Kombi prevozi tovora in oseb, ugodno. 061/614-716 6064

Servis in popravilo vaših pralnih strojev. 332-350, 325-917 6066

Izvajam manjša zidarska dela, elektroinstalacije in belim. Rizvič Nusret, Podnart 25/b, Podnart 6079



ŠIVILJSTVO POLAJNAR iz Hrastja 94 pri Kranju, tel.: 064/323-034, vam po proizvodnih cenah nudi pestro izbiro ženskih hlač za vse postave, "špichož", pajkic, bluz, pulijev in brez-rovkavnikov, ter otroških trenirk in izdelkov iz termovelurja. Del. čas: NON - STOP

Pospravim stanovanje, pripravim kosilo, varujem otroke, poskrbim za psa. Šifra: KRANJ 6165

Sanacija in obrezovanje sadnega in okrasnega drevja. Relacija Kranj-Radovljica. 714-282 6175

Zidar samostoji podjetnik, izvaja zidarska dela, novo gradnje, adapta-cije, zaključna dela, kanalizacije in urejanje dvorišč. Ponudbe na tel. 061/614-221, po 18. uri vsak dan 6188

Nudim nego in čiščenje starejši osebi. 55-008 6213

Popravila in preventivni pregledi plinskih štedilnikov - kontrola in nastavitve izogorevanja. 57-695 6239

Delamo zidarska dela, tlake in keramiko. 310-107 6243

Tapciramo staro in novo oblaginjeno pohištvo. Tapetništvo Sp. Gorje 67 6269

Šivimo po naročilu, tudi za močnejše postave. Šiviljstvo Sp. Gorje 67 6269

Izdelava podstrešnih stanovanj z izolacijo, polaganje lesnih oblog. 422-193 6286

Ugodna karatkorlačna posojila po 5% mesečni obrestni meri - zastava premičnin. 422-193 6287

Posojajte vaš denar po 5% mesečni obrestni meri ob trdni garanciji. 422-193 6288

**GRADBENA DRUŽBA Pugetj**  
d.o.o. Kranj

NOVOGRADNJE, SANACIJA IN OBNOVA POSLOVNIH IN STANOVANJSKIH OBJEKTOV

Cesta talcev 19/b  
64000 KRANJ  
Tel., Fax: 064/ 326-237

OBNOVA ALI ZAMENJAVA PLAS-TIČNIH OKEN. Vse informacije na 421256 4505

ROLETARSTVO NOGRAŠEK - vam nudi izdelavo, montažo rolet, žaluzij, lamelnih in plise zaves ter rolojev. 061/651-247 5359

Servis - popravilo hladilne tehnike, elektromotorjev, električnega orodja, gosp. aparatov. Pivka 20, Naklo. 47-490 5478

Servis orodja, Iskra, B&D, AEG, Bosch, Makita, ELU, Methbo, Pivka 20, Naklo. 47-490 5479

**ZAKLJUČNA DELA V GRADBENIŠTVU**  
GRADNJE IN ADAPTACIJE HIŠ IN LOKALOV  
ZIDARSKA, TESARSKA, SLIKOPLESKARSKA,  
INSTALATERSKA, KLJUČAVNIČARSKA, MIZARSKA  
tel./fax: 064/222-015, mob. 0609-610-907  
**UNIQUE, d.o.o., Kranj**

Zastekljujemo vse vrste - balkonov, teras, vetrolovov in opravljamo ostala steklarska dela. 061/272-381 5490

MONTAŽA ARMSTRONG spušenih stropov, obdelava mansarde, stenskih in stropnih oblog, predelnih sten z opažem ali gipsom. 49-416 5621

KOVINSKE ZAŠČITNE MREŽE za okna izdelujemo po naročilu. 806-026 5721

Šivanje po naročilu in popravila. Popoldan 16.-19. ure. 326-839 5853

Vodovodne instalacije hitro in kvali-tetno. Košnik s.p. 332-061 5900

Strokovno obrezujem sadno drevje. 45-825

**TEHNA d.o.o. PTUJ**  
IZDELAVA VSEH VRST ŠTAMPILJK

ŠTAMPILJKE LAHKO NAROČITE PRI: FAJFAR MARJAN, Vrečkova 7, KRANJ 064 325 297 med 8. in 10. ter 15. in 20. uro

Servis oljnih gorilnikov, avtomatike, montaža, meritve. Beta-S d.o.o. / fax 874-059 5914

V komisijko prodajo vzamemo smuči, pancerce, drsalke. Rubin Kokrica. 22-51-51 5939

RTV servis ŠINKO! Popravila tele-vizorjev Gorenje na vašem domu. 331-199 5944

Izdelujemo pohištvo po meri. 241-848 5951

POSREDUJEMO pri prodaji, naku-pu, najemu in oddaji nepremič-nin. VILA DOM, tel., faks: 620-788 od 15.-19. sobota od 8-12 5966

Računalniško tipkanje, oblikovanje in laserko izpisovanje seminarskih ter diplomskih nalog. 323-004 5994

**STANOVANJA**

Menjam pritično 2 ss v Bistrici pri Trzinu za večje stanovanje. 53-359 5164

Kupim 2,5 sobno ali 3 sobno stanovanje - Radovljica, Lesce ali Hrušica. 872-586 5656

PRODAMO: Kranj; Planina II: 1 s, 45 m<sup>2</sup>, 65.000 DEM; 1 ss, 48/11, m<sup>2</sup>, 100.000 DEM; 2 ss 68 m<sup>2</sup>/VII., 100.000 DEM; 2 ss 76 m<sup>2</sup>/V., 100.000 DEM; 3 ss, novo 67 m<sup>2</sup>/I, 1500 DEM/m<sup>2</sup>; 3 ss/III., 77 m<sup>2</sup>, tel., 1200 DEM/m<sup>2</sup>; Zlato polje; 2 ss, novo, 56 m<sup>2</sup>, 90.000 DEM; Drolu-ka: 1 ss, novo, 33 m<sup>2</sup>/I, brez CK, 1550 DEM/m<sup>2</sup>; Preddvor: 1 ss, 45 m<sup>2</sup>/pril., 70.000 DEM; Bled: 3 ss, obnovljeno, 60 m<sup>2</sup>/I., 135.000 DEM; Šk. Loka: Frankovo naselje: novo garsonjero 27,7 m<sup>2</sup>/I. 2100 DEM/m<sup>2</sup>; 1 ss, 41 m<sup>2</sup>/IV., novejšje 65.000 DEM; Podlubnik: 3 ss, 73 M<sup>2</sup>/VI., 95.000 DEM; Šenčur: 1ss, 42m<sup>2</sup>/pr., 63.000 DEM. Bled: 1 ss/V., 45 m<sup>2</sup>, brez balkona, 1.700 DEM/m<sup>2</sup>. Dom nepremičnine, Koroška c. 16, Kranj. 22-33-00 5736

Kupim: 1 ss in 3 ss stanovanja v Kranju, Šk. Loka, Šenčurju, Radovljici. Dom nepremičnine, Koroška c. 16, Krani. 22-33-00 5737

V centru Bohinja prodam garsonjero. 721-841 5970

V Šorljevem naselju kupimo dvo-sobno in pol ali trisobno stanovanje. 47-194 vsak dan po 15. uri 6002

Oddam "lahko" opremljeno 2 ss, 1. nad., blok, Kranj, 5 let predplačilo. 215-302 6006

V Kranju oddam sobo s souporabo kuhinje in kopalnice dvema dekleta-ma ali paru brez otrok. 324-766 6032

Ogrevano sobo s souporabo ku-hinje, kopalnice in tel., oddam samski ali paru. Lang Marija, Strahinj 112, Naklo 6043

**M.H.O. SISTEMI, d.o.o.**

RADOVLJICA LINHARTOV TRG 20  
TEL.: 064 712 353  
FAX: 064 718 096

INFORMACIJE IN PODPORA  
KUPCEM PO TELEFONU: 17. - 19. URE,  
SOBOTA 10. - 13. URE

OBROČNA PLAČILA:  
DO 12 MESECEV

RAČUNALNIKI ZA WINDOWS 95  
486DX2/66 MHz 106.900.- SIT  
486DX4/100 MHz 109.900.- SIT  
PENTIUM 75 MHz 140.900.- SIT

**KOMPLET, INSTALIRAN,  
NAVODILA + DISK BOX**

• HITRI IN KVALITETNI •

Lepo opremljeno enosobno stano-vanje s CK, KTV, telefonom, v Ra-dovljici oddam, s 1.3.96. Šifra: POLLETNO PREDPLAČILO 5795

Prodamo stanovanja Bled 3 ss, Lesce 2 ss in 1 ss, Kranj 3 ss in oddamo 2 ss Bled. Košnik s.p. 332-061 5906

Najamem garsonjeo ali enosobno stanovanje za dobo 1 leto. 621-812 5909

Samski ženski v Kranju dam stano-vanje brezplačno. Šifra: BREZPLAČ-NO 5949

Za krajši čas najamem v Kranju enosobno ali manjše dvosobno stano-vanje. 470-194 vsak dan od 15. ure dalje 5950

Prodam GARSONJERO s centralnim ogrevanjem in kabelsko TV, v izmeri 24 m<sup>2</sup>. 862-857 5965

**tehnoservis**  
d.o.o., Suha 23, 64220 Škofja Loka  
Tel.: ++386 64 634-518, 632-046  
Fax.: ++386 64 634-518

**Trgovina Perkins**  
Spodnji trg 18, 64220 Škofja Loka  
Tel./fax.: ++386 64 621-974

**Perkins**  
National distributor

- Industrijski motorji od 4 kW do 1860 kW
- Ladijski motorji od 7 kW do 1400 kW
- Motorji za vozila od 50 kW do 300 kW
- Rezervni deli
- Garancija, Servis



Mlada družina z enim otrokom najame manjše stanovanje v Kranju ali Šk. Loka. 225-677 6060

Zamenjam 2 ss za 1 ss v Šorljevem naselju. 222-109 6085

Samski osebi oddam opremljeno in ogrevano sobo s posebnim vhomom. 421-248 6123

Škofja Loka, garsonjero ali manjše enosobno stanovanje (lahko starejše) kupim. 622-432 ob delavnikih od 16.-18. ure. 6155

Mlad par najame 1 ss garsonjero ali stanovanje v Kranju ali okolici. 242-061 int. 68 6226

Kupimo 2 SS ali 3 SS v Kranju. Zaželene lokacije: okolica Vodovodnega stolpa, zavarovalnice ali Šorljevčeva naselja. Kupimo stanovanja za znanne stranke, plačamo v gotovini. Kupci plačajo provizijo. Tel.: 323-067

KUPIM GARSONJERO V STAREM DELU MESTA ŠKOFJA LOKA. NAVEDITE CENO TER DATUM VSELITVE. PONUDBE POSLATI NA NASLOV: M. DOLENC, POSTFACH 9, CH - 7408 CAZIS/SCHWEIZ - SUISSE.

Sobo dobi samski možki. 327-950 6227

NAJAMEMO VEČ STANOVANJ V KRANJU IN OKOLICI. ROBSUS 324-165 6237

Dvosobno stanovanje brez CK, in tel., v okolici Kranja kupimo. Agent Kranj. 223-485 6266

Več neobdelanih podstrešnih stano-vanj, kupimo za znanega interesenta. Agent Kranj. 223-485 6267

Več dvo ali trisobnih stanovanj v Šorljevem naselju ali okolici Kranja, kupimo. Agent Kranj. 223-485 6271

Več garsonjer ali enosobnih stano-vanj v Kranju ali okolici najamemo. Agent Kranj. 223-485 6272

Prodamo dvosobno stanovanje na Planini staro 9 let, 64 m<sup>2</sup>, tel., KTV, CK, prvi alstnik za 100.000 DEM. Agent Kranj. 223-485 6276

Prodam GOLF JGL, letnik 1982. 53-704 5883

PASSAT 1.6 GL, katalizator, šibedah, centralno zaklepanje, električni pomik stekel, metalno sive barve, cena po dogovoru. 064/332-087 popoldan 5635

MAZDA 323 HB, 5 vrat, letnik 1988, reg. B/96, prva lastnica, cena po dogovoru. 064/332-087 popoldan 5638

Odkup, prodaja in prepis vozil. 634-148 in mobil. 0609/632-577, Adria Avto Škofja Loka. 5658

Prodajam FIAT UNO 1.0 IE, 5 v, 33 kw, letnik 1994, prevoženih 9.000 km, cena 1.1 mio. SIT. Informacije na tel. 57-598 po 16. uri 5700

Prodajam OPEL KADETT C, letnik 1976, dobro ohranjen, garažiran. Zaslavska c. 50 332-410 5734

Prodajam os. avto Z 128, letnik 1988, reg. 10/96, zelo dobro ohranjen. 403-685 5781

Prodajam FIAT UNO 60 S, letnik 1986, prevoženik 111.000 km, reg. okt./96, cena po dogovoru. 328-264 5783

Prodajam 126 P, letnik 1989, drugi lastnik, 60.000 km, cena 1.900 DEM. 43-390 5785

Prodajam R 18 TLJ, letnik 1983/84, reg. celo leto. 45-484 5786

Prodajam dva R 4, letnik 1987. 241-156 5787

Prodajam HYUNDAI PONY 1.3 LS letnik 1990, reg. do 29.11.96. 222-718 5811

Prodajam JUGO koral 55, letnik 1988, reg. 1/97. 58-025 5812

Prodajam dobro ohranjeno MAZDO 323, letnik 1985, reg. do 12mesecev ugodno. 311-768 5813

GOLF III. 1.6, GL, zelo ohranjeno, veliko opreme, 35.000 km, 5 vrat, srebrne barve. 77-092 5814

Prodajam R 5 campus, s 5 vrati, letnik 1991. Inf. na št. 710-066 5815

Prodajam UNO 60 S, letnik 1986, rdeče barve, reg. do 2/97. 216-223 5816

Prodajam Z 101, letnik 1986. 225-057 5817

**ASTROLOGIJA in VEDEŽEVANJE po telefonu ali osebno 090-41-43 156 SIT/min**

Najugodnejši odkup karamboliranih vozil Mercedes, Opel, Golf, Honda, Hyundai, Nissan, Skoda, Renault, Lada. Odvoz in prepis na naše stroške. 061-344-929, 0609/614-013 5829

Prodajam JUGO 1.1 GX, letnik 1988, cena 2.400 DEM. 0609/635-656 5831

Prodajam JUGO 45, letnik 1989, reg. do 11/96. 323-235 5832

FORD ORION, letnik 1987, diesel, 4 stekla, šibedah, alarm, cena 7.900 DEM. 326-094 5833

Odkupujemo LADE od letnika 86-91. Mepax d.o.o. 323-298 5834

Odkup prodaja rabljenih vozil - konkurenčne cene. 323-298 5835

Rezervne dele za Z 750, ugodno prodajam. 49-436 5836

FORD FIESTA, letnik 1988, prodajam odlično ohranjen. 217-715 5837

Prodajam HONDA CIVIC 1.4 hb, letnik 1991, ugodno. 421-844 5838

126 P, letnik 88/89, reg. 11/96, prodajam za 1650 DEM. 331-858 5844

Z 101 skala, letnik 1989, rdeča, 65.000 km, za 3300 DEM. 312-076 5845

Prodajam OPEL FRONTERA 2.0 V šport, letnik 1992. 49-442 5846

Prodajam FIAT UNO 100 start 5 vrat, 49-442 5847

Prodajam FORD MONDEO 1.8 GLX, 5 vrat, letnik 1995. 49-442 5848

Prodajam kombi FORD Tranzit 8+1, 2500 diesel, letnik 1992. 49-442 5849

Prodajam VW Jetto, letnik 1987, za 6.5400 DEM. 323-297 5850

Prodajam OPEL KADETT, letnik 1972, informacije v nedeljo na telefon. 632-643 5851

Prodajam LADO NIVO 1.7, letnik 95/10, prevoženih 5000 km, ugodno. 632-283 5852

Prodajam JUGO 45, l. 89, prevoženih 56000 km. 621-327 5853

Prodajam FIAT TEMPRO 1.6 SX, l. 91, 38000 km. 47-488 5854

Prodajam TOVORNO AVTO PRIKOLICO ter KANARČKE. 212-057 5855

Prodajam ŠKODO FAVORIT, L. 92, prevož. 13500 km, ROVER GSI, l. 93. 325-754 5856

Prodajam KADETT 1200 za 3000 DEM. 51-783 5857

Prodajam tovorno prikolico za osebn. avtomobil. 41-894 5858

Prodajam OPEL KADETT GSI 2.0, 16 V, MS, design, oprema, cena po dogovoru. 48-014 5859

Prodajam Z 101, letnik 1984. 722-151 5860

FORD ESCORT 1.8 16 V Ghia, letnik 1993, prodajam. 064/734-066 5861

Ugodno prodajam R 19 CHAMADE 1.8 RT, letnik 1993, cena 17.800 DEM. 46-417 5862

Prdoam terenski avto DAIHATSU FERROZA, letnik 1990. 312-078 5863

**Svetloba v vašem domu!**

**Stikala Merten**  
izrednega dizajna in kvalitete

**LOG**

Trgovina Log  
Srednje Bitnje 70  
64290 Žabnica  
Tel.: 064/312-000  
fax: 074/312-331

**VSE PO IZREDNO UGODNIH CENAH!**  
V TRGOVINI PRI GOTOVINSKEM PLAČILU NAD 10.000 SIT DODATNIH 7% POPUSTA.

Trgovina LOG  
Šmartinska 152  
Hala A - južni vhod  
61000 Ljubljana  
Tel.: 061/1851601

FIAT TIPO 1.8 IE GT, letnik 1993, prodam. ☎ 323-751 5882

Prodram R 4 GTL, letnik 1988. ☎ 326-586 5884

WARTBURG karavan, letnik 1988, 90.000 km. ☎ 422-753 5885

Prodram JUGO 45, letnik 1983. (sobota, nedelja) Gorice 7, Golnik 5886

OPEL KADETT karavan 1.3, letnik 1982, 128.000 km, prevoženih km, prodam za 4.500 DEM, reg. do 13.10.96. ☎ 46-886 5890

Prodram LADO NIVO, letnik 1986 in Z 101, letnik 1989. ☎ 46-561 5901

ZX 1.4 Avantage, letnik 10/1991, kov. zelen, vreden oglada, prodam. ☎ 31-245 5902

Z 101 GTL 65, letnik 1984, reg. 2/97, prodam za 1.200 DEM. ☎ 862-882 5903

Ugodno prodram JUGO 45, letnik 1990, prva barva. ☎ 55-382 5907

Prodram Z 101, letnik 1980, cena po dogovoru. ☎ 800-059, Stanko 5910

Prodram FIAT UNO 45, letnik 1989 reg. celo leto, zelo lepo ohranjen. ☎ 43-107 5912

Ugodno prodram SKALA 55, letnik 1989, 69.000 km, garažirana. ☎ 715-904 5916

Z 101 Skala 55, letnik 12/1989, reg. do 26.12.96, ohranjen, prodam za 3.500 DEM. ☎ 631-743 5922

HONDO CIVIC ESI, letnik 10/92 z veliko dodatno opremo prodam 17.500 DEM. ☎ 50-826 5925

Prodram JUGO koral 45, rdeče barve, 65.000 km, dod. odbijači, reg. do 11/96, cena 2.800 DEM, Grohar Jernej, Sv. Duh 173, 5929

FORD ESCORT 1.8, 16 V, letnik 1992, reg. do 8/96, ugodno. Rubin Kokrica ☎ 225-515 5936

Poceni prodram JUGO 45, letnik 1988. Voklo 72 A. 5952

GD Golnik prodaja IMV kombi v voznem stanju, letnik 1978, cena po dogovoru, ogled možen od pon. petka od 8.-14. ure. Točne inf. na tel. ☎ 64-638 ali 64-464 5954

Prodram VISO R 11, letnik 1985. ☎ 312-085 5961

Prodram JUGO koral 55, letnik 1989, dobro ohranjen. ☎ 82-307 po 15. uri 5962

Prodram Z 750. ☎ 76-375 5964

Prodram VW HROŠČ, reg. do 29.6.1996. ☎ 061/811-275 5968

R 21 TL, letnik 1992, 76.000 km. ☎ 49-085 5972

Prodram PASSATA 1.6 CL, letnik 1989 bele barve, centralno zaklepanje, el. strešno okno, prodam ali menjam za cenejšo vozilo do 7.000 DEM. ☎ 710-799 5974

Prodram FORD FIESTA 1.1, letnik 1985. ☎ 332-368 5975

Prodram R 11 GTL, letnik 1987, reg. 2/97, cena 7.200 po dogovoru. ☎ 51-057 po 16. uri 5977

MAZDA 323 F, 16 V, letnik 11/90, rdeče barve, 63.000 km, dobro ohranjen, prodam. ☎ 801-623 5979

Prodram JUGO 45 A, letnik 1982, prevoženih 48.000 km. ☎ 714-387 5980

Prodram karamboliran R 21, diesel, 2.100 DEM, letnik 1988. ☎ 51-002 5981

Prodram R 19 in R 4 GTL, letnik 1986, Jeep Range rover, zelo ugodno. ☎ 580-087 5983

Vozila Z JUGO 101 skala, letnik 1990, reg. ugodno prodram. ☎ 325-587 6236

Prodram JUGO 45, letnik 1985. ☎ 49-539 6238

Ugodno prodramo: R 5 CAMPUS, 5 V, letnik 1991, R 5 CAMPUS, 3 V, letnik 1992, R 5 FIVE, 5 V, letnik 1994, R 19 RN, diesel, 5 V, letnik 1992, R 5 CAMPUS, 5 V, letnik 1992, CITROEN AX 1.1, 3 V, letnik 1992, CITROEN AX 1.1, 3 V, letnik 1992, FORD 45, letnik 1988, GOLF JX, 3 V, letnik 1990, R 21 TL, letnik 1989, za vsa vozila ugoden kredit informacije na tel. 422-522. Preša d.o.o. Slovenska c. 51, Cerklje 6244

**QMI PTFE TEFLONSKA MAZIVA**

QMI vam nudi:

- enostavno doziranje ob menjavi olja - do 100.000 km zaščite
- do 90 % manjša obraba motorja - povprečno 7,3 % večjo moč motorja
- povprečno 5 % manjšo porabo goriva - zaščito pri hladnem zagonu
- povpr. 12 % boljše kompresija - manjša poraba olja

UPORABA: avtomobilizem, industrija, navtika

**POOBLAŠČENI PRODAJALCI:**

1. AVTOCOMERCE, Bleiweisova 14, Kranj, tel.: 064/213-977
2. BOLTEZ, Staneta Zagarja 58 c, Kranj, tel.: 064/331-639
3. FORD SERVIS TRILAR, Ljubljanska 31 a, Kranj, tel.: 064/332-711
4. AVTOMEHANIKA DONKO, Predosije 113, Kranj, tel.: 064/241-298
5. AVTODELI PLESTENJAK, Jaka Platiše 13, Kranj, tel.: 064/326-238
6. AVTOSERVIS LEON PINTAR, Koroska 53 a, Kranj, tel.: 064/212-191
7. AVTOMEHANIKA VOMBERGAR, Britof 180, Kranj, tel.: 064/242-137
8. TRGOCOM d.o.o., Ljubljanska c. 5, Kranj, tel.: 064/222-388
9. ALPETOUR, Mirka Vadnova 8, Kranj, tel.: 064/242-589
10. KM - Krničar Milan, Dvorje 93, Tel.: 064/422-221
11. CHEMO, C. Staneta Zagarja 53, Kranj, tel.: 064/241-442
12. AVTOSERVIS KADIVEC, Pipanova 46, Senčur, tel.: 064/41-573
13. KUNČIČ VOJKO, Stara cesta 28, Naklo, tel.: 064/47-169
14. SERVIS VRTAC, Visoko 77 a, Visoko, tel.: 064/43-019
15. AVTOMEHANIKA VALJAVEC, Ilovka 17, Kranj, tel.: 064/211-977
16. NBA d.o.o., Boštjanova 30, Lesce, tel.: 0609/633-640
17. AVTOMEHANIKA GOLOB, Polje 4 b, Begunje, tel.: 064/733-506
18. ČOP d.o.o., H. Verdника 23 a, Jesenice, tel.: 064/84-366
19. AVTODELI ŽMIGOVČ, Titova 21, Jesenice, tel.: 064/861-015
20. AVTO IN, Titova 69, Jesenice, tel.: 064/882-225
21. VALANT BLEDE, d.o.o., Železniška 6, Lesce, tel.: 064/718-596
22. MONY, Cankarjeva 30, Bled, tel.: 064/78-600
23. AVTOSERVIS BOGATAJ, Zvirče 30a, Trzin, tel.: 064/58-850
24. BENEDIČIČ DARKO, Žigantova vas 27, Trzin, tel.: 064/58-771
25. JENKO, d.o.o., Virmaše 109, tel.: 064/632-346
26. PROFIL, Virmaše 70, tel.: 064/631-240
27. FAZER, d.o.o., Spodnji trg 2a, Šk. Loka, tel.: 064/621-073
28. SERVIS PRODAJA LUŠINA, Gostče 8, tel.: 064/632-286
29. AVTOSPORT, d.o.o., Zbilje 12, tel.: 061/611-450
30. TAPOS, d.o.o., Gorenjska c. 3, Medvode, tel.: 061/613-352
31. SIMAX Masljeva 11, Domžale, tel.: 061/721-656
32. MIŠA, d.o.o., Podgorska Pot 2, Kamnik, tel.: 061/814-091
33. BENCINSKI SERVISI OMV-ISTRA

**VERTIGO, d.o.o., Mestni trg 27, Škofja Loka tel. 624-228, fax: 623-087**

JUGO 55 koral, letnik 1989, prvi lastnik, reg. maja 96, lepo ohranjen, cena po dogovoru. ☎ 224-307 5998

Prodram avto Citroen AX 1.4 diesel, letnik 1991, kovinsko črna barva, garažiran in dobro ohranjen, cena po dogovoru. ☎ 241-078 6004

Prodram osebni avto, letnik 1988, Peugeot 205, reg. do konca aprila, zelo lep, ohranjen, cena zelo ugodna. ☎ 714-998 6005

JUGO 55 AX, letnik 1988. ☎ 47-634 po 19. uri 6008

Prodram NISSAN SUNNY 1.4 SLX, letnik 1991, reg. do feb. 1997. ☎ 214-418 6010

AVTO LESCE posredniška prodaja vozil. ☎ 719-118 6011

FORD SIERRA, letnik 1987, model 1988, šibedah, ABS, odlično ohranjen, cena 9.600 DEM. AVTO LESCE ☎ 719-118 6012

LANCIA PRISMA, letnik 1986, cena 5.600 DEM. AVTO LESCE ☎ 719-118 6013

JXD letnik 1986, cena 7.200 DEM. AVTO LESCE ☎ 719-118 6014

Prodram JUGO 45, I. 12/89, 59.000 km, rdeč, reg. do 10/96. ☎ 331-325 6015

Osebni avto Renault Fuego GTL, letnik 1983/84, prodam 1600 cm3, električna stekla, ohranjen, cena po dogovoru. ☎ 216-731 6027

Ugodno prodram Z 101, letnik 1984, Nedeljska vas 5, Miaka pri Kranju. ☎ 218-931 6030

Prodram Z 101, letnik 1986, potreben manjšega popravila. ☎ 720-134 6031

Prodram JUGO KORAL 55, I. 9/90. ☎ 323-558 6034

**AVTOMEHANIKA KRMELJ**

**CITROËN SERVIS**

- avtokleparstvo
- avtoličarstvo
- avtoelektrika
- rezervni deli

Del. čas: delavnik od 6. do 19. ure, sobota od 8. do 12. ure

Gorenja Dobrava 7, 64 224 Gorenja vas

Tel./ fax: 064 681 094

Prodram JUGO 45 KORAL, 7/88. ☎ 685-068 6052

Prodram SUZUKI SWIFT 1.3 GTI, črn, radio, alarm, letnik 1991 ali menjam za cenejši avto (Škoda). ☎ 311-419 6053

Prodram JUGO KORAL 45, letnik 1988, reg. 25.03.97. Voklo 104 6054

Prodram dobro ohranjeno Z 101, letnik 1989, Markovič Janez, Ljubno 42, ☎ 731-572 6056

Prodram GSX 1.2, letnik 1978, odlično ohranjen, reg. 11/96. ☎ 57-318 6063

Prodram FIAT TIPO 1.8 GT, letnik 1993. ☎ 57-343 6065

Prodram GOLF JL, letnik 1981, reg. do 14.3.96, cena po dogovoru. ☎ 741-845 6068

Prodram TOYOTO CELICO, letnik 1990, dobro ohranjeno. ☎ 633-957 6069

Prodram GOLFA, letnik 1984 z veliko dodatno opremo in ATX 50 C. ☎ 76-016 6077

VOLVO 343, letnik 1977, reg. 2/97, ohranjen, cena 2.400 DEM. Avto Lesce. ☎ 719-118 6080

R 4 GTL, letnik 1987 modre barve, cena 2.600 DEM. Avto Lesce. ☎ 719-118 6081

Prodram Z 128, in LADO SAMARO. ☎ 211-325 6018

Prodram R 5 campus, letnik 1991, 5 vrat, prvi lastnik, prevoženih 34.000 km. ☎ 310-250 6020

Prodram JUGO 45, letnik 1988, rdeče barve, lepo ohranjen, cena 2.600 DEM. ☎ 224-146 6025

Prodram MAZDO 626 LX, 5 V, metalna barva, dodatna oprema. ☎ 325-543 6039

Prodram MAZDO 626 1.8 LX, ali menjam za dva avtomobila iste vrednosti. ☎ 325-543 6040

Prodram VISA 11 RE, letnik 1988, nikoli karambolirana, po ugodni ceni. Petrovski Stefan, ul. T. Dežmana 2. 6048

Prodram KADETT 1.3, letnik 1989. ☎ 328-269 6048

Ugodno prodram Z 101 SKALA 55, letnik 1989, reg. celo leto. ☎ 46-129 6049

Prodram UNO 45, letnik 1985, ugodno. Mikelj, Zg. Bitnje 50, Žabnica, dopoldan. ☎ 6087

Prodram NISSAN MICRA GL, letnik 12/86. ☎ 49-505, popoldan 6089

Prodram JUGO SKALA 128, letnik 1989, reg. do 20.4.96, pr. 67.000, rdeč. ☎ 55-367 6090

Kupim Z 750 - dobro ohanjeno. ☎ 714-187 6093

R 5 letnik 1993, Fiat Tipo 1.4 TE, letnik 1993, Alfa Romeo, letnik 1990, prodam. Kredit Avtogarant. ☎ 633-956 6094

Prodram Z 101, letnik 1984, reg. do avgusta 1996, prva barva, cena 950 DEM. ☎ 327-289 6095

Fiat Fiorino 1.7 D, letnik 1995, BMW 316 I, letnik 1992, Mitsubishi Lancer GLX, letnik 1990, prodam. Avtogarant ☎ 633-956, 0609/639-206 6098

JUGO 45, letnik 1990, JUGO 45 letnik 1988, JugO 45, letnik 1991, Renault 4, letnik 1988, prodamo. Avtogarant. ☎ 633-956, 0609/639-206 6099

FIAT TIPO 1.6 DGT, letnik 1991, oprema, kot nov, cena 12.300 DEM. ☎ 719-118 6100

Lado 1500 karavan, letnik 1993, lepo ohranjeno prodam. ☎ 718-077, 714-957 6102

GOLF D, S paket, letnik 1985, ohranjen, cena 5.100 DEM. Avto Lesce. ☎ 719-118 6103

AX 11 TRE, letnik 1989, reg. 12/96, ohranjen, cena 6.900 DEM. ☎ 719-118 6104

ŠKODA 120 L, letnik 1987, prvi lastnik, cena 2.300 DEM. Avto Lesce. ☎ 719-118 6105

FORD MONDEO, letnik 1994, 1.6, kot nov, cena 26.700 DEM. ☎ 719-118 6106

JXD, letnik 1989, reg. 11/96, nove gume, kot nov, 11.400 DEM. ☎ 719-118 6107

OPEL ASTRA karavan, letnik 1993, 1.4 I, dodatna oprema, ohranjen, cena 18.500 DEM. ☎ 719-118 6108

FORD SIERRA karavan, letnik 1991, 1.8 TD, prvi lastnik, cena 17.000 DEM. ☎ 719-118 6109

R 21 Nevada, letnik 1988, reg. 10/96, odlično ohranjen, cena 9.100 DEM. ☎ 719-118 6110

**TRGOVINA**

z novimi in rabljenimi avtodeli

**AVTOKLEPARSTVO, AVTOODPAD**

Milan Krničar, Dvorje 93, CERKLJE

Tel.: 064/422-221

Vozila R 11 GTL, letnik 1987, dobro ohranjen, prodam. ☎ 324-606 6220

FORD FIESTA, letnik 1993, 1.8 E, 16 V 105b km, 61.000 km, bele barve, alu, šibedah, blaupunkt, RDS, prvi lastnik, servisna knjižica, ugodno prodam. ☎ 681-232 6221

NIVA 1600 4x4, letnik 1987, 61000 km, prodam. 3332-178 6222

Prodram R 5 GTD, letnik 1986, 138.000 km, cena po dog. ☎ 862-504 6223

Prodram ŠKODO FAVORIT 135, letnik 1991, 39.000 km, dobro ohranjena, cena po dogovoru. ☎ 67-786 6224

Vozila: MB 300 E, tip 124, letnik 1989, dodatna oprema, registriran, ugodno prodam. ☎ 0609/616-095 6225

Prodram VISO 11 RE, letnik 1985. ☎ 324-021 6226

Prodram FORD MONDEO GLX, I. 95, 5000 km z vsjo opremo, tudi klima. Cena 27.900 DEM. ☎ 49-250 6227

Prodram R9 diesel, I.91, srebrne barve, 60.000 km. ☎ 212-708 6228

Prodram ŠKODO FAVORIT LX, letnik 1994. ☎ 328-275 po 16. uri 6115 6229

Prodram R 5 campus, 5 vrat, letnik 2/93, 38.000 km, ugodna cena. ☎ 50-526 6125

Prodram VISO 11 RE, letnik 1985. ☎ 324-012 6126

Prodram 128, letnik 1989, rdeče barve, cena 2.800 DEM. ☎ 46-684 6127

Prodram AX, letnik 1988, Rover 214 I, letnik 1994. ☎ 41-860 6129

Prodram R 18 TLJ, letnik 1985, dobro ohranjen, možna menjava za Juga. ☎ 33-22-89 6130

Z 128 CL, letnik 1987, Zastava Y 55 SKALA, letnik 1989, Z 101 GTL 55, prodamo. Avto garant. ☎ 633-956, 0609/639-206 6131

Prodram LADO SAMARO 1300, letnik 1988/5, 85.000 km, cena 4.100 DEM. ☎ 328-249 po 14. uri 6133

Prodram zelo ohranjen R CLJO 1.2, letnik 1993, rdeče barve. ☎ 78-403 6134

Prodram OPEL CORSO 1.5 D, letnik 1989, rdeče barve. ☎ 421-747 6143

OPEL VECTRA 1.8 I, CD, 5 vrat, rdeča, dodatna oprema, ohranjena, naprodaj. ☎ 217-590 6151

GOLF JGLD S paket, letnik 1985, reg. do 2/97, z dodatno opremo - enkratno, prodam. ☎ 45-170 6152

Prodram JUGO 45, letnik 1989, 88.000 km, ostale inf. po tel. ☎ 312-134 6153

Ugodno prodram R 4 GTL, letnik 1984, reg. do 6/96. ☎ 633-339 pop. 6159

Prodram GOLF 1.6 CL (benzin), letnik 1992, reg. celo leto, z dodatno opremo. ☎ 331-232 6159

Prodram JUGO 45, letnik 1981. ☎ 211-671 petek do 20. ure 6160

Prodram FORD SIERRA Kosford, letnik 1988. ☎ 714-166 6161

GOLF, letnik 1981, reg. 7/96, cena 2.300 DEM, bele barve. ☎ 53-537 6171

OPEL CORSA, letnik 1987, sončna streha, 117.000 km, prodam za 6.500 DEM. ☎ 211-112 6171

Prodram FLORIDO, letnik 1990, reg. 20.11.96. ☎ 633-539, zvečer 6172

Prodram Z 101 GTL 65, letnik 1987, reg. do 3/97, lepo ohranjen. ☎ 212-356 6175

GOLF JX, bele barve, letnik 1987, reg. do 10/96, prodam. ☎ 620-057 6180

Prodram OPEL CORSO, staro 3 mesece, z vsjo dodatno opremo, zelo ugodno. ☎ 85-036 6180

Prodram ŠKODO FAVORIT LX, letnik 1993, 36.000 km, rdeče barve, cena 9.000 DEM. ☎ 421-655 6194

Prodram MITSUBISHI PAJERO, letnik 1991. ☎ 45-221 6197

Prodram GOLF diesel, letnik 1984, reg. do aprila. ☎ 326-460 6201

Prodram GOLF DIESEL, bele barve, letnik 1982, možna menjava za cenejši avto. ☎ 332-439 6203

Prodram UNO Hobby 45 rdeče barve, serijsko ugrajena dodatna oprema. ☎ 46-270 6206

Prodram starejši SCHIROCCO GTI, odlično ohranjen, cena po dogovoru. ☎ 332-257 6207

Prodram Z 750 SC, letnik 1980, dobro ohranjen. ☎ 731-664 6210

Jugo 45, letnik 12/89, ugodno prodam. ☎ 81-720 6211

Prodram JUGO 45 A, reg. do maja 1996, cena 1300 DEM. ☎ 84-735 6212

Prodram UNO 45 IE, letnik 1992, bele barve, prva lastnica, garažiran, prevoženih 37.000 km. ☎ 801-640 6219

Prodram FIAT TEMPRO karavan 2.0 IE SV 4x4, I. 92. ☎ 310-128, mobi 0609-636-645 6219

R 4 GTL, letnik 1990, reg. do 9/96, odlično ohranjen, cena 4.900 DEM, Opel Omega 2.6 I, karavan, letnik 1990, reg. celo leto, veliko dodatne opreme, cena 18.500 DEM, Subaru Justi 1.0 SL, 4XD, letnik 1986, odlično ohranjen, reg. do 8/96, 4 nove gume, 70.000 km, cena 6.700 DEM. ☎ 719-118 AVTO LESCE 6229

Prodram Z 101 GX, letnik 1988. ☎ 56-151 6230

R 18 TLJ, letnik 1986, reg. do 2/1997 in Lado 1500 SL, prodam. ☎ 224-652 6234

Akumulatorje za vaše vozilo že od 4.190 SIT dalje nudi AGROIZBIRA ČIRČE. ☎ 064/324-802 6247

AUDI 100 2.0 OE, 1989, 143.000 km, 4 V, avtom. klima, sevo volan, metalna barva, toniran stekla, centralno zaklepanje, prodam. ☎ 242-277 6248

NISSAN SUNNY 1.4 LX 1993, 50.000 km, 3 V, rdeče barve, prvi lastnik, centralno zaklepanje, tonirana stekla, prodam. ☎ 242-277 6249

**SERVIS AVTOMOBILSKIH IZPUŠNIH CEVI**

**ŽABNICA, SP. BITNJE 22**

**TEL.: 064/311-965**

NISSAN SUNNY 1.6 SLX, letnik 1990, srebrn, reg. do 9/96, prodam. ☎ 242-277 6250

NISSAN SUNNY 1.6 SLX, letnik 1988, 4 V, 98.000 km, srebrn, tonirana stekla, reg. do 7/96, prodam. ☎ 242-277 6251

Prodram VISO, letnik 1983, 11 L, lepo ohranjeno in R 4, letnik 1981, cel ali po delih. ☎ 46-819 6253

Prodram JUGO 65 koral, letnik 1989, reg. do 17.2.97, rdeče barve, alu platišča, cena 4.200 DEM, popoldan. ☎ 211-589 6254

Prodram JUGO 45, letnik 7/88, rdeče barve, lepo ohranjen, cena 2.300 DEM. Visoko 6 6255

Prodram lepo ohranjen R 9 diesel, letnik 1985, 115.000 km, cena 6.200 DEM. ☎ 974-029 6280

OPEL CORSA stara 2 meseca, vsa dodatna oprema, nujno poceni prodam 5 V. ☎ 064/85-063 6281

Ugodno prodram GOLF diesel, prva reg. 90, ter bukova drva. ☎ 46-138 6282

Prodram Z 750, reg. do 11/96. ☎ 47-237 6284

Prodram GOLF, diesel, letnik 88, reg. 22.6.96. ☎ 714-424 6290

**MONTANA d.o.o.**

Delovna 135, Ljubljana

tel.: 061/159-30-30 Mobil: 0609/630-088

Delovni čas: od 9. do 17. ure

FIAT	OPEL	SEAT	FORD
PEUGEOT	LANCIA	VW	
UNO 1.0 3V START, temna stekla, kat., 3.467 km, bel			94
TIPO 1.4 3V, ABS, servo, es, ts, črna b, enkratno ohr., 31.813 km, mod. 94			93
TIPO 1.4 3V, ABS, servo, nastavljen sedež, el. stekla, t. stekla, klop 1/3, metalik violet, čudovito ohranjen, 20.350 km, servisna knjižica			94
TIPO 1.6 5V, ABS, air bag, servo, el. šibedah, c.z., el. stekla, t. stekla, čudovito ohranjen, 29.057 km, met. rdeča, servisna knjižica			94
TIPO 1.9 TD GT 5V, servo, c.z., alarm, meglenke, c.z., el. stekla, t. stekla			92
TIPO 1.9 TD SX 5V, metalik, servo, alarm, c.z., el. stekla, radio, t.s.			90
TEMPRA 1.4 I, c.z., e.s., t.s., radio, alarm, prva reg. 12/93, met. siva			93
TEMPRA 1.6 SX, klima, servo, alarm, meglenke, c.z., el. ogie, el. stekl.			92
TEMPRA 1.9 TD, klima, daljin, b.o, b.s., t.s., c.z., megl., n. volan, alarm, s.v.			93
LANCIA Y10 1.1 FIRE KAT, metalik, el. st., c.z., šibedah, lita platišča, n. volan, alcantara, klop 1/3, čudovito ohranjeno, vredno ogleda, servisne knjižice			93
LANCIA DEDRA 1.8, ABS, servo, klima, meglenke, el. stekla, c.z., dalj. alarm			92
LANCIA DEDRA 1.8, ABS, air bag, klima, s.v., n.v., e.s., t.s., b.o., megl., c.z., radio, d.k.			94
LANCIA DEDRA 2.0, ABS, servo, klima, megl., e.s., t.s., c.z., alarm-daljinski			93
LANCIA DEDRA 2.0 TD, ABS, servo, klima, megl., e.s., t.s., c.z., alarm			92
LANCIA KAPPA 2.4 LS, 2x air bag, ABS, klima, avtoradio s CD, itd.			95
ALFA 164 Q 3.0/V6, max. oprema, prvi lastnik, reg. 8/86, rdeča			92
ASTRA 1.7 D GLS 5V, megl., alarm, s.v., c.z., e.s., t.s., klop 1/3, bela			92
ASTRA 1.7 D SW CLUB, klima, s.v., radio, klop 1/3, t.s., bela, športni sedeži			92
ASTRA 1.4 GLS SW, ABS, klima, s.v., g.s., t.s., c.z., meglenke, klop 1/3			93
ASTRA 1.4 GL 5V, air bag, koda, c.z., e.s., t.s., klop 1/3, bela b., m. 95			94
ASTRA 1.4 GLS SW, klima, air bag, servo, metalik, meglenke, c.z., itd.			8/95
ASTRA 1.4 GLS 5V, klima, air bag, servo, c.z., e.s., t.s., meglenke, itd.			95
SEAT TOLEDO 1.8 GLX, servo, c.z., 4x el. stekla, alu. platiš., radio, reg. 8/96, volan in sedež nastavljen po višini, naslon za roko, klop 1/3, meglenke, 1. lastnica			93
PEUGEOT 405 1.6 model Italia open, s.v., c.z., e.s., t.s., športni volan			92
ESCORT 1.8 D SW, servo,			

**VOZNIKI POZOR!**

Veliko soil na cesti močno pospešuje rjavenje vozil, zato vam priporočamo, da pripeljete vaše vozilo v protikorozijsko zaščito z brazilskim in ekološko čistim kanadskim oljem KROWN. Ne škoduje morebitnim ostalim zaščitam. Postopek traja dobro uro, cena pa samo 90 DEM v SIT. Infor. in naročila **TRI KRONE**, Godešič 53, Skofja Loka, tel.: 064/631-497.

Prodaj OPEL VECTRA, 1,6 i, GL, letnik 1990, lepo ohranjen. ☎ 43-054 6258

Prodaj R 18, letnik 1982, reg. do 8/96, lepo ohranjen, cena 3.400 DEM. ☎ 76-233 6262

Prodaj malo karamboliran AX TRE 11, letnik 1989. Visoko 65 A 6263

CITROEN BX TRS letnik 1985, ALFA 33, 1.5, letnik 1985, R 5 CAMPUS 5 vrat, letnik 1990, R 5 CAMPUS diesel 5 V, letnik 1993, R 5 FIVE 3 vrata, letnik 1995, SKODA FAVORIT LX 1993, DAIHATSU CHARADE 1990, HONDA CIVIC 1.6 16 V, 1989, FORD TAUNUS KARA. 1.3 1977, CITROEN CABAN, 1994, AUDI 80 S, 1990. ☎ do 17. ure 325-981 po 17. uri 326-624 6264

Prodaj R 19 RT, letnik 1993, prevoženih 47.000 km. ☎ 064/691-469 6273

**OPEL** 

**CORSA ASTRA NOVA VECTRA**

**VOZILA SO V ZALOGI**

**UGODNI POPUSTI**

**VRBA, d.o.o., STRUŽEVO 4**

**TEL.: 064/211-090**

**ZAPOSLITVE**

V kolikor potrebujete redno zaposlitev pa vas ne moti terensko delo, pokličite na ☎ 311-131 339

2000 DEM, redno ali honorarno z DZS. 064/51-812 ali 0609/634-584 4328

ORODJARJA za delo na potopni eroziji zaposlim, IZMENOVOĐJA, na predelavi plastike zaposlim. ☎ 064/874-192, fax: 064/874-194 4337

Zaposlimo strojnega inženirja ali tehnika z delovnimi izkušnjami na področju stavbnega ključavničarstva iz okolice Kranja. Šifra: STROJNIK 4990

Iščemo dinamičnega sodelavca za pridobivanje naročil, čiščenja poslovnih, gostinjskih in stanovanjskih površin. Vloge pošljite na naslov: HRIBAR BLEŠK, Planina 3, Kranj. Inf. tel. ☎ 331-431 od 7.-9. ure vsak dan. 5140

Zastopniško in predstavniško delo na področju Slovenije nudi DZS. Zasluzek 120.000 SIT. ☎ 325-420, 063/720-888 5205

PEKARNA JAVORNIK na Jesenicah išče pruččenega PEKA z izkušnjami. ☎ 82-378 5558

Delo na domu. Zagotovite si 200 DEM dnevno z tel net marketingom. ☎ 061/12-52-199 5580

Iščem simpatično deklo za delo v bifeju. Ključite ☎ 422-515 do 10. dopoldan 5788

Lokal na Bledu zaposli natakaričo. ☎ 77-945 interna 53, torek zaprto, od 17. ure dalje. 5794

Iščemo deklo za delo v strežbi. ☎ 620-119 5804

Posebna direktna prodajna enota, ki se ukvarja z zbiranjem naročil za dodatni izobraževalni šolski program nudi redno zaposlitev vsem tistim, ki jim delo ni odveč. Inf. 0609/637-492, 064/634-064, 56-105 5824

Kombi prevozi tovora doma, tujina, lahko redno ali pogodbeno. ☎ 57-627 5850

ALTAS d.o.o. objavlja prosta dela in naloge v Kranju, Kolodvorska 11 za nedoločen čas CARINSKEGA REFERENTA. Pogoji: končna srednja ali višja šola, 3 leta delovnih izkušenj, poznavanje carinskega zakona, aktivno znanje nemškega jezika, poznavanje programa Windows, opravljen vozniški izpit B kategorije, 3. mes. poskusno delo. Pisne vloge z dokazili o izobrazbi pošljite v roku 15 dni na naslov ALTAS d.o.o., Kolodvorska 11, 64000 Kranj. 5861

Zaposlimo deklo za delo v strežbi. ☎ 720-100 5883

Šivilja dobi honorarno delo. ☎ 51-485 po 15. uri 5888

Takojšnji zasluzek na domu. brezplačne informacije. Priložite ovojnico z znakom. Klinar Jelka, Kosovojeva 1, Jesenice 5992

Iščemo kovinarja - znanje varjenja, pričetek dela takoj, redno razmerje. ☎ 403-147 6017

Šivilja išče delo na domu. Lahko tudi varstvo otrok. ☎ 622-634 6028

Sprejem delo na domu (lepjenje in telefoniranje izključeno). ☎ 51-991 6033

PIZZERIJA URŠA IZ PREDDVORA ZAPOSLI SIMPATIČNO NATAKARIČO. ☎ 45-356 6037

Iščemo deklo za strežbo v pizzeriji iz okolice Kranja. ☎ 46-878 6045

Iščemo TRGOVKO za občasno pomoč v trgovini s tekstilom. Šifra: POSTENA 6051

Študentka Delo ob vikendih - okrepčevalnica Marička. Zalog (Cerklje). ☎ 421-812 6092

Najnovejši izdelek na slovenskem tržišču, možnost dejavnosti Hrvaška - Beograd. ☎ 872-604 6111

Ste brez dela, radi bi zaslužili s prodajo, pokličite. ☎ 874-061 po 14. uri 6137

Kava bar v Radovljici nudi zaposlitev natakariči. ☎ 714-710 6139

Pogodbeno zaposlimo zastopnike za švicarsko firmo Roadstar. Bonton d.o.o. ☎ 222-014 6148

Delo v strežbi, gostišče Špela, Ribno Bled. ☎ 76-246 6150

Iščemo akviziterje za prodajo medicinskih proizvodov. ☎ 55-446, 802-274. 6157

Iščemo žensko za pospravljanje enkrat tedensko, cca 3 ure. Naslov v oglasnem oddelku. 6162

Zaposlim mizarja in delavca vajenega mizarskih del. Mizarstvo Sitar. ☎ 41-532 6168

Zaposlim deklo za strežbo. ☎ 311-301 6183

Mlada simpatična dekleta za delo v strežbi zaposlimo. ☎ 45-356 6184

Takoj zaposlimo elektro instalaterja. ☎ 59-001 Ključite po 19. uri 6185

Imate čas, ste komunikativni in bi radi zaslužili. Pokličite: ☎ 064/731-123, Simon 6190

Iščemo šoferja za prevoz živine. ☎ 213-441 6196

Iščemo več kvalificiranih kuharjev oz. kuharic za našega naročnika v bližini Kranja. Zaposlitev je redna. ORBITA, agencija za delo. ☎ 47-574 6198

Zaposlim KV avtoličarja ali delavca za priučitev. ☎ 242-484 6204

Sprejem kakršno koli delo. ☎ 55-008 6214

Za terensko delo nudimo redno zaposlitev. ☎ 57-792 6217

Takoj zaposlimo dva zidarja v redno delovno razmerje, lahko tudi tuji uredimo potrebne papirje. Ključite na tel. 714-208 6274

V novi trgovini v centru Kranja zaposlimo PRODAJALCO, za prodajo ženske konfekcije. Pogoji: prodajalka z večletnimi delovnimi izkušnjami pri prodaji ženske konfekcije. Starost od 27 od največ 35 let. Bernik d.o.o., Gregorčičeva 8, Kranj 6283

Iščemo več akviziterjev za prodajo družinskih paketov. ☎ 41-985 6285

**ŽIVALI**

8. marca bodo naprodaj MLADE KOKOŠI NESNICE pred nesnostjo (sorta Isa), debikirani kijuni, cepljene, talna vzreja. Zbiramo naročila Zabnica 39, ☎ 311-767 4862

GRAHASTE in RJAVE JARKICE prodam, tik pred nesnostjo. Stanovnik, Log 9, ☎ 685-546 5639

Prodaj TELICO in kravo v visoki breji. ☎ 061/614-587 5784

Prodaj kletko za 120 kokoši nesnic. ☎ 633-401 5790

Prodaj Telico simentako, brejo 9 mes. ☎ 633-073 5807

Prodaj BIKCA simentalca, starega 14 dni. ☎ 723-510 5809

Prodaj telico brejo v 8 mesecu, težko 600 kg, simentako ter semenski krompir Sentje original. ☎ 736-446 5814

Prodaj dve mladi simentaki po teletu. Zalog 17, Cerklje. 5816

Prodaj več bikce težke od 10 - 300 kg. Šmartno 11, Cerklje. ☎ 421-081 5820

Prodaj več bikcev težke od 150-300 kg. Šmartno 11, Cerklje. ☎ 421-081 5823

BOTAIL samičko perspektivno za vzrejo prodam, cena po dogovoru. Ana Jazbec, Slepa ul. 1, 62311 Hoče. 5828

Prodaj JAHALNO KOBILO, zelo ugodno. ☎ 736-395 5862

Prodaj 8 mesecev brejo simentalca, dobro mlikarico ali druge. ☎ 802-040 5870

Prinašalce psičke mladiče z rodovniki in cepljene, prodam. ☎ 242-242 5886

Prodaj TELIČKE simentalke za nadaljno rejo ali zakol in žrebeta. ☎ 64-454 5889

Ugodno prodaj JAGNJETA za zakol. Zasp. ☎ 77-629 5901

Prodaj brejo kravo, druga telitev. Branc, Dovje 10, 64281 Mojstrana 5902

Prodaj TELIČKO simentalca in črnega BIKCA - težke 120 kg. ☎ 736-448 5906

Prodaj PSE mešance. ☎ 49-328 5907

Prodaj 2 kobili stari 4 in 10 let. Ribno, Dobje 5. 5903

Prodaj dve leti staro kravo, težko 400 kg, teličko pasme Limuzin. ☎ 691-744 5911

Purani za nadaljno rejo, sprejemamo naročila. ☎ 217-128 5913

Prodaj KRAVO simentalca v 9 mesecu brejosti, tretje tele. ☎ 806-768 5920

Kupim 3 tedne starega bikca simentalca. ☎ 731-395 5924

Prodaj TELIČKO ali menjam za bikca, ribno. ☎ 77-168 5930

Poceni prodaj črne pudlje, pravi, brez rodovnika, stari 11 tednov. ☎ 323-544 5953

NOVOFUNDLANCE MLADIČE z rodovnikom - prodamo. ☎ 47-046 5967

Oddamo male psičke, mešance med brak jazbecerjem in koker španjelom. ☎ 622-830 5971

Prodaj mesnate prašiče težke okoli 150 kg, domača krma. ☎ 43-318 5973

Prodaj meso mlade krave. ☎ 633-937 5976

Prodaj kunce za rejo pasme nemški lisec. ☎ 631-409 5978

Prodaj mlado kravo za zakol. Lahovče 26 5990

Prodaj mlado brejo kozo, bele barve. Zg. Brnik 100 5993

Prodaj TELICO na polovico brejo križanko. Valant, Bodešče 17, Bled 6003

Prodaj ODOJKE od 20-30 kg težke. ☎ 323-351 6007

Oddam dva psička mešančka, manjše rasti. ☎ 421-736 6029

Prodaj OVCE in JAGNETA. ☎ 47-349 6047

Prodaj 8 mesecev starega plemenskega kozla in 2 breji kozi. ☎ 7841-018 6055

Podarim psička mešančka manjše rasti. ☎ 58-347 6059

Prodaj jalovo kravo. Tavčar Mirko, Vrba 31, Žirovnica 6070

Prodaj jalovo kravo simentalca. ☎ 801-278 6073

Prodaj pašno letno teličko simentalca. ☎ 725-605, Podhom 7. 6083

Kupim teleta simentalca starega 7 do 10 dni. ☎ 421-239 6086

Prodaj teličko simentalca staro 4 tedne. ☎ 49-293, Vokol 68 6242

Bikca prodam ali menjam za brejo kravo simentalca. ☎ 421-612 6259

Prodaj prašiče za zakol in pujske 25 kg. ☎ 422-562 6289

Kupim en teden starega teleta simentalca. ☎ 733-697 6101

Prodaj 3 tedno staro teličko frizijko. ☎ 49-466 6116

Prodaj dve kravi breji 2-4 mesece in teličko 130 kg, vse simentalke. ☎ 714-081 6117

Prodaj JAGENJČKE. ☎ 713-167 6118

Prodaj prašiče 25-120 kg. Kurirski pot 11, Kranj 6120

Kupim kravo srnaste pasme. ☎ 211-503 6127

Zaradi bolezni prodaj kravo s kozličji, breje kravo, brejo svinjo, ovce z jagnetom. Struževo 3 a, Kranj 6138

Prodaj prešiča 140 in 30 kg. ☎ 620-582 6141

Prodaj RJAVE JARČKE 11 tednov, cepljene. Golniška 1 (Kokrica) 6154

Nemške ovčarje, odličnih stardovnikov, cepljene, prodam. ☎ 633-493

Prodaj BIKCA, težkega 200 kg, 686-260

Prodaj TELICO simentalca. Zalog 3, Golnik. ☎ 46-321

Prodaj polovico mlade krave. ☎ 311-982 klicati od 8. in 9. uro

Prodaj več črno-belih visoko breji telič. Jezerska c. 92 a, Kranj

Kupim en teden starega telička simentalca. ☎ 47-297

Prodaj 1/2 mlade govodi. ☎ 68-108

Prodaj več telet. Podbrezje 160, 730-676

Kravo simentalca brejo 7 mesecev prodam ali zamenjam za jalovo goved. ☎ 802-725

Kupim bikca simentalca 1 teden starega. ☎ 401-532

Prodaj teličko simentalca 110 kg. ☎ 421-467

Prodaj bikca težkega 100 kg. ☎ 43-496

**ZAHVALA**

Ob smrti naše drage mame, stare mame, sestre in tete

**ANGELE VRTNIK**

se vsem zahvaljujemo za izrečena sožalja, podarjeno cvetje in sveče. Hvala g. župniku, sosedom, pevcem in pogrebni službi Jerič, g. V. Janežiču za lepo zaigrano Tišino, ter vsem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti.

**ŽALUJOČI VSI NJENI**

Sp. Brnik, 24. februarja 1996

**ZAHVALA**

Ob smrti naše drage tete

**FRANCKE ROZMAN**

Kračmanove tetke

se zahvaljujemo ga. Francki in Meliti Žumer, ki sta v težkem času bili z nami in nam bili desna roka. Hvala vsem botrom, mežnarici s Sr. Bele in Nežki Tičar. Hvala zdravnikom, ki ste ji v zadnjih letih lajšali bolečine. Hvala sosedom, sorodnikom, znancem in prijateljem, ki ste jo obiskovali in nasipali žarke v njeno vse bolj temačno vsakdanjost. Hvala pevcem iz Preddvora, posebna zahvala pa g. župniku Mihi Lavrincu, ki jo je obiskoval, opravil pogrebne obrede in ji še zadnjo noč prinesel popotnico za večnost. Hvala pogrebni zavodu Navček in grobarju. Hvala vsem, ki ste darovali cvetje, sveče ali za maše, ustno ali pisno izrekli sožalje in jo kljub slabemu vremenu v tako velikem številu pospremili na njeni zadnji poti. Vsem in vsakemu posebej Bog povrni.

**VSI NJENI**

Sr. Bela, Žetina

**OSMRTNICA**

Nepričakovano nas je zapustil dragi ati, brat, stric in svak

**STANE ZALETEL**  
p.d. Streharjev iz Stražišča

Od njega se bomo poslovili danes, v petek, 1. marca 1996, ob 16. uri na pokopališču v Bitnjah.

**VSI NJEGOVI**

**ZAHVALA**

Ob izgubi dragega moža, očeta, starega očeta, brata in strica

**JOŽETA TOLARJA st.**

se zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem, sosedom, znancem za izrečeno sožalje, darovano cvetje in sveče ter spremstvo na njegovi zadnji poti. Posebej se zahvaljujemo dr. Habjanu, g. župniku za lepo opravljen pogrebni obred, pevcem in govornikom za tople besede.

**ŽALUJOČI VSI NJEGOVI**

**Osterman's** 

OSTERMAN d.o.o., Britof 120, 4000 KRANJ

**sprejme v redno delovno razmerje tri voznike za razvoj hrane.**

POGOJI:

- izpit B-kategorije
- lastno vozilo
- opravljen tečaj higienskega minimuma
- opravljen zdravniški pregled

Vsi zainteresirani naj se osebno zglasijo dne 2.3. ali 4.3. od 8.30-10.00 na zgoraj navedenem naslovu.

ZAHVALA

Ob bridki izgubi naše ljubljene mame

**MARIJANE FLORJANČIČ**  
rojene Ocepek

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, vaščanom in znancem za izrečeno sožalje, darovano cvetje in sveče. Zahvala g. župniku za lepo opravljen obred, pevcem za zapete žalostinke, pogrebniemu podjetju Navček, Milki Ropret, ZB Visoko za organizacijo spremstva, tovarišema govornikoma, praporščakom, sodelavcem kolektiva Iskra STI, ter Iskre ERO, osebju oddelka 300 na Golniku ter dr. Suškoviču. Hvala tudi dr. Belehariju za dolgoletno zdravljenje. Vsem, ki ste jo imeli radi in ste jo pospremili na njeni zadnji poti, iskrena hvala.

Žalujoči vsi njeni  
Britof, Cerklje, 22. februarja 1996

ZAHVALA

Ob smrti

**LIDIJE OKORN**

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem, sošolkam in znancem za ustno in pisno izrečena sožalja, za spodbudne besede ter darovano cvetje in sveče. Hvala zdravnikom in sestram na oddelkih za intenzivno nego Onkološke in infekcijske klinike, ker so se trudili, da bi jo ohranili pri življenju.

Družina Okorn

Škofja Loka, Kranj, Radovljica

ZAHVALA

Ob nenadni smrti naše drage mame, stare mame in sestre

**MARIJE MAGOLIČ**  
rojene Slapar, iz Kokre 38

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem, sosedom in znancem, ki ste nam pomagali v teh težkih trenutkih, darovali cvetje in sveče in nam izrekli sožalje. Posebna zahvala dr. Hribniku, g. župniku za lepo opravljen obred, pogrebniemu podjetju NAVČEK, sodelavcem ISKRE STIKALA in ISKRE INTEC, pevcem za lepo zapete žalostinke, trgovini VIKTOR in DRUŠTVU UPOKOJENCEV. Vsem, ki ste jo imeli radi in ste jo pospremili k zadnjemu počitku, iskrena hvala.

ŽALUJOČI: hčerke Mimica, Ivica in Fanika z družinami in ostalo sorodstvo  
Kokra, februarja 1996

ZAHVALA

Ob mnogo prezgodnji in boleči izgubi naše ljubljene hčerke, sestre, tete



**MOJCE BAJŽELJ**

se z žalostjo v srcu, z iskreno in globoko hvaležnostjo zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste nam pomagali v najtežjih trenutkih, nam izrazili sožalje, darovali cvetje, sveče. Zahvala g. župniku za opravljeni pogrebni obred, pevskega zboru iz Naklega za lepo zapete žalostinke. Najlepše se zahvaljujemo vsem, ki ste se v teh dneh poslovlili od nje in jo spremljali na njeni zadnji poti.

ŽALUJOČI VSI NJENI

ZAHVALA

Ob izgubi dragega očeta, starega očeta in tasta

**JANEZA SVETINE**  
iz Bodešč pri Bledu

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem in znancem za izrečeno sožalje, darovano cvetje in sveče. Posebna zahvala g. Dragu, gospodu župniku za lep pogrebni obred, pevcem za zapete žalostinke, zdravstvenemu osebju Bolnišnice Jesenice, in zdravstvenega doma Bled. Vsem imenovanim in neimenovanim še enkrat iskrena hvala.

VSI NJEGOVI

ZAHVALA

Ob prerani smrti drage žene, mame, stare mame, tašče in sestre



**MARIJE RAMOVŠ**  
rojene Košir

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem, sosedom, znancem za izrečena sožalja, darovano cvetje, sveče in vsem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti.

VSI NJENI

Stara Loka, 21. februarja 1996

V SPOMIN

*A dan je črn moral priti,  
bridkosti dan, ož dan solzan;  
teško je bilo se ločiti,  
a vse solze, ves jok zaman.*

1. marca je minilo 10 let,  
odkar nas je mnogo prezgodaj zapustil naš dragi

**MARJAN KRIŽNAR**

Hvala vsem, ki obiskujete njegov grob in mu prižigate sveče!

VSI NJEGOVI



V SPOMIN

*Zopet k nam pomlad prihaja,  
a Tebe ni iz tujega nam kraja,  
ostala boš v onostranstvu,  
za nas še danes v nepoznanstvu.*  
Slavka K.

Danes mineva dve leti žalosti,  
odkar smo ostali brez tebe, naša draga mama

**MARIJA FRIŠKOVEC**

Hvala vsem, ki še stojite ob njenem grobu, prižigate lučke in poklonite cvetje, posebej še Boncljevi mami iskrena hvala.

VSI TVOJI

ŽABNICA, 1. marca 1996



ZAHVALA

Ob boleči izgubi ljubljene žene, sestre in tete



**IVANKE VRTAČIČ**  
rojene Šoštarič iz Kranja, Gosposvetska 11

se najlepše zahvaljujemo domačim, prijateljem, sosedom in znancem za podarjeno cvetje in sveče, ter vsem, ki ste jo v tako velikem številu pospremili do groba. Posebna zahvala bratu Milanu in Mileni ter Bojanu, kakor tudi sestri Milici za vsestransko pomoč in tolažbo. Iskrena zahvala zdravnikom in zdr. osebju Bolnišnice Jesenice za pomoč v najtežjih trenutkih njene bolezni. Enako zahvalo tudi zdravnikom in zdravstvenemu osebju bolnišnice Golnik za večkratno pomoč pri lajšanju bolečin. Najlepša zahvala tudi gospodu župniku Gardenu za tako lepo opravljen pogrebni obred ter pevcem iz Naklega za zapete žalostinke in za zaigrano Tišino. Še enkrat vsem in vsakemu posebej iskrena hvala.

ŽALUJOČI: mož Ivan, brat Milan z družino,  
sestre Milica, Jožica, Marica in Vera z družinami.

Kranj, Ljubljana, Gorjakovo, Karlovac, Kranj, 27. februarja 1996

ZAHVALA

*Polje, kdo bo tebe ljubil,  
ko bom jaz v grobu spal.*

V 72. letu starosti nas je zapustil naš dragi mož, ata in stari ata

**JANEZ TAVČAR**

iz Sopotnice 13

Iskreno se zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem in znancem ter sodelavcem LTH-ja, Slikopleskarstva in Alpleša za izražena sožalja, podarjeno cvetje in sveče. Iskrena zahvala gre gospodu župniku in gospodu kaplanu za opravljen pogreb in molitve, cerkvenemu pevskega zboru Cecilije Kobal za petje pri maši in pevcem ob grobu, ter podjetju AKRIS. Še enkrat iskrena hvala vsem, ki ste ga v tako velikem številu kropili in pospremili k večnemu počitku.

Žalujoči: žena Milka, otroci Milka, Jure, Ivan in Miran z družinami  
Sopotnica, Zali Log



# UPOKOJENCI!

Ali vam pismonoša še vedno prinaša pokojnino na dom?

Zavod za pokojninsko in invalidsko zavarovanje Slovenije je vsem upokojemcem, ki jim pokojnino dostavlja pismonoša, poslal pismo, v katerem postavlja dvomesečni rok za odločitev, prek katere banke boste prejeli pokojnino. Odločitev je samo vaša in ker se pomembnosti odločitve zavedamo vas vabimo, da pretehtate tudi našo ponudbo.

## ODPRITE HRANILNO KNJIŽICO ALI TEKOČI RAČUN, NA KATERO ŽELITE PREJEMATI POKOJNINO, PRI GORENJSKI BANKI

Če že imate odprto hranilno knjižico ali tekoči račun v Gorenjski banki vam novega ni treba odpirati.

### NAJ VAM NAŠTEJEMO NEKAJ PREDNOSTI NAŠE PONUDBE:

- Imamo široko razvejeno poslovno mrežo - 25 ekspozitur po vsej Gorenjski.
- Denar lahko dvignete kadar ga resnično potrebujete - ni vam treba čakati pismonoše.
- Denar vam dostavimo tudi na dom.
- Če boste prejeli pokojnino na tekoči račun lahko, prek bankomatov pridete do gotovine ali plačate položnice, kadarkoli - 24 ur na dan in vse dni v tednu (Gorenjska banka ima na Gorenjskem nameščenih 20 bankomatov, po celi Sloveniji, pa jih je okrog 250).
- S tekočim računom vam je omogočena uporaba številnih oblik brezgotovinskega poslovanja (plačevanje s čeki, odobritev limita, koriščenje plačilnih kartic Activa, plačevanje obveznosti prek trajnika, ...).
- Za vse bančne posle lahko pooblastite tudi drugo osebo.

### INFORMACIJE:

- Podrobne informacije boste prejeli v prilogi naslednje številke Gorenjskega glasa v "Pismu zaupanja".
- ali pa nas pokličite na eno od navedenih telefonskih števil in dogovorili se bomo za osebni obisk:
  - Kranj 223 - 020
  - Radovljica 714 - 150
  - Škofja Loka 624 - 080 (int. 38)
  - Jesenice 81 - 150
  - Tržič 53 - 150

VĚSELI PA BOMO TUDI VAŠEGA OBISKA V KATERIKOLI VAM NAJBLIŽJI EKSPOZITURI GORENJSKE BANKE.

**Gorenjska Banka**

Banka s poslubom

### Kamera presenečenja Gorenjskega glasa in Gorenjske televizije TELE-TV

#### "Telega konja ne bomo klali!"

Kranj - Potem ko smo v zadnjih akcijah naše Kamere presenečenja tancali kot svetovni prvaki v standardnih plesih, prepevali kot Helenca pa z zadnjicami cigumigali kot kurenti, smo se tokrat preizkusili v načinu popotovanja znane-ga borca z mlino Don Kihota, torej z jahanjem.

Da tako plemenita žival, kot je konj, ni samo primer-na, oprostite grobosti izraza, surovina za izredno okusen golaž, že dolgo vemo. Tudi mesarji, katerih večina še ni

imela možnosti konja tudi zajahati. Z našo pomočjo smo med izkušene jahalce spravili še enega mesarja - Joža Mrčuna iz Topol pri Mengšu.

Ker se Jože, ki je zaposlen v mesariji Jurmes, pogosto sreča tudi s konji, kot mesar seveda, se je njegovi materi Mileni utrnila ideja, da bi konja vsaj enkrat v življenju tudi zajahal. In smo ga šli iskat kar na službeno mesto z izgovorom, da bo moral zaklati konja, ki ga je kupil Drago Papler. In smo šli.

Kam? Tja, kjer je največ konjev na Gorenjskem, v Bobovek seveda. Toda ko smo zagledali konja, smo si pri sebi mislili: "Ja, Drago spet si ga polomil!" Ali kot se je takoj izrazil Jože: "Telega konja pa res ne bomo klali!"

No, konj oziroma kobila Nika je bila kajpada dresirana in jo tukajšnji konjenički klub uporablja za šolo jahanja. Kaj češ Jože, če je ne boš klal, jo boš pa jahal. In jo tudi je. Kako se je izteklo, pa boste izvedeli ob ogledu Kamere presenečenja na programu Gorenjske televizije TELE-TV Kranj, danes ob 20.20. • S. Šubič

### Gorenjski glas, Pivovarna Union in Mesarija Arvaj vabimo

Prvič: ker praznična izleta v toplice ne ustrežata vsem, bo Glasov izlet ob "ženskem" prazniku tudi za ljubiteljice planin. Prihodnjo nedeljo, 10. marca, greste lahko z Gorenjskim glasom "PO NAGELJ NA LIMBARSKO GORO". Avtobus bo peljal iz Tržiča, po potrebi naredil ovinek skozi Radovljico, ob 8.00 bo odhod iz Kranja do Moravč. Cene prazničnega planinskega izleta na Limbarsko Goro: 1.800 SIT; za naročnike Gorenjskega glasa le 1.500 SIT, za njihove povabljenke samo 1.200 tolarjev. Ker je to tradicionalna planinska tura ob dnevu žena, praznična cena 1.200 tolarjev velja tudi za tiste bralke Gorenjskega glasa, ki se boste prijavile same.

Drugič: ker smo Gorenjke in Gorenjci svetovno znani po varčnosti, seveda ni nobeno presenečenje, da smo pripravljali Glasovih izletov dobili precej predlogov za izlet v Italijo do nakupovalnega centra Alpe Adria pri Vidmu. Ker (skoraj) vsako željo izpolnimo, je naša konkretna ponudba Glasovega izleta do Alpe Adrie: sobota, 16. marec, odhod zjutraj iz Kranja, spotoma bo možno na Glasov avtobus vstopiti tudi v Radovljici, Lescah, Žirovnici, na Jesenicah ali pa v Kranjski Gori. Enako bo s postajališči na povratku pozno popoldne (izlet bo trajal predvidoma do 18. ure). Poskrbeli bomo za popotnico ter da med vožnjo ne bo dolgčas, v Alpe Adria pa bo za "shopping" dovolj časa. Cene: 1.800 SIT/osebo; za naročnike Gorenjskega glasa ter njihove družinske člane zgolj 1.300 tolarjev.

Dodatne informacije in predprijave za dva sobotna izleta v marcu - 16. 3. v Alpe Adria pri Vidmu in 23. 3. v Toplice Dobrna oziroma nedeljskega že 10. marca na Limbarsko Goro: po telefonu 064/ 223 - 111 in 064/ 223 - 444, Gorenjski glas - mali oglasi. Priporočamo pravočasne prijave in rezervacije sedež!



**PIVOVARNA UNION**  
GENERALNA POKROVITELJA  
GLASOVH IZLETOV V LETU 1996



**OPUS**

Računalniški engineering, d.o.o.  
Zavod za računalniško izobraževanje  
Jaka Platiše 13, 64000 Kranj  
☎ 064/331-441, fax: 064/325-978

IZOBRAŽEVANJE • PRODAJA • SERVIS

### JAKA POKORA



Pošta svetuje

Na poštah Bled, Cerklje, Jesenice, Kranj (na Dražgoški 8 in v Poštni ulici 4), Radovljica, Šenčur, Škofja Loka, Tržič, Železniki in Žiri se lahko poslužujete tudi fotokopiranja.

**RADIO KRANJ**  
97.3 FM  
STEREO

OD PONEDELJKA DO SOBOTE OB 9., 14. IN 18. URI  
**GORENJSKA POROČILA**

**RADIO KRANJ**  
97.3 FM  
STEREO